

„Un roman
fascinant despre
dans, speranță
și iubire.“

*Entertainment
Weekly*



DANSEAZĂ ÎN RITMUL INIMII

NORA ROBERTS



**Tradiție din
1989**



Dance to the Piper

Nora Roberts

Copyright © 1988 Nora Roberts

Toate drepturile rezervate, inclusiv acela de reproducere
în întregime sau parțial în orice formă.

Ediție publicată prin înțelegere cu Harlequin Books S.A.

Aceasta este o operă de ficțiune. Numele, personajele,
locurile și

întâmplările sunt fie produsul imaginației autoarei, fie
sunt folosite

fictiv, iar orice asemănare cu persoane reale, în viață sau
decedate,

companii, evenimente sau locuri este în întregime
întâmplătoare.



Lira și Cărți romantice sunt mărci înregistrate ale
Grupului Editorial Litera

O.R 53; C.P. 212, sector 4, București, România

tel.: 031 425 16 19; 0752 101 777

e-mail: comenzi@litera.ro

Ne puteți vizita pe

www.litera.ro/lirabooks.ro

Dansează în ritmul inimii

Nora Roberts

Copyright © 2020 Grup Media Litera

pentru versiunea în limba română

Toate drepturile rezervate

Editor: Vidrașcu și fiii

Redactor: Mira Velcea

Corector: Emilia Achim

Copertă: Flori Zahiu

Tehnoredactare și prepress: Ioana Cristea

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României
ROBERTS, NORA

Dansează în ritmul inimii / Nora

Roberts trad.: Graal Soft -

București: Litera, 2020

ISBN 978-606-33-4724-5

I. Fulger, Irina (trad.)

NORA ROBERTS

Dansează în ritmul inimii

Traducere din limba engleză
Irina Fulger

LITERA*
2020

prolog

În pauza dintre masa de prânz și ora de cocktailuri, în club nu era nici țipenie de om. Podelele erau zgâriate, dar destul de curate, iar nuanțele în care erau vopsiți pereții păreau ceva mai prăfuite din pricina fumului de țigară. Locul avea acel miros anume dat de amestecul dintre alcool, parfum stătut și aroma de cafea nu tocmai proaspătă. Existau persoane pe care acel iz le făcea să se simtă acasă, în cel mai confortabil loc cu puțință, un loc cu perne moi și un foc molcom în șemineu. Familia O'Hurley era la ea acasă oriunde avea public. Seara, când apăreau clienții, iar luminile deveneau discrete și subtile, locul nu mai părea la fel de prăfuit. Însă, când lumina soarelui pătrundea prin cele două ferestre, expunea nemilos praful și zgârieturile. Oglinda din spatele barului pe care erau aliniate băuturi reflecta o parte din lumină, dar în special mica scenă din centrul încăperii.

-Așa te vreau, fetițo! Bravo, Abby, hai, zâmbește frumos!

Frank O'Hurley le arată tripletelor lui în vârstă de cinci ani scurta coregrafie pe care voia să o includă în spectacolul din acea seară. Jucau la un hotel de familisti dintr-o stațiune plăcută și cu prețuri rezonabile din Poconos.

După calculele lui, apariția celor trei fete avea să înduioșeze imediat publicul.

- Pe viitor, aș vrea să-ți faci mai bine planurile, Frank! Molly, soția lui, era așezată la o masă și cosea la rezezeală gulerele rochiilor pe care fetele aveau să le poarte în doar câteva ore. Nu-s croitoreasa ta, să știi! adăugă ea cu năduf.

- Normal că nu ești croitoreasa mea. Ești eroina mea, Molly, scumpa mea, ești cel mai bun lucru care i s-a întâmplat vreodată lui Frank O'Hurley.

- Aici ai dreptate, mormăi ea, ascunzându-și cu greu zâmbetul.

-Așa, fetele lui tata, hai să o luăm de la capăt.

Le zâmbi celor trei îngerași cu care îl binecuvântase Dumnezeu. La pachet. Dacă Cel de Sus considerase că era cazul să-l blagoslovească cu trei copii la preț de unul, avea, probabil, ceva simț al umorului, considera Frank. Chantel era deja o frumusețe, cu chipul rotund de heruvim și ochii albaștri. Ii făcu șagalnic cu ochiul, cu toate că știa că micuța era mai interesată de panglicile de pe rochie decât de număr în sine. Abby era cea mai înțelegătoare și mai conciliantă dintre cele trei. Dansa pentru că tati voia ca ea să danseze și pentru că era amuzant să fie cu surorile ei pe scenă. Frank îi ceru din nou să zâmbească și îi arătă exact cât de larg dorea să-i fie

zâmbetul.

Maddy avea chip de spiriduș și plete care băteau deja înspre roșcat. Fetița îi imita fiecare mișcare la perfecție, fără a-l scăpa din ochi. Lui Frank mai că-i sărea inima din piept de mândrie și dragoste pentru fetele lui. Iși puse mâna pe umărul fiului său.

- Tracy, băiete, dă-ne o introducere săltăreață.

Trace se conformă, iar degetele i se plimbară cu repeziciune peste clape. Unul dintre cele mai mari regrete ale lui Frank era că nu-și permiteau lecții private pentru băiat. Trace cânta după ureche, din ce prinsese din zbor. Începu muzica. Era așa cum își dorise Frank: jucăușă și săltăreață.

- E bine așa, tată?

- E brici! Frank își mângâie pe cap fiul. Haideți, fetelor, de la început!

Exersară vreo cincisprezece minute, făcându-le să râdă la fiecare greșală, corectându-le cu răbdare. Numărul de cinci minute n-avea să fie perfect, nici pe departe. Dar Frank era suficient de abil cât să știe că urma să aibă farmec și că spectatorii aveau să fie cuceriți. Iar, pe măsură ce intrau în plin în sezon, aveau să extindă numărul. Deocamdată, nu începuse sezonul turistic, dar, dacă aveau să lase o impresie frumoasă, mai mult ca sigur aveau să fie chemați și în plin sezon. Viața lui Frank se împărțea între spectacole și

angajamente. Și nu vedea de ce lucrurile ar sta altfel pentru familia lui.

Când constată că Chantel începea să își piardă interesul, opri repetiția. Știa că surorile ei aveau să renunțe și ele în curând.

- Ați fost minunate! le spuse și se aplecă să le dea câte un sărut, căci era la fel de generos cu afecțiunea lui pe cât ar fi vrut să poată fi cu banii. O să-i dăm pe spate!

- O să ne apară numele pe afiș? întrebă Chantel, iar Frank izbucni în râs, încântat.

-Vrei și tu ceva cașcaval, nu-i așa, porumbițo? Ai au- zit-o, Molly?

- Nu mă mir deloc, răspunse soția lui, lăsând deoparte cusutul ca să își dezmoștească degetele.

- Uite cum facem, Chantel. O să fii plătită când o să fii în stare să faci ca mine.

Începu o coregrafie în pași de step, înșelător de lentă și de simplă, întinzând o mână înspre soția lui. Molly zâmbi și se ridică de pe scaun. Dansau împreună de doisprezece ani, așa că se sincronizară de la primul pas, mișcându-se la unison, ca unul. Abby își făcu loc pe băncuța din dreptul pianului, lângă Trace, urmărindu-și cu aviditate părinții, iar Trace improviză o piesă caraghioasă care o făcu să zâmbească.

- Chantel o să tot repete până-i iese, murmură el.

- Și atunci, toate numele noastre vor apărea pe afiș, zise Abby.

- Îți arăt eu cum, șopti el, ascultând zgomotul pașilor pe podea.

-Ne arăți la toate trei?

În maturitatea celor zece ani ai lui, pe Trace îl amuza că surorile lui făceau mereu front comun. Oricare dintre ele i-ar fi pus aceeași întrebare.

- Poate.

Mulțumită de răspuns, Abby se sprijini de umărul lui. Părinții ei râdeau, se bucurau de ritm și de muzică. Abby avea senzația că părinții ei râdeau mereu împreună. Chiar și atunci când mama avea fața aceea serioasă și încruntată, tata tot reușea să îi smulgă un zâmbet. Chantel îi privea cu ochii mijiți. Se străduia, dar nu avea cum să prindă din zbor pașii. Avea să se înfurie, Abby știa deja. Iar, când se înfuria, nu se lăsa până nu obținea ce-și dorea.

-Vreau și eu să încerc, spuse Maddy, care stătuse până atunci într-un colț.

Frank râse. O ținea pe Molly de talie, iar picioarele li se mișcau neconținut.

-Nu zău, furnicuțo!

- Pot! insistă ea, cu o expresie încăpățânată. Începu să facă pași de step - călcâi, vârf, vârf, călcâi - și ajunse în centrul scenei în pași de dans.

Luat prin surprindere, Frank se opri brusc, iar Molly se ciocni de el.

- Ia uite, Molly, vezi ce văd și eu?

Molly o privi cu ochi mari pe mezina lor, care aproape reușise să prindă pașii de bază ai numărului lor de step. Chiar îi ieșea. Simți în acele clipe un amestec de mândrie și regret pe care doar mamele îl pot trăi și înțelege.

- Se pare că trebuie să mai cumpărăm o pereche de încălțări de step, Frank.

- Cam așa se pare.

Frank simțea doar mândrie și nici o undă de regret în fața performanței lui Maddy. Se desprinsese de soția lui și se apropie de copilă.

- Ia încearcă asta!

Făcu pașii aproape cu încetinitorul. Apoi o luă de mână pe Maddy și repetă pașii, făcând eforturi să nu fie prea amplii, ca să se potrivească pașilor ei micuți. Iar ea se mișcă perfect la unison cu el.

- Acum, încearcă asta, îi ceru tot mai încântat. Dă-mi un acord! i se adresă apoi lui Trace. Ascultă ritmul, Maddy. Un-doi-trei-patru. Pas. Nu-ți lăsa greutatea. Vârful în față, apoi în spate. Repetă, iar fata îl imită perfect. Acum, combinăm toate mișcărilor și încheiem cu un pas în lateral. Vezi? Așa? O să-ți iasă super, îi spuse, făcându-i cu ochiul.

- O să-mi iasă, repetă ea concentrată.

- Bagă muzică, Trace!

Frank o luă din nou de mână. Încântarea îi sporea la fiecare pas, văzând-o cât de bine se

mișca alături de el.

- Avem aici o mică dansatoare, Molly! strigă el, luând-o pe Maddy în brațe și învârtind-o în aer.

Ea țipă, fericită. Nu îi era deloc teamă. Știa că o ținea bine și că era pe mâini bune. Senzația pe care i-o dădea zborul era la fel de încântătoare ca aceea pe care i-o dăduse dansul. Și voia mai mult.

capitolul 1

Cinci, șase, șapte, opt!

La un semn, douăzeci și patru de picioare loviră la unison podeaua de lemn, producând un ecou minunat. Cele douăsprezece trupuri se răsuciră și se rotiră ca unul, iar oglinzile le reproduseră cu fidelitate mișcările. Brațele se depărtau la comandă, picioarele se ridicau, capetele se înclinau, apoi se lăsau pe spate. Picăturile de transpirație se prelingeau încet. Iar mirosul era acela specific de teatru.

Notele pianului răsunau în vechea sală de repetiții. Și în trecut aici se auzise muzica, iar trupurile dansatorilor se pliaseră cu grație după ea, cu inimile bătând mai tare și cu mușchii contractându-se și întinzându-se duros. Și avea să se mai întâmple iar și iar, an după an, cât timp clădirea avea să mai rămână în picioare. O mulțime de vedete repetaseră în acea sală. Pe acele podele își perfecționaseră numerele nenumărate legende din lumea divertismentului. Iar nenumărați dansatori rămași pe vecie anonimi trudiseră acolo până când oboseala le provocase contracturi musculare. Era o față a Broad-way-ului pe care publicul care venea la spectacole n-avea ocazia s-o vadă decât arareori.

Asistentul coregrafului bătea tare din palme în ritmul muzicii și le striga dansatorilor succesiunea mișcărilor. Ochelarii i se aburiseră un pic din pricina căldurii emanate de trupurile neobosite. Alături de el stătea coregraful, cel care gândise întreaga succesiune de pași și mișcări. Îi urmărea pe dansatori cu ochii mijiți și alerti ca ai unei păsări.

- Stop!

Pianul amuți. Dansatorii se oprirea și ei, cu o expresie de epuizare și ușurare.

- Bucata asta trenează.

Trenează?

Dansatorii își dădură ochii peste cap și încercară să-și ignore durerile. Coregraful îi privi cu atenție și apoi anunță cinci minute de pauză. În acel moment, douăsprezece trupuri se rezemată de perete și alunecară la podea. Dansatorii se sprijineau unii de ceilalți, își masau gambele, își relaxau mușchii. Nu prea își vorbeau. Încercau să își păstreze suflul. Podeaua de lemn era plină de zgârieturi, ca trupul unui combatant rănit. Din loc în loc, erau lipite fâșii de bandă adezivă care semnalau diverse poziții din timpul numărului de dans. Dar, în acele momente, un singur spectacol conta: cel care tocmai se derula.

- Vrei o îmbucătură?

Maddy O'Hurley se întoarse și se uită la batonul de ciocolată care i se oferea. Fu

tentată, apoi se răzgândi și clătină din cap. O îmbucătură n-avea să fie niciodată de ajuns.

- Nu, mulțumesc. Zahărul nu-mi face bine când dansez.

- Eu, una, am nevoie de un strop de energie în plus, spuse femeia cu pielea la fel de ciocolatie ca nuanța desertului îmbietor. Acum, e un astfel de moment, continuă ea, mușcând cu poftă din baton. Tipului ăstuia îi lipsesc biciul și lanțurile.

Maddy îl privi pe coregraful care tocmai se apleca să îi spună ceva pianistului.

- E un tip dur. Dar, când o să fie totul pus la punct, o să fim mulțumiți că am lucrat cu el.

- Poate, dar în clipa asta aș vrea să-l...

- Să-l spânzuri cu corzile de la pian? sugeră Maddy, iar propunerea-i fu recompensată cu un hohot de râs sănătos.

- Cam așa ceva.

Simțea că i se refăceau rezervele de energie. Încăperea mirosea a sudoare și a aromele fructate cu care mulți dansatori încercau s-o combată.

-Te-am mai văzut la audiții, spuse Maddy. Ești foarte bună.

- Mulțumesc, răspunse femeia, împachetând cu grijă restul de ciocolată și punând-o în geantă. Mă cheamă Wanda Starre. Cu doi de „r” și un „e”.

- Eu sunt Maddy O’Hurley.

- Știu.

Numele lui Maddy era deja cunoscut în lumea dansatorilor și pe Broadway. Nomazii - dansatorii care umblau din spectacol în spectacol, mereu în căutarea unui nou angajament, o considerau o femeie care reușise. Iar, ca femeie și dansatoare, Wanda aprecia că Maddy nu uitase de unde venise.

- E primul meu contract alb, spuse ea încet.

- Pe bune?

Contractele albe erau cele pentru un rol principal, iar contractele roz erau pentru dansatorii din background. Iar diferența era mult mai mare decât sugera codul de culori. Mirată, Maddy se îndreptă de spate și își privi cu mai multă atenție colega. Femeia de lângă ea avea un chip exotic, cu trăsături pronunțate, gât suplu, umeri puternici. Era mai înaltă decât Maddy cam cu doisprezece centimetri.

- E prima dată când primești un rol în afara ansamblului?

- Corect. Și-s terminată de frică, spuse Wanda, privind înspre ceilalți dansatori.

- Și eu, recunosc Maddy, ștergându-se pe față cu un prosop.

- Ei, haide! Tu deja ai jucat într-un spectacol de succes.

- Nu și în ăsta de acum. Și n-am mai lucrat cu Macke.

Coregraful, încă suplu și vioi pentru cei șaiszeci de ani ai săi, terminase de vorbit cu

pianistul.

- Începe spectacolul, murmură Maddy.

Dansatorii se ridicară. Ascultau cu atenție noile instrucțiuni. În următoarele două ore, se mișcară, absorbiră indicații, repetară și își perfecționară mișcările. Când ceilalți dansatori terminară, Maddy primi o pauză de zece minute, apoi reveni ca să-și execute soloul. Având rolul principal feminin, avea de dansat cu grupul, apoi avea un solo, după care dansa cu cel care interpreta rolul principal masculin și cu ceilalți dansatori cu roluri principale. Pregătirea pentru spectacol semăna cu antrenamentele pentru maraton și presupunea muncă, disciplină și iar muncă. Spectacolul avea să dureze două ore și zece minute, iar ea urma să fie pe scenă cam în două treimi din el. Fiecare coregrafie trebuia să i se impregneze în toate celulele. Creierul, mușchii și membrele trebuiau să reacționeze la unison când auzeau ritmul muzicii.

- Încearcă să întinzi mâinile la nivelul umerilor, îi ceru Macke. Și energie, vreau energie!

Asistentul începu numărătoarea, iar Maddy se avântă într-un dans de două minute care l-ar fi istovit și pe cel mai în formă jucător de fotbal american.

- E mai bine. Venind din partea lui Macke, astfel de cuvinte însemnau laude-n toată puterea cuvântului. Acum, încearcă să relaxezi

umerii. Se apropie și își puse mâinile urâte, cu degete boante, pe umerii asudați ai lui Maddy. După piruetă, vreau să te-ndrepti spre stânga scenei. Mișcările să fie abrupte, tăioase. Ai rol de dansatoare de striptease, nu de balerină.

Ea îi zâmbi, căci, în timp ce îi dădea indicații, îi masa mușchii crispați ai umerilor. Sub reputația de coregraf și profesor dur se ascundea un suflet de artist. Știa exact prin ce chinuri trece trupul unui dansator.

- O să-ncerc să-mi amintesc.

Numără din nou, apoi se lăsă în voia trupului și a instinctului. Trebuia să fie îndrăzneată, obraznică, dezlănțuită. Asta-i cerea rolul, deci așa trebuia să fie. Pentru că nu-și putea folosi vocea ca să intre în pielea personajului, trebuia să-și folosească tot trupul. Picioarele se ridicau, zvâcneau și se smuceau. Brațele i se mișcau în lateral, apoi se strângeau la piept și se ridicau deasupra capului, în timp ce picioarele urmăreau ritmul muzicii. Părul ei de un blond-roșcat, nu foarte lung, îi scăpase din coadă. Știa că la spectacol avea să poarte perucă, pentru a avea plete cârlionțate până la umăr. Chipul ca de porțelan îi strălucea de transpirație, dar Maddy se pricepea de minune să nu trădeze efortul pe care îl făcea. Avea trăsături mici, aproape delicate, dar știa cum să și le folosească pentru a transmite emoție, ascunzându-și, în același timp, adevăratele trăiri. În teatru, această mască era esențială. Picături de sudoare i se adunau deasupra buzei

de sus, dar ea zâmbea, râdea și făcea grimase în funcție de cum îi cerea coregrafia.

Chiar dacă nu era machiată, Maddy era atrăgătoare - sau măcar drăguță, cum acceptase, într-un final, să se considere. Avea chipul în formă de inimă, trăsături delicate și ochi mari, de un căprui ce bătea înspre nuanța coniacului. Pentru rolul Mary Howard, alias Văduva Veselă, avea să se lase pe mâna specialiștilor în machiaj ca să o transforme într-o femeie provocatoare și alunecoasă. Până atunci, dispunea doar de propriile expresii faciale și mișcări ca să întrupeze personajul, o dansatoare de striptease cu mare experiență, aflată în căutarea unei căi ușoare ca să-și schimbe viața.

Într-un fel, se pregătise întreaga viață pentru acel rol. Călătorise împreună cu familia, în trenuri și autobuze, din oraș în oraș, din club în club, ca să distreze lumea și să câștige un ban sau măcar o masă caldă. La cinci ani, deja se pricepea de minune să citească publicul. Își dădea seama dacă spectatorii erau ostili, relaxați sau receptivi. Citirea publicului făcea diferența dintre un spectacol de succes și un rateu de proporții. Maddy învățase de mică să facă acele schimbări fine, de nuanță, în numărul ei, pentru ca publicul să reacționeze bine. Încă de la primii pași, își trăise viața pe scenă. Iar la douăzeci și șase de ani nu regreta nimic.

Fusese la cursuri nenumărate care parcă nu

se mai terminau. Și, cu toate că numele și chipurile profesorilor rămăseseră învăluite în ceață, fiecare moment, fiecare poziție și fiecare pas i se întipăriseră adânc în minte. Când familia nu-și mai putuse permite să o ducă la cursuri, tatăl ei îi venise în ajutor. Montase, în camerele de hotel, bare și accesorii la care copiii să repete și să lucreze. Se născuse într-o familie de nomazi. Ea și surorile ei veniseră pe lume între două spectacole ale părinților. Așa că statutul de nomadă pe Broadway venise inevitabil. Se dusesse la audiții, picase și îndurase dezamăgiri pe bandă rulantă. Se dusesse la audiții, obținuse rolurile și îndurase groaza din seara premierei. Datorită firii și trecutului ei, încrederea nu-i lipsise niciodată.

De șase ani, era pe cont propriu, fără să mai aibă familia pe post de plasă de siguranță. Dansase în ansambluri, luase lecții, se dusesse la cursuri. Intre două repetiții, era chelneriță. Așa-și câștiga banii, care se duceau pe cursuri și pe pantofii de dans care se uzau cât ai clipi. Ajunsese să obțină roluri, dar nu se oprise din studiu. Ajunsese să obțină chiar roluri principale, dar tot se ducea la cursuri. Renunțase, în schimb, la slujba de chelneriță.

Cel mai important moment din cariera ei fusese rolul principal din spectacolul *Suzanna's Park*. Când simțise că storsese din el tot ce se putea, luase decizia de a pleca, își asumase un risc, dar sângele ei de nomad o făcea să-și dorească noi și noi aventuri. Acum,

juca rolul lui Mary, cel mai dificil, complex și solicitant de până atunci. Trebuia să muncească din greu ca să intre în pielea personajului și, în același timp, să facă eforturi ca personajul să devină al ei. Când muzica se opri, Maddy rămase în mijlocul sălii, cu mâinile în șold. Respirația îngreunată de efort răsuna în întreaga încăpere. Corpul ei implora să fie lăsat să se prăbușească, dar, la semnalul lui Macke, Maddy era gata să o ia de la capăt.

-Nu-i rău deloc, puștoaico, spuse el și-i aruncă prosopul.

Maddy zâmbi, apoi își șterse fața de transpirație. Nu era chiar cel mai curat prosop, dar măcar absorbea sudoarea.

- Nu-i rău? Știi prea bine că a fost senzațional.

-A fost bine.

O umbră de zâmbet trecu peste buzele lui Macke, ceea ce pentru el echivala cu o porție sănătoasă de râs.

- Nu suport dansatorii plini de ei.

O urmări cum se șterge. Îl încânta și era recunoscător că în acel trup compact sălășluia atâta energie. Ea era instrumentul lui. Era pânza pe care el avea să-și aștearnă opera. Iar succesul lui depindea în aceeași măsură de calitățile lui, cât și de ale ei.

Maddy își puse prosopul pe umeri și se îndreptă spre pian.

- Pot să te-ntreb ceva, Macke?

- Dă-i drumul!

Coregraful scoase o țigară. Lui Maddy, fumatul i se părea un obicei demn de milă.

- Câte spectacole de musical ai făcut până acum? în total. în câte ai dansat și la câte ai lucrat la coregrafie.

- Le-am pierdut șirul. Au fost o grămadă.

-Bine.

Se mulțumi cu acel răspuns, deși și-ar fi pus la bătaie cei mai buni pantofi de step că tipul știa exact numărul spectacolelor.

- Ce șanse zici că avem cu spectacolul la care lucrăm acum?

- Ești stresată?

- Nu. Paranoică de-a dreptul.

El trase două fumuri.

- îți face bine.

- Nu dorm bine când am accese de paranoia. Și am nevoie de odihnă.

- Mă ai pe mine, cel mai bun om de pe piață. Ce altceva mai vrei?

- Un spectacol cu casa închisă.

Ea acceptă paharul de apă oferit de asistent și sorbi cu grijă. Știa că Macke îi răspunsese la întrebare pentru că o respecta, nu pentru ce făcuse în *Suzanna's Park*. Admira ceea ce ea și ceilalți ca ea făceau zi de zi. Avea douăzeci și șase de ani și dansa de mai bine de douăzeci.

- Știi cumva cine ne finanțează?

- Valentine Records.

- Ai idee de ce o companie de discuri ar negocia să fie singurul producător al unui musical?

- Ca să aibă exclusivitate asupra albumului.

-Te prinzi repede. Strivi țigara, dorindu-și imediat încă una. Se gândea la țigări doar când nu auzea muzică – muzica pianului sau cea din capul lui. Din fericire pentru plămânii lui, asta nu se întâmpla prea des. Reed Valentine e îngerul nostru, e un mahăr corporatist, și, din ce-am auzit, e mai dur decât taică-său, de la care a preluat afacerea. Nu-l interesăm noi, îl interesează să facă profit.

-Mi se pare corect, spuse Maddy după o clipă de gândire. Și mi-ar plăcea să facă profit. Ditamai profitul, adăugă ea zâmbind.

-Te-ai gândit bine. Acum, fuga la duș!

Vechea instalație de la dușuri făcea zgomot, iar apa când țâșnea, când abia dacă picura. Maddy se rezemă cu mâinile de perete și lăasă apa rece să o învăluie cu răcoarea ei. De dimineață, fusese la cursul de balet, de unde venise direct la repetiții, unde mai întâi repetase cu compozitorul două dintre piesele muzicale din spectacol. Faptul că trebuia să și cânte nu o îngrijora – avea o voce curată, cu amplitudine și cu o tonalitate foarte bună. Și, cel mai important, vocea îi era puternică. Vocile mici nu făceau casă bună cu teatrul. În anii în care apăruse pe scenă ca parte a Tripletelor O'Hurley, cântase în baruri și cluburi cu acustica la pământ și cu echipamente audio care mai mult nu funcționau, așa că învățase să nu-și menajeze plămânii.

Replicile și le știa bine. A doua zi, urma să repete alături de ceilalți actori, dar înainte trebuia să ajungă la cursul de jazz. După repetiția cu actorii trebuia să fugă la repetiția cu dansatorii. La partea de actorie nu era chiar în largul ei. Chantel era actrița familiei, în vreme ce Abby avea vocea cea mai bună. Maddy își punea toată baza în personajul Mary. Doar datorită acesteia avea s-o scoată la capăt.

Pasiunea ei era dansul, arta ce necesita cel mai mare și mai epuizant efort. Din clipa în care tatăl ei o învățase acea secvență de pași într-o cârciumă oarecum sordidă din Pennsylvania, devenise trup și suflet subjugată dansului.

„Ia uite-mă, tati, am ajuns pe Broadway!” îi zise în sinea ei în timp ce închidea robinetul.

Maddy se șterse repede ca să nu apuce să i se facă frig și își puse hainele de stradă pe care le îndesase în geantă. Din sala de repetiții răsună muzica. Autorul versurilor și compozitorul operau mici schimbări la o piesă. Știa că a doua zi, ea și ceilalți artiști aveau să fie nevoiți să învețe noile variante ale pieselor. Mai știa și că Macke avea să facă, și el, o duzină de schimbări la numărul de dans pe care îl repetaseră în acea zi. Nimic nou sub soare.

Cineva dansa. Maddy auzea zgomotul pașilor pe podea. Cineva din cor făcea vocalize, iar sunetele urcau și coborau melodic. Maddy își

luă rucsacul și coborî scările. Ieși în stradă mănâtă de un singur gând: mâncare. Trebuia să compenseze energia și kaloriile consumate peste zi și trebuia să facă asta cu cap. Își impusese de mult timp să se bucure la fel de mult de un iaurt și de un desert cu ciocolată, banane și frișcă.

În acea seară, meniul era compus din iaurt cu fructe proaspete, un bol de supă de linte și salată de spanac. Se opri chiar înainte să iasă din clădire și ciuli urechile. Vo- calista încă își încălzea vocea, pianul se mai auzea doar ca prin vis, iar pașii de dans răsunau ritmic, la unison cu bătăile inimii ei. „Să-i dea Dumnezeu sănătate lui Reed Valentine”, își spuse ea, apoi ieși în stradă.

Nu apucă să facă decât câțiva pași, că simți cum cineva îi apucă geanta și o trage cu forță. Era un puști, nu avea decât vreo șaisprezece sau șaptesprezece ani, dar în ochi i se citea disperarea. Maddy cunoștea prea bine acea expresie. O văzuse de nenumărate ori în oglindă.

-Ar trebuie să fii la școală, nu să te ții de prostii! strigă ea, în timp ce trăgeau amândoi de geantă.

La prima vedere, Maddy părea o pradă ușoară, dar forța cu care i se împotriva tânărului hoț îl luă pe acesta prin surprindere. În același timp, îl făcu și mai hotărât să-i fure banii sau cârdurile. Nimeni nu le observase lupta. Maddy se gândi să țipe, să strige după

ajutor, dar se răzgândi când își aminti cât de tânăr era puștiul. Așa că încercă să se înțeleagă omeneste cu el.

-Vrei să știi ce-am în geantă? Niște colanți transpirați, un prosop care cred c-a prins deja mucegai și poantele de balet.

Amintindu-și de ele, strânse și mai tare de marginea genții. Tipul era departe de-a fi un profesionist. Un hoț experimentat ar fi renunțat și ar fi plecat în căutarea unei ținte mai ușoare. Puștiul începu să o înjure, dar ea îl ignoră.

- Poantele sunt aproape noi, am mare nevoie de ele, în timp ce tu n-ai ce face cu ele, continuă ea cât se poate de rațional.

Tot trăgând de geantă, se lovi de un gărduleț de fier, înjură cu năduf. Câțiva dolari își permitea să piardă, dar o accidentare chiar nu-și putea permite. Continuă să-i vorbească hoțului, în speranța că aveau să ajungă la un compromis.

- Uite cum facem, dă-i drumul și-ți dau jumătate din banii pe care-i am la mine. N-are sens să ne complicăm cu cârdușii, că, dacă mi le furi, sun imediat la bancă și le blochez. N-am timp să-mi iau alte încălțări pentru balet, pentru că mâine am repetiție. Uite, îți dau toți banii, plusă ea, văzând că tipul nu se lasă. Cred că am vreo treizeci de dolari.

Individul îi aruncă o privire cruntă, dădu brusc drumul genții și o rupse la fugă. Maddy căzu în fund, iar conținutul genții se împrăștie

pe trotuar. Ea îngenunche și începu să își adune obiectele personale, bombănind.

- Sunteți bine?

De unde stătea, Maddy nu vedea decât o pereche de pantofi italienești, bine lustruiți. Ochiul ei de dansatoare era foarte atent la încălțăminteaa oamenilor. Considera că încălțările oglindesc personalitatea și stima de sine. Pentru Maddy, pantofii italienești bine lustruiți însemnau bani și apreciere pentru ceea ce se poate cumpăra cu bani. Deasupra pielii de excelentă calitate a pantofilor observă pantalonii gri-deschis cu cute perfecte. Decise că avea în fața ochilor un bărbat organizat și atent la detalii. Strânse mărunțișul de pe jos și apoi ridică privirea. Purtătorul pantalonilor avea șolduri înguste și o curea subțire, cu o cataramă din aur, cu model complicat. Tipul avea stil, dar nu era tocmai modern. Haina de la costum era desfăcută, scoțând la iveală o talie suplă și un piept acoperit de o cămașă albastru-deschis și de o cravată cu câteva nuanțe mai închisă. Totul era din mătase. Maddy era de părere că mătasea trebuie purtată direct pe piele. Nu e suficient să ai obiecte de lux, trebuie să te și bucuri de ele așa cum trebuie.

Privi apoi mâna care se întindea spre ea, oferindu-i sprijin. Pielea era bronzată, iar degetele erau lungi și îngrijite. O mână frumoasă. La încheietură, un ceas de aur ce părea scump și practic, în același timp. Iși

puse mâna într-a lui și simți căldură, forță și, cumva, o oarecare nerăbdare.

- Mulțumesc, îi spuse ea, înainte de a-i privi fața.

Știa deja despre el că era înalt și suplu, fără să aibă conformația unui dansator, ci a unui om familiarizat cu conceptul de disciplină, fără a fi nevoit să facă și sacrificii în numele ei. Ii privi trăsăturile cu aceeași curiozitate cu care îl analizase de la pantofi la umeri. Era proaspăt ras, iar liniile feței i se vedeau cât se putea de clar. Avea obraji ușor scobiți, lucru care dădea un aer parcă poetic imaginii lui dure și severe. Maddy avusese dintotdeauna o slăbiciune pentru poeți. Buzele îi erau strânse, formând o linie subțire și fermă ce exprima dezaprobare sau, poate, o ușoară enervare. Bărbia îi era foarte fin despicată. Nasul îi era drept, aristocratic. Deși era privită de sus, Maddy nu se simțea tratată cu superioritate.

Ochii bărbatului erau cenușii, un gri-închis, și transmiteau foarte clar mesajul că tipul n-avea timp de pierdut salvând mimoze aflate la ananghie. Faptul că totuși îi venise în ajutor o impresiona pe Maddy.

El își trecu degetele prin părul blond-cenușiu și o privi fix, întrebându-se dacă avea să intre în stare de șoc.

- Luați loc, îi ceru cu tonul omului obișnuit să dea ordine care erau apoi urmate cu sfințenie.

-Sunt bine, răspunse ea, zâmbindu-i.

În acea clipă, el observă că nu era nici palidă, nici congestionată, iar privirea nu-i exprima teamă. Nu se prea potrivea cu imaginea femeii care fusese la un pas de a fi jefuită.

- Mă bucur că ați apărut la momentul potrivit. Nu reușeam să mă înțeleg cu puștiul. Am vrut să-i bag mințile-n cap, dar degeaba.

Se aplecă și reîncepu să își strângă lucrurile de pe jos. El își spuse că trebuia să plece și că cel mai bine ar fi fost s-o lase să-și vadă de geanta ei, dar, în schimb, inspiră adânc, se uită la ceas și se aplecă să o ajute.

-Așa faceți de obicei când cineva vrea să vă jefuiască? Încercați să îi băgați mințile-n cap?

- Cred că puștiul era începător. Iar intenția mea era să negociez, spuse ea, încântată să își găsească legătura de chei.

El luă colanții de antrenament, cei mai vechi pe care îi avea Maddy, și îi țină cu două degete.

- Chiar credeți că merita să negociați pentru așa ceva?

- Bineînțeles, răspunse ea, luându-și colanții și punându-i la loc în geantă.

- Putea să vă rănească, să vă facă rău.

- Putea să-mi ia poantele, spuse Maddy, mângâind cu grijă pielea moale a încălțărilor de balet. Pe el nu l-ar fi ajutat cu nimic. Abia le-am luat, acum trei săptămâni, îmi dați, vă rog, bentița?

- Faceți duș cu ea? Întrebă el, ținând bentița

între două degete.

Ea râse și o băgă la loc în geantă.

- Nu. E udă de la transpirație. Scuze!

În privirea ei nu se citeau scuze, ci doar amuzament. El se întreba de ce nu plecase deja mai departe. Era deja în întârziere cu cinci minute, dar ceva din privirea ei, din felul amuzat și amuzant în care îl privea și îi vorbea îl ținea în loc.

- Nu vă comportați ca o femeie care a fost pe punctul să piardă un prosop jerpelit, o pereche de colanți, două perechi de încălțăminte și o legătură de trei kile de chei.

- Nu-i adevărat, prosopul nu e deloc jerpelit. Și ideea e că nu am pierdut nimic din toate astea, replică Maddy, încântată că își recuperase toate bunurile.

- Nu cunosc vreo femeie care să încerce să negocieze cu un hoț.

Ea îl privi din nou, cu ceva mai multă atenție. Părea genul de bărbat care cunoștea o mulțime de femei elegante și inteligente.

- Dar ce-ar face ele? Femeile pe care le cunoașteți.

-Ar țipa, îmi imaginez.

- Dacă făceam asta, eu rămâneam fără suflu și el rămânea cu geanta mea, spuse ea ridicând din umerii puternici. Oricum, mulțumesc, adăugă, întinzându-i mâna delicată și lipsită de orice bijuterii. E minunat când apare câte un cavaler pe cal alb să mă salveze.

Era scundă, aparent firavă și absolut

singură, iar afară se întuneca. Conștiința și instinctul lui de a nu se implica erau, în acele momente, în război deschis. Iar rezultatul final luă forma enervării.

- N-ar trebui să mergeți singură pe-aici, mai ales noaptea.

Ea râse din nou, un râs plin, sănătos, sincer.

- Sunt la mine-n cartier. Locuiesc la câteva străzi de aici. V-am zis doar că puștiul era un novice. Nici un hoț care se respectă nu s-ar gândi să atace o dansatoare – se știe că n-avem niciodată bani la noi. Dumneavoastră însă... Făcu doi pași în spate și-l măsură cu privirea din cap până-n picioare. Ajunse la concluzia că merita să fie privit iar și iar. Cu dumneavoastră-i altă treabă, continuă ea. La cum sunteți îmbrăcat, înțelept ar fi să vă țineți portofelul și ceasul în chiloți.

- O să țin minte asta.

- Aveți nevoie de îndrumări? Nu păreți să fiți familiarizat cu cartierele săracilor.

Oare de ce se simțise cumva răspunzător de soarta ei? Puștiul i-ar fi putut arde un pumn în față în secunda doi, dar ea nu părea conștientă de ce se putea întâmpla.

-Nu, mulțumesc. Aici trebuie să ajung, spuse el, arătând clădirea din care ea tocmai ieșise.

- Chiar aici? întrebă ea, nevenindu-i să creadă, privind spre clădirea dărăpănată care găzduia sala de repetiții. Dar nu sunteți dansator, îl evaluă ea cu un aer de expert. Și nici actor, continuă, după încă o privire. Și pot

să pun pariu că nu sunteți nici muzician, deși aveți mâini potrivite.

De fiecare dată când el încerca să plece de lângă ea, ea făcea sau spunea ceva ce-l ținea în loc.

- De ce n-aș fi muzician?

- Sunteți prea conservator, răspunse Maddy imediat, fără pic de malițiozitate. Prea... normal. După haine, sunteți ori avocat, ori bancher, ori... înger! exclamă ea, mânată de o revelație bruscă.

- înger? Vedeți vreo aură?

- Nu, nu cred că ați căra-o după dumneavoastră. Un înger, repetă ea. Un susținător. Un finanțator. Sunteți de la Valentine Records?

Îi întinse din nou mâna, iar el o luă și o ținu, pur și simplu, într-a lui.

- Corect. Sunt Reed Valentine.

- Eu sunt Văduva Veselă.

- Poftim? întrebă el încruntat.

- Dansatoarea de striptease, continuă ea, iar el miji ochii. Din piesa *Take It Off*, cea pe care o finanțați. Mă numesc Maddy O'Hurley, adăugă ea, acoperindu-i mâna cu a ei.

Eă era Maddy O'Hurley? Ștrengărița cu păr blond ciufulit și fața de puștoaică era femeia-uragan pe care o văzuse în Suzanna's *Park*! E drept că în spectacol avea perucă blondă, lungă, costume din anii 1890 și semăna cu Alice în Țara Minunilor. Dar chiar și-așa...

Vocea ei umpluse scena și sala, cu o energie căreia nici măcar el nu-i putuse rezista. Și era, totuși, un bărbat greu de impresionat. Unul dintre motivele pentru care acceptase să finanțeze noua piesă era că în ea juca și Maddy O'Hurley. Iar acum, că o avea în fața ochilor, începea să aibă îndoieli.

-Madeline O'Hurley?

- Așa scrie în contract.

- V-am văzut jucând, domnișoară O'Hurley, dar nu v-am recunoscut acum, față în față.

- E și normal. Pe scenă, intervin luminile, costumul, machiajul, zise ea și ridică din umeri.

Când nu se afla sub lumina reflectoarelor, își savura caracterul anonim și era conștientă de faptul că înfățișarea ei nu avea nimic remarcabil. În grupul lor de trei, Chantel fusese înzestrată cu frumusețea răpitoare, Abby - cu aerul încântător, iar ea se împăcase cu faptul că era doar drăguță. Expresia prudentă a lui Reed o amuza din cale-afară.

- Sunteți dezamăgit, îi spuse, cu un zâmbet complice.

-N-am spus că...

- Normal că nu. N-ați spune așa ceva. Sunteți prea bine-crescut. Nu vă faceți griji, domnule Valentine Re-cords. Veți primi întocmai ce așteptați de la mine. Voi face față cu succes. Cine investește într-un O'Hurley n-

are decât de câștigat.

Râse la propria glumă. Stâlpii de iluminat stradal începeau să se aprindă, dându-le de înțeles că, fie că le plăcea, fie că nu, noaptea începea să se lase.

- Bănuiesc că trebuie să ajungeți la o întâlnire.

- Trebuia să fiu acolo acum zece minute.

- Timpul contează doar când îți aștepti rândul să intri pe scenă. Aveți în buzunar carnetul de cecuri, căpitane, așa că dumneavoastră dețineți controlul, zise ea, apoi îl bătu prietenește pe braț. Dacă vă mai nimeriți prin zonă într-una dintre zilele următoare, veniți pe la repetiții. O să mă vedeți în acțiune. Sunt bună, Valentine! Bună rău!

Făcu o piruetă și se îndepărtă într-o alergare ușoară.

Cu toate că punea mare preț pe punctualitate, Reed o privi până când dispăru după colț. Clătină din cap și urcă treptele. În acea clipă, observă pe jos o perie de păr mică și rotundă. Era foarte tentat să o lase acolo, dar curiozitatea fu mai puternică. O luă de pe jos și simți un iz discret de șampon, o aromă proaspătă, cu ceva lămâiță. Rezistă impulsului de a o adúlmea și o băgă în buzunarul de la haină. Oare o femeie ca ea avea să observe lipsa unei perii de păr? Ridică din umeri și își văzu de drum.

Intenționa să aibă grijă să îi fie returnată. Oricum, vrând-nevrând, tot avea s-o revadă pe Maddy O'Hurley. N-ar strica să mai facă o faptă bună.

capitolul 2

Trecu aproape o săptămână până când Reed reuși să-și facă timp să treacă din nou pe la sala de repetiții. Își spunea că orice antreprenor atent s-ar duce să vadă exact despre ce era vorba și aproape că reușise să se convingă pe sine că vizita avea doar caracter de afaceri. Era însă conștient de faptul că nu avusese nici o clipă de gând să se implice direct în povestea cu spectacolul. Ii era de ajuns să stea din când în când de vorbă cu producătorul și cu cei de la departamentul contabil ca să fie la curent cu ce se întâmpla. Reed înțelegea coloanele de cifre și balanțele de cheltuieli mai bine decât zgomotele și mirosurile din clădirea aceea dărăpănată. Dar n-avea cum să strice să arunce un ochi la bunul mers al investiției, chiar dacă investiția implica o femeie stranie, cu ochii plini de viață. Nu se simțea deloc în largul lui acolo. Sala de repetiții era la douăzeci de minute de mers cu taxiul de la biroul lui, dar i se părea la ani-lumină de lumea lui, lumea în care își vedea de afaceri și de negocieri, mereu la patru ace, în costumele lui impecabile.

Urcând scările, Reed își spuse că cel mai probabil curiozitatea, o curiozitate firească, îl împinsese să revină în acel loc. Plus interesul

perfect legitim de a-și proteja investiția. Valentine Records băgase bani frumoși în producția spectacolului, iar el era direct responsabil de soarta companiei și a banilor acesteia. Băgă mâna în buzunar și mângâie ușor peria de păr a lui Maddy. În ciuda instinctelor lui firești, se luă după sunetul muzicii și al vocilor. Li găsi pe dansatori într-o încăpere cu pereții plini de oglinzi. Nu formau deloc ansamblul strălucitor și vesel pentru care oamenii plătesc bani grei să-l vadă pe scenele de pe Broadway. Erau bărbați și femei asudați și îmbrăcați în bluze și pantaloni foarte strâmți. Nu, clar nu se simțea în largul lui. Iar ei îl ignorau cu desăvârșire. Stăteau cu mâinile în șolduri și mai că nu-l sorbeau din priviri pe omulețul mărunț despre care Reed știa că era coregraful.

- Haideți, mai cu viață, băieți și fete! Vreau să văd pasiune. Sunteți într-un local de striptease, nu la dansuri de societate. Marfa pe care trebuie să o vindeți e sexul. Wanda, vreau mai multă mișcare din șold. Mai amplă. Maddy, vreau să-i faci pe toți să li se ridice tensiunea când apari pe scenă. Uite cum vreau mișcarea!

Îi arată exact ce dorea, iar Maddy îl urmări cu atenție, apoi zâmbi.

-Am văzut cum o să arate costumul pe care o să-l port Ț>e scenă, Macke. Dacă mă aplec cum zici, tipii din primul rând o să aibă parte de o lecție de anatomie-n toată regula.

-Una mică și scurtă, în cazul tău, replică Macke.

Ceilalți începură să râdă. Maddy însăși primi înțepătura foarte amuzată. Toată lumea reveni la poziție și începu numărătoarea. La opt, începură să danseze.

Pe măsură ce-i privea, Reed devenea tot mai uimit. Pe podeaua lucind de transpirație, dansatorii prindeau viață. Mușchii li se încordau, șoldurile li se unduiau. Bărbați și femei laolaltă, identificându-și cu precizie partenerii în masa de trupuri în mișcare. Săreau, se ridicau unii pe ceilalți, se învârtteau. Iar Reed parcă vedea fiecare strop de sudoare și auzea fiecare răsuflare. Apoi Maddy ieși din grup, iar el uită de tot și de toate. Costumul îi evidenția în detaliu liniile corpului, scoțându-le minunat în evidență. Picioarele păreau că nu se mai sfârșeau.

Cu mâinile în șolduri, se mișcă încet în primă fază, unduindu-și șoldurile și pășind când la stânga, când la dreapta. Reed nu auzea numărătoarea. Ea însă, da. Iși plimbă mâinile peste trup, apoi le ridică brusc. Nu era nevoie de prea multă imaginație pentru a-nțelege că azvârlea cât colo un articol de îmbrăcăminte. Ridică brusc piciorul, apoi, cu o mișcare lentă și plină de erotism, își plimbă degetele peste coapsă.

Ritmul și dansul începură să se accelereze. Maddy se mișca precum o felină, iar dansatorii din spatele ei începură și ei ceva ce semăna cu

o orgie în mișcare. Ea se aplecă din talie, folosindu-și mișcările umerilor ca să atragă atenția. Un bărbat se desprinsese de grup și o luă de mână. Doar din mișcările trupului și din poziția capului sugeră aerul poznaș și incitant cu care îl acceptă. Când muzica se încheie, Maddy era lipită de el, lăsată pe spate. Iar mâna lui era ferm fixată pe fundul ei.

- E mai bine, anunță Macke.

Dansatorii se așezară ca la comandă. Nimeni n-avea de gând să își irosească energia stând în picioare. Maddy și partenerul ei aproape că se prăbușiră unul peste celălalt.

-Ține-ți mâinile acasă, Jack!

-Asta și fac, răspunse el, aplecându-se jucăuș peste umărul ei.

Ea râse și îl împinse. Abia atunci îl văzu pe Reed, care stătea țeapăn în cadrul ușii. Arăta ca scos din cutie. Era întruchiparea omului de afaceri de succes. Iși dorise să îl revadă și știuse că dorința avea să i se îndeplinească mai devreme sau mai târziu, așa că îi zâmbi - un zâmbet sincer, prietenos.

- Pauză de prânz! anunță Macke, aprinzându-și o țigară. Maddy, Wanda și Terry, vreau să fiți înapoi peste o oră. Transmiteți-i lui Carter să fie și el aici într-o oră. Iar corul să fie în sala B la unu jumătate, pentru repetiție.

Camera se golea. Maddy își îngropă fața în prosop și se șterse cu grijă înainte de a se îndrepta spre Reed. Câteva dintre dansatoare îi aruncau priviri cât se poate de elocvente

când treceau pe lângă el. Nu făceau nici un efort să își ascundă intențiile.

- Bună, din nou, spuse Maddy, reușind să îl extragă dintre dansatoarele cu priviri flămânde. Ai văzut toată nebunia?

- Nebunia?

- Dansul.

-Da.

Făcea eforturi să își amintească și altceva decât felul incredibil în care se mișcase Maddy și senzualitatea pe care o emana în timp ce dansa.

- Și? Cum ți s-a părut? întrebă ea, apucând capetele prosopului pe care și-l atârname în jurul gâtului.

- A fost admirabil.

Acum însă, i se părea că Maddy arăta ca o femeie din cale-afară de muncită - destul de atrăgătoare, dar care nu trezește neapărat cele mai primitive instincte.

-Aveți... multă... energie, domnișoară O'Hurley.

- O, dau pe-afară de-atâta energie. Altă întâlnire?

- Nu. Cred că asta vă aparține, răspunse el ezitant, simțindu-se, dintr-odată, ușor ridicol în timp ce scotea din buzunar peria de păr.

-A, da! exclamă ea încântată. Credeam că am pierdut-o. Drăguț din partea dumneavoastră, îi zise ea, ștergându-și din nou fața cu prosopul. Așteptați o clipă! își luă geanta și îndesă în ea prosopul și peria. Reed își îngădui

plăcerea de a-i admira posteriorul în timp ce tânăra se apleca. Apoi ea se întoarse lângă el, cu geanta pe umăr. Nu vreți să luăm prânzul împreună? întrebă ea.

Propunerea era atât de naturală, de firească și de ridicol de atractivă, că Reed fu tentat să o accepte.

-Am o întâlnire.

-Atunci, poate cina?

El ridică din sprâncene. Maddy îl privea, iar ochii îi râdeau, în timp ce pe buze îi flutura un zâmbet șăgalnic. Reed era obișnuit să aibă de-a face cu femei care îl lăsau pe el să le abordeze și să facă primul și următorii pași.

- Mă inviți la o întâlnire?

întrebarea suna atât de prudent și de politicos, că ea izbucni în râs.

-Te prinzi repede, domnule Valentine Records. Ești carnivor?

- Poftim?

- Mănânci carne? explică ea. Știu că multă lume nu se atinge de carne.

-A... da! răspunse el, întrebându-se dacă era de bine sau de rău.

- Bun. O să pregătesc o friptură. Ai un pix?

Reed scoate un pix din buzunarul de la piept și i-l întinse. Nu era sigur dacă se simțea amuzat sau, pur și simplu, uluit.

- Bănuiam că ai pix.

Maddy își scrisese repede adresa pe o bucată de hârtie.

-Ne vedem la șapte seara, îi mai spuse, apoi

o luă la fugă pe hol, strigând către cineva să o aștepte.

Nici nu îi dăduse timp să accepte. Sau să refuze. Reed ieși din clădire. Știa deja pe dinafară adresa.

Maddy acționa mereu în urma impulsurilor de moment. Așa își explica și invitația pe care i-o lansase lui Reed deși abia îl văzuse de două ori. Și la cină, culmea, când cel mai interesant preparat pe care îl avea în casă era niște iaurt cu fructe. Iși spunea că tipul era interesant și că merita efortul. Cu acest gând, intrase într-un magazin, în drum spre casă, după zece ore de stat în picioare, și făcuse la repezeală ceva cumpărături.

Nu gătea prea des. O făcea doar când era nevoită, dar în general îi era mai comod să mănânce lucruri gata preparate. Maddy căuta mereu soluțiile cele mai la îndemână, care să nu îi dea bătăi de cap. Aplica regula asta în toate aspectele vieții ei, mai puțin în teatru.

Câhd ajunse la blocul unde locuia, familia Gianelli era în plin scandal conjugal. Glasurile se răspândeau în toată clădirea, amestecând insulte în engleză și italiană. Maddy își aduse aminte că nu-și luase corespondența, așa că se întoarse la parter. Ii luă ceva timp să găsească în uriașa legătură tocmai cheița de la cutia de scrisori. Ridică ilustrata de la părinți, două facturi și o ofertă pentru asigurare de viață și urcă din nou treptele. Acolo, dădu peste tânăra

proaspăt căsătorită de la apartamentul 242. Citea o carte.

- Cum merge literatura engleză? o întrebă Maddy.

- Destul de bine, cred. Probabil că-n august îmi obțin atestatul.

- Minunat!

Privind-o, Maddy avu senzația că tânăra era cam însingurată.

- Ce face Tony? întrebă.

-A prins selecția finală pentru piesa aceea despre care-ți spuneam. Dacă reușește să prindă un rolisor, o să renunțe la slujba de chelner de pe timpul nopții. Chiar ieri îmi spunea că în curând viața ni se va schimba în bine.

Când zâmbea, chipul îi strălucea.

- Bravo, Angie, e minunat! Nu-i mai spuse că, pentru nomazi, viața era mereu *pe cale* să se schimbe în bine, dar că, în realitate, asta nu se întâmplă decât arareori. Trebuie să fug. Am un invitat la cină.

La etajul al treilea se auzeau muzică rock și tropăia- lă. Maddy conchise că regina discotecilor era în plină repetiție și își continuă drumul. Iși căută iute cheile și intră în apartament. Avea la dispoziție doar o oră. Dădu drumul la muzică în drum spre bucătărie, lăsă geanta să îi cadă pe podea și se puse pe treabă. Curăță doi cartofi, îi băgă la cuptor și reuși să nu uite să-l și pornească.

Apoi puse legumele proaspete în chiuvetă. Ii trecu vag prin minte că n-ar strica să facă un pic de ordine. Era și destul de mult praf... deși obiectele aruncate în dezordine îl mascau destul de bine. Apartamentul ei era, poate, cam vraște, dar nu se putea spune că era plictisitor și anost. Mobilierul provenea, în cea mai mare parte, din recuzita spectacolelor în care jucase. Toate piesele îi provocau amintiri și de aceea nu le înlocuise nici după ce începuse să câștige constant și regulat din spectacole. Perdelele fistichii erau din *Best Little Whorehouse în Texas*. Canapeaua cu spătar curbat și perne periculos de tari era dintr-un spectacol al cărui nume nici nu și-l mai amintea, un eșec total, însă se spunea că ar fi făcut parte cândva din recuzita din *My Fair Lady*, iar Maddy alesese să creadă acel zvon. Nici o masă nu semăna cu cealaltă, nici un scaun nu semăna cu altul. Totul era desperecheat, într-un amalgam de epoci și culori, de obiecte de doi bani și de splendoare uitată care o prindea la perfecție.

Pe pereți erau afișe ale unor piese în care apăruse, dar și ale celor în care nu trecuse nici măcar de prima selecție. O plantă, un filodendron, agoniza într-un ghiveci viu colorat de lângă fereastră. Era cea mai nouă dintre victimele ei. Dar bunul cel mai de preț al lui Maddy era o firmă luminoasă roz cu numele ei. O primise de la Trace odată cu primul rol pe Broadway. Numele ei scris cu litere luminate.

Maddy băgă instalația în priză, ca de fiecare dată când ajungea acasă. Se gândi că, deși fratele ei își făcea rar apariția în viața ei, era mereu prezent.

Luă decizia de a nu irosi timpul făcând curat lună, din moment ce în câteva zile dezordinea urma să se reinstaleze. Așa că se rezumă la a elibera și a șterge de praf două scaune, apoi puse deoparte revistele și facturile neplătite și se opri. Era mult mai important să spele rapid hainele de antrenament. Umplu cada cu apă caldă și săpun, apoi puse acolo colanții și costumul mulat pe care le purtase de dimineață. Adăugă și jambierele și manșetele absorbante. Iși suflecă mânecile și începu plicticoasa sarcină de spălare, clătite și stoarcere, apoi le puse la uscat. Baia nu era mai mare decât o debara.

Când se ridică și se întoarce, se văzu în oglinda de deasupra chiuvetei. Oglinzile făceau parte din viața ei. În unele zile, dansa chiar și opt ore în fața oglinzilor, privindu-se, analizându-se, urmărindu-și fiecare fibră musculară și fiecare mișcare.

De data aceasta, își privi cu atenție chipul. Aprecie că are osatura destul de bună și trăsături satisfăcătoare. Combinația dintre bărbia ascuțită, ochii mari și pielea strălucitoare îi atrăgeau apelativele acelea regretabile gen „drăguță” sau „plăcută”. Nu era o frumusețe răpitoare, dar nici nu era de lepădat. Deschise repede ușa micului dulap și

scoase la întâmplare câteva produse de machiaj. Le cumpăra și le depozita acolo, ca un hârciog. Nu se machia decât pentru spectacole, și, cu toate acestea, pasiunea pentru acele accesorii nu i se părea stranie. Se gândea că, oricând ar avea chef să se joace și să experimenteze, avea la îndemână tot ce îi trebuia. Așa că în următoarele zece minute experimentă de zor. Aplică și șterse, aplică din nou, până când fu mulțumită de rezultat - o nuanță exotică pe pleoape și o culoare foarte discretă în obraji. Maddy puse la loc creioanele și fardurile, apoi închise ușa dulapului, ca să nu le dea timp să se prăvălească afară.

Oare ar fi trebuit să pună vinul la rece? Sau mergea servit la temperatura camerei, una destul de ridicată - vreo 25 de grade?

Îi dăduse o adresă greșită. Era singura explicație posibilă. Reed nu se îndoia nici o clipă de memoria lui. Învățase de timpuriu cât e de important să reții nume, chipuri, evenimente și cifre. Promise lecția aceea de la tatăl pe care îl adora și făcuse tot ce-i stătuse în puteri să o învețe cât mai bine, de dragul lui. După ani întregi de exercițiu, Reed era capabil să rețină și să redea trei coloane de cifre. Edwin Valentine își învățase fiul că un afacerist inteligent își angajează cei mai buni contabili, apoi se asigură că știe tot atât de multe ca ei. Era sigur, așadar, că nu uitase adresa și nici nu încurcase numerele străzii,

dar începuse să creadă că ea făcuse o încurcătură. Cartierul era destul de îndoielnic, iar senzația se amplifică pe măsură ce avansa cu mașina pe străzi. Un scaun rupt, cu tapițeria sfâșiată, stătea pe marginea trotuarului, iar un grup de indivizi dezbatăea cui îi aparținea de drept obiectul. Un bătrân în maiou și pantaloni scurți stătea pe treptele unui bloc și gâlgâia dintr-o cutie de bere, privind cu mare interes mașina lui Reed.

Era imposibil ca ea să locuiască aici. Sau, mai bine spus, de ce-ar locui aici? Maddy O'Hurley tocmai încheiase un contract pe un an într-un spectacol important pentru care fusese nominalizată la premiul Tony. Iar înainte de asta avusese un rol important într-o nouă variantă a producției *Kiss Me, Kate*.

Reed știa toate aceste lucruri pentru că era treaba lui să le știe. Era un interes ce ținea strict de afaceri. Își tot repetase asta până ajunsese să creadă.

Ajunse, în sfârșit, în dreptul clădirii de la numărul indicat de Maddy. O dansatoare pe cale să apară pentru a treia oară într-un spectacol de anvergură pe Broadway ar trebui să-și permită o locuință într-un cartier mai puțin periculos. Când ieși din mașină, Reed dădu peste un puștan care se sprijinea de un stâlp și îi privea cu atenție jantele. Reed se îndreptă spre el.

- Cât vrei ca să stai cu ochii pe ea? îl întreabă

direct. S-o păzești în loc s-o dezmembrezi?

Puștiul se lăsă de pe un picior pe altul și zâmbi cu o aroganță exersată.

- Mișto roți, șefu'. Nu prea vedem BMW-uri pe-aici. O să-i fac o poză.

- Fă câte poze vrei, dar rezumă-te la asta, îi ceru Reed, strecurându-i o bancnotă de douăzeci de dolari. Poftim, acum, o să zicem că ești angajat pentru asta. Dacă mașina e intactă când mă întorc, mai primești zece dolari. Dacă furi și încerci să revinzi jantele, n-o să iei pe ele mai mult decât îți dau eu. Așa că tot ce ai de făcut este să rămâi aici și să te bucuri de seara asta frumoasă.

Băiatul privi cu atenție mașina, apoi pe șofer. Se pricepea să evalueze situațiile și pe posibili oponenți. În ochii bărbatului citea doar calm și hotărâre. Dacă ar fi sesizat în ei vreo undă de teamă, ar fi plusat. Dar așa, întinse mâna și luă bancnota de douăzeci de dolari.

-Mata ești șefu'. Oricum, am câteva ore de ars aiurea, zise puștiul, dezvelindu-și dinții din față încălecați.

Bancnota îi dispăru în buzunar înainte ca Reed să apuce să se îndrepte spre ușa de la intrarea în clădire. Găsi numele ei în dreptul apartamentului 405. Clădirea nu avea lift, așa că, vrând-nevrând, Reed o luă pe scări, însoțit, la fiecare pas, de strigăte de copii, acorduri asurzitoare de jazz și înjurăturile cuplului Gia-

nelli. Când ajunse la etajul al treilea, deja înjura și el în barbă.

Maddy era cu mâinile-n salată când îl auzi bătând la ușă. Bănuise că urma să vină la timp și știusese clar că ea nu avea să fie gata la timp.

- O clipă! strigă ea, căutând din priviri o cârpă curată cu care să se șteargă pe mâini.

Căutarea se dovedi zadarnică, așa că tânăra se îndreptă spre ușă scuturând mâinile. Trase tare de clanță și-i zâmbi musafirului.

- Salut. Sper că nu ți-e prea foame, că cina încă nu e gata.

-A, nu, eu..., bâigui el, privind peste umăr. Aici, pe hol, miroase cam...

Maddy scoase capul și adulmecă aerul.

- Miroase-a balegă, decise ea. Asta înseamnă că vecinul Guido gătește din nou. Haide, intră!

Reed constată că nu fusese deloc pregătit pentru ce avea să vadă la ea în apartament. Privi în jur, spre perdelele roșii, covorul de un albastru aprins, scaunul adus parcă dintr-un castel medieval. Culmea e că făcuse parte din decorul pentru *Camelot*. Iar pe un perete strălucea numele ei, cu litere strălucitoare roz.

- Interesant apartament, murmură el.

- Mă simt tare bine aici.

Dp deasupra se auziră trei bufnituri simultane.

- Deasupra stă un balerin, spuse Maddy. Bei un pic de vin?

- Da, răspunse el, privind un pic speriat spre tavan. Aș vrea un pic de vin.

- Bun. Și eu. Se întoarce în bucătărie, care era separată de living de un dulap cam șubred și de imaginație. Vezi că într-unul dintre sertare e un tirbușon. Ești amabil să desfaci tu sticla până termin eu aici?

Reed ezită o clipă, apoi începu să scotocească prin sertare. În primul găsi o minge de tenis, câteva chei și niște instantanee foto. Nici urmă de tirbușon. Începu să caute în alt sertar, întrebându-se, totodată, ce Dumnezeu făcea acolo, în acel apartament. Deasupra, balerinul își continua salturile.

- Cum preferi friptura?

Reed reuși să recupereze tirbușonul după ce descâlci un ghem de fire.

-A... gătită mediu.

- Bine.

Se aplecă să ia tigaia de pe un dulăpior, iar obrazul ei aproape că atinse genunchiul lui. Reed desfăcu sticla, apoi o puse deoparte ca să lase vinul să respire.

- De ce m-ai invitat la cină?

Maddy ridică privirea spre el, în timp ce cotrobăia în continuare prin dulap.

- N-am avut vreun motiv special. De obicei, fac lucrurile așa, fără o motivație clară. Dar, dacă ții neapărat, putem conveni că te-am invitat pentru că ai fost amabil și mi-ai adus peria de păr. Ce zici? Se ridică, ținând tigaia în

mână. În plus, arăți senzațional, e o plăcere să se uite omul la tine.

Văzu cum în privirea lui ba încolțește, ba dispăre o undă de amuzament, iar asta o încântă.

- Mulțumesc.

- Cu plăcere.

Își dădu la o parte o șuviță care îi venea în ochi și se gândi, în trecere, că era vremea să își tundă măcar vârfurile.

- Dar tu? Tu de ce ai venit?

- Chiar n-am idee de ce.

- Asta face lucrurile și mai interesante. N-ai mai finanțat un spectacol de teatru până acum, așa e?

- Corect.

-Nici eu n-am mai pregătit cina pentru un producător, deci suntem chit.

Lăsă salata deoparte și trecu la prepararea fripturii.

- Pahare?

- Pahare? repetă ea derutată, apoi se uită spre sticla de vin. A, da, pahare! Sunt undeva într-un dulăpior din bucătărie.

Reed reîncepu căutările, cu un aer resemnat. Găsi câni cu toarta ruptă, niște seturi desperecheate din porțelan de foarte bună calitate și câteva farfurii și pahare din plastic. Intr-un final, dădu și peste opt pahare de vin. Nici unul nu semăna cu celălalt.

-Nu crezi în uniformitate, așa-i?

- Ha, ha! exclamă ea. Puse tigaia pe foc, apoi acceptă paharul pe care el i-l oferea. Să bem pentru OSD!

- Pentru ce?

- Ovații la scenă deschisă.

Ciocniră paharele. Reed o studie pe deasupra buzei paharului. Era îmbrăcată într-un tricou cu câteva mărimi mai mare. Era în picioarele goale. Respira, cu toată fința, un aer relaxat, aerisit.

- Nu ești cum mă așteptam.

- Ce drăguț! Și, mă rog, cum te așteptai să fiu?

- Credeam că ești o țipă mai dură. Blazată. Flămândă.

- Dansatorii sunt mereu flămânzi, replică ea cu un surâs, apoi își îndreptă atenția asupra cartofilor, peste care rase un pic de cașcaval.

- M-am gândit că m-ai invitat la tine din două motive. Primul ar fi să încerci să afli informații despre finanțarea piesei.

Maddy chicoti și mestecă rapid o feliuță de cașcaval.

- Reed, eu trebuie să-mi bat capul cu opt numere de dans... poate chiar cu zece, dacă până la urmă iese după cum vrea Macke, cu șase cântece și cu replici pe care nici nu m-am obosit să mi le număr. Chiar n-am de gând să mă încarc și cu socotelile voastre financiare. Le las în seama ta și a producătorilor. Și al doilea motiv?

- Să te dai la mine.

Ea ridică din sprâncene, cu o expresie nu atât de șoc, cât de curiozitate. Reed o privi calm, cu un zâmbet vag amuzat. „Cinic individ”, își spuse Maddy cu o undă de regret. Sau poate cinismul lui avea motive întemeiate. Ceea ce era chiar mai regretabil.

- Femeile se dau la tine de obicei?

Reed se așteptase la o cu totul altă reacție din partea ei. Crezuse să avea să fie jenată, enervată sau că avea să izbucnească în râs. În schimb, iat-o privindu-l cu o curiozitate sinceră.

- Hai să nu vorbim despre asta, bine?

- Eu cred că da, își răspunse ea la întrebare, căutând din priviri o furculiță cu care să întoarcă friptura. Cred că femeile se dau la tine, iar pe tine asta ajunge să te irite. Nu pot decât să-mi imaginez cum e, n-am avut parte de genul ăsta de atenție din partea bărbaților. De obicei, tipii se dădeau la sora mea.

Găsi furculița și întoarse carnea.

-Nu e decât una, o atenționă Reed.

- Ba nu. Am două surori.

- La fripturi, mă refer. Ai pus doar una la făcut.

-Știu. E pentru tine.

-Tu nu mănânci?

- Ba da, doar că nu mănânc, de obicei, carne roșie, îmi pică greu. Mă gândeam să gust din friptura ta. Poftim, ia salata, te rog, și pune-o pe măsuta de lângă fereastră. Friptura

e aproape gata.

Câteva minute mai târziu, Reed remarca încântat că mâncarea era bună. Chiar foarte bună. Văzând stilul aiuritor în care gătea, avusese serioase îndoieli că avea să iasă ceva comestibil. Salata era o simfonie de legume stropită cu oțet balsamic ușor picant. Cartofii la cuptor erau gratinați și îmbietori, iar friptura era pătrunsă exact pe gustul lui. Vinul avea un buchet subtil și aromat.

Maddy încă nu-și terminase băutura. Mâncase sau, mai bine zis, ciugulise, în opinia lui Reed, dar savurase fiecare îmbucătură.

- Mai ia friptură, îi oferi el, dar ea clătină din cap și luă, în schimb, încă o porție de salată. Mă gândeam că cineva care depune zilnic atâta efort ca tine ar trebui să mănânce mai mult, ca să compenseze.

- Pentru dansatori, e bine să rămână sub greutatea normală. De fapt, important e să mănânci ce trebuie. Și asta ține de energie la culme, zise ea, apoi se strâmbă și mai luă o foaie de salată verde. Ideea nu e că urăsc mâncarea sănătoasă, nicidecum. Îmi place mâncarea, punct. Din când în când, îmi fac de cap și bag în mine mii de calorii. Dar fac asta doar din când în când. Ca și cum m-aș premia pentru ceva.

- Ca de exemplu?

- Să zicem că, după trei zile în care a plouat nonstop, răsare soarele în sfârșit. Pentru mine, e un motiv bun să sărbătoresc cu niște biscuiți

cu ciocolată, explică ea, turnându-și din nou vin în pahar și umplându-i și lui paharul. Ce, nu-ți plac biscuiții cu ciocolată? îl întrebă când îi observă expresia nedumerită.

- Ba da, dar nu atât cât să-mi vină să-i mănânc la vreo ocazie specială. Nu e tocmai ce înțeleg eu printr-un desert festiv.

- Asta pentru că nu duci o viață anormală.

- Ți se pare că viața ta e anormală?

-Nu. Dar știu o grămadă care ar fi de altă părere.

Își puse coatele pe masă și își sprijini bărbia în palmă. Cu toate că iubea mâncarea și adesea visa la ea, o conversație interesantă o făcea să uite de astfel de delicii.

- Dar viața ta cum e? îl întrebă.

Scandalul din vecini încetase. Părul ei lucea în nuanțe întunecate. Ochii ei, de obicei mari și atenți, erau acum mijiți și leneși ca ai unei pisici. Sigla cu numele ei umplea încăperea cu nuanțe rozalii.

- Nu știu ce să-ți răspund.

- Eu pot să-mi imaginez cum e. Măcar în mare. Locuiești într-un apartament mare, probabil cu vedere înspre parc. Mai înfipse de câteva ori furculița în salată înainte de a continua. Ai obiecte de artă... vase Ming, porțelanuri de Dresda, lucruri de genul ăsta. Stai mai mult la birou decât acasă. Ești conștiincios și pe deplin dedicat afacerii tale, așa cum se cuvine să fie orice fiu de magnat.

Viața ta amoroasă se rezumă la câteva întâlniri și aventuri. Nu cauți o relație stabilă. Nu ai nici timp, nici înclinație pentru așa ceva. Dacă ai avea mai mult timp pentru tine, ai prefera să ți-l petreci prin muzee, la câte un film european sau într-un restaurant cu specific franțuzesc.

Nu râdea de el, conchise Reed. Dar era, fără doar și poate, mai curând amuzată decât impresionată de el. În privire i se citea o umbră de nemulțumire. Nu descrierea pe care i-o făcuse îl deranja, ci faptul că îl citise atât de ușor.

- Ești foarte perspicace.

- Scuze, replică ea cu atâta sinceritate, că orice urmă de nervozitate se risipi. Am prostul obicei de-a cântări oamenii, de a-i evalua și a-i împărți pe categorii. Eu, una, m-aș enerva groaznic dacă cineva mi-ar face mie așa ceva. Se întrerupse și își mușcă ușor buza de jos. Am fost pe-aproape?

- Destul de-aproape, răspunse el, descoperind că îi era imposibil să reziste în fața francheții și a bunei ei dispoziții.

Ea râse și clătină din cap, vânturându-și suvițele. Apoi se așează pe scaun cu picioarele încrucișate sub ea.

- Te deranjează dacă te întreb de ce finanțezi un spectacol despre o dansatoare de striptease?

-Te deranjează dacă te întreb de ce joci într-

un spectacol despre o dansatoare de striptease?

Ea se luminează la față. Avea, în opinia lui Reed, expresia unei profesoare încântate de răspunsul strălucit al elevului preferat.

- Piesa e nemaipomenită. La orice spectacol, șmecheria este să faci abstracție de numerele de dans și de cântece dacă vrei să îți dai seama dacă este bun sau nu. Muzica punctează niște elemente, le scoate în evidență, le valorifică, dar și fără muzică piesa asta e foarte bună, îmi place că Mary evoluează fără să-și schimbe structura interioară. Rămâne același om. Trebuie să devină o țipă foarte dură ca să supraviețuiască în lumea ei și chiar reușește. Doar că la un moment dat decide că vrea mai mult și că merită mai mult. Problema ei e că începe să țină la tipul ăsta. Din punct de vedere material, el are tot ce-i trebuie lui Mary, doar că ea își pierde până la urmă capul și se îndrăgostește de el. Iar apoi nu mai contează nici banii, nici poziția socială, deși, până la urmă, Mary reușește să aibă parte de absolut tot pachetul, cum ar veni. Îmi place ideea.

- Ideea asta de fericire până la adânci bătrâneți?

- Nu crezi în finaluri fericite?

Peste chipul lui trecu, precum o străfulgerare, un mic tremur care aproape că îi schimbă trăsăturile. În mod curios.

- Doar în piese.

- Hmm, poate ar trebui să-ți povestesc despre sora mea.

- Cea la care se dau toți bărbații?

- Cealaltă. Ce-ai zice de un ecler? Am cumpărat unul și m-am gândit să ți-l ofer, iar tu, la rândul tău, o să-mi oferi, poate, o înghițitură. Una pe care n-aș putea să o refuz, pentru că n-ar fi politicos din partea mea.

La naiba! Devenea tot mai incitantă și mai atrăgătoare de la minut la minut. Nu era genul lui. Nici stilul lui. Nici nu avea ritmul care îi convenea lui. Și, cu toate astea, îi zâmbi.

- Mi-ar plăcea foarte mult.

Maddy trecu în bucătărie și își făcu de lucru, zângănind și bufnind. Se întoarse cu un ecler mare și apetisant, cu glazură de ciocolată.

- Sora mea, Abby, începu ea, s-a măritat cu Chuck Rockwell, pilotul de curse. Ai auzit de el?

- Da, răspunse Reed. Nu era mare amator de curse de mașini, dar numele acela chiar îi spunea ceva. Tipul a murit acum câțiva ani, nu-i așa? continuă el.

- N-au avut o căsnicie prea reușită. Pentru Abby, a fost o perioadă complicată. Iși creștea singură copiii la o fermă din Virginia. Era strâmtorată cu banii, iar sufletește era o epavă. Acum câteva luni, și-a dat acordul pentru apariția unei biografii a lui Rockwell. Autorul cărții a venit la fermă să stea de vorbă

cu ea. Bănuiesc că venise pregătit să o facă praf. Nu-mi dai și mie o gură? întrebă ea, privind cu jind la ecler.

Reed se conformă imediat și îi oferi o bucată din deliciosul desert. Maddy savură o clipă combinația minunată de blat, cremă și glazură.

- Și ce s-a întâmplat pe urmă?

-Acum șase săptămâni, s-a măritat. Cu scriitorul. Deci finalurile fericite nu sunt doar în piese, zise ea, iar chipul i se luminează.

- Ce te face să crezi că de data asta mariajul va rezista?

- Pentru că el e alesul, răspunse ea, aplecându-se ușor în față și privindu-l în ochi. Vezi tu, noi suntem triplete. Ne cunoaștem ca pe propriile buzunare. Când Abby s-a măritat cu Chuck, am regretat profund. Vezi tu, am știut, am simțit că nu e persoana potrivită pentru ea, pentru că o știu pe Abby cum mă cunosc pe mine însămi. Doar că am sperat că, prin cine știe ce minune, căsnicia lor va funcționa. Dar, când s-a măritat cu Dylan, am știut că e cu totul altă poveste.

- Dylan? Dylan Crosby îl cheamă pe noul ei soț?

- Da. Îl cunoști?

-A scris o carte despre Richard Bailey, un artist pe care îl avem sub contract de douăzeci de ani. În perioada în care-și făcea documentarea, am ajuns să ne cunoaștem destul de bine.

- Lumea-i mică.

-Așa e.

La apus, cerul devenise de un roșu aproape sângerieu. Maddy încă nu aprinsese luminile din casă. Balerinul de deasupra terminase antrenamentul. Undeva, de pe hol, se auzea un copil plângând amarnic.

- De ce locuiești într-un loc ca ăsta?

- Cum adică într-un loc ca ăsta? întrebă ea. Ce e-n neregulă cu el?

- Ai niște vecini cam agitați, ca să nu spun altfel.

- Și? îl provocă ea.

-Ai putea să te muți într-un cartier ceva mai răsărit. Mai aproape de centru.

- De ce-aș face-o? Stau aici de șapte ani. E la doi pași de Broadway, aproape de sălile de repetiții și de cursuri. Probabil jumătate dintre chiriași trăiesc ca niște nomazi.

- Nu m-ar mira.

- Mă refer la genul de persoane care dansează în ansambluri, care nu primesc niciodată un rol individual într-un spectacol.

Râse și începu să se joace cu o frunză a plantei. Devenea un fel de tic nervos de care încă nu era conștientă.

- Sunt acei dansatori care trec de la un spectacol la altul și speră mereu că următorul le va prilejui marea șansă la celebritate. În cazul meu, acea șansă a apărut deja. Dar asta nu înseamnă că nu am în continuare sânge de nomad în mine. Nu poți schimba ceea ce ești, Reed. Sau, în fine, n-ar trebui.

El era de aceeași părere. Era unul dintre principiile după care își trăise viața. Era fiul lui Edwin Valentine, unui dintre pionierii industriei muzicale. Era produsul succesului, al bogăției și al supraviețuirii. Era, așa cum îl descrisese Maddy, devotat afacerii care făcuse parte din viața lui de când se știa. Era nerăbdător, uneori chiar lipsit de scrupule. N-avea ce căuta într-un apartament aproape întunecat, alături de o femeie cu ochi de pisică și zâmbet răutăcios. N-avea de ce să înceapă să își imagineze cum ar fi dacă ar rămâne acolo până la răsăritul lunii.

- O să omori planta, murmură el.

-Știu. Mi-am făcut un obicei din asta.

Maddy simți nevoia să înghită în sec, lucru care o miră din cale-afară. Era ceva straniu în felul în care el o privea. Ceva în tonul vocii lui și în limbajul trupului. I se întâmpla adesea să interpreteze greșit expresiile faciale. Dar niciodată pe cele ale trupului. Reed era tensionat, iar ea o simțea. Și, mai mult decât atât, era, la rândul ei, tensionată.

- Le cumpăr, le omor și tot așa.

- Cred că le ții prea mult la soare. Și le dai prea multă apă. Uneori, dacă ai prea multă grijă de ceva, sfârșești priri a-l sufoca. Li faci rău.

Nu intenționase să o atingă. Dar, cu toate acestea, își trecuse ușor degetele peste mâna ei.

- La asta nu m-am gândit. Se gândea la

furnicăturile pe care le simțea pe braț și pe șira spinării. Îmi imaginez că plantele tale au parte de dozajul perfect de atenție. Nici prea multă, nici prea puțină. Se întrebă dacă același lucru era valabil și pentru femeile din viața lui. Apoi se ridică de la masă. Cafea n-am, dar îți pot oferi un ceai.

- Nu, mulțumesc. Trebuie să plec.

De fapt, nu trebuia. Nu avea termene-limită, nu avea nici o urgență și nici o întâlnire pe care era obligat să o onoreze. Dar era un supraviețuitor și știa când era mai bine să se retragă.

- Mi-a făcut plăcere, Maddy. Cina a fost plăcută. Compania, de asemenea.

Ea expiră adânc.

- Mă bucur. Să mai facem de-astea.

O spusese dintr-un impuls. Pentru ea, toate deciziile erau impulsive. Nu se gândea de două ori înainte de a acționa. Așa că tot dintr-un impuls își puse mâinile pe umerii lui și își lipi buzele de ale lui. Sărutul dură mai puțin de o secundă, dar avu efectul unui uragan. El îi descoperi buzele moi, ușor curbate într-un surâs. Ii gustă dulceața îmbietoare și picantă. Aroma ei era suavă, dar suficient de puternică să îl ațâțe, să îl ispitească, să îl facă să își dorească mai mult. Când ea se retrase, el nu putu să nu-i observe expresia de uimire. Și felul în care fusese nevoită să tragă aer în piept. Aproape că își pierduse suflul.

„Ce-a fost asta?” își spuse ea. „Ce-a fost

asta, pentru numele lui Dumnezeu?" Era o femeie obișnuită cu sărutările lejere, prietenoase, cu îmbrățișările și mângâierile. Dar nici una dintre toate astea nu o cutremurase ca acel sărut, care o făcuse să-și dorească mai mult. Pentru că toată viața se obișnuise să își nege pornirile și sentimentele, îi fu ușor să controleze dorința de a risca din nou.

- Mă bucur că ai venit, îi spuse, surprinsă de tremurul din propria voce.

- Și eu.

Lui Reed i se întâmpla foarte rar să simtă nevoia de a se controla. Să simtă nevoia de a-și refuza ceva. Sau pe cineva. Dar, în acele momente, știa că era nevoit să o facă.

-Noapte bună, Maddy.

-Noapte bună.

El ieși din apartament, iar ea îl urmări cu privirea. Apoi își ascultă pornirea trupului și se așează. Mai bine ar sta să se gândească un pic. Sau ceva mai mult. Privirea îi poposi asupra plantei, care se îngălbenea aproape vizibil lângă fereastra întunecată. Și își dădu brusc seama că ea însăși stătuse în beznă prea multă vreme.

capitolul 3

Maddy se așează în rând cu ceilalți dansatori. Stătea lângă bară, cu mușchii încălziți și privirea visătoare. Instructorul transmitea cu voce tare comenzile: *plié, tendu, attitude*. Picioare, trunchiuri și brațe se mișcau drept răspuns, într-o repetiție nesfârșită.

Lecția de dimineață îi reamintea trupului că era capabil să-și sfideze limitele și să execute mișcări nenaturale iar și iar, până la perfecțiune. Altfel, trupul s-ar fi revoltat, refuzând să se suprasolicite, refuzând să ridice piciorul până deasupra capului, refuzând să se aplece și să se îndoie, refuzând să își depășească atribuțiile ce-i revin în mod natural. Și, refuzând toate aceste lucruri, ar fi redevenit un trup ca toate celelalte. Ar fi devenit normal.

Pentru Maddy, nu era nevoie de concentrare sută la sută pentru acea lecție matinală. Trupul ei avea încorporată, de mulți ani, o disciplină internă care îi permitea să treacă de încălzire fără cine știe ce efort. Așa că își permitea să viseze cu ochii deschiși, să-și lase mintea să cutreiere dincolo de pereții sălii de antrenament.

Grand plié. Maddy îndoi genunchii și își lăsă corpul să coboare până când aproape atinse

podeaua. Mușchii tresărită, apoi se dădură bătuți și executară comanda. Ea se întrebă dacă Reed era deja la birou, cu toate că nu era încă ora nouă. Probabil ajunsese, conchise ea. își imagina că era la birou zilnic înaintea secretarei. Oare se gândise vreun pic la ea?

Attitude en arnnt. Ridică piciorul în unghi de nouăzeci de grade și menținu poziția cât timp dură numărătoarea. Probabil nu se gândise deloc la ea. Era prea ocupat să se gândească la întâlniri de afaceri și la programări ca să-și poată lăsa mintea să evadeze.

Battement fondu. Nu era nevoie, totuși, să se gândească de pe acum la ea. Poate mai târziu, în drum spre casă, la un pahar de băutură savurat în liniște, avea să își îngăduie să se gândească un pic și la ea. S-ar fi bucurat să fie așa.

Costumul de antrenament era deja ud learcă atunci când Maddy păși spre centrul încăperii, pentru partea a doua a antrenamentului. Toate exercițiile făcute la bară aveau să fie executate din nou. La semnalul instructorului, începu. 1, 2, 3, 4... și 1, 2, 3, 4.

Afară ploua. Maddy vedea ploaia șiroind pe geamuri în timp ce se întindea, se apleca și menținea poziția, în funcție de comenzile primite. Era o ploaie caldă. Când se grăbise spre sala de antrenament, simțise aerul încărcat. Acum, spera că ploaia nu avea să se oprească înainte de terminarea

antrenamentului.

Copilă fiind, nu prea avusese vreme de plimbări prin ploaie. Nu regreta nimic din acei ani, dar își dădea seama că ea și restul familiei își petrecuseră cea mai mare parte din timp la repetiții și în gări, nu în parcuri sau locuri de joacă. Părinții le asiguraseră un mediu plin de glume, ghicitori și povești. Distracția nu înceta niciodată. Creaseră pentru ei, cei patru copii, lumi fantastice încântătoare, ca doi irlandezi care se respectă. Pentru ei, imaginația nu cunoștea limite.

Învățase enorm de la ei, chiar dacă nu avusese parte de o educație în sensul clasic al termenului. Drumurile erau prilej pentru lecții de geografie. Cunoștințele de gramatică și literatură le dobândise datorită cărților pe care părinții lor le iubiseră și le transmisese mai departe. Noțiunile de matematică le deprinsese repede. De ele ținea supraviețuirea. Avusese parte de o educație neconvențională, dar descoperise ulterior că nivelul ei nu era sub al multora dintre persoanele cu care intra în contact.

Maddy nu simțise lipsa parcurilor și a locurilor de joacă. Copilăria ei fusese, în sine, ca un carusel. Dar ca femeie nu rata niciodată șansa de a se plimba prin- tr-o ploaie caldă de vară. Probabil Reed n-ar face asta vreodată. Nici nu i-ar trece prin minte așa o idee. Erau din lumi complet diferite, și asta nu doar pentru că veniseră pe lume din familii diferite.

Făcuseră alegeri diferite și aveau înclinații opuse. Era un tip logic, poate chiar un pic necruțător. Lipsit de scrupule. E drept și că nimănui nu i s-ar părea logic să-ți forțezi zi de zi limitele trupului, să tragi de el în toate felurile, în poziții nefirești, să te dedici trup și suflet teatrului și să-ți pui viața în slujba capriciilor publicului. Iar dacă era necruțătoare, era cu sine, prin felul în care își forța limitele fizice.

De ce oare se tot gândea la el? Nu se putea opri. Își tot puneă întrebări. Își tot amintea cum razele soarelui la apus îi întunecaseră părul sau felul în care ochii lui îi fixaseră pe ai ei - intrigat, direct, cinic. Era oare o nebunie ca ea, o optimistă până-n măduva oaselor, să fie atrasă de un cinic? Sigur că era. Dar mai făcuse lucruri nebunești la viața ei.

Se sărutaseră o singură dată, dacă acela putuse fi numit sărut. Nu o cuprinsese cu brațele. Nu-și apăsase flămând buzele de ale ei. Cu toate astea, ea continua să re trăiască, iar și iar, acel scurt contact. Bănuia sau, cumva, era sigură că nici pe el nu îl lăsase indiferent acel moment. Chiar dacă era o nebunie, se hrănea cu valul de senzații ce-o cuprindea de fiecare dată când își amintea de acel sărut. Pielea ei deja asudată se acoperea ca de o boare stranie. Ritmul inimii, deja accelerat de efort, creștea și mai mult. Lui Maddy i se părea uimitor că simpla amintire a unei senzații putea produce un asemenea

efect. Se lansă într-o serie de piruete, luând cu ea ca un voal invizibil senzațiile din timpul sărutului.

Mai târziu, cu părul încă ud după duș, Maddy trase pe ea o salopetă de un galben intens. În vestiar și la dușuri plutea un miros de apă de colonie și pudră de talc. O femeie înaltă, goală până la brâu, stătea așezată într-un colț și își masa coapsa, încercând să scape de o supărătoare crampă musculară.

- Mulțumesc mult că mi-ai spus despre cursul ăsta. E mai dur decât cel la care mergeam eu. Și mai ieftin cu cinci dolari.

Wanda purta o pereche de blugi și un tricou mulat și își prinsese pletele de abanos într-un coc semiaranjat.

- Doamna are o slăbiciune pentru dansatorii nomazi, răspunse Maddy, așezându-se călare pe bancă și luând un fohn.

- Altele ca tine ar ține secret un asemenea loc.

-Ei, haide, Wanda...

- Lumea noastră nu-i tocmai lapte și miere, scumpo. Ai ajuns deja la stadiul în care ai doar roluri principale, dar să nu-mi zici că nu le simți pe tinerele aspirante su- flându-ți în ceafă.

- Ba da, dar asta mă face să muncesc și mai mult. De unde ți-ai luat cerceii? întrebă Maddy, renunțând la fâhn.

-De la un mic magazin din Village. Au costat

cinci șaptezeci bucata, răspunse Wanda, dând încet din cap ca să pună în valoare uriașele prisme roșii care aproape că-i ajungeau până la umeri.

- Aveau și pe albastru?

- Probabil. Ți plac chestiile astea extravagante?

-Sunt înnebunită după ele.

- Ți dau ție cerceii dacă-mi dai tricoul ăla cu ochi imprimați peste tot.

- S-a făcut, răspunse Maddy. Ți-l aduc la repetiții.

- Pari fericită.

- Chiar sunt fericită, îi șopti Maddy la ureche.

- Am senzația că ți se trage de la un bărbat.

Maddy ridică din sprâncene și se studie în oglindă. Pielea fără strop de machiaj radia de sănătate. Buzele îi erau pline și frumos conturate. Păcat că avea genele prea deschise la culoare și cam scurte. Chantel era cea cu gene lungi și negre.

-Mi se trage de la un bărbat..., repetă ea, amuzată. Adevărul e că am cunoscut un tip.

-Se vede. Arată bine?

- Bine de tot. Are niște ochi cenușii absolut incredibili. Cenușii fără pic de verde. Și un pic de gropiță în bărbie.

- Zi-mi cum arată la corp, ceru Wanda.

Izbucniră în râs, iar Maddy conchise că, de

multe ori, prieteniiile durabile sunt cele care se formează foarte ușor.

- Suplu, lat în umeri. Se ține bine. Cred că are un tonus muscular bun.

- Crezi?

- Nu l-am văzut dezbrăcat.

- Păi de ce, scumpo? Care-i problema ta?

- Am luat cina împreună, atât.

Maddy era obișnuită să vorbească deschis despre sex. Mai mult să vorbească decât să treacă la fapte.

- Cred că era interesat de mine... dar într-un fel detașat, așa...

- Bun, deci trebuie să-l facem să fie interesat într-un fel atașat. Sper că nu e tot dansator!

-Nu, nu e.

- Asta-i bine, replică Wanda și se apucă să își desfacă cerceii. Dansatorii sunt niște soți de tot rahatul. Cre- de-mă, știu ce spun.

- N-am de gând să-l iau de bărbat. Dar, stai așa! Ai fost măritată cu un dansator?

- Da, acum cinci ani. Ne-am cunoscut la repetițiile pentru Pippin. Ne-am luat în seara premierei, spuse Wanda, întinzându-i lui Maddy cerceii. Problema a fost că înainte de finalul stagiunii uitase deja că verigheta de pe degetul meu avea legătură cu el.

-Of, Wanda, îmi pare rău.

-Mi-am învățat lecția, zise ea și ridică din umeri. Acum, știu să nu mă leg la cap cu țipi

dintr-ăștia arătoși și cu vorbele la ei. Decât dacă sunt plini de bani. Al tău e?

-Al meu e... cum? A, da, cred că da, răspunse Maddy, strâmbându-se în oglindă.

-Atunci, pune gheara pe el. Ia-l de bărbat! Dacă nu merge, măcar te alegi cu bănuți la partaj.

- Nu cred că ești chiar așa cinică pe cât vrei să pari. Ai suferit la greu, așa e?

- Ca naiba! Wanda fu surprinsă să se audă spunând acele cuvinte pe care nu le rostise niciodată cu voce tare. Să zicem că am învățat că o căsnicie nu are cum să meargă dacă doar unul dintre parteneri respectă regulile jocului. Acum, ce-ai zice să luăm micul dejun?

- Nu pot. Maddy privi ghiveciul cu filodendron pe care îl pusese sub bancă. Am un comision de făcut, continuă ea.

- Chestia aia? zise Wanda rânjind. Scumpo, aia e moartă și-ngropată.

- Ba nu. Are nevoie de atenție bine dozată, răspunse Maddy în timp ce făcea eforturi să-și prindă cerceii.

Se gândea fără încetare la ea. Nu reușea să și-o scoată din minte. Reed nu era obișnuit să-i afecteze ceva sau cineva programul, rutina zilnică. În nici un caz nu se aștepta ca factorul perturbator să fie o femeie excentrică și aeriană cu sigle roz pe pereți. Nu aveau absolut nimic în comun. Noaptea trecută își tot repetase acea idee, dar tot nu reușise să

adoarmă. Nu avea cu ce să îl atragă. Poate în afară de acei ochi de culoarea whisky-ului. Sau de acel râs care izbucnea ca din senin și al cărui ecou încă îi stăruia în minte.

El prefera femeile cu maniere elegante și gusturi clasice. Nici una dintre fostele lui alegeri nu s-ar fi lăsat dusă nici cu poliția într-un cartier ca acela în care locuia Maddy. Să stea acolo nici nu s-ar fi pus problema. Și cu siguranță n-ar fi mâncat din farfuria lui. Femeile cu care ieșea el de obicei mergeau la teatru ca să urmărească spectacolele, nu ca să joace-n ele. Și n-ar fi vrut nici în ruptul capului ca un bărbat să le vadă asudând ca niște cai.

Și-atunci, de ce avea impresia, după întâlnirea cu Maddy O'Hurley, că toate femeile cu care umblase fuseseră niște plicticoase? N-avea cum să fie adevărat. Reed încercă să se concentreze asupra cifrelor de vânzări de pe birou. Niciodată nu ieșise cu o femeie doar pentru că arăta bine. Voia și căuta o persoană capabilă să susțină o conversație inteligentă, o persoană cu stil, cu umor și cu interese asemănătoare cu ale lui. Cineva cu care să poată discuta, la cină, despre expoziția impresionistă de la Muzeul Metropolitan sau, la un digestiv, despre vremea din St. Moritz.

Evitase să aibă legături cu femeile din industria divertismentului. Ii respecta și îi admira pe cei din industrie, dar, din punct de vedere social, nu voia să se amestece cu ei. În calitate de director al companiei Valentine Re-

cords, avea mereu de-a face cu muzicieni, cântăreți, impresari. Valentine Records era mai mult decât o afacere. Așa o privise tatăl lui. Era o companie care scotea pe piață doar ce era mai bun în industria muzicală, de la Bach la rock, și care prețuia talentele pe care le descoperea și pe care le cultiva.

Muzicienii făcuseră parte din viața lui Reed încă din copilărie. Le înțelegea nevoile, ambițiile și vulnerabilitățile. În timpul său liber, prefera compania unor indivizi mai puțin complicați. Mai puțin mânați de dorința de a avea succes. Propriile lui ambiții îi erau de ajuns. Valentine Records era cea mai importantă companie din domeniu, iar Reed voia să o mențină acolo, pe primul loc. Nu doar pentru tatăl lui, ci și pentru el. Iar în zilele în care lucra până la zece ore cu și pentru oameni din divertisment, i se părea firesc ca la finalul zilei să ia o pauză de la ei.

Cu toate astea, se gândea în permanență la Maddy.

Care era treaba cu ea? Reed dădu dosarul cu cifre la o parte și se duse la geam. Ploaia transformase peisajul urban, îmbrăcându-l într-o peliculă umedă și neclară. Profesia lui Maddy cerea, dacă nu chiar impunea activarea unui scut de protecție pe care ea nu părea să îl aibă. Oare chiar era atât de simplă și de lipsită de complicații cum părea?

La urma urmei, de ce-i păsa?

Luaseră cina împreună. Fusese o cină scurtă și nefandosită. Purtaseră o conversație interesantă, cumva chiar intimă. Se sărutaseră scurt, prietenește. Iar acel sărut îi înmuiase picioarele. Așadar, despre asta era vorba. Despre atracție. Era atras de ea. Nu avea cum să rămână indiferent în fața unui chip energic și luminos și a unui trup bine lucrat. Era normal să fie intrigat de acea femeie cu filosofii ciudate. Ce rău putea să-i facă dacă s-ar mai vedea cu ea? Era simplu. Tot ce avea de făcut era să pună mâna pe telefon și să o sune. Ar putea lua cina împreună din nou, doar că în termenii dictați de el. Iar până la finalul serii avea să-și dea seama ce anume în legătură cu ea nu îi dădea pace.

Ușa se deschise, iar expresia de nemulțumire de pe fața lui Reed se transformă într-un zâmbet pe care foarte puține persoane aveau ocazia să îl vadă.

- Nu-i vreme bună de golf, așa e?
- Clubul e ca un mormânt când plouă.

Edwin Valentine intră în birou cu pași mari, apoi se prăbuși pe un fotoliu.

- în afară de asta, continuă el, nu mă simt bine dacă nu trec pe aici măcar o dată la două săptămâni. Umblă vorba că ești pe punctul să le-o sufli pe Libby Barlow celor de la Galloway Records.

Prudent, ca întotdeauna, Reed se mulțumi să

încline ușor capul.

- Cam așa ceva.

Edwin încuviință tăcut. Acel birou fusese al lui aproape douăzeci de ani. În acea perioadă, el luase toate deciziile. Cu toate astea, nu simțea nici regret, nici vreo urmă de invidie că fiul lui stătea acum la acel birou. Pentru asta muncise, de fapt.

- Femeiușcă are o voce senzațională. Mi-ar plăcea ca Dorsey să-i producă primul album la noi.

Reed surâse. Ca de obicei, tatăl lui avea instincte extrem de precise.

- S-a pus în discuție. Cred în continuare că ar trebui să ai un birou aici. Nu o să trebuiască să vii din nou la program.

- N-am stat niciodată la program, interveni Edwin.

- în fine, ideea e că Valentine Records ar trebui să aibă parte de aportul lui Edwin Valentine.

- îl are pe al tău.

Edwin își împreună mâinile și își privi fiul direct în ochi, cu căldură și calm.

- Sigur, îmi dau seama că uneori ți-ar prinde bine niște sfaturi de la bătrânul tău tată. Dar tu ești acum la cârmă. Iar corabia navighează bine.

- Nu te-aș dezamăgi niciodată.

Edwin simțea intensitatea din vocea fiului

său și înțelegea o parte din pasiunea ce răzbătea din ea.

-Știu, Reed. Și sper că știi deja că, dintre toate lucrurile din viața mea, nimeni și nimic nu m-a făcut mai mândru decât sunt de tine.

Se simți copleșit de emoție. De recunoștință. Și de dragoste.

-Tată...

Înainte să își poată duce gândul la bun sfârșit, în birou își făcu apariția secretara, aducând o tavă cu cafele și rulouri cu scorțișoară.

- Fir-ar să fie, Hannah! Ești la fel de precisă și de promptă ca-ntotdeauna.

-Și dumneavoastră sunteți la fel, domnule Valentine. Parcă ați și slăbit un pic.

Ea îi pregăti cafeaua exact cum știa că îi place, apoi îi făcu lui Reed cu ochiul atât de fugitiv, că nimeni n-ar fi remarcat gestul. Hannah lucra pentru companie de doisprezece ani și era singura care și-ar fi permis să-i arunce lui Reed o privire într-atât de poznașă.

- Hannah, vrăjitoare mică! N-am slăbit deloc, ba chiar am luat câteva kilograme.

Edwin nici nu termină bine fraza, că-și și pusese două rulouri pe farfurie.

- Nu se observă, domnule Valentine. Puse ceașca de cafea pe biroul lui Reed. Aveți o întâlnire la unsprezece și jumătate. Doriți să o reprogramez?

- A, nu din cauza mea, interveni Edwin.

Reed se uită la ceas și făcu un calcul rapid.

-Nu e nevoie să reprogramezi, Hannah. E în regulă. Mulțumesc.

- Ce femeie! spuse Edwin cu gura plină, după ce Hannah ieși. Ai luat o decizie foarte bună să o alegi drept secretară după ce-am ieșit eu la pensie.

- Nu cred că Valentine Records ar putea funcționa fără Hannah, spuse Reed.

Privi afară, pe fereastră, cu gândul la o cu totul altă femeie decât cea despre care vorbea.

- Ce-ai pe suflet, Reed?

- Poftim?

Revenind cu gândurile în prezent, Reed luă ceașca de cafea.

- Cifrele arată bine. Cred că o să fii încântat la sfârșitul anului fiscal.

Edwin era convins de asta. Reed era produsul minții și al sufletului lui. I se întâmpla uneori să se întrebe dacă nu cumva și-a modelat fiul prea mult după chipul și asemănarea lui.

- Nu mi se pare că de la cifre ai aerul ăsta pierdut.

Reed încuviință și decise să răspundă la întrebare și, în același timp, să o evite.

- M-am tot gândit la piesa pe care o finanțăm.

Edwin zâmbi.

- încă ești neîncrezător cu privire la

instinctul meu?

-Nu.

Deja putea fi sincer în răspunsuri.

-Am avut mai multe întâlniri cu producătorul și cu regizorul. Chiar am asistat la câteva repetiții. Cred că piesa va fi un succes uriaș și va avea încasări bune. Acum, prioritatea noastră sunt promovarea și campania de marketing pentru album.

- Dacă nu te deranjează, aș vrea să intervin și eu un pic pe partea aia.

- Știi bine că nu e nevoie să întreb.

- Ba e. Tu ești șeful, Reed. Când m-am retras, n-am făcut-o doar de formă. Dar, în ce privește acest proiect, chiar îmi e drag. Am ceva investiție personală în el.

- Nu mi-ai spus niciodată de ce.

Edwin zâmbi și mai luă o bucată de rulou.

- E o poveste veche. Foarte veche. Spune-mi, ai cunoscut-o deja pe Maddy O'Hurley?

Reed se încruntă. Oare tatăl lui îl cunoștea chiar atât de bine?

- Culmea e că...

Telefonul de pe birou sună, iar el fu bucuros de întrerupere.

- Da, Hannah.

- Îmi pare rău că vă deranjez, domnule Valentine, dar vă caută o domnișoară. Hannah era o țipă dură, dar cu greu se abținea să nu zâmbească în fața tinerei ude learcă din fața ei. Spune că trebuie să vă livreze ceva.

- Preia tu livrarea, Hannah.
- Vrea să vă înmâneze personal obiectul. Domnișoara se numește... Maddy.

Reed făcu o pauză. Era pe punctul să refuze.

- Maddy? Spune-i să intre, te rog!

Udă learcă, Maddy intră în birou cu geanta cu echipament pe umăr și cu planta muribundă în brațe.

- Reed, îmi pare rău că te deranjez, dar m-am tot gândit și am ajuns la concluzia că mai bine ai păstra tu planta asta. Cu mine o așteaptă o moarte sigură. De fiecare dată când ucid încă o plantă, am niște remușcări cumplite și mă gândeam că de data asta poate mă scutești tu de ele.

Când Maddy trecu pe lângă fotoliul lui, ca o furtună, Edwin se ridică.

- Bună.

Ea îi zâmbi și se strădui să ignore rulourile cu scorțișoară care tronau pe tavă.

- Știu că vă întrerup discuția, dar chiar e o chestiune de viață și de moarte. Puse planta udă și aproape în agonie pe biroul imaculat din lemn de stejar. Dacă totuși moare, te rog să nu-mi spui. Dar, dacă supraviețuiește, chiar vreau să știu. Mulțam!

Zâmbi din nou și se pregăti să iasă din birou.

- Maddy, începu Reed, care avea pentru prima dată loc să scoată un sunet. Vreau să ți-l prezint pe tatăl meu. Faceți cunoștință. Edwin Valentine, ea e Maddy O'Hurley.

-A!

Maddy îi întinse mâna, apoi și-o retrase.

- Sunt udă learcă, se scuză ea. Dar mă bucur să vă cunosc.

- Încântat, răspunse Edwin radios. Luați loc!

- A, nu, exclus. Sunt plouată.

- Ce rău poate face un pic de apă?

Maddy nu apucă să protesteze. Edwin o luă de braț și o conduse la unul dintre scaunele ample și confortabile de lângă birou.

- V-am admirat pe scenă, adăugă el.

- Mulțumesc.

Nu-i trecu prin minte că poate ar fi cazul să se simtă flatată, poate chiar copleșită de moment. Era alături de unii dintre cei mai bogați și influenți bărbați din întreaga țară. Îl privi pe Edwin Valentine și fu cucerită de chipul rubicond și blând. Nu găsi însă nici o urmă de asemănare între el și fiul lui.

- Bei o cafea, Maddy?

Chiar nu semăna deloc cu fiul. Reed avea trăsături ferme și era suplu ca o felină. Flămând. Înfocat. Maddy simți că i se înfierbântă sângele-n vene.

- Cafea nu beau deloc, dar o ceașcă de ceai ar fi nemaipomenită.

- Ia și un rulou, o ispiti Edwin.

- O să iau. Și n-o să mai mănânc de prânz. Mi-ar prinde bine ceva care să-mi crească glicemia, zise ea și alese ruloul cu cea mai multă glazură. Ne întrebam dacă o să ne faceți o vizită la repetiții, domnule Valentine.

- Chiar mă gândeam la asta și vorbeam cu Reed despre piesă. El pare să creadă că va fi un mare succes. Ce părere aveți?

-Nu spun nimic. Sunt superstițioasă. Dar cred că numerele de dans din spectacol o să-i facă praf, răspunse ea, aruncându-i o privire plină de recunoștință secretarei care tocmai îi aducea ceaiul. Chiar azi după-amiază repetăm un număr de senzație. Dacă nici ăsta nu va fi un succes, mă întorc la vechea mea slujbă de chelneriță.

-Am încredere în opinia dumitale, spuse Edwin și o bătu ușor peste mână. Știu că dacă un O'Hurley nu știe să evalueze un număr de dans, nimeni nu știe. I-am cunoscut pe părinții tăi, adăugă el, văzându-i reacția uimită.

- Serios? întrebă ea, uitând complet de rulou. Nu-mi amintesc să-i fi auzit vorbind despre dumneavoastră.

- E mult de-atunci. Îl privi pe Reed, parcă cerându-și scuze, și continuă: Eram la începutul carierei. Căutam talente și voiam să fac bani. Pe ai tăi i-am cunoscut chiar aici, la New York. Nu îmi mergea tocmai grozav, iar ei m-au invitat să dorm pe un pat pliant în camera lor de hotel. N-am uitat niciodată gestul lor.

Maddy privi în jur.

- Ce să spun, v-ați descurcat destul de bine de atunci, domnule Valentine.

El izbucni în râs și-i mai oferă un rulou.

- Mereu mi-am dorit să îi pot răsplăti

cumva pentru gestul lor. Chiar le-am promis că o voi face. Sunt douăzeci și cinci de ani de atunci. Tu și surorile tale erați în scutece. Chiar cred că am ajutat-o pe mama voastră să o schimbe pe una dintre voi.

Ea zâmbi.

- Era foarte greu să ne deosebiți pe Chantel, Abby și pe mine.

- Aveați și un frate, își aminti el. O pușlama mică.

- Așa a rămas și-n ziua de azi.

- Cânta la pian absolut îngerește. I-am spus tatălui tău că într-o bună zi, dacă am să pot, am să-i ofer un contract. Dar, când m-am pus pe picioare și am reușit să-ți reperez familia, fratele tău deja nu mai era în breaslă.

- Da, spre disperarea lui tati, Trace a decis că nu mai are chef să-și petreacă viața pe drumuri. Așa că a ales altă cale.

- Tu și surorile tale ați avut și o formație.

- Da. Tripletele O'Hurley.

- Am vrut să vă ofer un contract, spuse el, spre uimirea lui Maddy. Dar fix atunci Abby s-a măritat.

Un contract cu o casă de discuri? Și nu cu orice casă, ci cu Valentine Records!

- Tati știa?

- Am vorbit despre asta, da.

- O, Doamne! exclamă ea, clătinând din cap. Probabil i-a fost cumplit de greu să lase să treacă așa o ocazie, dar nu a spus o vorbuliță. Eu și Chantel am onorat angajamentele pe

care le aveam în picioare după ce Abby s-a măritat, apoi ea a luat-o spre vest, iar eu, spre est. Bietul tati...

- A fost mereu mândru de voi. Și pe bună dreptate.

- Sunteți un om cumsecade, domnule Valentine. Și de-asta finanțați piesa? în semn de mulțumire pentru acea noapte?

-Un semn de mulțumire care o să-mi aducă în cont niște bani frumoși. Maddy, aș vrea să-i revăd pe părinții tăi.

- O să văd cum pot aranja. Se ridică de pe scaun. Trebuia să ajungă cât mai repede la repetiții. Reed, îmi pare rău, n-am vrut să îți dau peste cap întâlnirea cu tatăl tău.

- Nu este nevoie să îți ceri scuze. A fost palpitant. Și revelator.

El se ridică și o privi fix, așa cum făcuse pe toată durata vizitei. Ea îl privi la rândul ei. Arăta atât de bine la birou, în dreptul ferestrei, în acel birou cu scaune și fotolii din piele și picturi în ulei.

-Am mai zis că lumea-i mică.

Din păr încă i se prelingeau picături de apă. Cerceii, niște triunghiuri ridicole din sticlă roșie, îi atârnavă la urechi. Salopeta galbenă și tricoul de un albastru intens erau bine-venite pete de culoare într-o lume ternă.

-Așa e.

- O să iei planta, da?

El privi ghiveciul și pe tristul său locatar.

- O să fac tot ce pot, dar nu-ți promit nimic.

- Mai bine. Promisiunile mă agită, pentru simplul fapt că trebuie să te ții de ele. Inspiră adânc. Știa că trebuia să plece, dar cumva nu se putea smulge din acel loc. Biroul tău e altfel decât mi-l imaginam. E elegant într-un fel organizat. Ți se potrivește. Mulțumesc pentru ceai.

Un imbold de neînțeles îl făcea pe Reed să vrea să o atingă. Să vrea să își ocolească biroul și să își plimbe mâinile pe trupul ei.

- Oricând.

- Poate vineri? îndrăzni ea.

-Vineri?

-Sunt liberă vinerea asta. Acum, că își luase inima în dinți, Maddy decisese că nu avea nimic de pierdut. Sunt liberă vinerea asta, repetă ea. Ne-am putea vedea după repetiții.

El nu avea nici cea mai vagă idee ce avea în agendă vineri. Nici cea mai vagă idee cum să îi răspundă unei femei atât de directe. Nici cea mai vagă idee de ce era atât de bucuros.

- Unde?

Ea îi zâmbi cu toată fața. Ochii îi străluceau.

- La Rockefeller Center. Ora șapte seara. Vezi că o să întârzii. Se întoarce și-i întinse mâna lui Edwin. Mă bucur tare mult că v-am cunoscut. Apoi, cu obișnuitul ei aer relaxat, se aplecă și-l sărută pe obraz. La revedere!

- La revedere, Maddy.

Edwin așteptă ca ea să iasă din birou, apoi se întoarce spre fiul său. Nu era obișnuit să-i vadă acea expresie de uluire.

- Când un bărbat nimerește în mijlocul unui uragan, ar face bine să-și pună centura de siguranță sau să se lase dus de val.

Edwin zâmbi și mai luă un ruluu.

- Eu, unul, tare m-aș lăsa dus de val.

capitolul 4

Reed nu se putea abține să nu se întrebe dacă nu cumva ea se juca un pic cu mintea lui. Maddy O'Hurley n-avea nimic din imaginea sau comportamentul unei vrăjitoare, în sensul general înțeles, dar el chiar nu găsea altă explicație în timp ce se plimba aiurea pe lângă Rockefeller Center, la ora șapte, într-o seară cam ploioasă. În mod normal, ar fi fost la el acasă, bucurându-se de o cină liniștită înainte de a se ocupa de teancurile de documente din servietă.

Pe Fifth Avenue, traficul era intens, iar șoferii - în- dispuși de căldură și de zgomot. Cei care aveau norocul să dispună de timp liber și să aibă unde și cu cine să-l petreacă plecau din oraș, sperând că până luni căldura avea să se mai domolească. Pietonii treceau grăbiți, unii cu șireturile desfăcute și tricouri lălâi, ca niște nomazi în plin deșert, căutând o oază cu aer condiționat, canapele comode și o băutură rece.

Aruncă o privire lipsită de interes spre câțiva copii cu ochii bine antrenați să depisteze turiștii și să îi convingă să cumpere garoafe roșii la un dolar firul. Nici unul nu se deranjă să-l abordeze pe Reed, care nu părea nici generos, nici naiv. Prinse din aer frânturi din conversațiile celor din jur, dar îi ignoră. Era prea ocupat să-și pună întrebări.

Oare de ce fusese de acord să se vadă cu ea?

Răspunsul era suficient de clar. Voise să o vadă. N-avea rost să se ascundă după deget. îi incita... curiozitatea, conchise Reed, într-un sfârșit, pentru că nu găsisese un cuvânt mai potrivit. Era genul de femeie care ar fi trezit, într-adevăr, curiozitatea oricui. Era o femeie de succes în domeniul ei, și, cu toate astea, nu picase în capcanele succesului și nici nu dădea semne că avea să cadă vreodată. Era atrăgătoare, dar nu miza pe felul în care arăta. Avea o privire sinceră, onestă - pentru cei care chiar mai credeau în asemenea calități. Într-adevăr, Maddy era, fără doar și poate, un personaj curios. Dar de ce naiba nu fusese în stare să se adune și să propună pentru întâlnire un loc mai... potrivit, cel puțin?

Trecu pe lângă un grup de adolescente care râdeau de mama focului, iar Reed fu nevoit să se dea la o parte din calea lor, ca să nu fie luat pe sus. Una dintre fete întoarse capul după el. îi plăcuse expresia lui distantă și silueta suplă. își duse mâna la gură și îi șopti ceva uneia dintre tovarășele ei. Urmă încă un hohot general de râs, apoi adolescentele se pierdură în mulțime.

Un vânzător stradal de înghețată făcea vânzare bună cu un grup de funcționari care încă nu evadaseră din oraș în weekend. Reed trimise la plimbare un bișnițar care îi oferea două bilete la spectacolul de seară de la Radio City. Un minut mai târziu, îl văzu cum aborda un cuplu de turiști mai în vârstă. O stradă mai

încolo, se auzea sirena unei ambulante. Nimeni nu se deranjează să privească într-acolo.

Reed simți cum broboane mici de transpirație încep să i se formeze sub guler. Ceasul arăta ora 7.20. Era la capătul răbdării când ea își făcu apariția. Arăta cumva altfel, cu totul altfel față de zecile de oameni de pe stradă. Părul și hainele îi erau colorate, dar în jur erau și persoane îmbrăcate chiar mai fistichiu. Când pășea, avea un fel de grație relaxată, fără a se mișca însă încet. Părea că nu face nimic încet. Și totuși, făcea totul cu ușurință. Reed știa că, dacă ar face un efort, ar depista în jur cinci femei mai frumoase decât ea. Însă privirea lui o fixa pe ea, numai pe ea. Iar în mintea lui exista doar ea. Chiar în acea clipă, Maddy îl văzu și grăbi pasul.

- îmi pare rău. Nu știu cum reușesc, dar mereu ajung în situația de a-mi cere scuze că am întârziat. Am ratat autobuzul, după care m-am gândit că n-ar fi rău să trec pe acasă și să mă schimb după repetiție. Bănuiam că tu ești la costum.

îi aruncă un zâmbet strălucitor, plin de veselie.

- Mă bucur că am bănuit corect.

în loc de salopetă, purta o rochie în culorile curcubeului, care o făcea să semene cu adevărat cu o nomadă, așa cum se și autointitula. Pe lângă ea, toți cei din jur pâleau.

- Puteai să iei un taxi, murmură el, menținând acea distanță infimă, dar vitală dintre ei.

- N-am obiceiul ăsta. O să mă revanșez pentru întârziere, răspunse ea și-l luă de braț atât de repede și cu atâta camaraderie, încât obișnuita lui reținere de la contacte personale n-avu timp să intre-n acțiune. Cred că ești leșinat de foame, la cât m-ai așteptat. Și eu mor de foame, cu toate că n-am stat s-aștept. Știu o pizzerie grozavă la doi...

Maddy se feri ca să evite în ultima clipă coliziunea cu o femeie din cale-afară de grăbită. El profită de întrerupere ca să strecoare câteva cuvinte.

- Fac eu cinste. Și cred că putem mânca altceva decât pizza.

Maddy rămase impresionată când el reuși să oprească din prima un taxi. Nu obiectă când Reed îi indică șoferului o adresă din selecta zonă Park Avenue.

- Bine, de acord, putem alege altceva decât pizza, acceptă ea, căci surprizele și întorsăturile de ultim moment îi făceau mare plăcere. A, și să știi că mi-a plăcut mult de tatăl tău.

- Cred că și lui de tine.

Maddy nici nu clipi când, la un semafor, o altă mașină îi tăie calea taxiului, iar șoferul începu să rumege parcă niște înjurături în

arabă.

- Ce ciudat că-i știe pe ai mei! Tata e genul care nu pierde prilejul să menționeze numele persoanelor importante pe care le-a cunoscut la un moment dat. Dar de tatăl tău nu a pomenit niciodată.

Reed se întreba dacă parfumul ei avea să persiste în mașină după ce coborau. Cumva, își imagina că da.

- Probabil a uitat.

Maddy chicoti ca o școlăriță.

- Mă-ndoiesc. Tata a cunoscut-o la un moment dat pe nepoata soției unui tip al cărui frate fusese figurant în filmul *Singin' în the Rain*. N-a uitat niciodată detaliul ăsta. Și mi se pare straniu că tatăl tău își amintește de o noapte petrecută pe un pat pliant într-o cameră de hotel. Sau că acea noapte a avut vreo însemnătate.

Reed era perfect de acord. Și lui i se părea straniu. Edwin cunoscuse sute de oameni. De ce și-ar aminti atât de precis de un cuplu de dansatori nomazi care îi oferiseră cândva un pat unde să doarmă?

- Probabil că părinții tăi i-au lăsat o impresie puternică, răspunse Reed, gândind cu voce tare.

- Sunt formidabili. Și nici locul ăsta nu e de lepădat, comentă Maddy când taxiul se opri în dreptul unui restaurant franțuzesc extrem de elegant. Nu ajung prea des în zona asta.

- De ce?

- Pentru că tot ce-mi trebuie e concentrat, practic, într-o singură zonă. Fu la un pas să cadă din mașină, dar Reed o apucă la timp de mână și o ajută să coboare. Plus că, mai spuse ea, nu prea am timp de întâlniri, iar tipii cu care ies sunt, de regulă, bărbați care nu știu, din tot ce e francez, decât posturile din balet.

Se opri, iar Reed îi deschise ușa.

-N-a fost prea șic ce-am spus, este?

Intrară în restaurant, al cărui interior era pastelat, plăcut mirositor și elegant.

- Cam așa ceva. Dar nu cred că dai doi bani pe a fi șic.

- Mă mai gândesc dacă asta a sunat a compliment sau a insultă, decise Maddy. Insulte mă fac să mă aricesc, și n-am de gând să-mi stric seara.

- O, *monsieur* Valentine!

- Bună, Jean-Paul, răspunse Reed, înclinând capul înspre *maître*. N-am rezervare, dar speram că o să ne găsești o masă.

- Cum să nu! Pentru dumneavoastră, oricând! Ii aruncă lui Maddy o privire scurtă și o cercetă cu un ochi de expert. Decise că nu era deloc genul cu care domnul își făcea de regulă apariția. Dar i se păru plăcută, foarte plăcută. Urmați-mă, vă rog!

Maddy se conformă, întrebându-se ce avea să scoată *maître* din mânecă. Era convinsă că Reed avea să îl recompenseze cum se cuvenea pentru efort.

Restaurantul era exact cum și-l imaginase Maddy. Un pic cam scortșos, dar elegant, șic, fără a face eforturi să fie la modă. Tapetul cu flori pastelate și lumina difuză imprimau o atmosferă relaxantă. Aroma de parfum era subtilă. Maddy se așeză la o masă pe colț și privi în jur, plină de curiozitate, inspectându-i pe ceilalți clienți. „O grămadă de fițe pentru un loc atât de mic”, își spuse. Dar și asta făcea parte din farmecul orașului New York. Oriunde te uitasi puteai da fie peste strălucire, fie peste mizerie.

- Doriți șampanie, domnule Valentine?

- Maddy?

Cu lista de vinuri în mână, Reed aștepta aprobarea ei. Maddy îi oferi șefului de sală un zâmbet care îi spori semnificativ acțiunile-n ochii exigentului angajat.

-N-ai cum să spui nu când ți se oferă șampanie.

- Mulțumesc, Jean-Paul, spuse și Reed.

- E foarte plăcut aici. Maddy își mută atenția de la clienți la Reed. Chiar nu mă așteptam să mergem în- tr- uii asemenea loc.

- Dar în ce fel de loc te așteptai să mergem?

- Unul dintre motivele pentru care-mi place să mă văd cu tine e că nu știu niciodată la ce să mă aștept. Și mă întrebam dacă o să mai vii pe la repetiții.

El nu voia să recunoască adevărul - că își dorea mult să revină, dar că făcuse eforturi să își controleze impulsurile. Își tot repetase că ar

face bine să se țină departe de o zonă care nu avea legătură cu competențele lui.

- Nu-i nevoie. Nu e ca și cum pot contribui creativ la piesă. Pentru noi, singura preocupare sunt banii.

- Înțeleg, spuse ea, cu un aer solemn, trasând cu degetul o linie imaginară pe fața de masă. Firma Valentine Records vrea ca piesa să fie un succes ca să își recupereze investiția. Iar o piesă de succes înseamnă milioane de albume vândute.

- Așa este. Dar suntem de părere că spectacolul e pe mâini bune.

- Asta e bine.

Sosi șampania. Ritualurile o amuzau, așa că Maddy urmări cu atenție întreaga procedură – prezentarea etichetei, deschiderea precisă a sticlei, degustarea și aprobarea. Vinul fu apoi turnat în pahare înalte în care bulele dansau frenetic.

- Să bem pentru Philadelphia, zise ea, ridicând paharul.

- Philadelphia?

- Acolo va fi marea premieră și, de regulă, ce se întâmplă la Philadelphia dă tonul.

Paharele li se atinseră, apoi Maddy sorbi încet. își limita cu rigurozitate aportul de alcool, la fel ca aportul de orice altceva. Dar savura fiecare picătură.

- E minunată. Ultima dată când am băut șampanie eram la o petrecere dată în cinstea

mea când am renunțat la Suzanna's *Park*, dar nu era nici pe departe la fel de bună.

- De ce?
- De ce... ce?
- De ce-ai renunțat?

Sorbi din nou înainte să răspundă. Vinul arăta parcă mai îmbietor la lumina lumânărilor. Păcat că oamenii nu mai observau astfel de detalii.

- Dădusem tot ce putusem și obținusem tot ce se putea obține de la piesa aia. Trebuia să merg mai departe. Eu nu stau locului, Reed. Picioarele mele nu știu ce-i odihna. Ele dansează cum li se cântă.

- Nu ai căutat niciodată siguranța?

- La cum am fost crescută, siguranța nu e deloc pe lista de priorități. Și, oricum, e ceva ce poți regăsi doar în tine.

Subiectul nu îi era străin - femeia care nu stă locului, mereu neliniștită, mereu în mișcare, fără să fie vreodată mulțumită.

- Unii ar spune că te plictisești prea repede.

Ceva din tonul lui o puse în gardă. Însă nu știa să răspundă altfel decât cu sinceritate.

- Dar eu nu mă plictisesc niciodată. Cum aș putea? Viața e plină de lucruri minunate.

- Deci neliniștea asta despre care vorbești nu e, de fapt, pierderea interesului?

Simțea că o testează și nu înțelegea de ce. Sau se testa cumva pe el?

- Nu cred că mi-am pierdut vreodată interesul față de ceva. De fapt, mint. Am avut odată o pernă enormă în formă de pisică. Foarte scumpă. Eram înnebunită după ea - sau cel puțin asta am crezut. Am cumpărat-o, iar acasă mi s-a părut că, de fapt, era oribilă. Dar cred că nu la așa ceva te referi, nu?

-Nu.

- Cred că avem perspective diferite, continuă ea, urmând cu degetele conturul paharului. Un bărbat ca tine apreciază rutina, structura, dar trebuie să trăiască știind că de el depind zeci de oameni. Viața mea e structurată, în cea mai mare parte, de mine, pentru mine și în funcție de mine. Restul poate fluctua, altfel îmi pierd echilibrul. Cred că înțelegi. La urma urmei, lucrezi zi de zi cu oameni din industria divertismentului.

- Clar, admise el.

-Te amuză? Oamenii din divertisment?

- Intr-un fel, recunosc el destul de repede. Pe de altă parte, mă și irită uneori. Dar îi respect foarte mult.

- Mai ales că știi că-s un pic nebuni.

Intr-o clipă aproape, amuzamentul îi cuprinse și ochii.

- Absolut.

- îmi placi, Reed. Păcat că n-ai mai multe iluzii, spuse ea, punându-și amical mâna peste a lui.

El n-o întrebă ce voia să spună. Nu-i era clar

dacă voia să știe. Conversația încetă când chelnerul le aduse meniurile și le recită o listă de specialități cu un accent franțuzesc care lui Maddy i se păru autentic.

- Avem o problemă, mormăi Maddy când fură din nou singuri.

Reed ridică privirea din meniu.

- De ce? Nu-ți place mâncarea franțuzească?

- Glumești? O ador. Ador și mâncarea italiană, armenească, indiană... Tocmai asta e problema.

-Tu-mi propuneai să ieșim la pizza, îi reaminti el. N-aș zice că-ți faci griji pentru calorii.

- Planul era să mănânc doar o felie și să mă uit la tine cum mănânci restul. Își mușcă buza de jos. Ar fi mâncat totul din meniu. Am două opțiuni. Pot să comand o salată și să mă privesc de toate bunătățile de aici. Sau pot să spun că e o ocazie specială pe care trebuie să o sărbătoresc și să nu mă mai gândesc la calorii.

- Îți recomand somonul.

-Da?

Îl privi curioasă și serioasă pe deasupra meniului.

- Absolut.

- Reed, sunt adultă și vaccinată. Dar, uneori, când e vorba despre mâncare, sunt ca un copil în magazinul cu dulciuri. Așa că o să mă las pe mâna ta, chiar dacă-s independentă

din fire.

închise meniul și-l lăsă deoparte.

- Cu condiția să fie clar că îmi permit să mănânc așa doar o dată sau de două ori pe an, altfel o să mă rostogolesc pe scenă ca o chiftea.

-Ne-am înțeles.

Din motive pe care nu avea chef să le analizeze, Reed decise să îi ofere cina vieții ei. Iar reacția ei nu îl dezamăgi. Aprecierea ei pentru absolut tot ce i se punea în față era sinceră și convingătoare. Mânca încet, cu o bucurie aproape senzuală pe care Reed uitase că o putea provoca mâncarea.

Gusta din toate, fără să termine vreo porție, și era limpede că, deși hotărâse să își dea frâu liber, rigoarea și disciplina nu dispăruseră. Se delecta cu arome și savori așa cum alte femei s-ar delecta cu bărbați. Închidea ochii la o înghițitură de pește, cu o plăcere aproape carnală. Bulele de șampanie continuau să danseze în paharele elegante, lăsând să se desprindă o aromă bogată.

- Vai, chestia asta e minunată! Ia gustă!

îi întinse furculița, dornică să-și împărtășească plăcerea cu el. Trupul lui se încordă, luându-l prin surprindere. 11 incitase să o privească, dar își dădu brusc seama că ce-și dorea cu adevărat era să o deguste încet, așa cum degusta ea preparatele din farfurie.

Deschise gura și se lăsă hrănit. În timp ce savura gustul mâncării, îi urmări privirea și redescoperi acel amestec de curiozitate și interes care devenea intens erotic.

- Foarte bun.

Maddy știa că se băga în ceva care o depășea și se întreba de ce sentimentul pe care i-l dădea întreaga situație era atât de incitant.

- Dansatorii se gândesc prea mult la mâncare. Probabil pentru că suntem obligați prea des să o ignorăm.

- Mi-ai spus cândva că dansatorii sunt mereu înfometați.

Deja nu mai era vorba despre mâncare. Maddy luă o gură de șampanie, ca să mai câștige timp.

- E o alegere pe care o facem din copilărie. Renunțăm la meciuri de fotbal, la televizor, la petreceri și mergem la cursuri de dans. Și cât ai clipi suntem adulți și facem același lucru – ne vedem de dans și renunțăm la plăcerile obișnuite pentru cei din jur.

- Și ce sacrificii, mai exact?

- Orice e nevoie.

- Merită?

-Da.

Îi zâmbi. Se simțea ceva mai degajată.

- Chiar și când e foarte rău, tot merită.

El se lăsă ușor pe spate în scaun, suficient cât să ia un pic distanță. Ea observă și se

întrebă dacă și el simțise aceeași tensiune pe care o simțise ea mai devreme.

- Ce înseamnă pentru tine succesul?

- Când aveam șaisprezece ani, succesul era sinonim cu Broadway. Uneori, încă e, oftă ea, aruncând o privire în jur.

- înseamnă că ai atins succesul. Că ai obținut ce ți-ai propus.

Nu înțelegea. Nici nu s-ar fi așteptat din partea lui să înțeleagă.

- Simt că am atins succesul pentru că îmi spun că spectacolul va fi o victorie de răsunet. Nu-mi permit să mă gândesc că va fi un eșec.

- Deci porți ochelari de cal.

- A, nu. Deloc. Port ochelari cu lentile roz. Tu ești un tip realist. Probabil că asta-mi place: faptul că ești atât de diferit de mine. Mie-mi place să îmi imaginez lucruri.

- Nu poți conduce o afacere visând.

- Dar în viața personală?

-Nici acolo nu merge.

- De ce nu? se interesă ea, aplecându-se înspre el.

- Pentru că trebuie să știi ce e real și ce nu e pentru ca lucrurile să meargă așa cum îți dorești.

- Mie-mi place să cred că tu poți face lucrurile să devină realitate.

- Valentine!

În fața lui Reed apărură un bărbat înalt și dichisit.

- Selby, ce mai faci?
- Bine, mulțumesc, răspunse bărbatul, apoi o privi pe Maddy. Îmi cer scuze că vă întrerup și că folosesc o frază absolut banală, dar nu cumva ne cunoaștem, domnișoară?
- Nu, răspunse Maddy, întinzându-i mâna cu aceeași naturalețe pe care o afișa față de toată lumea.
- Faceți cunoștință. Maddy O'Hurley, el este Allen Selby.
- Maddy O'Hurley? îl întrerupse Selby, strângându-i mâna lui Maddy. Mă bucur să vă cunosc. Am văzut de două ori Suzannu's *Park*.

Strânsoarea mâinii lui avea ceva neplăcut, dar Maddy alungă repede gândul. Nu-i plăcea când se întâmpla să judece oamenii din primele secunde.

- Și mie-mi face plăcere să vă cunosc.
- Am auzit că Valentine Records vrea să se extindă pe Broadway.
- Vorba umblă repede.

Reed turnă ce mai rămăsese din vin în paharul lui Maddy.

-Alien este directorul de la Galloway Records.

- Ne facem unul altuia o concurență amicală, o asigură Selby, deși Maddy avea senzația distinctă că, din punct de vedere profesional, individul i-ar fi luat gâtul lui Reed cu prima ocazie. Spune-mi, Maddy, te-ai gândit vreodată să scoți un album solo?

- Știu că n-ar trebui să-i spun asta unui producător, dar vocea chiar nu e punctul meu forte.

- Dacă Reed nu reușește să te facă să îți schimbi părerea, vino să stăm de vorbă.

În timp ce vorbea, îi puse lui Reed o mână pe umăr. Da, clar îi dis plăceau mâinile lui. N-avea ce face. Maddy observă o undă de răceală în privirea lui Reed.

- Mi-ar plăcea să beau o cafea cu voi, spuse Selby, deși nu fusese invitat, dar am o întâlnire cu un client. Reed, transmite-i bătrânului salutări din partea mea. Iar tu, Maddy, gândește-te de pe acum la album.

Ii făcu cu ochiul, apoi se îndreptă spre masa lui. Maddy așteptă câteva clipe înainte să-și termine vinul.

- Așa se îmbracă toți producătorii din industria muzicii? Ca niște salate de fructe?

Reed o privi un moment, încercând să descifreze acel zâmbet. Apoi tensiunea se dizolvă în hohote de râs.

- Selby e unic.

Ea îi luă din nou mâna, bucuroasă că reușise să îl facă să râdă.

-Și tu.

- Acum e rândul meu să mă gândesc dacă mi-ai făcut un compliment sau mi-ai trântit o insultă.

- E un compliment, clar!

Ea se uită la Selby, care îi făcea semne unui chelner.

-Nu prea îl placi.

El nu se prefăcu a nu înțelege la ce se referea.

- Suntem rivali.

- Lasă asta, replică ea, clătinând din cap. Nu-ți place ca persoană.

Observația ei îl surprinse. Reed știa că avea reputația de individ care își maschează bine emoțiile.

- De ce spui asta?

- Pentru că privirea parcă ți-a înghețat, spuse ea și simți un fior pe spate. N-aș suporta să fiu privită astfel. În fine, știu că n-o să te apuci să-l bârfești și e clar că te deranjează prezența lui, așa că n-ar fi mai bine să plecăm?

Când ieșiră din nou în stradă, arșița se mai domolise, iar traficul era mai lejer. Maddy îl luă de braț și inspiră aerul aspru al serii newyorkeze.

- Ce-ai zice dacă am merge un pic pe jos? E prea plăcut afară, ar fi păcat ca de aici să sărim direct într-un taxi.

O luară la pas pe lângă magazinele închise.

- Mă gândeam că Selby are cumva dreptate. Cu piesele potrivite, ai putea scoate un album bun.

Ea ridică din umeri, cu un aer distrat. Un astfel de proiect nu fusese niciodată o prioritate pentru ea. Nici măcar nu visase la așa ceva, deși era nevoită

să recunoască faptul că nu era dispusă să refuze chiar din capul locului.

- Intr-o zi, cine știe, murmură ea, privind spre cer. În nopți ca asta o invidiez pe Abby și îi invidiez viața la fermă.

-Nu prea merge să lenevești pe vreun șezlong pe veranda casei, dar să și ajungi pe scenă când cortina se ridică.

- Exact. Dar sper că într-o bună zi îmi voi putea lua acea vacanță extraordinară la care visez. Și visez la o croazieră în sud, unde ți se aduce ceai cu gheață în timp ce privești luna ieșind din valuri. Visez și la o cabană într-o pădure din Oregon, poate, unde să zac în pat și să ascult păsările cum se trezesc. Problema e cum să fac să bifez toate astea și să și ajung la cursurile de dans.

Râse și se trase mai aproape de el.

- Tu ce faci când ai timp liber? îl întrebă.

De doi ani nu-și luase liber mai mult de un weekend prelungit, când și când. De doi ani, adică exact de când preluase conducerea la Valentine Records.

-Avem o casă în St. Thomas. Când ieși acolo pe balcon, uiți că există Manhattanul.

- E minunat, îmi imaginez. Văd o casă dintr-aceea mare, cu stucaturi, cu o grădină plină cu flori. Genul de casă ca-n filme. Dar sunt sigură că și acolo ai mereu telefonul lângă tine. Nu ești genul care să se rupă de lume.

- Cu toții plătim un preț pentru ceea ce avem.

Maddy învățase pe pielea ei adevărul din acele cuvinte. Îi simțea de fiecare dată când atingea bara din sala de antrenamente.

- Ia te uită! Se opri în dreptul unei vitrine, aproape vrăjită la vederea unui neglijeu albastru care îi ajungea manechinului până la glezne, în timp ce umerii erau acoperiți de mici bretele din dantelă albă. Uite-o pe Chantel.

Reed privi manechinul fără chip.

- Serios?

-Neglijoul. Parcă e făcut pentru Chantel. E exact genul ei. Așa e ea, sexy și detașată. E născută să poarte așa ceva, și e prima care-o recunoaște. Maddy începu să râdă, apoi făcu un pas în spate și citi numele magazinului. Trebuie să i-l fac cadou. Peste câteva luni e ziua noastră.

- Chantel O'Hurley, spuse Reed, clătinând din cap. Ciudat, nu mi-a trecut prin minte până acum că e sora ta.

- Ce-i așa ciudat? Nu semănăm prea mult, la suprafață.

„Sexy și detașată”, se gândi Reed. Exact asta era imaginea de star hollywoodian a lui Chantel. Femeia de lângă el n-ar fi putut fi categorisită vreodată drept detașată, iar sexualitatea ei nu era epatantă. Era, în schimb, tangibilă. Periculos de tangibilă.

- Cred că este o senzație unică să fii parte dintr-un triplet.

- N-aș putea să spun asta pentru că am fost dintotdeauna așa. Își continuă plimbarea.

Dar e o experiență specială. Nu ești niciodată singură cu adevărat. Cred că asta a fost, cumva, o parte din motivul pentru care am avut suficient curaj să risc totul și să vin la New York. Chantel și Abby au fost mereu cu mine, chiar și când eram la mii de kilometri distanță.

- Ți-e dor de ele.

- Sigur că îmi e. Uneori, îmi e cumplit de dor. Și de ele, și de mama, de tata, de Trace. Am crescut extrem de apropiați unii de ceilalți. Făceam totul împreună. Lucram împreună, ne supăram și ne bucuram împreună, călătoream împreună.

O privi. Chicotea, extrem de amuzată.

- Nu-i ceva neobișnuit. Cu toții avem nevoie, când și când, de cineva la care să putem urla. Când a plecat Trace, ne-am simțit de parcă am fi pierdut o mână. Și un pumn. Tata n-a depășit niciodată momentul. Nu cu adevărat. Pe urmă, a plecat Abby, iar eu și Chantel am fost următoarele. Nu mi-am imaginat că părinților noștri le va fi atât de greu pentru că mă gândeam că se au în continuare unul pe celălalt. Cred că și tu ești apropiat de ai tăi.

Dintr-odată, el se crispă, iar atmosfera din jur deveni ca de gheață.

- Suntem doar eu cu tata!

- Ah, îmi pare rău!

Niciodată nu spunea lucruri ca să le redeschidă celorlalți răni vechi. Dar

curiozitatea și stilul ei direct aveau uneori acest efect.

- Eu n-am trecut prin experiența de a pierde pe cineva apropiat, dar îmi imaginez că e cumplit.

- Mama nu e moartă.

Nu voia să-i accepte compasiunea. Detesta acel sentiment. În mintea ei încolțiră zeci de întrebări, dar se abținu.

- Mi-am dat repede seama că tatăl tău e un om extraordinar. Are niște ochi atât de blânzi. Asta mi-a plăcut mereu și la tata: faptul că în ochii lui citești că poți avea încredere în el. Când s-au cunoscut, mama a fugit cu el. Mi s-a părut mereu o poveste atât de romantică... Avea șaptesprezece ani și deja lucra la club de niște ani. Intr-o bună zi, a apărut tata și i-a promis marea cu sarea. Nu cred că ea i-a crezut toate bazaconiile, dar a acceptat să fugă cu el. Când eu și surorile mele eram mici, vorbeam adesea despre ziua în care și pentru noi vor apărea niște bărbați care ne vor promite luna de pe cer.

- Asta-ți dorești?

- Luna de pe cer? zise ea. Normal. Și stelele. Și poate aș accepta și bărbatul.

El se opri și o privi.

- Ai accepta orice bărbat care ți le-ar da?

- Nu. Maddy simți cum inima începe să-i bubuie în piept și îi urcă în gât. L-aș accepta însă pe cel care mi le-ar oferi.

- Un visător. Ca tine, spuse el și își trecu

degetele prin părul ei, gest pe care tânjea de mult să îl facă.

Pletele-i mângâiau degetele precum mătasea.

- Când nu mai visezi, nu mai trăiești.

El clătină din cap și se apropie și mai mult de ea.

- Eu nu mai visez. Am renunțat de mult. Și sunt încă în viață, îi spuse, atingându-i ușor buzele, cum o mai făcuse cândva.

Ea își puse o mână pe pieptul lui, nu ca să îl țină la distanță, ci ca să îl aibă mai aproape.

- Și de ce ai renunțat?

- Pentru că prefer realitatea.

De data asta, când buzele i se apropiată din nou de ale ei, gestul nu mai avea nici un pic de ezitare. Reed își făcu curaj și luă ceea ce își dorea de zile întregi. Ii simțea buzele moi, cu mireasma lor exotică, apetisante mai ales prin dorința de a se împreuna cu ale lui. Ea își petrecu o mână în jurul gâtului lui, trăgându-l mai aproape, acceptând cu încântare următorul pas din intimitatea lor, cel în care limbile li se atingeau și se explorau. Luminile orașului inundau trotuarul, iar clădirile înalte făceau cerul să pară aproape invizibil. Erau singuri, doar ei doi, în ciuda a tot și a toate, a traficului de pe stradă și a oamenilor grăbiți. Degetele lui îi mângâiară și îi apăsă ușor spatele, lipind-o și mai mult de el. îi simțea căldura și fermitatea trupului. Parfumul cu care se dăduse acoperea mirosul înțepător al

oraşului. Doar pe ea o vedea, doar pe ea o simţea, doar aroma ei o inspira. Iar în braţele lui, ea simţea că din clipă în clipă urma să poată atinge faţa rece şi albă a lunii şi avea să îi descopere secretele. Maddy nu se aşteptase să rămână fără suflu, dar iat-o agăţându-se de el cu un sentiment de neajutorate pe care nici unul din ei nu îl putea înţelege. Sărutându-l, simţea pe buze gustul puterii şi al lipsei de scrupule. Instinctul de supravieţuire ar fi trebuit să i se activeze chiar atunci şi să-i semnaleze că trebuia să fugă, să fugă cât mai departe. Cu toate astea, rămase acolo, lângă el, în aerul cald al serii.

Îl mângâie uşor pe ceafă, ca să domolească o tensiune pe care o percepea intuitiv.

El trebuia să fi ştiut. Îşi dăduse seama din clipa în care o cunoscuse că nu era a bună. Dar, în loc să fugă de ea, făcuse paşi înspre ea. Nu era ce-i trebuia ei, iar, pentru el, ea era, pur şi simplu, o catastrofă. Între ei nu era loc de o relaţie banală, bazată pe faptul că extremele se atrag. Atracţia dintre ei avea să îi aducă tot mai aproape, transformându-se apoi într-un foc ce avea să-i mistuie. Simţea, aproape că putea gusta acea lentă predare a armelor ce decurge pe nesimţite din seducţie. O auzea în suspinul cu care Maddy îl accepta. Trupul ei era strâns lipit de al lui, iar Reed simţea că avea nevoie de ea cu mult mai mult decât putea controla. Şi nu voia asta. Şi, în acelaşi timp, o dorea cum nu mai dorise nimic

și pe nimeni.

Reed se retrase. Apoi, înainte să se poată controla, îi luă fața în mâini și o sărută din nou. Ar fi vrut să se sature de ea, să uite de ea. Dar, cu cât lua mai mult, cu atât dorea mai mult. O asemenea femeie putea distruge cu ușurință un bărbat. Încă din copilărie, își jurase că nu avea să îi îngăduie vreunei femei să devină atât de importantă în viața lui încât să îl poată face să sufere. Iar Maddy nu era cu nimic diferită de altele, își spunea el în timp ce aproape că se cufunda în ea. N-avea cum să fie altfel. Când se retrase din nou, Maddy simți că pică din picioare. Genunchii parcă-i erau din plastilină. Nu-i mai venea pe buze nici o remarcă amuzantă, nici un zâmbet poznaș. Tot ce putea face era să îl privească în ochi, iar acolo nu mai vedea pasiune, ci furie. O furie pe care nu și-o putea explica.

- Te conduc acasă, îi spuse el.
- O clipă, te rog!

Simțea nevoia să-și recapete suflul și să simtă din nou pământul sub picioare. El se desprinsese din îmbrățișare, iar ea făcu doi pași până la primul stâlp de iluminat și se sprijini de el.

- Am senzația că te-a deranjat tot ce s-a întâmplat.

El nu răspunse. Maddy îl privi cu atenție și simți că ochii lui erau mai reci decât oțelul.

Constatarea o răni. Suferea pentru ea, dar mai ales pentru el.

- Pe mine nu m-a deranjat deloc, și de-asta mă simt acum complet aiurea.

Plângea la fel de ușor precum râdea, dar nu avea de gând să verse vreo lacrimă în acele clipe. Moștenise de la părinți nu doar ușurința de a-și manifesta emoțiile, ci și mândria.

- Mă duc singură acasă, mulțumesc.

- Am zis că te conduc.

Forța interioară pe care știa că o deține ieși atunci la suprafață, stimulată probabil de furia greu mascată din vocea lui.

- Sunt femeie-n toată firea, Reed. Știu să am grijă de mine. Ne-om vedea când neom vedea. Pa!

Maddy se îndreptă spre intersecție și ridică mâna, chemând un taxi. Ca prin minune, o mașină opri chiar atunci lângă ea, iar ea urcă fără să privească în urmă. El rămase pe trotuar și o urmări cu privirea până când taxiul demară. Apoi rămase pe loc. Iși spuse că făcuse ce era mai bine pentru amândoi. Iși repetă acele cuvinte iar și iar, chiar în vreme ce în minte îi apărea imaginea cu ea dezarmată și fragilă. Se urni, într-un final, și plecă. Ajunse acasă târziu.

capitolul 5

Maddy aștepta în partea stângă a scenei semnalul de intrare de la Wanda. Public nu era, dar sala era departe de-a fi goală. Restul dansatorilor se aflau pe scenă, iar Macke stătea în față, gata să despice în patru fiecare mișcare. În plus, mai erau și regizorul tehnic, directorul de lumini, asistenții lor, acompaniatorul – compozitorul fiind și el prin preajmă, nervos, împreună cu câțiva tehnicieni și cu cel care avea să pună totul în mișcare: regizorul.

- Ascultă, draguțo, începu Wanda, intrându-și în personajul lui Maureen Core, o colegă de striptease, tipul ăsta e din altă ligă. O cauți cu lumânarea!

- Poate fi o soluție, replică Maddy și traversă spre o teighea de bar imaginară de pe scena goală. Își turnă o băutură la fel de imaginară, o dădu pe gât și rânji.

- El e șansa pe care am așteptat-o toată viața.

- Cuantifică treaba în diamante, iubito.

Wanda se apropie de ea, trecându-și degetele peste braț de parcă atingea senzual o brățară cu diamante.

- Și pune-le la păstrare într-un seif bine pitit, pentru că, în clipa în care o să afle ce ești, o să

dispară din peisaj înainte să apuci să dai din...

- N-o să afle, îi spuse Maddy. N-o să afle niciodată. Crezi că un exemplar ca el o să ajungă vreodată în spelunca asta? Aruncă o privire disprețuitoare spre scenă, îți spun, Maureen, asta e șansa mea. Pentru prima oară în viață, am o șansă reală!

Acompaniatorul începu să cânte piesa de introducere, iar mintea lui Maddy se goli.

- Maddy.

Regizorul, faimos mai degrabă pentru abilitățile lui decât pentru răbdare, se răsti la ea. Maddy înjură printre dinți cu priceperea pe care o păstra special pentru încurcăturile de pe scenă.

- Scuze, Don.

- Îmi dai doar jumătate din ce poți, Maddy. Am nevoie de o sută zece la sută.

-Asta o să ai.

Iși masă gâtul tensionat.

-Am nevoie de câteva clipe, bine?

- Pauză de cinci minute, spuse el tăios, iar dansatorii se mișcă jenați înainte să se împrăstie în toate direcțiile.

Maddy ieși prin partea stângă a scenei și se lăsă să cadă pe o cutie din culise.

- Probleme?

Wanda se așează lângă ea, aruncând în jur priviri menite să-i țină pe ceilalți la distanță.

- Mă enervează să greșesc.

- E o regulă a mea să nu-mi bag nasul în treburile altora. Dar...

- Mereu e un dar.

-Ai funcționat sub capacitatea ta toată săptămâna. Zic că e momentul pentru service.

Nu putea nega asta. Iși sprijini bărbia în mână.

- De ce sunt, oare, bărbații niște nenorociți?
Wanda se gândi puțin.

- Din același motiv pentru care e cerul albastru, scumpo. Așa au fost făcuți.

În altă situație, ar fi râs. Acum, doar încuviință din cap înnegurată.

- Cred că e mai bine să-i las pur și simplu în pace.

- Mult mai bine, fu de acord Wanda. Nu e la fel de amuzant, dar e mai bine. Îți face probleme tipul tău?

- Nu e tipul meu, suspină Maddy și se încruntă privind în pământ. Dar îmi face probleme, da. Ce poți să faci atunci când un bărbat te sărută de parcă ar vrea să te ronțăie puțin câte puțin pentru următorii douăzeci de ani și apoi îți face vânt de parcă nici n-ai fi existat?

Wanda își prinse glezna cu mâna și apoi își ridică piciorul, pentru a păstra tensiunea din mușchi.

-Atunci, uită de el. Sau poți să-i mai dai ocazia să mai ronțăie până îl prinzi în laț.

- Nu vreau să prind pe nimeni în laț, mormăi Maddy.

- Dar tu ești. Prinsă până peste urechi.

- Știu. Suferința era ceva complet străin de

ea. încercă să se scuture de sub povara ei, dar nu putea. Problema este că am impresia că el știe și nu vrea să se bage.

- Poate ar trebui să ieși în calcul ce vrei tu întâi de toate.

- Da, dar asta ar însemna să știu ce vreau.

- E alesul?

Maddy ridică îmbufnată din umeri și se detestă pentru o clipă că se purta ca un copil bosumflat.

- Poate.

- Bagă la cap din experiența lui Mary, la faza asta, o sfătuie Wanda în timp ce se ridică. Fă ce este bine pentru tine.

Suna atât de la îndemână. Maddy știa mai bine decât oricine cum era să cauți ce e mai bine pentru tine.

- Știi care e problema cu a fi dansatoare, Wanda?

Doi membri din cor, prinși într-o aventură sentimentală toridă, începuseră să se certe în șoaptă, cu malițiozitate. Wanda trăgea cu urechea jenată.

- Aș găsi vreo câteva sute de probleme, dar continuă.

- N-ai niciodată timp să înveți să fii tu. Când celelalte fete ieșeau să se pupe în mașini cu prietenii lor, noi dormeam ca să ne putem trezi și să mergem la repetiții a doua zi dimineața. Nu știu ce să fac în privința lui.

- Bagă-te în seamă cu el.

- Să mă bag în seamă cu el?

- Exact. Bagă-te în seamă cu el suficient de mult, și restul o să facă el.

Maddy își cuprinse bărbia în mână, râzând.

- Mutra asta ți se pare irezistibilă?

- Nu știi până nu încerci.

Degetele îi mângâiau bărbia. Apoi își lăsă mâna să cadă.

-Ai dreptate. Se ridică, dând aprobator din cap. Ai perfectă dreptate. Să mergem. Cred că sunt gata să-i dau lui Don o sută zece la sută.

Trecură iar prin partea de dialog, dar, de această dată, Maddy își folosi propria furie să dea o notă personală personajului ei. Când acompaniatorul începu piesa, se avântă în ea. O parte din coregrafie îi cerea să se confrunte cu Wanda. Când făcu asta, ochii celorlalți dansatori străluciră într-un amestec de apreciere și admirație care făcu să-i urce nivelul de adrenalină. Domină întreaga scenă, interacționând cu ceilalți dansatori, mișcându-se atât de rapid, încât controlul ferm pe care îl menținea asupra respirației nici nu fu sesizat. Traversă în piruete spre centrul scenei, își desfăcu brațele - fiind perfect stăpână pe sine, așa cum o învățase tatăl

ei cu ani în urmă - și lăsă ultima notă să se împrăstie cu ecou. Cineva îi aruncă un prosop.

Repetară scena de nenumărate ori, rafinând, făcând câteva schimbări. Regizorul de lumini și cel de scenă se apucară să se sfătuiască. Mulțumiți - deocamdată -, continuară cu următoarea scenă. Maddy luă o pauză, dădu pe

gât un suc de portocale și mănca un iaurt, apoi se întoarse. Era ora înserării când plecă de la teatru. Câțiva dintre dansatori mergeau la un restaurant, ca să se destindă și să-și încarce bateriile. În mod normal, Maddy li s-ar fi alăturat, încântată să rămână în compania lor. În acea seară, simțea că avea două opțiuni. Fie mergea acasă și se prăbușea într-o cadă cu apă fierbinte, fie se băga în seamă cu Reed.

Ideea de a merge acasă părea mai inteligentă. Ultima întâlnire cu el o epuizase. În orice caz, o femeie care se agață de un bărbat care nu e interesat – sau un bărbat care se agață de o femeie neinteresată – face dovada unei remarcabile lipse de rațiune.

Erău mulți alții, bărbați care îi împărtășeau interesele și ambițiile, care ar fi fost niște parteneri mai puțin complicați. Nu era ca și când se uitau la ea și fugeau unde vedeau cu ochii. Plăcea majorității bărbaților, era de obicei apreciată pentru cine era și, dacă voia cu adevărat, îi era ușor să-și găsească un însoțitor pentru cină sau o seară plăcută. Trecu prin cinci cabine de telefon până găsi una care să aibă și carte de telefon. Doar să verifice, își spuse în timp ce căuta numele lui Reed. Nu se întâmpla nimic dacă verifica.

Mai mult ca sigur, el nu locuia în centru. Ar fi trebuit să amâne vizita ei impulsivă pentru un moment în care să nu fie atât de obosită. Inima i se opri pentru o clipă când îi găsi adresa. Mda, totuși, locuia în centru. Central Park

West. Era la aproximativ cincizeci de străzi distanță, ceea ce însemna de fapt mai mult decât distanța liniară.

Când închise cartea de telefon, nu-i trecu prin minte că și ea ar fi putut trăi acolo. Nu locuia acolo pentru faptul că nu avea nimic de-a face cu Central Park West. Se potrivea în cartiere precum Village, Soho, cel din zona teatrului.

Ei doi nu aveau nimic în comun, și era o prostie să creadă altceva. În timp ce mergea, își spuse în gând că se ducea acasă, făcea o baie și apoi se băga în pat cu o carte. Își reaminti că oricum nu-și dorise niciodată un bărbat în viața ei. Bărbații aveau așteptări. Complicau lucrurile. Avea o mulțime de mișcări de dans în minte. Nu era suficient spațiu ca să se mai gândească și la o relație.

Maddy intră la metrou și se amestecă în mulțime. După ce scotoci prin geantă, găsi un bilet. Continuând să-și țină predici în minte, trecu de turnichetele spre metrourile ce duceau în centru.

Ar fi fost mai inteligent să sune, hotărî ea în vreme ce stătea pe trotuarul din fața clădirii înalte și impunătoare în care locuia Reed. Poate că nu era acasă. Făcea ture pe trotuar. Și, mai rău, poate că era, dar nu singur. O femeie în pantaloni largi de mătase trecu pe lângă ea cu o pereche de pudeli, dar nu-i aruncă nici măcar o privire. Așa era acest cartier. Pantaloni de

mătase și pudeli. Iar ea era o corcitură în blugi. Își privi blugii largi și tenișii vechi. Ar fi putut măcar să treacă pe acasă să se schimbe. „Uită-te și tu la tine”, își zise Maddy în gând. „Stai aici și te plângi de haine. Asta e replica lui Chantel, n-a fost niciodată a ta. În fond, sunt suficient de bune pentru tine. Sunt suficient de bune pentru oamenii pe care îi știi. Dacă nu sunt suficient de bune pentru Reed Valentine, atunci ce cauți aici?”

- Nu știu, murmură ea. Sunt o idioată.

Nu încăpea îndoială.

Trase adânc aer în piept și se îndreptă spre ușile mari de sticlă de la holul tăcut de marmură. Anii de actorie îi puseră un surâs relaxat pe față; își aranjă puțin părul și apoi păși către bărbatul în uniformă din spatele tejghelei de stejar.

- Bună seara, Reed e acasă? Reed Valentine?

- Îmi pare rău, domnișoară, încă nu s-a întors în această seară.

- O... Se chinui să nu arate dezamăgirea care o cuprinsese. Ei, am trecut și eu din întâmplare.

- Îi pot transmite un mesaj din partea dumneavoastră, domnișoară... Când o privi, făcu ochii mari. Sunteți Maddy O'Hurley!

Ea clipi. Nu i se întâmpla prea des să fie recunoscută în afara teatrului. Maddy știa mai bine ca oricine cât de diferită părea în afara

scenei.

- Da. întinse mâna dintr-un automatism. îmi pare bine de cunoștință!

- Ce plăcere să vă cunosc!

Bărbatul, nu cu mult mai înalt decât ea, îi luă mâna între ale sale.

- Când soția mea și-a dorit un cadou pentru aniversarea noastră, copiii ne-au cumpărat două bilete la spectacolul Suzanna's *Park*. Locuri bune. Ce seară am avut!

-Ce frumos, zise Maddy aruncând o privire spre ecusonul lui. înseamnă că ai niște copii extraordinari, Johnny.

-Sunt copii buni. Toți șase, rânji el, dezvăluind un dinte îmbrăcat în aur. Domnișoară O'Hurley, nici nu vă pot spune cât de mult ne-am bucurat să vă urmărim jucând. Soția mea a spus că a fost ca și când ar fi asistat la un răsărit de soare.

- Mulțumesc. Complimente de acest fel o făceau să i se pară că toți anii de studiu, zilele și săptămânile de repetiții, crampele musculare meritau efortul. Mulțumesc foarte mult.

-Știți, partea aia - Doamne, nevastă-mea a plâns ca un copil mic - când credeți că Peter s-a urcat în tren și a plecat, când s-au stins toate luminile, în afară de aceea albastră, palidă de pe dumneavoastră. Și cântați, ah.... își drese vocea. „Cum poate să plece”, începu el cu o voce tremurată de bariton, „învăluit în iubirea

mea deplină?”

- „Cum poate să plece”, continuă Maddy, într-un contralto puternic, „cu inima mea în palma lui? Știu doar că l-am lăsat să aleagă. Și nu m-a ales pe mine.”

-Asta e! Johnny încuviință din cap și oftă. Trebuie să recunosc că și mie mi-au dat lacrimile.

-Joc acum într-un musical care urmează să aibă premiera peste șase săptămâni.

- Da? O privi ca un tată radiind de mândrie. Nu vom rata piesa, vă promit.

Maddy luă un creion de pe tejghea și scrisese numele teatrului și al asistentului de scenă pe o hârtie.

- Sunați la numărul ăsta, cereți cu Fred și spuneți că sunați din partea mea. O să vă pun deoparte două bilete la premieră.

- La premieră!

Privirea lui mirată era suficient cât să-i încălzească sufletul lui Maddy.

- Nevastă-mea nici n-o să mă creadă. Nici nu știu cum să vă mulțumesc, domnișoară O'Hurley.

Ea surâse ștrengărește.

- Prin aplauze.

-Să fiți sigură de asta. O să... Oh, bună seara, domnule Valentine.

Maddy se îndreptă ca un fulger, simțindu-se din senin vinovată. Se întoarse și reuși să

zâmbească.

- Bună, Reed!

El tocmai ieșise dintr-o ședință lungă, la care se concentrase greu pentru că se tot gândise la ea. Nu era bucuros s-o vadă. Dar voia s-o atingă.

- Mergi undeva?

Putea să pară seducătoare la modul relaxat și să trântască o minciună despre o petrecere prin apropiere. La fel de bine, ar fi putut să-i mai crească încă un cap.

-Nu, doar aici.

Luând-o de braț, Reed îl salută cu o mișcare a capului pe Johnny și o conduse spre lift.

- Ești mereu așa generoasă cu străinii? întrebă el.

- Oh. După un moment, se scutură ușor. Presupun că da. Arăți obosit.

„Și minunat”, adăugă ea în gând. „Pur și simplu, minunat.”

- Ce zi lungă!

- Și a mea. Am avut prima repetiție de ampoare. A fost un circ complet.

Apoi râse nervos, înfondându-și mâinile în buzunare.

- Dar presupun că nu asta ar trebui să-i spun omului cu banii.

Cu un mormăit neinteligibil, o conduse în hol. Maddy hotărî că tăcerea era cea mai potrivită strategie. Apoi el deschise ușa și o invită înăuntru.

Se așteptase la ceva opulent, elegant, plin de bun-gust. Era mai mult de-atât. Când se aprinseră luminile, avu senzația de spațiu. Pereții aveau o nuanță deschisă, pusă în valoare de picturile impresioniste și de trei ferestre largi care ofereau o priveliște spectaculoasă asupra parcului și asupra orașului. Covorul gri-albăstrui făcea un contrast perfect cu canapeaua lungă, într-o nuanță corai. Doi ficuși bogați în colț, iar în două nișe din perete stăteau aranjate vasele de porțelan Ming pe care și le imaginase ea la un moment dat. O scară interioară în spirală ducea spre partea de sus. Nu exista nimic nelalocul lui, dar nici nu se așteptase să fie. În ciuda acestui fapt, nu era un loc rece, iar la asta nu se așteptase.

- E foarte plăcut, Reed.

Traversă spațiul până la ferestre ca să se uite. Dacă era vreo problemă, acolo simțea ea că ar fi fost. El avea o atitudine detașată, de parcă era la depărtare de orașul în care trăia, la depărtare de sunete, de mirosuri, de umanitatea lui.

- Stai vreodată aici și te întrebi ce se întâmplă?

- Ce se întâmplă unde?

- Acolo jos, evident. Se întoarse spre el invitându-l fără cuvinte să i se alăture. Când o făcu, ea privi în jos iar. Cine se ceartă, cine râde, cine face dragoste. Unde merge acea mașină de poliție și dacă va ajunge la timp. Câți

oameni ai străzii vor dormi în parc în seara asta. Câte întâmplări mici se vor petrece, câte sticle vor fi deschise, câți copii se vor naște. E un loc incredibil, nu?

Ea avea un aer de ușoară ironie, lipsită de malițiozitate.

- Nu toată lumea vede lucrurile ca tine.

- Mi-am dorit mereu să trăiesc în New York. Se dădu un pic în spate, ca să rămână doar luminile cu haloul lor impresionant. De când mă știu. Straniu cum noi trei - eu și surorile mele, adică - aveam această senzație despre locul unde aparținem. Oricât de apropiate suntem, am ales fiecare un alt loc. Abby e la țară în Virginia, Chantel e într-o lume de poveste, iar eu sunt aici.

El se abținu să-i mângâie părul. Mereu cea undă de nostalgie când vorbea despre surorile ei. El nu știa cum e cu familia. Nu-l avea decât pe tatăl său.

- Vrei ceva de băut?

Distanța, atitudinea formală i se simțeau în voce, încercă să nu se simtă rănită.

- Un pic de apă.

Când el se îndreptă spre bar, ea se îndepărtă de ferestre. Nu mai suporta să stea acolo, gândindu-se la oamenii care viermuiau împreună, în timp ce ea se simțea atât de distanțată de bărbatul pe care venise să-l vadă.

Apoi văzu planta. O pusese pe o mică poliță de unde putea să-și ia lumină indirect, de la

soarele de la fereastră. Pământul, când îl testă cu degetul, era moale, dar nu mustea. Zâmbi atingând o frunză. Era capabil să-i pese dacă voia.

- Arată mai bine, spuse Maddy luând paharul care i se oferea.

- Vai de capul ei, o corectă Reed, învârtind coniacul în pahar.

- Ba nu, chiar arată. Adică, nu mai e așa... blegită, cred. Mulțumesc.

- Îi puneai prea multă apă.

El luă o gură și își dori ca ochii ei să nu fie atât de larg deschiși, atât de inocenți.

- Așază-te, Maddy, te rog! Spune-mi de ce ai venit.

-Am vrut să te văd. Pentru prima oară, își dori să aibă flerul lui Chantel în interacțiunile cu bărbații. Uite, nu mă pricep la astfel de lucruri. Incapabilă să stea locului, începu să se miște prin apartament. N-am avut niciodată timp să ating un anumit nivel de sofisticare și nu pot rosti replici inteligente decât după un scenariu. Am vrut să te văd. Se așeză sfidătoare pe marginea canapelei. Așa că am venit.

-Sofisticare...

Îl uimea că se simțea amuzat, în vreme ce dorința asta nedorită pentru ea îi făcea stomacul să se strângă.

- Înțeleg. Se așeză și el, cu o pernă între ei.

- Ai venit să-mi faci propuneri?

Furia îi străluci în ochi, și se auzi trântindu-i:

- Văd că dansatorii nu sunt singurii care au

drepturi înregistrate pe vanitate. Presupun că femeile cu care ești obișnuit sunt gata să se arunce în pat când pocnești din degete.

Zâmbetul amenința iar să apară, în vreme ce-și ridică paharul cu coniac.

- Femeile cu care sunt obișnuit nu cântă în duet în hol cu portarul.

Ea trânti paharul cu apă minerală periculos de aproape de marginea mesei.

- Probabil pentru că n-au ureche muzicală.

- E și asta o posibilitate. Ideea e că nu știu ce să fac cu tine, Maddy.

- Ce să faci cu mine? Se ridică lividă. Nu trebuie să faci nimic cu mine. Nu vreau să faci nimic cu mine. Nu sunt Eliza Doolittle.

- Până și gândirea îți e influențată de piesele de teatru.

- Și ce dacă? Tu gândești în tabele. Dezgustată, începu să pășească agitată prin cameră. Nu știu ce caut aici. A fost o tâmpenie. La naiba, am fost nefericită toată săptămâna. Nu sunt obișnuită să fiu nefericită. Se întoarse acuzatoare. Mi-am ratat unele replici pentru că mă gândeam la tine.

- Chiar așa?

Se ridică, deși își propusese să nu o facă. Știa că trebuia s-o enerveze suficient de mult încât să plece înainte ca el să facă ceva ce avea să regrete. Dar fix asta făcea acum, apropiindu-se de ea ca să-și treacă degetul mare pe obrazul ei.

-Da.

Dorința creștea, și furia se risipea. Ea nu știa cum să le facă loc amândurora. Ii prinse încheietura înainte ca el să-și retragă mâna.

- Am vrut să te gândești la mine.

- Poate că am făcut-o. Voia s-o tragă spre el, s-o simtă lipită de el și să continue așa. Poate că m-am surprins privind pe fereastra biroului în vreme ce mă gândeam la tine.

Ea se ridică pe vârfuri pentru a-i întâlni buzele. Simțea furtuna care clocotea în el. Avea și ea furtunile ei, dar știa că a lui ar fi din motive diferite și ar duce la rezultate diferite. Oare era necesar să-l înțeleagă, din moment ce simțea că era atât de bine să fie cu el? Era suficient pentru ea. Dar chiar în vreme ce gândea lucrurile astea, știa că ea nu avea să fie niciodată suficientă pentru el.

-Reed...

- Nu. Mâinile lui îi atingeau cu ardoare spatele, părul, în timp ce o trăgea mai aproape. Nu spune nimic acum.

Ii trebuia ceea ce ea putea să-i dea, cu gura, cu brațele, cu trupul lipit de al lui. Casa nu i se păruse niciodată goală până când ea nu-și făcuse apariția în viața lui. În acel moment, în care ea era cu el, nu voia să se mai gândească iar la singurătate. Gura ei era ca o catifea, caldă și moale, pe cât de primitoare, pe atât de incitantă. Când ea îl atinse, simți că mai degrabă voia să dea decât să primească. Pentru o clipă, aproape că putu crede că era posibil.

Cât de ușor o putea ademeni. Săruturile fuseseră mereu pentru ea ceva simplu. Un gest prin care îți arăți afecțiunea pentru cineva iubit, sau pe care să-l faci detașat cu un prieten, sau chiar ceva ce se putea întâmpla într-o piesă, pe scenă, în fața unei săli pline de oameni. Dar, cu Reed, simplitatea se termina. Era ceva complex, copleșitor, ca o rețea de scântei prin fiecare terminație nervoasă. Pasiunea nu era ceva nou pentru ea. O trăia în fiecare zi la muncă. Știa că era diferit atunci când era vorba despre un bărbat și o femeie, dar nu se gândise că-i putea lichefia mușchii și-i putea încetoșa mintea.

El își plimbă mâinile prin părul ei. Iși dori să și le miște peste tot, pe tot corpul care zvâcnea și-l dorea cu ardoare. El o voia. Putea simți dorința înnebunită de fiecare dată când gura lui o întâlnea pe a sa. Însă nu făcea altceva decât s-o țină lângă el.

„Fă dragoste cu mine”, porunci mintea ei, dar buzele îi erau acaparate de ale lui și nu puteau rosti cuvintele, își imaginea lumânări aprinse, muzică în surdină și un pat mare în care erau amândoi. Imaginea îi făcu pielea fierbinte și gura mai îndrăzneată.

- Reed, mă vrei?

În vreme ce gura ei poposi pe fața lui, îl simți cum se crispează. Ușor, dar simți.

-Da.

Felul în care o spusese o făcu să-și revină. Reticență, poate chiar iritare în acel răspuns. Maddy se îndepărtă încet.

-Te deranjează asta?

Oare de ce nu se putea să fie la fel de simplu cu ea cum fusese cu celelalte femei? Plăcere reciprocă, reguli stabilite dinainte și fără suferință de nici o parte. Știuse de prima oară când o atinsese că nu avea să fie simplu cu ea.

- Da. Se întinse după coniacul lui, sperând ca acesta să-l mai liniștească. Mă deranjează.

Maddy decisese că se mișca prea repede. Era un obicei prost al ei să se miște prea repede, fără să fie atentă la obstacole.

- Vrei să vorbim despre asta?

- Te vreau. Declarația îi șterse de pe față ceea ce ea credea că era un zâmbet firesc. Am vrut să te duc în pat din momentul în care te-am urmărit cum strângeai lucrurile și hainele alea transpirate de pe trotuar.

Se apropie de el. Știa el oare că asta își dorise să audă, chiar dacă o înspăimânta puțin? Știa cât de mult își dorea ea să simtă și el măcar o parte din ce simțea ea?

- De ce m-ai făcut să plec alaltăieri-noapte?

- Pentru că eu nu-ți fac bine, Maddy.

Ea îl fixă cu privirea.

- Stai puțin! Vreau să fiu sigură că înțeleg. M-ai făcut să plec spre binele meu.

El își mai turnă coniac în pahar. Nu era de

nici un ajutor.

- Exact.

- Reed, pui un copil să poarte haine groase iarna spre binele lui. Când crește, e pe cont propriu.

Se întrebă cum ar fi putut să răspundă unei asemenea analogii.

- Nu-mi pari genul de femeie care să fie interesată de aventuri de-o noapte.

Zâmbetul ei îngheță.

- Nu, nu sunt.

- Atunci, ți-am făcut o favoare.

Bău iar, simțind că începe să se disprețuiască pe sine.

- În acest caz, ar trebui să-ți mulțumesc.

Luă geanta cu lucrurile de dans în mână, apoi o lăasă să cadă iar. Pur și simplu, nu era în firea unui O'Hurley să cedeze așa ușor.

- Aș vrea să știu cum de ești atât de sigur că ar fi fost doar o aventură de-o noapte.

-Nu sunt interesat de relații de durată.

Ea încuviință din cap, spunându-și că era un răspuns rezonabil.

- E o mare diferență între o noapte și ceva de durată. Am sentimentul că ți se pare că încerc să te pun într-o cușcă.

Nu știa că această cușcă exista deja pe jumătate și că o construisese el însuși.

- Maddy, de ce să nu rămânem la faptul că nu avem nimic în comun?

- M-am gândit la asta. Acum, că avea ceva

consistent de care să se lege, se relaxă iar. E adevărat, până la un punct, dar, dacă stai să te gândești, avem destul de multe în comun. Amândoi locuim în New York.

Ridicând dintr-o sprânceană, el se aplecă peste bar.

- Desigur, asta anulează orice altceva.

- E un punct de plecare. Ii surprinsese mica licărire de amuzament. Ii era de ajuns. Amândoi avem în acest moment un interes explicit pentru un anumit spectacol muzical. Ii zâmbi instinctiv și irezistibil de fermecător. Eu îmi pun întâi șosetele și apoi pantofii. Tu?

-Maddy...

-Stai în picioare la duș?

- Nu înțeleg...

- Haide, fără ocolișuri. Numai adevărul. Așa e?

Era inutil. Trebuia să zâmbească.

-Da.

- Uimitor. Și eu. Ai citit vreodată *Pe aripile vântului*⁷. -Da.

-Ah. Gusturi literare comune. Probabil aș putea continua așa vreo câteva ore.

- Sunt sigur de asta, acceptă el, apoi își puse jos paharul cu coniac și se îndreptă spre ea. Care e ideea, Maddy?

- Ideea e, Reed, că îmi place de tine. Ii puse mâinile pe brațe, dorindu-și să ușureze acea tensiune și să-i păstreze surâsul din ochi pentru mai mult timp. Cred că, dacă te-ai relaxa puțin, am putea fi prieteni. Mă atragi. Cred că, dacă

ne-am da puțin timp, am putea fi și iubiți.

Era o greșeală, clar. Știa, dar ea arăta atât de atrăgător, atât de onestă și de lipsită de griji.

- Ești unică, spuse el jucându-se cu o șuviță din părul ei.

- Sper.

Cu un zâmbet, se ridică pe vârfuri și îl sărută, fără dorință, fără pasiune.

- Deci ne-am înțeles?

- S-ar putea să regreti.

-Asta mă privește pe mine, nu? Prieteni?

Ii oferi mâna solemn, dar ochii îi surâdeau provocator.

- Prieteni, căzu el de acord, sperând că nu avea să regreta.

-Minunat. Auzi, mor de foame. Ai cumva vreo conservă cu supă sau ceva?

capitolul 6

La suprafață, părea că era exact așa simplu cum spusese Maddy că avea să fie. Pentru majoritatea, ar fi fost simplu și dincolo de suprafață. Dar nu toată lumea dorea profunzimile pe care le dorea Reed sau se putea preface la fel de bine ca Maddy. Mergeau la film. Atunci când programele le permiteau, iar vremea era de partea lor, mergeau la picnic în parc. Petreceau după-amiezi de duminică printr-un muzeu, mai interesați unul de celălalt decât de expoziții. Dacă Reed nu s-ar fi știut așa bine pe el însuși, ar fi zis că erau pe punctul de a începe o poveste amoroasă. Dar el nu credea în amor. Iubirea îi adusese trădare tatălui său, o trădare pe care Reed o trăia zilnic. Edwin poate că reușise să treacă peste asta, dar Reed nu putea? Fidelitatea, în cazul celor care lucrau cu el, era o chestiune cel puțin flexibilă. Oamenii aveau aventuri, nu povești de iubire, și le mai avuseseră și înainte, și după căsătorie, așa că ideea de căsătorie în sine nu era punctul central al discuției. Nimic nu dura pentru totdeauna, mai ales relațiile. Dar se gândea la Maddy când nu era cu ea și nu se mai gândea la nimic altceva când erau împreună. Prieteni. Cumva, reușiseră să devină prieteni, în ciuda viziunilor diferite. Dar prietenia lui era reținută,

pe când de partea ei era fără prea multe griji, însă tot găseau suficiente lucruri comune încât să creeze o bază. Dar spre ce plecau din acel punct? Iubiți. Părea inevitabil că aveau să devină iubiți. Pasiunea care fierbea sub suprafață în fiecare moment când erau împreună nu mai putea fi ținută în frâu prea mult. Știau amândoi acest lucru și, fiecare în felul lui, îl acceptau ca atare. Ceea ce îl îngrijora pe Reed era că, odată ce avea s-o ducă în patul lui, așa cum își dorea, urma să piardă prietenia plăcută pe care ajunsese să se bazeze. Sexul avea să schimbe lucrurile. Nu putea fi altfel. Intimitatea fizică ar sfâșia intimitatea emoțională pe care ei începuseră s-o construiască. Oricât de mult o dorea pe Maddy în pat, se întreba dacă își putea permite s-o piardă pe Maddy cea din afara patului. Era un paradox din care știa că nu putea ieși învingător. Și, cu toate astea, nu credea în eșec. Dacă existau suficientă rațiune, suficientă planificare, ar trebui să găsească o cale pentru a le avea pe amândouă. Oare conta că era calculat, chiar rece, atunci când rezultatul avea să-i bucure pe amândoi? Răspunsurile nu veneau. În locul lor, se desfășura în mintea sa o imagine cu Maddy, cum fusese cu câteva după-amiezi în urmă, râzând și aruncând firimituri de pâine porumbeilor în parc. Când interfonul telefonului sună pe biroul său, descoperi că mai pierduse zece minute visând cu ochii deschiși.

- Da, Hannah.

-Tatăl dumneavoastră pe linia unu, domnule Valentine.

- Mulțumesc. Reed apăsă pe butonul roșu și făcu legătura. Tată?

- Reed, am auzit un zvon la Shelby despre niște independenți noi. Știi ceva despre asta?

Reed avea deja un raport despre noii promotori de înregistrări independenți pe care îi preluase Galloway.

- Stai și ascultă cu urechea lipită de pământ pe terenul de golf?

- Cam așa ceva.

- Se vorbește, pare-se, de presiuni făcute pe unele dintre posturile radio ca să adauge înregistrările în listele lor de piese. Câteva zvonuri, dar nimic concret.

- Shelby e uns cu toate alifile. Dacă afli ceva concret, informează-mă.

- O să fii primul care o să afle.

- Nu mi-a plăcut niciodată ideea de a plăti pentru a putea difuza o înregistrare, murmură Edwin. E o mișcare veche, iar eu mă gândesc mai mult la cele noi. Aș vrea să văd o repetiție cu piesa noastră. Vrei să mergem împreună?

Reed aruncă o privire pe calendarul de pe birou.

- Când?

- Intr-o oră. Știu că se obișnuiește să-i anunți, le place să fie în formă maximă când apar oamenii cu banii, dar îmi plac surprizele.

Reed observă cele două întâlniri fixate pentru acea dimineață și se pregăti să refuze. Dar,

cedând impulsului, hotărî să le reprogrameze.

- Ne vedem la teatru la unsprezece.

- După care luăm prânzul împreună? Face bătrânul tău cinste.

Se simțea singur, își dădu seama Reed. Edwin Valentine avea clubul său, prieteni și suficienți bani cât să poată călători în jurul lumii, dar era singur.

-Vin cu niște gustări, spuse Reed, apoi închise ca să-și reconfigureze programul.

Edwin intră în teatru pe furiș, ca un puști fără bilet.

- Ne strecurăm pe niște locuri, să vedem pe ce dăm banii.

Reed mergea în spatele tatălui său, dar privirea era ațintită spre scenă, unde Maddy era îmbrățișată de un alt bărbat. Simți, surprinzător de puternic, fiorii geloziei și se opri în mijlocul culoarului și se uită lung. Ea privea un alt bărbat, cu brațele în jurul gâtului lui și cu fața strălucind.

-M-am simțit minunat, Jonathan. Nu m-aș mai fi oprit din dansat.

- Vorbești de parcă s-ar fi terminat. Mai avem câteva ore. Reed urmări cum bărbatul o sărută apăsător pe frunte. Vino acasă cu mine!

- Acasă cu tine?

Chiar și de la distanță, Reed putea să simtă semnalul de alarmă în corpul lui Maddy.

- Oh, Jonathan, mi-ar plăcea, crede-mă. Se depărtă puțin, dar el o prinse de mâini. Nu pot,

trebuie... trebuie să mă duc devreme la serviciu. Da, asta e. Și apoi, mai e și mama. Se întoarce iar, dându-și ochii peste cap pentru ca publicul să vadă minciuna, dar nu și bărbatul din spatele ei. Nu se simte bine, știi, și ar trebui să fiu acolo dacă are nevoie de ceva.

- Ești un om așa bun, Mary.

-O, nu. Vina și jena se simțeau în vocea ei. Nu, Jonathan, nu sunt.

-Nu spune asta. O trase în brațele lui iar. Pentru că mă îndrăgostesc de tine.

Fu prinsă într-un alt sărut. Chiar dacă știa că era o piesă, Reed simți cum i se strânge stomacul.

-Trebuie să plec, spuse ea repede. Chiar trebuie.

Indepărtându-se, se îndreptă spre partea dreaptă a scenei.

- Când te mai văd?

Se opri, și păru că în ea se dădea o luptă.

- Măine. Vino la șase la bibliotecă. Ne întâlnim acolo.

- Mary, zise el și începu să meargă spre ea, dar ea ri- dică ambele mâini.

- Pe mâine, spuse și ieși de pe scenă în fugă.

- În regulă, tună vocea regizorului. Aici, vom avea cincisprezece secunde pentru schimbarea decorului. Wanda, Rose, la locurile voastre. Luminile! Mary, reintră!

Intră grăbită pe scenă spre locul în care Wanda stătea relaxată pe un scaun, iar femeia

numită Rose se aranja într-o oglindă.

- Ai întârziat, spuse leneș Wanda.

- Ești cumva ceas deșteptător?

Vocea lui Maddy avea o notă de duritate, mișcările erau mai țepene.

-Te-a căutat Jackie.

Maddy se opri din aranjarea unei peruci de un roșu sălbatic.

- Și ce i-ai spus?

- Că nu caută unde trebuie. Nu intra în panică, Mary! Am inventat ceva care să te scoată din bucluc.

- Da, așa a făcut, căzu de acord și Rose, rupând o lamă de gumă de mestecat și bibilindu-și costumul ei îngrozitor portocaliu cu roz.

- Mulțumesc, spuse Maddy scoțându-și fusta. Dând-o pe Rose la o parte, începu să se machieze.

- Nu-mi mulțumi. Trebuie să facem front comun. O privi pe Rose, care își vedea mai departe de ritualurile ei. Totuși, cred că ești dusă nițel, adăugă Wanda.

- Știu ce fac, spuse Maddy în timp ce alunecă în spatele unui paravan.

Bluza pe care o purta apăru pe partea de sus a paravanului.

- Mă descurc.

- Mai bine te-ai descurca cu Jackie. Îți dai seama ce v-ar face ție și frumușelului tău dacă

ar descoperi ce se întâmplă?

- N-o să afle.

Ieși de după paravan într-o rochie lungă, mătăsoasă, acoperită cu ornamente roșii.

- Gata, sunt pregătită.

- Sunt destul de agitați în seara asta.

- Bine, admise ea și îi zâmbi Wandeii. Așa îmi plac.

Ieși iar prin dreapta scenei.

- Luminile din stânga scenei, strigă regizorul tehnic. Intră Terry.

Un dansator pe care Reed îl recunoscuse de la celelalte repetiții păși din stânga scenei. Părul lui era dat cu po- madă și pieptănat pe spate, și își adăugase o mustață fină ca o linie de tuș. Purta o cravată de un alb strălucitor și o cămașă neagră. Când Maddy ieși din spatele lui, el o prinse de mână.

- Unde dracului ai fost?

- Pe-aici. Maddy își dădu pe spate coama de păr roșu, apoi își puse provocator mâna pe șold. Care e problema ta?

Edwin se aplecă spre Reed și susură:

- Nu arată ca tânăra care a intrat la tine în birou cu o plantă moartă.

- Nu, murmură Reed, în timp ce pe scenă cei doi se certau. Nu arată.

- O să ajungă departe, Reed, foarte departe.

Simți mândrie și grijă în egală măsură, deși nu și le putea explica.

- Da, cred că o să ajungă departe.
- Ia ascultă, dulceață, spuse Maddy dându-i o palmuță în glumă peste obraz, vrei să mă duc să fac striptease sau să rămân aici și să-ți citesc jurnalul?
- Striptease, ordonă Jackie.
- Mda. Asta fac cel mai bine.
- Lumini, strigă regizorul tehnic. Muzică.

Maddy luă un șal roșu cu pene și merse - mai degrabă se undui - spre partea centrală a scenei, apoi rămase acolo ca o flacăra. Când începu să cânte, vocea îi sună excitantă și ademenitoare, la fel ca mișcările pe care începu să le facă. Șalul fu aruncat spre public. Urma să fie înlocuit de multe ori până se termina piesa.

- Nu te-am dus niciodată într-o bombă cu striptease, nu-i așa, Reed?

Nu putu să nu zâmbească, deși Maddy începuse să-și scoată mânușile ei lungi până la cot.

- Nu, nu m-ai dus.
- O lacună în educația ta.

Pe scenă, Maddy își lăsa corpul să preia frâiele. Era doar un exercițiu ca multe altele, dar știa că avea potențialul de a atrage toată atenția publicului dacă era executat bine. Și asta avea de gând. Când își scoase jupa, unii dintre tehnicieni începură să fluiera. Zâmbi larg și începu o serie furtunoasă de mișcări languroase. Când se termină dansul de două minute, se așeză pe scenă, își arcui spatele, numaiavând altceva pe ea decât ornamentele și

mărgelele. Spre marea ei surpriză și plăcere, auzi un ropot de aplauze dinspre centru. Extenuată, se sprijini în cot și zâmbi către sala întunecată a teatrului. Se duse vestea rapid, din asistent în asistent, până la regizorul tehnic și la regizorul spectacolului. Banii erau în sală. Don păși pe culoar, înjurând că telefonul fără fir nu funcționase mai rapid.

- Domnule Valentine... Și... domnule Valentine! Nu eram pregătiți pentru vizita dumneavoastră.

- Ne-am gândit să vedem ceva pe nepregătite, îi spuse Reed, dar privirea lui rățăcea spre scenă, unde Maddy stătea nemișcată, cu un prosop în jurul gâtului. Extrem de impresionant.

-Ar putea fi chiar mai bine, dar vom fi gata pentru Philadelphia.

- Fără îndoială. Edwin îl bătu prietenește pe umăr. Nu vrem să vă reținem.

- Mi-ar plăcea să rămâneți dacă vă permite timpul. Suntem gata să repetăm prima scenă din actul doi. Vă rog, veniți în față.

- După tine, Reed.

Urma să îndure două ore de hârțogărie pentru a recupera. Dar nu avea de gând să rateze ocazia.

- Să mergem.

Scena care urma era una de comedie. Reed nu știa suficient cât să poată urmări tempoul comediei, sincronizările, trucurile de scenă care făceau cele mai simple lucruri să pară

amuzante. Putea vedea însă că Maddy știa cum să joace toate astea la perfecțiune. Publicul avea să-i mănânce din palmă.

Era ceva foarte însuflețit la ea, ceva convingător și sensibil chiar și în rolul ei de dansatoare de strip-tease ușor cam îndrăzneță. Reed o privi cum juca două roluri, adăugând inocența necesară pentru a-l convinge pe Jonathan cel doritor și onest că Mary era o bibliotecară conștiincioasă, cu o mamă bolnavă. Ar fi crezut-o și el.

Și asta era o abilitate care începu să-l îngrijoreze.

- E o mare actriță, comentă Edwin când regizorul și regizorul tehnic se întruniră pentru o discuție.

- Da, este.

- Nu e treaba mea, dar ce se întâmplă între voi doi?

Reed se întoarse, cu chipul lipsit de expresie.

- Ce te face să crezi că se întâmplă ceva?

Edwin își atinse de câteva ori nasul cu degetul.

-N-aș fi ajuns așa departe în acest domeniu dacă nu aș fi fost în stare să adulmec lucrurile astea.

-Suntem... prieteni, spuse Reed după o clipă.

Cu un oftat, Edwin își suci corpul masiv în scaun.

- Știi, Reed, mi-am dorit mereu pentru tine o femeie precum Maddy O'Hurley. O femeie strălucită, frumoasă, care să te facă fericit.

- Sunt fericit.

- încă ești amărât.

-Nu din cauza ta, spuse Reed imediat.
Niciodată din cauza ta.

-Mama ta...

- Să nu vorbim despre asta. Deși cuvintele erau spuse în șoaptă, se simțea răceala din ele. Nu are nici o legătură cu ea.

Avea de fapt legătură chiar cu ea, se gândi Edwin în vreme ce Maddy intră iar în scenă. Dar își cunoștea prea bine fiul, așa că tăcu. Edwin nu putea da timpul înapoi ca să oprească trădarea. Chiar dacă ar fi fost posibil, n-ar fi făcut-o. Dacă ar fi fost posibil și ar fi făcut-o, Reed n-ar fi stat acum lângă el. Cum să-și învețe fiul că era nu atât o chestiune de iertare, cât mai degrabă una de acceptare? Cum putea să-l învețe să aibă încredere când el fusese născut dintr-o minciună? Edwin o studie pe Maddy, în vreme ce fața ei strălucitoare și expresivă lumina scena. Oare să fie ea cea care să-l învețe asta? Poate că era femeia de care Reed avusese mereu nevoie, răspunsul pe care îl căutase mereu fără să știe că îl căuta. Poate că, prin Maddy, Edwin putea să închidă propriile răni din trecut.

Chiar dacă era o simplă trecere în revistă a textului, Maddy păstra energia la un nivel ridicat. Nu credea că era cazul să se tempereze în timpul unei reprezentații, sau în viață, ci mai degrabă că era bine să meargă cu viteză maximă și să vadă unde ajunge. În timp ce își

repetă replicile și își executa mișcările, o parte din concentrarea sa mergea spre Reed. O observa atât de atent. De parcă încerca să vadă dincolo de rolul ei, cine era ea cu adevărat. Oare el nu înțelegea că era meseria ei să se cufunde atât de adânc, până acolo unde nu mai exista Maddy, ci doar Mary?

I se păru că simți dezaprobare, chiar enervare - o stare complet diferită de cea pe care o avea el când se așezase. Voia foarte mult să sară de pe scenă și să-l liniștească, deși nici ea nu înțelegea în ce privință. Dar el nu voia asta de la ea. Cel puțin, nu încă. În acel moment, el voia ca lucrurile să se întâmple firesc și foarte, foarte necomplicat. Fără atașament, fără promisiuni, fără viitor.

Se bâlbâi la replică și se înjură în gând. Reluată. Nu putea să-i spună cum se simțea. Pentru o femeie sinceră din fire, chiar și tăcerea era o înșelătorie. Dar nu-i putea spune. Nu voia să o audă că-i spunea că-l iubea, că începuse să-l iubească din momentul în care stătuse pe acel trotuar cu el, la apus. Ar fi fost înfuriat, pentru că nu voia să fie prins între sentimente. Nu ar fi înțeles că ea trăia din ele. Poate credea că ea își oferea iubirea ușor. Era cumva adevărat, doar că nu acest fel de iubire. Iubirea în familie era naturală, mereu acolo. Iubirea pentru prieteni evolua încet sau rapid, dar fără drame. Putea să iubească un copil în parc doar pentru inocența lui sau un bătrân de pe stradă doar pentru capacitatea lui de a

rezista.

Dar iubirea pentru Reed însemna tot. Iubirea aceasta era complicată, iar ea mereu crezuse că iubirea e simplă. Durea, iar ea crezuse mereu că iubirea aduce bucurie. Pasiunea era acolo, clocotind în adâncuri. O făcea să tremure de anticipare, când ea fusese mereu atât de relaxată. Îl invitase în viața ei. Nu era ceva ce ar fi putut uita lesne. Mai mult, îl convinsese să intre în viața ei când el era gata să se retragă. Așa că îl iubea. Dar nu îi putea spune.

- Pauză de prânz, doamnelor și domnilor. Întoarceți-vă până la două și pregătiți-vă pentru cele două scene finale.

- Deci el e îngerașul, murmură Wanda în urechea lui Maddy. Cel din rândul din față, care arată ca de pe o copertă pentru o revistă de bărbați.

- Ce-i cu el?

Maddy se aplecă și își lăsă mușchii să se relaxeze.

- El e, nu?

- El cine?

- EL. Wanda îi dădu o palmă rapidă peste fund. EL, cel care te face să fii cu ochii după stele.

- Nu sunt cu ochii după stele.

Cel puțin, spera că nu era.

- El e, spuse Wanda cu un zâmbet satisfăcut, în timp ce ieșea de pe scenă.

Bombănind pentru sine, Maddy coborî treptele de lângă scenă. Își puse pe chip un nou zâmbet.

- Reed, ce mă bucur că ai venit!

Nu-l atinse și nici nu-i oferî sărutul rapid și prietenesc cu care îl întâmpina de obicei.

- Domnule Valentine, mă bucur să vă revăd.

- M-am bucurat de fiecare clipă. El îi prinse mâna între mâinile lui mari. E o plăcere să te văd lucrând. L-am auzit că a zis ceva despre prânz, nu?

Ea își duse mâna la burtă.

-Așa este.

- Atunci, ni te vei alătura, nu?

- Păi, eu...

Pentru că Reed nu spusese nimic, încercă să inventeze o scuză.

- Nu, nu mă dezamăgi, te rog! Edwin ignoră tăcerea fiului său și continuă nestingherit: E zona ta, trebuie să știi un loc bun.

- Există un restaurant vizavi..., începu ea.

- Perfect. Vreau o pastramă bună.

Și nu trebuia decât să dea un telefon ca să anuleze rezervările făcute la Four Seasons.

- Ce zici, Reed?

- Zic că Maddy are nevoie de câteva momente să se schimbe.

În sfârșit, el îi zâmbi. Ea se uită la costumul său cu pantaloni și bluză de un roz aprins.

- Cinci minute să mă pot schimba în hainele

de stradă, promise ea și dispăru.

Fu chiar mai rapidă. În cele cinci minute, își pusese un costum galben peste costumul de scenă și intra deja în restaurant în fața lui Reed și a tatălui lui.

Mirosurile erau minunate. Uneori, se oprea pentru ele. Carne condimentată, muștar iute, cafea tare. Un ventilator din tavan le amesteca pe toate. Majoritatea dansatorilor erau deja acolo, ca niște furnici hămesite care invadează un picnic. Pentru că proprietarul era șiret, exista un tonomat într-un colț. Deja cânta din toate puterile. Grecul masiv din spatele tejghelei o observă pe Maddy și-i zâmbi larg.

- Ah, un meniu special pentru O'Hurley?

- Absolut.

Aplecându-se peste blatul tejghelei, îl urmări cum face o salată stufoasă. Puse o mână zdravănă de brânză, apoi adăugă din belșug iaurt.

- Tu mănânci așa ceva? întrebă Edwin din spatele ei.

Ea râse și luă castronul.

- O devorez.

- Corpul are nevoie de carne.

Edwin comandă o pastramă și o ruladă cu kaizer.

- Ocup eu o masă, se oferi Maddy, luând o cană cu ceai ca să meargă cu salata.

Făcu semn cu pricepere spre una din colțuri opus tonomatului.

- Prânzul cu ștabii, ei, Maddy? spuse Terry, aple- cându-se spre ea, având încă părul dat cu briantină al personajului Jackie. Pui o vorbă bună și pentru mine?

- Cam ce vorbă ai vrea? întrebă ea și zâmbi larg.

- Ce zici de „vedetă”?

- Să văd cum strecor și treaba asta.

Dădu să mai spună ceva, dar se uită la masa lui.

- Fir-ar să fie, Leroy, aia era murătura mea!

Maddy încă râdea când Reed și tatăl lui se așezară la masă.

- Ce loc pe cinste, comentă Edwin, deja uitându-se cu poftă la sendvișul lui și la grămada de salată de cartofi de lângă.

- Se poartă impecabil, pentru că sunteți dumneavoastră aici.

Cineva începu să cânte în paralel cu tonomatul. Maddy își ridică vocea.

- Veți veni la premiera de la Philadelphia, domnule Valentine?

- Mă gândesc. Nu mai călătoresc așa mult ca înainte. Pe vremuri, șeful unei case de înregistrări trebuia să fie la fel de mult prin oraș pe cât era la birou.

- Probabil că era foarte distractiv.

Se înfipse în salata ei și se prefăcu a nu-l invidia pe Reed pentru halca de friptură de vită în sânge.

- Camere de hotel, întâlniri... îmi era dor de băiatul meu. Privirea pe care i-o aruncă lui

Reed era deopotrivă tristă și plină de afecțiune. Am lipsit de la prea multe meciuri.

-Ai ajuns la multe.

Reed tăie o bucată din sendvișul lui și i-o dădu lui Maddy. Era un gest mărunț și perfect firesc, care îi atrase însă atenția lui Edwin. Și-i dădu speranțe.

- Reed era un aruncător de top în liceu.

Reed clătină din cap zâmbind când Maddy se întoarse spre el.

-Jucai baseball? Nu mi-ai spus niciodată. De îndată ce-i ieșiră cuvintele pe gură, își dădu seama că el nu avusese nici un motiv să-i spună aceste lucruri. Erau multe alte detalii din viața lui pe care el nu i le spusese. N-am înțeles cu adevărat baseballul până când nu m-am mutat la New York, spuse ea rapid. Apoi am prins câteva meciuri cu echipa Yankees, ca să văd și eu despre ce e vorba. Ce scor aveai?

El ridică dintr-o sprânceană.

- Doi treizeci și opt.

Fu încântată că el își amintise. Își roti ochii spre tatăl lui.

- Material de liga întâi.

-Așa i-am spus și eu mereu. Dar el a vrut să lucreze în afaceri.

- Și asta e liga întâi, nu? Se jucă puțin cu furculița pe lângă bucata de sendviș pe care Reed i-o dăduse. Mulți ne uităm doar la produsul finit, știți, albumul pe care îl punem la pick-up sau caseta pe care o punem în casetofon. Cred că e un drum lung de la foaia cu note

până la discul de vinii.

- Când ai vreo trei sau patru zile libere, te pun la curent, zise Edwin amuzat.

- Mi-ar plăcea.

Își bău ceaiul îndulcit cu miere, știind că avea să îi treacă în sânge și avea să o ajute să reziste în următoarele ore.

- Când am înregistrat albumul pentru *Suzanna's Park*, am prins gustul. Cred că studioul e foarte diferit de scenă. Atât de... ei bine... restricționat. Înghiți o frunză de salată. Scuze!

- Stai liniștită!

- Un studio are anumite restricții, adăugă Reed. Luă o gură de cafea și constată că era surprinzător de tare. Pe de altă parte, pot fi anumite avantaje nespuse. Putem să luăm omul din spatele tejghelei, să-l punem într-un studio și să-l transformăm într-un Caruso, apăsând butoanele potrivite.

Maddy digeră cuvintele, apoi clătină din cap.

- Dar asta înseamnă să trișezi.

- Asta înseamnă marketing, o corectă Reed. Și multe companii de înregistrări o fac.

- O face și Valentine?

El o privi, iar ochii cenușii pe care îi admirase de la bun început erau foarte direcți.

- Nu. Valentine a fost înființată pe criterii de calitate, nu de cantitate.

Ea îi aruncă lui Edwin o privire.

- Dar aveți de gând să le oferiți un contract

Tripletelor O'Hurley.

Edwin mai adăugă piper în sendvișul lui.

- Și voi nu reprezentați calitatea?

-Noi eram... o idee mai sus de mediocritate.

- O idee destul de generoasă, dacă ceea ce am văzut pe scenă azi e un indiciu în acest sens.

- Apreciez.

- Mai ai timp pentru socializare, Maddy?

Își sprijini bărbia în mâini.

- Mă invitați la o întâlnire?

El păru descumpănit, deși doar pentru moment. Apoi izbucni într-un râs puternic care atrase atenția tuturor celor prezenți în restaurant.

- Al naibii să fiu dacă n-aș face-o, asta dacă aș putea să scap de vreo douăzeci de ani. Un adevărat trofeu aici. O atinse pe mână, dar privi către fiul său.

- Da, este, spuse Reed sec.

-Mă gândesc să dau o petrecere, spuse Edwin dintr-o dată. Ca să trimitem piesa la Philadelphia cu ștaif. Ce zici, Maddy?

- Cred că e o idee minunată. Sunt invitată?

- Cu condiția să păstrezi un dans pentru mine.

Ei îi venea la fel de ușor să-l iubească pe tată precum îi era să-l iubească pe fiu.

-Vă păstrez câte doriți.

- Nu cred că pot să fac față la mai mult de unul.

Râse împreună cu el. Când își ridică iar cana de ceai, observă că Reed o privea destul de rece. Sentimentul de dezaprobare pe care îl simți din partea lui o tăie ca un cuțit până la os.

-Trebuie să mă întorc. Sunt câteva lucruri pe care trebuie să le fac înainte de repetiția de după-amiază.

- Condu-o pe doamnă, Reed. Picioarele tale sunt mai tinere decât ale mele.

- O, este în regulă, Maddy era deja în picioare. Nu trebuie...

- Te conduc.

Reed o ținu de cot.

Nu avea să facă o scenă. Deși nu putea înțelege de ce își dorea asta așa tare. Însă se aplecă și îl sărută pe Edwin pe obraz.

-Vă mulțumesc pentru invitația la prânz.

Așteptă până ieșiră înainte să vorbească iar.

- Reed, sunt mai mult decât în stare să traversez singură strada. Întoarce-te la tatăl tău!

- Ai pățit ceva?

-Am pățit ceva? își trase brațul și îl privi furioasă. Nu suport să te aud că-mi spui asta cu o voce așa politicoasă de curioasă.

Începu să traverseze strada în pas alert.

- Mai ai douăzeci de minute până când trebuie să te întorci. Ii prinse iar brațul.

- Am spus că am lucruri de făcut.

- Minți.

În mijlocul străzii, când semaforul se făcu galben, ea se întoarse spre el.

- Atunci, să spunem că am lucruri mai bune de făcut. Mai bune decât să stau acolo și să fiu pusă sub microscopul tău intelectual. Care e problema, nu-ți place că mă bucur de compania tatălui tău? Ți-e teamă că am planuri cu el?

- Încetează!

O zgâlțâi ca să o facă să se miște, pentru că mașinile începuseră să claxoneze.

- Nu-ți plac femeile în general, nu? Ne pui pe toate în cutia asta mare pe care scrie „Nu sunt de încredere”. Aș vrea să știu de ce.

- Maddy, mai ai puțin și devii isterică.

- O, și mă pot apropia și mai mult de acel punct, îi promise cu o sinceritate dezarmantă. Ai înghețat. Te-am văzut când eram pe scenă și când mă urmăreai cu acea privire rece, evaluatoare. Era ca și când te-ai fi uitat la mine, nu la rolul pe care îl jucam. Și nu voiai să câștige nici una din noi două.

Pentru că recunosc că avea dreptate, se îndepărtă de subiect.

- Te porți ridicol.

- Nu. Se depărtă de el, pentru că ajunseseră la intrarea actorilor. Știu când sunt ridicolă, iar în acest moment nu sunt. Nu știu ce anume te-a zgândărit, Reed, dar, orice ar fi fost, îmi pare rău. Am încercat să nu las să mă deranjeze, am încercat să nu las multe lucruri să mă deranjeze. Dar e deja prea mult.

El o prinse de umeri și o ținu lipită de zid.

- Ce anume e prea mult?

- Am văzut ce față ai făcut când tatăl tău a

pomenit despre prezența mea la petrecere. Ei bine, n-ai de ce să-ți faci griji, n-o să vin. Găsesc eu o scuză.

- Despre ce vorbești? întrebă el, făcând câte o pauză după fiecare cuvânt.

- Nu mi-am dat seama că ai fi jenat să fii văzut cu mine.

- Maddy...

- Nu, e de înțeles, nu? se grăbi ea. Sunt doar simpla Maddy O'Hurley, fără diplome în spatele numelui, fără pedigri. Mi-am primit diploma de liceu prin poștă, și ambii mei părinți se trag din țăranii din sudul Irlandei.

El îi luă bărbia în mână.

- Data viitoare când o iei pe câmpii, lasă-mi o hartă ca să mă pot orienta. Nu știu despre ce vorbești.

- Vorbesc despre noi! strigă ea. Nu știu de ce vorbesc despre noi, pentru că nu există nici un noi. Nu vreau un noi. Nici măcar nu vreau un tu și eu, așa că nu vreau....

El o întrerupse, cu o frustrare deplină, apăsându-i gura cu a lui.

- Taci, o avertiză el, când ea se zbătu în semn de protest. Taci pentru câteva clipe.

O blocă cu corpul. Doamne, dacă ar fi știut ea cât de frustrat fusese când o urmărise cum seducea un teatru gol, cât de pustiit se simțise să stea lângă ea și să n-o poată atinge. Furia năvălea în suvoaie. O rănise. Și probabil avea să o mai rănească. Nu știa cum să evite acest lucru.

- Te-ai calmat? o întrebă el când o eliberă ca să vorbească.

-Nu.

- Bine, atunci taci. Nu știu ce anume am simțit când te-am văzut pe scenă. Devine problematic să mai gândesc ceva atunci când te privesc.

Ea se pregăti să dea replica, dar se abținu.

- De ce?

- Nu știu. În celelalte privințe, te porți ridicol. Nu-mi pasă dacă ai făcut școala la fără frecvență sau la Vassar. Nu îmi pasă dacă tatăl tău a fost înnobilat sau condamnat pentru furt calificat.

-Tulburarea ordinii publice, murmură Maddy. Dar asta s-a întâmplat o singură dată – de fapt, de două ori, cred. îmi pare rău. îi curgeau lacrimi din ochi, și se scuză iar. îmi pare rău cu adevărat. Detest astfel de momente, întotdeauna mă ambalez când sunt furioasă și nu mă mai pot opri.

- N-o mai face. îi șterse lacrimile. Nu am fost complet sincer cu tine. Avem nevoie să clarificăm situația dintre noi, așa cum e ea.

- în regulă. Când?

- Când nu ai un antrenament chiar la răsăritul soarelui?

Ea pufni și își căută un șervețel în geantă.

- Duminică.

- Sâmbătă, atunci. Vii la mine? își trecu degetul mare pe pomeții ei. Era rezonabilă, prea rezonabilă, când știa că el nu putea

promite că avea să fie. Te rog?

- Bine, vin. Reed, chiar nu am vrut să fac o scenă.

-Nici eu. Maddy... Ezită un moment, apoi decide să clarifice lucrurile. Treaba cu tata. Nu avea nimic de-a face cu petrecerea pe care o planifică. Nu avea nimic de-a face cu faptul că ai veni și tu.

Ar fi vrut să-l creadă, dar o nesiguranță de care nu fusese conștientă o împiedica s-o facă.

- Atunci, cu ce avea de-a face?

- Nu l-am mai văzut atât de... fermecat de cineva de multă vreme. Și-a dorit o casă plină de copii, însă n-a avut-o niciodată. Dacă ar fi avut o fiică, cred că s-ar fi bucurat ca ea să fie ca tine.

- Reed, îmi pare rău. Nu știu ce vrei să fac.

- Doar să nu-l rănești. Nu voi permite să fie rănit iar. Ii atinse ușor bărbia, apoi se întoarse și o lăsă singură la intrare.

capitolul 7

Reed. Doar la Reed se gândea, inclusiv în clipa în care descuia ușa apartamentului. Nu că ar fi surprins-o asta. Gândul la Reed fusese constanta zilei, atât de intens, încât fusese nevoită să facă serioase eforturi să se concentreze la rolul lui Mary Howard. Mai erau doar trei săptămâni până la premiera din Philadelphia, deci nu-și putea permite să fie cu mintea aiurea și să se tot întrebe ce-ar fi dacă sau cum ar fi dacă în ce-l privea pe Reed Valentine. Se întreba însă ce urma să se întâmple sâmbătă. Ce avea să spună ea, cum ar trebui să se comporte. Maddy băgă cheia în broască și își spuse că era o mare netoată. Dar continuă să se gândească și să își facă scenariile. Luminile erau aprinse. Ușa se închise în spatele ei, iar Maddy rămase în cadrul ei, încruntată. E drept că de cele mai multe ori pleca în mare grabă și făcea abstracție de unele detalii, dar cu siguranță nu ar fi uitat să stingă lumina, pentru că o preocupau și mediul înconjurător, și factura la curent. Plus că nu își amintea să fi aprins lumina dimineată, când se pregătea pentru antrenament. Și mai ciudat era că în apartament mirosea a cafea. A cafea proaspăt făcută. Maddy își lăsă jos geanta și se îndreptă spre bucătărie, dar chiar în acea clipă

auzi zgomote venind dinspre dormitor. Inima începu să-i bată mai puternic. Scoase din geantă un pantof de balet, hotărâtă să îl folosească pe post de armă. Nu era genul agresiv, dar nici nu îi trecea prin cap să o ia la goană, strigând după ajutor. Era casa ei, iar ea apăraseră mereu ce îi aparținea. Pomi spre dormitor cu pași atenți, fără zgomot. Auzi cum cineva îi umblă prin umerășele din dulap și strânse mai tare pantoful. Dacă hoțul își imagina că putea găsi ceva de valoare în garderoba ei, era prost de bubuia. Pe măsură ce se apropia, începea să o cuprindă panica. Maddy își ținu respirația, puse mâna pe clanța ușii de la dormitor, apoi o deschise larg. Și ea, și intrusul țipară la unison.

-Aha! exclamă Chantel, cu mâna în dreptul inimii. Și mie-mi pare bine să te văd, surioară!

- Chantel! exclamă Maddy, cuprinsă de încântare. Aruncă pantoful cât colo și își luă sora în brațe. Am fost la un pas să-ți dau cu papucul ăsta-n cap. Ce-i cu tine aici?

- îmi puneam niște haine la tine-n șifonier, răspunse Chantel, sărutând-o pe obraz. Sper că nu te deranjează. Mătasea face niște cute groaznice dacă nu stă pe umerăș.

- Normal că nu mă deranjează. Eu te-ntrebam ce-i cu tine aici, la New York. Nici nu m-ai anunțat că vii.

- Scumpo, ți-am scris acum o săptămână.

- Ba nu mi-ai...

Maddy se opri brusc, amintindu-și de

teancul de scrisori pe care nu binevoise să le desfacă.

- În fine, probabil n-a ajuns la mine, continuă ea. -Tipic...

- Da, știu.

Făcu un pas în spate ca să-și vadă mai bine sora. Ii știa chipul așa cum și-l știa pe al ei, dar tot se minuna de fiecare dată. Iar adierea de parfum franțuzesc ce se simțea în cameră i se potrivea lui Chantel la perfecție, parcă punându-i și mai bine în valoare ochii albaștri și gura cu buze pline.

-Arăți minunat. Așa mă bucur să te văd...

-Nici tu n-arăți prea rău, răspunse Chantel. La cum strălucești, ori ieși un cocktail excelent de vitamine, ori ești îndrăgostită.

- Cred că amândouă.

Chantel ridică dintr-o sprânceană perfect pensată.

-Nu, zău? Ia, hai să ieșim din șifonierul ăsta al tău și să-mi spui ce și cum.

- Hai să bem ceva, propuse Maddy, luându-și sora de braț. Ce mi-ar plăcea să fie și Abby aici! Ar fi perfect. Cât stai în New York?

- Câteva zile, răspunse Chantel în timp ce se întorceau în camera de zi. Prezint o gală a premiilor vineri seară. Consilierii mei de imagine au considerat că ar fi o ocazie foarte tare.

- Dar tu ești de altă părere, anticipă Maddy în timp ce căuta prin dulapuri, sperând să dea

peste o sticlă de vin.

Chantel privi pe fereastră în beznă.

- Scumpo, știi bine că New Yorkul nu e tocmai orașul visurilor mele. E prea...

- Real? propuse Maddy.

- Hai să spunem prea zgomotos! De afară se auzeau sirenele a două ambulanțe. Chiar sper că ai ceva vin, Maddy. A, și, ca să știi, nu mai aveai cafea.

- Nu mai beau cafea, răspunse Maddy continuând să scotocească prin dulapuri.

- Serios? Chiar te-ai lăsat?

-Ajunsesem să beau prea multă. îmi turnam în neștire cafeină în organism. Acum, beau ceaiuri de plante, răspunse Maddy, întrerupându-se ca să tragă adânc în piept aroma îmbietoare de cafea. Dar, chiar, de unde-ai luat-o?

- Am împrumutat de la vecinul tău de-alături.

- Bănuiesc că nu de la Guido.

- Ba da, de la el. Tipul acela dințos și cu bicepsi impresionanți.

Maddy reuși să găsească în dulapuri două pahare.

- Chantel, sunt vecină cu acest tip de doi ani și nu i-aș da nici bună ziua fără pază armată.

- S-a purtat încântător, comentă Chantel, rezemându-se de blatul de bucătărie și dându-și pletele blonde de pe frunte. Dar a

trebuit să fiu fermă și să îl refuz, pentru că insista să vină și să-mi prepare el cafeaua.

Maddy își privi sora, îi studie chipul cu trăsături clasice, trupul incredibil de bine făcut, ochii albaștri care hipnotizau cu ușurință orice bărbat.

- Sunt sigură că voia, spuse, apoi turnă vin în două pahare și ciocniră. În sănătatea clanului O'Hurley!

- Dumnezeu să-i binecuvânteze pe toți membrii familiei, adăugă Chantel, apoi sorbi din vin și se strâmbă. Pe bune, Maddy, de unde cumperi vinul? De la piața de vechituri?

- Hai că nu-i așa rău! Stai jos acum! Ce mai știi despre Abby?

- Am sunat-o înainte să vin înapoi, ca să știe că voi fi pe aceeași coastă cu ea. Tocmai aplana cearta băieților și părea încântător de fericită.

- Și Dylan?

Chantel se prăbuși pe canapea, bucuroasă să se relaxeze, în sfârșit, după un zbor atât de lung.

-Abby zicea că Dylan mai are un pic și termină cartea.

- Și ea ce părere are?

- E mulțumită. Are încredere deplină în el, comentă Chantel și mai luă o gură de vin. În tonul ei se ascundea o umbră de cinism pe care nu reușea să o mascheze în totalitate. Și ea avusese încredere deplină în cineva, cândva. Mi se pare că Abby s-a desprins total

de viața alături de Rockwell. Zice că Dylan o să-i adopte pe băieți.

- Asta-i nemaipomenit! Maddy simți că în ochi i se adună lacrimi, așa că mai luă o gură de vin. E chiar grozav, adăugă ea.

- De asta are nevoie. De cineva ca el. A, și Abby mai zicea că a primit o față de masă din dantelă pe post de cadou de nuntă. De la Trace.

- Speram că va reuși să vină totuși la nuntă. Pe unde mai e acum?

- În Bretania, cred. Ca de obicei, s-a scuzat că nu participă.

- Nu te-ntrebi niciodată cu ce se ocupă, mai exact?

- Am decis că ar fi mai bine să nu știu, în caz că are de-a face cu chestii ilegale. Ia zi, mama și tata o să vină la premiera spectacolului tău?

- Eu așa sper. Au la dispoziție trei săptămâni să stabilească exact cum o să ajungă în Philadelphia. Tu bănuiesc că n-o să ai cum să bați iar drumul de la vest la est.

- Îmi pare rău, spuse Chantel și își puse mâna peste a surorii ei. Filmările la *Strangers*, pelicula mea cea mai nouă, s-au amânat din cauza unor probleme de amplasament, dar o să înceapă totuși în două săptămâni. Știi că aş veni dacă aş putea.

- Știu. Cred că ești în al nouălea cer, e un rol minunat.

- Da..., zise ea, iar privirea parcă i se

înnegură o clipă.

- Ce s-a întâmplat?

Chantel ezită o clipă. Fu pe punctul de a-i povesti lui Maddy despre scrisorile anonime pe care le primea. Și despre telefoane. Dar se răzgândi.

- Nu știu. Cred că sunt un pic agitată. N-am mai jucat într-o miniserie. Nu e nici serial, nici lungmetraj.

- Chantel, fii serioasă! Uiți cu cine vorbești? Sunt eu, Maddy.

- Serios, chiar nu-i nimic.

Decise să nu pomenească nimănui despre incidentele care nu erau, probabil, decât o mică și trecătoare neplăcere.

- Mai am câteva chestii de pus cap la cap. Dar acum vreau să aflu totul despre bărbatul care-ți ocupă ție gândurile.

Zâmbi când Maddy făcu ochii mari și începu să clipească des.

- Haide, Maddy, spune-i totul surioarei tale mai mari.

- Nu-i mare lucru de spus, zise Maddy și își ridică picioarele pe canapea. Tu ții minte să-l fi auzit pe tata povestind că l-a cunoscut pe Edwin Valentine?

- Edwin Valentine? Întrebă Chantel și miji ochii, încercând să își aducă aminte un detaliu cât de mic.

Unul dintre motivele pentru care avusese o ascensiune fulminantă la Hollywood era faptul că nu uita nimic, niciodată. Nici un nume, nici

o replică, nici o fizionomie.

- Nu, chiar nu-mi spune nimic numele.
- El deține compania Valentine Records.

Chantel ridică dintr-o sprânceană, făcându-i semn să continue.

- Este una dintre cele mai mari firme din domeniu, dacă nu cumva cea mai mare. În fine, el mi-a povestit că i-a cunoscut pe mama și tata când eram noi foarte mici. El era la început de carieră și ai noștri l-au găzduit într-o noapte în camera lor de hotel.

- Tipic pentru ei, comentă Chantel, scoțându-și pantofii și punându-și picioarele pe canapea, gest pe care nu l-ar fi făcut nici în ruptul capului în prezența cuiva care nu făcea parte din familie. Așa, zi mai departe.

- Valentine Records e finanțatorul piesei.

- Interesant... Maddy, nu cumva te-ai combinat cu el? Cred că e de-o vârstă cu tata, spuse Chantel, punându-și mâna peste a surorii ei. Nu zic că diferența de vârstă e cea mai importantă într-o relație, dar când e vorba despre surioara mea...

- Stai așa, zise Maddy amuzată, luând încă o gură de vin. Parcă am citit că te vezi cu contele DeVargo, cel cu firma de bijuterii DeVargo! Cred că se apropie de șaizeci de ani.

-Asta-i altceva, mormăi Chantel. Bărbații europeni n-au vârstă.

- Bun așa, fu de acord Maddy.
- Mulțam. În fine, să știi că am fost prieteni

și nimic mai mult. Dar dacă tu ai ajuns să ți se scurgă ochii după un bărbat care ți-ar putea fi tată...

- Nu după el mi se scurg ochii, ci după fiul lui.

- Ce fiu? A, deci acest Edwin Valentine are un fiu, spuse Chantel, mai liniștită, rezemându-se de pernele canapelei. Și fiul ăsta e dansator?

- A, nu, zise Maddy. A preluat compania. E un tânăr magnat, așa spune.

- Măi, să fie... începi să înțelegi cum merg lucrurile-n lumea asta!

- Ba fix asta e, că nu înțeleg nimic. Și habar n-am ce să fac, spuse Maddy și se ridică de pe canapea. De multe ori, mă gândesc că m-am ținut. El e un bărbat superb și de succes... și conservator. Ii plac restaurantele franțuzești.

- Ce bestie!

Maddy râdea în hohote.

- Chantel, te rog, ajută-mă!

- Te-ai culcat cu el?

Chantel puna mereu punctul pe i. Maddy oftă adânc și se așeză la loc.

-Nu.

- Dar te-ai gândit s-o faci.

- Mi-e și greu să mă gândesc la altceva decât la el. Deci și la asta, da.

Chantel se întinse după sticlă și își mai turnă vin. După primele înghițituri, licoarea era aproape acceptabilă.

- Și el ce simte pentru tine?

- Ei, aici mă-mpotmolesc. Vezi tu, e amabil și atent, dar, când e vorba despre femei, și-a construit un fel de plasă de siguranță, un scut după care se ascunde. Acum mă ține-n brațe și simt că pe el l-am așteptat toată viața, iar după un minut mă pune la distanță de parcă abia ne-am cunoaște.

- El știe ce simți pentru el?

- Mi-e cam teamă că da. Oricum n-aș îndrăzni să-i spun. Mi-a arătat foarte clar că nu e interesat de așa-zise relații de cursă lungă.

Chantel începea să se simtă alarmată.

- Dar tu te gândești că ai vrea o relație de cursă lungă cu el?

- Mă gândesc că mi-aș petrece toată viața cu el, răspunse Maddy devenind brusc serioasă și vulnerabilă. Chantel, l-aș putea face atât de fericit...

- Maddy, lucrurile astea se fac în doi, răspunse Chantel, care, din păcate, învățase asta pe propria piele. Întrebarea este dacă și el te poate face fericită.

- Da, dacă mi-ar da voie să mă apropii de el. Dacă m-ar lăsa să mă apropii măcar atât cât să înțeleg de ce îi e atât de teamă să simtă ceva față de o femeie. Ceva i s-a întâmplat, Chantel, ceva ce l-a pustiit și l-a făcut să sufere cumplit și să nu mai aibă încredere. Dacă aș ști ce anume, aș putea să fac ceva. Dar așa...

Chantel lăsă paharul și-i luă mâinile lui Maddy între ale ei.

- Chiar îl iubești?
- Chiar îl iubesc.
- În cazul ăsta, e un tip norocos.
- Ești subiectivă.
- Normal! Și, chiar dacă încearcă să te țină la distanță, n-are nici o șansă. Fățuca asta, continuă Chantel, luând-o de bărbie, exprimă loialitate, devotament, încredere!
- Parcă ai vorbi despre un cocker spaniei.
- Maddy... Era atât de ușor să dea sfaturi, să dea ceea ce ea însăși n-ar fi acceptat niciodată de la cineva. Scurt pe doi, dacă îl iubești pe tipul ăsta, nu-l vei face să te iubească și el decât dacă ești tu însăși.

Maddy luă din nou paharul de vin. Se simțea descurajată. Apoi decise să lase baltă prudența și își mai turnă jumătate de pahar.

- Credeam că o să-mi dai niște ponturi de-ale tale în ale seducției.
- Păi, tocmai ți le-am dat. Ți-am spus ce ai de făcut. Scumpo, dacă ți-aș dezvălui din secretele mele, ți s-ar face părul măciucă. Oricum, tu vrei să te măriți cu el, nu-i așa?
- Cam da.

-Atunci, îți recomand ceea ce nu recomand, de regulă, în relații, adică sinceritate. Dacă vrei să-l ai în viața ta la bine și la rău, trebuie să fii deschisă, sinceră și corectă. Când vă mai vedeți?

- Nu înainte de sâmbătă.

Chantel se încruntă o clipă. Voia să-l vadă cu ochii ei pe acest Valentine, dar sâmbătă urma

să fie în avion, în drum spre coasta de vest.

- Atunci, nu ți-ar strica o ținută nouă, spuse, aruncând o privire dezaprobatore spre colanții lui Maddy. Ceva seducător, dar care să te reprezinte.

- Există așa ceva pe piață?

- Las' pe mine! Dintr-o privire expertă, Chantel conchise că ea și Maddy purtau aceeași măsură la haine. Singurul lucru care-mi place la New York sunt magazinele. Am făcut mereu cumpărături grozave aici. Că veni vorba, ești conștientă că în frigider ai doar trei morcovi și un pic de suc de portocale?

- Aveam de gând să cumpăr ceva de la magazinul cu produse bio de după colț.

- Scutește-mă, te rog! Nu-mi place să mănânc rădăcini.

- E în apropiere un restaurant unde au niște spaghete geniale.

- Super. Trebuie să-mi schimb hainele? Sau mai bine ți le schimbi tu?

Maddy analiză costumul din mătase al surorii ei, apoi colanții și tricoul pe care le purta ea.

- Ia-ți altceva pe tine, îi spuse lui Chantel. Mereu te-mbraci ca-n Beverly Hills?

- Asta e situația. Să nu-ți imaginezi că e ușor să-mi mențin imaginea de divă ușor decadentă.

Maddy pufni și se ridică de pe canapea.

- Hai că încerc să-ți găsesc ceva care să nu-ți distrugă total imaginea. Și, ca să știi, n-o să

te recunoască nimeni la restaurantul lui Franco.

Chantel zâmbi și se ridică la rîndul ei.

- Punem pariu?

Maddy o luă în brațe.

- Chantel, ești unică, zău!

Chantel își lipi obrazul de al ei. Lucrurile ar trebui să fie simple. Viața și relațiile ar trebui să fie simple, ca acel moment.

- Ba nu. Toate trei suntem unice. Și mă bucur enorm că vă am.

Când Maddy se întoarse sâmbătă de la repetiție, apartamentul era gol. În cele trei zile ale vizitei, Chantel îl fermecase pe ursuzul Guido, îi uimise pe cei din echipa de producție a piesei și cumpărase jumătate din marfa din magazinele de pe Fifth Avenue. Lui Maddy îi era deja dor de ea. Dacă ar mai fi stat măcar o zi...

Cu un oftat, se îndreptă spre duș. Era o copilărie să creadă că avea nevoie de susținere morală doar ca să aibă curaj să se ducă la Reed și să-i vorbească. N-avea nevoie de încurajări sau de un vot de încredere. Pur și simplu, avea să discute cu el despre ei și despre direcția relației lor. Maddy porni dușul și lăsă apa să i se prelingă pe față și pe trup. Avea să se spele, să se schimbe, apoi să iasă din casă și să ia metroul spre centru. Oricum nu era prima seară pe care urma să o petreacă la Reed în apartament. Și chiar era necesar să

aibă o discuție. N-avea sens, așadar, să fie emoționată și agitată pentru ceva ce trebuia făcut.

Piesa mergea bine. Ii putea vorbi și despre asta. Putea începe discuția vorbindu-i despre cât de bine se legau lucrurile. Iar în săptămâna următoare, când aveau să facă ultimele și totodată cele mai intense repetiții, chiar în Philadelphia, avea să fie și mai bine. Oare avea să îi fie dor de ea? Și, mai ales, dacă i-ar fi, i-ar spune-o?

Maddy ieși de la duș și căută uscătorul de păr, rătăcit, ca de obicei, prin harababura din dulăpior. Câteva minute mai târziu, părul înfioat îi era uscat și oarecum coafat, pentru un plus de volum. Scoase câteva farduri și începu să experimenteze, cu o mână sigură. Nu o dată, își făcuse singură coafura și machiajul de scenă, învățase de timpuriu că trebuie să știe să se pregătească singură ca să nu depindă de priceperea sau de lipsa de pricepere a altcuiva. Sau de toanele respectivului sau ale respectivei. La nevoie, putea alege și hainele potrivite care să o pună cât mai bine în pielea personajului pe care îl interpreta pe scenă. Doar că în acea seară nu era un personaj. Era ea, Maddy.

Mulțumită de rezultatul din oglindă, intră în dormitor. Acolo găsi pe pat ceva de la Chantel. Maddy luă întâi biletul scris cu litere rotunde și îndrăznețe.

Maddy,

M-am gândit mult și am decis că ținuta asta trebuie să fie a ta. La mulți ani pentru aniversarea de luna viitoare! Poartă astea la întâlnirea cu Reed al tău. Sau, și mai bine, poartă-le pentru tine. Știu că la prima vedere vei spune că nu ți se potrivește culoarea, dar încearcă să treci peste asta. Ai încredere în mine, îți va veni extrem de bine. O să mă gândesc la tine. Te iubesc.

Chantel

Maddy își mușcă buza de jos și analiză cu atenție cadoul de la sora ei. Pantalonii erau roz, un roz aprins, genul de culoare pe care Maddy o evita, dată fiind nuanța părului ei. Le aruncă o privire neîncrezătoare, apoi îi atinse. Bluza era verde jad și forma, împreună cu pantalonii, exact genul de combinație îndrăzneată și excentrică pe care și ea ar fi ales-o. Maddy zâmbi și ridică bluza. Însă cel mai mult îi făcea cu ochiul jacheta. Tocmai ei, care alegea hainele în funcție de culori și de cât erau de comod de purtat. Era tot din mătase, un pic supradimensionată și cu o croială sinuoasă, la fel ca a pantalonilor. Avea cusute mii de mărgele care creau un caleidoscop de culori. Modelul era mereu altul, în funcție de unghiul din care priveai. La prima vedere, ar fi fost tentată să spună că era o piesă prea sofisticată pentru ea, prea elegantă

pentru stilul ei obișnuit, dar acele modele schimbătoare îi captau imaginația și îi trezeau admirația.

- Bine. Să-i dăm drumul, spuse ea cu voce tare.

Oare de ce era atât de emoționat? Reed bătea apartamentul în lung și-n lat pentru a zecea oară. Era ridicol să fie atât de agitat că avea invitată o femeie. Chiar dacă femeia era Maddy. Sau mai ales pentru că era Maddy, se corectă el. Mai petrecuseră seri împreună. Dar acea seară era diferită. Dădu drumul la muzică, în speranța că acordurile aveau să îi distragă atenția. Făcuse mari eforturi toată săptămâna ca să nu o contacteze. Voise să își demonstreze că putea trăi fără ea. Pe joi însă, deja renunțase să mai numere de câte ori pusese mâna pe telefon, formase primele două cifre ale numărului ei, apoi închisese.

Își readuse aminte că aveau să stea de vorbă și că asta era tot. Era deja imperios necesar să stabilească împreună ce voiau unul de la celălalt, care erau regulile și care erau granițele dincolo de care nu aveau să treacă. Dorea să facă dragoste cu ea. Avea nevoie să facă dragoste cu ea, se corectă el și simți cum dorința îl învăluie doar la gândul de a fi cu ea. Ar putea fi amănți, păstrând, în același timp, relația la un nivel superficial, lejer, fără implicații, și trebuia să lămurească împreună acest aspect, cât mai repede. Când ea avea să

ajungă, aveau să stea de vorbă despre nevoile, dorințele și limitele fiecăruia, ca doi adulți responsabili. Aveau să ajungă la o concluzie logică, și acela urma să fie punctul de plecare. Și, astfel, nimeni nu avea să sufere.

Știa însă că avea să o facă să sufere. Reed își cuprinsese capul în mâini, întrebându-se de ce era atât de sigur de asta. Își amintea expresia din ochii ei de la ultima lor întâlnire. Cât de rănită și, totodată, cât de curajoasă păruse. De multe ori își spusese că la această nouă întâlnire avea să o rupă cu ea înainte ca lucrurile să se complice și mai tare. Și de tot atâtea ori acceptase că așa ceva era cu neputință. Maddy îl cucerea tot mai mult și nu putea îngădui așa ceva. Iar singurul mod în care știa să o oprească, să se oprească era să instaureze niște reguli. Se mai plimbă de câteva ori între ușă și fereastră, apoi se uită la ceas. Întârziase. Femeia asta îl înnebunea, și nu înțelegea de ce. Nu era din cale-afară de frumoasă.

Nu era înaltă, suplă, elegantă și incitant de distantă. Nu era genul de femeie care îi atrăgea atenția. Dar era femeia care i se strecurase în suflet. Și trebuia s-o scoată de acolo, să recapete controlul și să meargă mai departe în ritmul impus de el.

Unde naiba era?

Chiar atunci ea bătu la ușă, iar Reed așteptă câteva clipe înainte să se ducă să îi deschidă. Nu voia să pară nerăbdător sau agitat. Dacă era stăpân pe el de la începutul întâlnirii, așa

avea să rămână. Apoi, deschise ușa și rămase fără grai. Și fără argumente logice. Spusese cumva că Maddy nu era vreo frumusețe? Cum de se înșelase atât de mult? Mai spusese că nu era încântătoare și atrăgătoare. Dar iat-o în fața lui, strălucind, zâmbind, înconjurată de o aură de energie și mai captivantă ca oricând.

- Bună, ce faci? zise ea și îl sărută pe obraz, făcând eforturi uriașe să își controleze bătăile inimii.

- Bine, mulțumesc.

Îi simțea mirosul, acel miros care îi stăruia în nări și în minte de zile întregi, deși i se părea absurd să tânjească atât după un articol de parfumerie ieftin. Maddy avu un moment de ezitare.

-Așa rămăsese, nu? Că ne vedem sâmbătă seară.

-Da.

-Atunci... mă lași să intru?

Privirea ei amuzată îl făcea să se simtă ca ultimul fraier.

-A, da, sigur că da. Scuze!

Închise ușa după ea, întrebându-se dacă nu cumva tocmai făcuse greșeala vieții lui. Și a ei.

-Arăți minunat. Într-un fel diferit.

- Zici? Întrebă ea zâmbind din nou și făcu o piruetă. Sora mea a fost într-o vizită de trei zile pe-aici și mi-a cumpărat asta. E super, nu?

- Da. Ești frumoasă.

Ea râse.

- Ținuta e frumoasă, cu siguranță. N-ai mai venit la repetiții.

- Nu. Pentru că avusese nevoie să nu o vadă o vreme. Bei ceva?

- Un pahar de vin alb, poate. Totul începe să se lege, Reed. E minunat. Spectacolul se sudează bine.

- Cei de la departamentul meu contabil vor fi încântați.

Tonul lui sec o făcu din nou să râdă.

- Păi, nu ai nimic de pierdut. Dacă spectacolul e un succes, ai profit. Dacă nu, ai soluții contabile să nu ieși în pierdere. Dar o să iasă bine, Reed. Spectacolul a prins viață. Luă paharul pe care el i-l oferea și continuă: De fiecare dată când intru pe scenă în rolul lui Mary, devine parcă și mai viu. Am nevoie de vibrația asta, de pasiunea asta. E centrul vieții mele.

Centrul vieții ei. El evitase mereu, cu sfințenie, să aibă parte de așa ceva.

- Toate astea ți le poate oferi o piesă?

Ea privi pe geam spre luminile orașului.

- Dacă aș fi singură, fără să am altceva, fără să am măcar șansa de a avea altceva, aș fi fericită. Când sunt pe scenă... Când sunt pe scenă..., continuă ea, și văd în public o mulțime de oameni care așteaptă să vadă ce fac, ce le ofer... Nu știu să explic lucrurile astea, Reed.

- Încearcă. Vreau să știu.

Ea își trecu degetele prin părul pe care îl aranjase cu atâta grijă.

- Simt că ceilalți mă acceptă instantaneu. Mă simt iubită, cred. Și pot oferi, la rândul meu, iubire prin ceea ce cânt, prin felul în care dansez. Știu că zic vorbe mari dacă spun că pentru asta m-am născut. Dar chiar așa stau lucrurile. Sunt făcută pentru asta.

- Și ți-ar fi suficient să fii pe scenă și să fii iubită de sute de străini?

Ea îl privi cu atenție. Nu înțelese. Nimeni din afara lumii spectacolului nu avea cum să înțeleagă.

- Mi-ar fi suficient. Ar trebui să-mi fie suficient dacă n-aș avea și altceva.

- Nu simți nevoia să ai un singur lucru sau o singură persoană cu caracter permanent în viața ta?

- N-am spus asta, zise ea clătinând din cap și privindu-l în ochi. Ideea e că am reușit mereu să mă adaptez. Am fost nevoită să o fac. Vezi tu, aplauzele publicului umplu multe goluri. Chiar pe toate, dacă te străduiești. Îmi imaginez că pentru tine munca are același efect.

-Așa e. Ți-am mai spus, nu am nici timpul, nici înclinația necesare unei relații pe termen lung.

- Da, mi-ai spus.

- Și am vorbit serios, Maddy. Luă o

înghițitură de alcool, pentru că nu se simțea în largul lui spunând acele cuvinte. Oare de ce avea impresia că se mințea și că o mințea și pe ea, când, de fapt, voia să fie corect și cinstit? Am încercat să fim prieteni. Am mers pe mâna ta.

Maddy își simțea mâinile reci. Puse paharul jos și încercă să și le încălzească.

- Mi s-a părut că funcționează.

- Dar vreau mai mult, spuse el, mângâindu-i părul și trăgând-o mai aproape. Și, dacă voi primi mai mult, te voi face să suferi.

Era adevărul adevărat. Maddy era conștientă de asta și accepta situația.

- Eu sunt responsabilă pentru ceea ce mi se întâmplă, Reed. Nu tu. Nimeni altcineva în afară de mine. Deci sunt responsabilă și pentru ce simt și pentru ce risc. Și eu vreau mai mult. Și, orice s-ar întâmpla după aceea, voi ști că a fost alegerea mea.

- Alegerea? Ce alegere, Maddy? întrebă el brusc. Nu crezi că e momentul să recunoaștem amândoi că nici unul nu a avut de ales, de la bun început? Am vrut să te îndepărtăm. Asta a fost alegerea mea. Dar am sfârșit trăgându-te tot mai aproape. Ii puse mâinile pe umeri și-i scoase ușor jacheta multicoloră. Nu mă cunoști, murmură el, simțind fiorul care o cuprinsese. Nu știi ce e în mine, ce port în mine. Sunt multe lucruri care nu ți-ar plăcea și pe care nu le-ai înțelege. Dacă ai fi fată deșteaptă,

ai fugi în clipa asta.

- Se pare că nu-s prea deșteaptă.

- Nu are importanță. Pentru că nu mai sunt dispus să te las să pleci. O atinse pe gât. Avea pielea atât de moale, de caldă... O să mă urăști înainte să se termine totul, îi mai șopti el, regretând deja.

- Nu-mi stă în fire să urăsc, Reed. Ai un pic de încredere în mine, spuse ea, atingându-i obrazul.

- Nu e vorba despre încredere aici. Absolut deloc. Te vreau. Te doresc. Și foamea asta mă roade de săptămâni întregi. E tot ce-ți pot oferi.

El avusese dreptate. Avea să o rănească. Deja o făcea. Dar Maddy alege să nu-i pese.

- Dacă într-adevăr e tot ce-mi poți oferi, de ce te-ai împotrivit atât de tare?

- Nu mă mai împotrivesc, spuse el și își coborî buzele aproape de ale ei. Rămâi cu mine-n noaptea asta!

- Rămân. Rămân pentru că vreau să rămân, șopti ea, luându-i fața în mâini, sperând să îl facă să se relaxeze.

El o prinse de încheieturile mâinilor și i le întoarse ușor, ca să îi poată săruta palmele. Era o promisiune. Singura pe care i-o putea face.

-Vino cu mine!

Maddy își lăsă inima să conducă și îl urmă.

capitolul 8

Lampa de pe hol lumina difuz dormitorul, cu umbrele și secretele lui. Reed nu se obosise să oprească muzica, dar nici unul din ei nu o mai auzea. Erau ca în transă, nerăbdători să se atingă. O privea așa cum Maddy își dorise mereu să o privească: intens, captivat, fără a-și ascunde dorința. Zâmbi și își lipi din nou buzele de ale lui.

- Faci o mare greșeală, murmură el.

-Taci... să lăsăm logica pentru mai târziu. M-am întrebat cum ar fi să fac dragoste cu tine din clipa în care te-am văzut. Începu să îi desfacă nasturii de la cămașă. M-am întrebat cum arăți. Cum ar fi să te simt. Ii scoase cămașa și își trecu mâinile peste pieptul lui. Era ferm și fin. Și încordat. Stăteam noaptea trează în pat și mă întrebam dacă vom fi vreodată împreună în felul ăsta. Mâinile ei îi atinseră umerii, apoi coborâră de-a lungul brațelor. Nu-mi e frică, Reed. Nici de tine, nici de ce simt.

- Ar trebui să îți fie.

11 privi cu un aer provocator.

- Arată-mi de ce.

Atunci, toate barierele căzură. O strânse în brațe și o trase lângă el, zdrobindu-i buzele de

ale lui. Ii mângâie trupul până o simți cuprinsă de fiori. De teamă sau de nerăbdare, nu îi era clar. Dar degetele lui continuau să atingă, să strângă, să pipăie, iar ea îl trăgea și mai aproape, dornică și înfometată de el. Se întrebase cândva dacă nu cumva femeia din brațele lui era o vrăjitoare. Gândul îi reveni în minte, căci ce creștea între ei era insuportabil de intens. Mistuitor precum flăcările iadului. Nu mai era relaxată, simplă, surâzătoare. Emană pasiune și o forță de atracție complexă și periculoasă precum cea a Evei sau a șarpelui care o făcuse să cadă în păcat. Dorința îi sporea, devenind aproape violentă. Voia s-o facă a lui repede, să o posede pe loc, în picioare, trăind clipa. Fără promisiuni, fără obligații. Ar fi fost cel mai bine și pentru el, și pentru ea.

Însă chiar atunci ea îi șopti numele, cu glas blând și dulce ca briza serii. Atingerea lui deveni mai blândă. Nu-i putea rezista. Buzele lui deveniră moi și tandre. Nu mai putea face nimic. Nu putea împiedica inevitabilul. Avea să vină și clipa când avea să o rănească. Dar în acea noapte avea să fie altfel. Și brusc nu se mai gândi nici la trecut, nici la viitor, ci numai la ea. În acea noapte, avea să-i ofere cât de mult putea și să ia cât de mult îndrăzneală să ia.

Îi înlătură bretelele bluzei, iar mătasea aproape că se scurse pe pielea ei, oprindu-se ațățător în dreptul pieptului. Ea rămase aproape nemișcată, de parcă i-ar fi simțit zbaterea sufletească. Oare era într-atât de

dornică să-i absoarbă trăirile și stările? Spera, spre binele ei, că nu renunțase chiar la toate mecanismele de apărare. Cu o tandrețe care îl surprinse mai mult decât o surprinse pe ea, îi atinse umerii goi cu buzele, savurând finețea de mătase a pielii și aroma înnebunitoare. Dintr-odată, o vedea cu totul altfel. Mică, fragilă, extrem de tânără. O clipă de ezitare, apoi își lipi iar buzele de ale ei. Ea percepu această schimbare ce se petrecuse în el. Tipul dur, hotărât să câștige fiecare bătălie, începea să bată în retragere. Iar inima ei era deschisă și pregătită să îl primească. El mângâie încet, încântată să-i descopere liniile prelungi și ferme ale trupului. Apoi se îndreptară spre pat. Maddy își cunoștea bine corpul. Prea bine ca să aibă vreo secundă senzația de neadecvare. Avea șolduri înguste, picioare puternice, trunchiul o idee prea slab. Avea conformație de dansatoare și era perfect conștientă de asta. Nu o nega, așa cum nu refuza explorarea lui prudentă și plină de grijă. El îi dădu jos bluza, care căzu pe podea. Când mâinile lui îi atinseră pielea goală, ea suspină și se lăsa purtată de senzațiile încântătoare pe care i le provoca. Cu ochii întredeschiși, îl vedea ca prin vis. Își simțea inima bătând nebunește. El își trecu limba peste sfârcurile ei, provocând un nou val de plăcere. Se mișca împreună cu el, la unison, de parcă puneau în scenă o coregrafie îndelung exersată. Acțiune și reacțiune, mișcare și contră. Pentru Maddy,

totul venea la fel de natural și de lipsit de efort precum respiratul. Oriunde l-ar fi purtat dorința, oricare i-ar fi fost nevoile, ea era acolo, așteptând, cooperând, dornică și receptivă. Trupul parcă îi frigea. Oriunde o atingea cu degetele sau cu buzele, îi simțea pulsul zvâcnind. Nu mai cunoscuse o femeie atât de lipsită de inhibiții, atât de liberă și de deschisă în a iubi și a se lăsa iubită. Când ea îi desfăcu pantalonii și i-i trase în jos, felul în care îi atinse pielea goală era generos, plin de căldură, de parcă s-ar fi cunoscut de la începutul timpului, iar trupurile lor s-ar fi atins tot de pe atunci. Reed simțea, la rândul lui, că inima îi bătea gata să-i sară din piept. O simți și ea când își lipi buzele de încheietura brațului. Când îl văzu complet gol, îl privi cu o plăcere și o bucurie nedisimulate. Ii zâmbi și îl trase mai aproape, într-o îmbrățișare deopotrivă afectuoasă și pasională. El se cutremură, înfiorat, și rămase amețit, confuz și tânjind după ea.

- Sărută-mă din nou, murmură ea. Avea ochii pe jumătate deschiși și expresia aceea de felină care îl contrariase dintotdeauna. Îmi place la nebunie cum mă faci să simt când mă săruți. Ii trase fața mai aproape de a ei și se lăsă furată de senzațiile minunate pe care i le oferea. Mi-am dorit atât de mult să mă atingi... să-ți simt mâinile pe piele, murmură ea, cu buzele lipite de ale lui. Îmi imaginam cum ar fi să pui mâna pe mine, să îți simt atingerea...

Aici, continuă, aproape torcând de plăcere, ca o pisică. Și aici... Nu mă satur de tine. Cred că n-o să mă satur niciodată de tine.

Se arcui sub greutatea lui, iar el simți ceva straniu... începea să piardă controlul, acel control pe care îl exercita atât de strict asupra emoțiilor sale. Nu-și permitea să-și deschidă inima față de ea. Nu putea să-i încredințeze ceva atât de prețios. Putea, în schimb, să-i ofere pasiunea pe care o căuta și pe care o accepta atât de încântător. Îi trase pantalonii de mătase, urmărind cum materialul fin și lucios i se prelinse erotic pe piele. Lenjeria îi alunecă odată cu pantalonii, și, brusc, atât de brusc că nici nu își dădu seama când se întâmplase, își pierdu orice urmă de control, de logică. Dorința pentru ea, pentru toată ființa ei, pentru tot ce îi oferea îl invadează incontrollabil. Poate nu fusese pregătit pentru un asemenea val de pasiune, o pasiune care îl copleșea, îi răscolea întreaga ființă, prea puternică și prea autentică să poată fi ținută în frâu. Ea dăduse startul acestei călătorii, prin felul ei deschis de a fi și prin pofta ei de viață. Iar acum, el nu avea să mai fie un simplu pasager. Aveau să devină un tot. Iar el avea să-și descătușeze, în sfârșit, dorințele pe care ea i le trezise din clipa în care privirile li se întâlniseră. Uită de tandrețea și de blândețea de până atunci și-i zdrobi buzele cu ale lui, într-un fel de disperare aspră. Mâinile n-o mai atingeau cu grijă, ci parcă goneau pe trupul ei,

făcând-o să șoptească lucruri lipsite de-nțeles și să se zvârcolească sub el. Cu fiecare mișcare și fiecare geamăt, inima îi bătea mai tare, și mai tare, într-un ritm ce semăna cumva cu cadența numelui ei.

Ea se încolăci fără ezitare în jurul lui, iar el o pătrunse. O auzi gemând adânc și se văzu nevoit să-și țină răsuflarea de uimire. Era atât de caldă, de incredibil de moale și de primitoare. Reed făcu eforturi să-și recapete bruma de control ce-i mai rămăsese în timp ce ea începu să se miște cu o grație erotică pe care el n-o mai văzuse până atunci la nici o femeie. Era grația unui vals și erotismul unei împreunări primitive. Se poziționă și mai bine deasupra ei, dornic nu doar să simtă, ci să îi și vadă reacțiile. Trăsăturile ei erau înfiorate de plăcere, dar ochii ei rămăseseră deschiși, privind fix într-ai lui.

Ea începu să tremure și strânse între degete cearșaful. Atâta forță, atâta putere... Nu mai simțise niciodată, cu nimeni, ce trăia alături de el. Dacă trecuse cumva în altă lume, atunci nu mai avea de gând să revină în cea de dinainte. Voia să rămână acolo, în acea lume nouă care i se deschisese și unde secolele se scurgeau într-o clipită. Strâns lipiți unul de celălalt, într-un dans al trupurilor și al simțurilor, furtuna plăcerii îi izbi pe amândoi aproape cu violență. Trupul ei se încordă și tremură, chiar la granița dintre două lumi, înainte de a fi copleșit de valuri de extaz. Acceptase luna și stelele de pe

cer. îi acceptase oferta. Maddy îl cuprinse cu brațele, știind că trebuia să aștepte până când el avea să i le ofere.

Când Reed se trezi, partea ei de pat era goală. Resimți lipsa ei aproape dureros, ca pe o pierdere. Din sufragerie, se auzea radioul pe care nimeni nu se obosise să îl oprească. Crainicul citea știrile zilei. Reed se lăsă pe spate, cu un intens sentiment de gol. De ce se simțea așa? Petrecuse o noapte incitantă cu o femeie incitantă care acum își văzuse de drum. Nu asta își dorise? Nu așa își propusese? Nu erau astea regulile jocului? Își oferiseră unul celuilalt alinare, căldură și pasiune. Dar noaptea se încheiase, apăruse soarele, era o nouă zi. Se terminase. Ar trebui să-i fie recunoscător că luase totul ca pe o aventură și că plecase fără să-și ia rămas-bun. Așadar, de unde venea senzația de gol? Nu-și putea permite să-i pară rău că ea nu era lângă el când se trezise, că nu-i zâmbise somnoros și nu se cuibărise la pieptul lui. Știa prea bine cât de trecătoare și de superficiale erau, în realitate, relațiile. Ar trebui să o admire pentru onestitate și pentru că înțelesese că ce se întâmplase cu o noapte înainte fusese doar o descărcare fizică reciprocă. Nu-și ceruseră nimic unul celuilalt. Petrecuseră, pur și simplu, câteva ore de plăcere nebună pentru care nu era nevoie să se scuze sau să se explice.

Așadar, de ce s-ar simți golit pe dinăuntru?

Pentru că ea plecase. Plecase, când dorința lui fusese să o mai țină în brațe.

Reed mormăi o înjurătură și se smulse din pat. Își trecu degetele prin păr. Când să facă un pas, văzu pe jos, lângă pat, un maldăr de mătase roz. Reed se aplecă și ridică pantalonii pe care i-i dăduse jos, agonizant de încet, în noaptea trecută.

Chiar dacă plecase, nici măcar Maddy O'Hurley n-avea cum să ajungă prea departe fără pantaloni. Încă se uita la ei, aproape hipnotizat, când auzi ușa de la intrare deschizându-se. Reed puse pantalonii pe un scaun și își luă halatul de casă. O găsi în bucătărie, scoțând dintr-o pungă diverse produse și aliniindu-le pe hiatul de lucru.

- Maddy?

Ea scoase un țipăt scurt și tresări.

- Reed!

Își duse mâna în dreptul inimii și închise ochii preț de câteva secunde.

- M-ai speriat de moarte. Credeam că dormi.

Iar el credea că ea plecase. Decise că ar fi mai bine să trateze situația cu prudență.

- Ce faci? Ce-i asta?

- Am ieșit să cumpăr câte ceva pentru micul dejun.

Nu se mai simțea golit pe dinăuntru. Dar, odată cu plăcerea de a o vedea, reapăru și

ezitarea.

- Credeam că ai plecat.

- Cum să plec așa, fără să spun nimic? replică ea, aranjându-și cu mâna șuvițele care clar nu fuseseră pieptănate în acea dimineață. Du-te înapoi în pat, o să fie totul gata într-un minut.

- Maddy... Dădu să se apropie de ea, apoi se opri. Cu ce ești îmbrăcată?

- Ți place? întrebă ea, ținând marginile cămășii cu vârfurile degetelor și făcând o piruetă. Ai gusturi excelente, Reed. Am fost foarte modernă în ținuta asta.

Cămașa lui îi era largă pe umeri, se strângea pe talie și îi acoperea apoi coapsele într-un fel ridicol de atractiv.

-Asta-i cravata mea, cumva?

Ea făcu eforturi să-și mascheze zâmbetul, în timp ce se juca distrată cu cravata neagră din mătase cu care își prinsese cămașa în jurul taliei.

-N-am găsit altceva pe post de curea. Nu-ți face griji, am s-o calc și va arăta ca nouă.

Avea picioare lungi, netede și goale. O privi de sus până jos și clătină din cap.

-Așa ai ieșit pe stradă?

-Nimeni nu s-a uitat ciudat la mine, îl asigură ea. Uite ce e, mi-e o foame de lup.

Îi înlănțui gâtul cu mâinile și îl sărută cu o afecțiune atât de naturală, că inima începu să îi bată mai tare.

- Hai, du-te înapoi în pat, și aduc mâncarea

într-un minut!

El făcu întocmai, căci simțea că avea nevoie de un minut ca să se adune. „Deci nu a plecat”, își spuse, în timp ce se așeza din nou în pat. Era acolo, în bucătărie, în bucătăria lui și pregătea micul dejun de parcă ar fi fost cel mai firesc lucru de pe pământ. Ii plăcea. 11 îngrijora. Se întrebă ce-avea să facă, ce avea să se facă el cu ea.

- Mai e o porție de frișcă, dacă vrei, anunță ea, făcân- du-și apariția cu o tavă.

Reed privi nedumerit oferta de mic dejun, în timp ce ea așază tava pe pat, între ei.

- Ce-i asta?

- înghețată, explică ea, luând cu degetul un strat bogat de frișcă și oftând de încântare. înghețată cu căpșune.

- înghețată cu căpșune, repetă el. La micul dejun? Sigur tu ești Maddy O’Hurley, cea mereu preocupată de nutriție și de calorii?

- înghețata e un produs lactat, îi reaminti ea, oferin- du-i o lingură. Iar fructele sunt proaspete. Ce mai vrei?

- Ouă și șuncă?

- Conțin prea multă grăsime și colesterol și nici nu-s la fel de delicioase ca înghețata. În fine, sărbătorească, conchise ea și începu să mănânce.

- Ce sărbătorești?

Privirile li se întâlneau, ca într-un scurt duel. Apoi, ea păru să ofteze. Cum era cu putință ca el să nu știe? Și, din moment ce nu știa, cum

putea ea să-i explice?

- Arăți minunat. Mă simt minunat. E duminică, soarele strălucește. Mi se pare suficient.

Maddy luă o căpșună din castronul lui și i-o întinse.

- Haide! Trăiește periculos.

El prinse fructul cu buzele, atingând și vârfurile degetelor ei.

- Și eu care credeam că te hrănești doar cu germenii de grâu și de lucernă.

- Păi, chiar așa fac, de regulă. De-aia mă bucur atât de mult de momente ca ăsta. În general, duminică dimineața ies la alergat, continuă ea, închizând ochii ca să savuiască mai bine înghețata ce i se topea pe limbă.

- Alergi?

- Doar vreo cinci, șase kilometri, zise ea.

- „Doar”?

- Dar azi sunt decadentă, adăugă ea și linse lingurița.

- Zău? replică el și o mângâie ușor pe genunchi.

- Absolut. Mâine voi plăti pentru asta, așa că trebuie să mă asigur că va merita din plin.

- Te-ai gândit să rămâi azi aici și să fii decadentă?

- Doar dacă n-ai prefera să plec.

El își împleti degetele cu ale ei, fără să-și dea seama.

- Nu, nu vreau să plec.

- Pot să fiu foarte, foarte decadentă, surâse

ea.

- Pe asta și mizez.

Maddy luă un pic de frișcă pe deget și apoi o linse încet.

- S-ar putea să fii șocat.

Când își trecu din nou degetul prin frișcă, Reed o prinse de mână și-i linse el degetul.

-Așa crezi? Ii simțea pulsul accelerat în timp ce-i lungea ușor vârfurile degetelor. Hai să vedem!

El luă tava și o așeză lângă pat. Maddy îi urmărea mișcările cu ochi mari și trupul zvâcnind de dorință.

- M-am tot întrebat cum arăți dimineața.

- Și cum arăt? Întrebă ea, înclinând capul.

- Proaspătă, spuse el și îi mângâie bărbia cu mișcări lente și sigure. Un pic răvășită. Apetisantă.

Ea își mușcă ușor vârful limbii.

- Partea cu apetisantă cred că-mi place cel mai mult.

-Vezi tu, Maddy, nu mi-ai cerut voie să-mi iei cămașa.

Ochii îi râdeau deja, dar se strădui să pară foarte serioasă.

- Așa e, n-am cerut voie. A fost foarte nepoliticos din partea mea.

- îmi vreau cămașa înapoi. Acum! ceru el, trăgând-o mai aproape.

- Chiar acum? Un fior de anticipație o străbătu ca un fulger. Bănuiesc că-ți vrei și cravata.

- Fără-ndoială.

- E dreptul tău, până la urmă, murmură ea.

Ingenunche pe pat, desfăcu nodul de la cravata care îi cuprindea talia, o scoase și i-o dădu. Căută nasturii cămășii, ezită o clipă, apoi începu să îi desfacă. El privea direct în ochi în timp ce cămașa îi dezvelea tot mai mult din piele. Zâmbi când materialul i se prelinse de pe umeri.

Rămase aproape nemișcată și se lăsă privită, apoi se dezbracă de tot și îi înmână cămașa.

- Asta cred că îți aparține.

Stătea în genunchi în mijlocul patului, iar lumina parcă înmuiată în aur a soarelui i se reflecta pe piele. El dădu cămașa la o parte și se ridică în genunchi și îi cuprinse umerii.

- Încep să fiu mult mai interesat de ce e sub cămașă, își trecu degetele peste brațele ei, peste piept, peste șolduri, cu o admirație aproape neîncrezătoare. Ai cel mai frumos corp pe care l-am văzut în viața mea. Puternic, dar cu linii blânde. Compact, prelung... Se trase un pic în spate ca să o vadă mai bine. Mă întreb dacă... Maddy, ce ai pe tine?

-Ce?

Derutată, ea privi în jos.

- A, sunt chiloți tanga. N-ai mai văzut?

El se uită în ochii ei, amuzat și intrigat.

- Ba tocmai, că am mai văzut. Încep să mă întreb dacă nu ctimva iei prea în serios rolul Văduvei Vesele.

- N-ai comentat nimic când făceam

striptease pentru tine, îi atrase ea atenția, apoi îi cuprinse gâtul cu brațele. Am descoperit chiloții tanga pe când făceam documentarea pentru rol.

- Ce documentare? Ce presupune documentarea asta, mai exact? întrebă el, între două sărutări.

- Nu aveam cum să intru în pielea unui personaj ca Mary fără să mă documentez un pic.

- A, e clar. Te-ai dus în localuri de striptease! Ai înnebunit? Știi ce se poate întâmpla în asemenea locuri?

Furia și frustrarea îi răzbăteau din glas.

-Vorbești din experiență?

- Da... Adică nu. La naiba, Maddy, nu schimbă subiectul!

- Nu mi se pare că schimb subiectul, zise ea. Reed, trebuie să am niște elemente care să mă ajute să înțeleg personajul, și m-am gândit că cea mai bună metodă e să stau de vorbă cu niște dansatoare de striptease. Așa am ajuns să cunosc câteva persoane de-a dreptul fascinante. De exemplu, o țipă pe nume Lotta Oomph.

-Lotta...

- Oomph. E înnebunită după pudeli, are vreo cinci sau șase și...

-Nu vreau să aud! o întrerupse el, făcând eforturi să nu râdă. Maddy, nu ai ce căuta în asemenea locuri.

- Fii serios, la doisprezece ani lucram în

locuri care nu se deosebeau cu mult de localurile de striptease. Totul e o fantezie, Reed. Sunt oameni care încearcă să-și câștige existența. Am înțeles-o mult mai bine pe Mary după ce am vorbit cu acele femei.

- Mary e o fantezie, un personaj. Dar ce se petrece în localurile acelea e realitatea dură.

- Înțeleg foarte bine realitatea, Reed. Îi mângâie pe obraz, mișcată de îngrijorarea lui. Nu spun că profesia de dansatoare de striptease e tocmai onorantă, dar să știi că cele mai multe dintre dansatoarele cu care am vorbit se mândreau cu numărul lor.

- Nu vreau să intru într-o dezbatere despre aspectele morale și sociale ale dansului la bară, Maddy. Doar că nu-mi place să te știu în asemenea localuri.

- N-o să-mi fac un obicei din asta. Deși nu m-ar deranja să-i văd din nou pe acei pudeli adorabili, șopti ea, plecându-și genele și desenând, cu degetele, o linie imaginară pe pieptul lui.

- Maddy!

Își ridică ochii, care luceau de amuzament.

- Chiar erau grozavi, să știi.

- Tu ești grozavă, spuse el și trase cu degetele de marginea chilotului. Tot nu mi-ai spus care-i treaba cu piesa asta de excepție.

- Îi port pentru că sunt confortabili, răspunse ea, să- rutându-i lobul urechii. Toate femeile din America ar trebui să aibă așa ceva în sertarul cu lenjerie.

- Porți mereu așa ceva?
 - Da... pe sub hainele de stradă.
 - Când am fost atunci la expoziția aceea de arhitectură victoriană, purtai niște pantaloni kaki care păreau de armată.
 - Chiar sunt de armată.
 - Și aveai așa ceva pe dedesubt?
 - Mdaaaaa...
 - Ai idee ce s-ar fi întâmplat dacă aș fi știut?
 - Ce? murmură ea, frecându-și încântată obrazul de al lui'.
 - Chiar acolo, în fața copiei casei de vacanță a reginei Victoria...?
 - Ce? chicoti ea.
 - Lângă familia aceea cu doi copii din New Jersey...?
 - O, Doamne! făcu ea, luându-l în brațe. Poate mergem din nou acolo în după-amiaza asta.
 - N-ai să vezi.
- Își lipi buzele de gâtul ei. N-ar fi trebuit să simtă că-i venea să râdă când se afla deasupra unei femei goale. A face dragoste era o treabă serioasă și trebuia tratată ca atare. Nu trebuia să se simtă ca un adolescent care face sex pe bancheta din spate a mașinii, pe o alee întunecată. Era un bărbat în toată firea. Experimentat, matur și conștient de asta. Dar, când era cu ea în pat, hohotele de râs erau și ele prezente. Erau acolo când el o strângea tare, când ea i se cuibărea la piept, când el o

atingea, când ea i se oferea. Era atât de încântat de ea, că râsul părea singurul răspuns la o realitate ce i se părea nefirească. Iar ea accepta totul râzând, ca un ecou al râsului lui. Chiar și ceva mai târziu, când râsul fu înlocuit de gemete, bucuria de a fi unul cu celălalt era la fel de intensă.

Maddy simțea în ea atâta dragoste, încât se minuna că nu dădea pe-afară. Fiecare clipă petrecută cu ea parcă îl însuflețea și, cu fiecare privire pe care i-o arunca, ochii lui păreau să strălucească. Era atât de blând, de atent și de priceput. Și era atâta nevoie, atâta dorință față de ea. Dacă inima ei nu i-ar fi aparținut deja, i-ar fi oferit-o chiar atunci. Cine ar fi bănuیت că în acel bărbat se ascund atâtea lucruri care merită descoperite? Atâta plăcere, atâtea senzații. Maddy nu mai arătase față de nimeni generozitatea pe care i-o arăta lui. Dar, cu el, totul era firesc.

Își cunoștea trupul în cele mai mici detalii. Îi cunoștea slăbiciunile și punctele forte. Dar ce ciudat i se părea că în tot acest timp nu știuse aproape nimic despre nevoile acestui trup. Când buzele lui îi atingeau sânii, o traversau senzații incredibile: plăcere, durere, disperare. Când mâna lui îi mângâia coapsa, se înfiora și tremura toată. Când buzele lui se plimbau pe gâtul ei, gema încontrolabil. Acel trup pe care îl disciplinase și căruia îi impusese atâtea rigoare era copleșit de nevoi, de confuzie și de

anticipare când el se lipea de ea.

Când îl atingea, parcă-și pierdea din puteri. Se simțea slabă. Copleșită. Era făcut doar din carne și oase, la fel ca ea, dar, când îl mângâia, parcă o durea sufletul. Era al ei, chiar dacă doar în acele momente. Iar ea își spunea că asta nu contează. Că nu contează că doar acel moment era real. Era al ei câtă vreme erau piele pe piele, amândoi ca unul. Avea nevoie de ea. Se simțea din avalanșa de emoții ce-l traversa. Dacă s-ar lăsa măcar un pic în voia inimii, ar putea să o iubească. Era sigură de asta. Când o ținea în brațe, în gesturile lui se simțea și altceva decât pasiune pură. Mai mult decât sânge fierbinte și dorință carnală. Erau acolo și afecțiune, și compasiune. Când buzele lui le atingeau pe ale ei, când sărutul devenea mai profund, încât ajungeau să înoate unul în celălalt, ea știa, simțea că el era pe punctul de a-i oferi ce-și dorea atât de mult de la el. Dragoste. Dragostea care vindecă, alină și protejează. Voia să-i spună cât de minunată era senzația de a se simți atât de irevocabil legată de cineva. Voia să-i arate, să-l lase să întrevadă cum e să știi că cineva îți e alături necondiționat și-ți va rămâne alături. Pielea lui era fierbinte și umedă. Atingerea îi devenea tot mai puțin tandră pe măsură ce sângele ei se înfierbânta. Era sălbatică, flămândă, avidă. Energia ei aparent nesfârșită îl împingea mai departe și mai departe, aproape de limitele

puterii de a se controla. Radioul mergea. Afară, arșița creștea. Dar nimic nu mai conta în afară de ce-și puteau oferi unul celuilalt. Se rostogoliră îmbrățișați până când ea ajunse deasupra, ținându-l pe spate, ținându-l strâns cu mâinile și picioarele. Înnebunită de dorință, se arcui și îl primi înăuntrul ei. Când vâlvătaia simțurilor îi copleşi, când nebunia pasiunii îi cuprinsese și apoi se domoli, se regăsiră tot împreună.

Epuizată și aproape inertă, Maddy se întinse încet peste el. Pielea îi era asudată și părea să fuzioneze absolut firesc cu a lui. Ii auzea, ca prin vis, bătăile inimii. Ii simți mâinile mângâind-o pe spate. Și atunci, închise ochii și predă cu totul armele.

- Te iubesc, Reed.

Era prea pierdută-n visare ca să simtă reacția fizică pe care cuvintele ei i le provocaseră. Trupul lui devenise dintr-odată rigid. Degetele i se încordaseră pe spatele ei. Când își dădu seama, Maddy mai ținu ochii închiși câteva secunde, conștientă că, odată spuse, cuvintele nu mai puteau fi retrase.

- îmi pare rău.

Inspiră adânc și ridică ușor capul. Reed avea expresia unui om cutremurat, și, cu toate că încă erau înlănțu-ți în îmbrățișare, distanța pe care-o pusese între ei era aproape palpabilă.

- Nu-mi pare rău că am spus-o sau că asta simt. îmi pare rău că nu vrei nimic din toate astea.

- Maddy, eu nu cred în replici ieftine și nici nu am nevoie de ele.

- Replici ieftine? Ea scutură din cap, ca și cum nu i-ar fi venit să-și creadă urechilor. Pentru tine, „te iubesc” e o replică ieftină?

- Ce altceva poate fi? O luă de umeri și se așezară pe pat. Maddy, împărtășim ceva special. Plăcut. Hai să nu stricăm asta cu minciuni la îndemâna oricui!

Ea înghiți în sec. Își înghiți neputința și durerea.

- Reed, eu nu mint.

Ceva în el tresăltă. Nu-și dădu seama că era o tresărire de speranță, căci își luă repede gândul de la ea.

- Bine, nu minți. În schimb, fantazezi.

- Nu crezi că e posibil să te iubesc? Întrebă ea cu glas scăzut și nesigur.

- Dragostea e un cuvânt lipsit de conținut. Sigur, nu spun că nu există. Există între tată și fiu, mamă și fiică, frate și soră. Când vorbim însă despre bărbați și femei, există atracție, pasiune, uneori chiar obsesie. Dar ele vin și trec, Maddy, spuse el, coborând din pat și punându-și halatul.

- Nu cred că tu chiar crezi ce spui.

- Nu doar cred. Știu ce spun, o întrerupse brusc.

Ea tresări, iar el regretă imediat asprimea cu care îi vorbise. Era însă decis să nu se lase deturnat de la ce voia să îi spună.

- Oamenii ajung să se intersecteze pentru

că vor ceva unii de la ceilalți și rămân împreună până când vor ceva de la altcineva. Câtă vreme sunt împreună, își fac fel și fel de promisiuni pe care n-au de gând să le respecte și își spun vorbe în care nu cred. De ce fac toate astea? Pentru că asta se așteaptă de la ei. Iar eu nu aștept nimic de la nimeni.

Maddy simți un fior rece și se acoperi cu cearșaful. Părea brusc mică, incredibil de tânără și de vulnerabilă. Sau cel puțin așa o vedea el.

- Până acum, nu i-am mai spus vreunui bărbat că îl iubesc. Dar probabil că nici asta nu contează.

El nu putea permite să se întâmple asta. Și nu avea cum să-i explice ei.

-Nu mă interesează cuvintele, Maddy. Și nu vreau acest „te iubesc”. Pentru că nu-ți pot răspunde la fel.

Îi vorbise stând cu spatele la ea, privind orașul pe fereastră. De ce ar răni-o vorbele lui? Doar spunea adevărul.

- Mă-ntreb de ce nu poți- Era decisă să nu plângă și își apăsă ochii cu palmele. Ce ți s-a întâmplat atât de grav încât ți-ai ferecat sufletul, Reed? Ce te-a făcut să ții cu tot dinadinsul să nu lași emoțiile și sentimentele să ajungă la tine, să ții tot și pe toți la distanță? Am spus că te iubesc.

Furia din glasul ei începea să fie mai puternică decât durerea.

- Nu-mi e rușine cu ce-am spus. Și n-am

făcut-o ca să smulg de la tine o declarație, la schimb. Am spus-o pentru că ăsta e adevărul, oricât ai încerca să te convingi că te mint. Inspiră și expiră adânc. N-avea să-și piardă cumpătul în fața lui. Dar nu terminase ce avea de spus. Nu-și încheiaseră socotelile. Ai de gând să-mi spui că adineauri nu ai simțit nimic? Chiar crezi că între noi e doar atracție sexuală? Atât și nimic mai mult?

El se întoarse spre ea. În sufletul lui se duceau lupte crâncene, dar fața lui impasibilă îi masca tumultul interior.

-Nu am altceva să-ți ofer, Maddy. Accepti sau nu, e decizia ta. Atât pot să-ți dau.

Ea își încleștă degetele, apucând strâns cearșaful, dar încuviință din cap.

- Am înțeles.

- Am nevoie să beau o cafea, spuse el, apoi se răsuci pe călcâie și o lăsă singură în dormitor.

Ajunse în bucătărie și încercă din răspuțeri să-și oprească tremurul mâinilor. Oare de ce se simțea ca și cum nimic din ce spusese nu-i aparținea? Că altcineva gândise și vorbise în locul lui? Ce-l apucase? Reed trânti ibricul pe aragaz, apoi se sprijini de blat. Când ea spusese că îl iubea, o parte din el își dorise și avusese nevoie de acele cuvinte. Și, mai important, crezuse în ele. Își pierdea capul după ea, iar nebunia trebuia să înceteze. Văzuse cu ochii lui ce se întâmplă când un bărbat are încredere oarbă într-o femeie și îi

dedică întreaga lui viață. Reed își jurase că nu avea să își îngăduie să treacă prin așa ceva. Că nu avea să permită nici unei femei să-l facă vulnerabil. Iar Maddy nu putea schimba nimic din toate astea. El nu avea să-i dea voie.

Era posibil ca ea să creadă că într-adevăr îl iubea, dar n-ar trece mult timp până și-ar da seama că nu era deloc așa. Prin urmare, trebuiau să continue cu grijă și să respecte regulile jocului.

Ușa de la intrare se deschise și se închise. Reed auzi zgomotele, dar rămase o vreme nemișcat lângă aragaz. Nu se mișcă nici când apa începu să fiarbă. Știa că de data asta ea plecase. Și se simțea teribil de singur.

capitolul 9

- Nu mă interesează dacă ai programată o operație pe cord deschis, vii la petrecerea de diseară.

Maddy se încălță cu un tenis.

- Wanda, care e problema?

- Nu e nici o problemă.

Wanda își trase bluza cu ochi a lui Maddy peste cap, după care studie rezultatul.

- O să te duci acasă, o să-ți pui rochia elegantă și o să petreci.

- Tocmai am spus că sunt obosită și că n-am chef de petrecere.

- Iar eu spun că îți plângi de milă.

- Îmi plâng de milă? Maddy se încălță și cu celălalt tenis. Era gata de luptă. Eu nu-mi plâng de milă.

Wanda se așeză lângă ea pe bancă.

- Ești expertă când vine vorba să-ți plângi de milă.

- Nu întinde coarda, Wanda. Sunt într-o dispoziție foarte răutăcioasă.

Wanda avea îndoieli că Maddy ar fi putut fi rea, chiar dacă ar fi făcut un curs în acest sens.

- Uite care-i treaba, nu e nici o problemă

dacă nu vrei să vorbești despre cât de nemernic e tipul tău.

-Nu e tipul meu.

- Cine nu e tipul tău?

Frustrarea ieși la suprafață sub forma unei expirații.

- EL El nu e tipul meu. Nu am un tip, nu vreau un tip. Prin urmare, oricine ar fi el, nu are cum să fie al meu.

-Aham. Wanda își examinează unghiile și se hotărî că acea nuanță de roșu i se potrivea de minune. Dar e un nemernic.

-Nu am spus că... Umorel ei ieși la suprafață, și ea zâmbi. Da, e un nemernic.

- Draga mea, toți sunt. Ideea e că domnul Valentine senior dă o petrecere pentru noi, și nu se poate ca vedeta spectacolului să plece acasă și să stea bosumflată în baie.

- Nu aveam de gând să fac asta. Aveam de gând să stau bosumflată în pat.

Wanda o privi pe Maddy cum își lega șireturile.

- Dacă nu vii, o să le spun tuturor că ai impresia că ești prea stilată ca să petreci cu noi.

Maddy își dădu ochii peste cap.

- ,Cine te-ar crede pe tine?

-Toată lumea. Pentru că nu o să fi acolo.

Maddy se ridică de pe bancă și începu să se pieptene.

- De ce nu o lași mai moale?
- Pentru că îmi place fața ta.

Wanda zâmbi când Maddy o privi încruntată.

- Sunt prea obosită să merg, atâta tot.
- Prostii! Am repetat cu tine vreme de câteva săptămâni. Nu obosești.

Maddy lăsa peria să cadă în chiuvetă. În reflexia din oglindă, ochii ei se întâlneau cu ai Wande.

- În seara asta, sunt obosită.
- în seara asta, îți plângi de milă.

-Nu... Ba da, recunosc. El o să fie acolo, strigă. Nu cred că pot să fac față.

Privirea provocatoare se umplu de grijă. Wanda își puse brațul pe umărul lui Maddy.

- Te-a durut tare?
- Da. Foarte tare.
- Ai plâns până acum?
- Nu. Clătină din cap, încercând să-și păstreze calmul. Nu am vrut să fiu și mai fraieră decât am fost deja.

- Ești o fraieră dacă nu plângi. Wanda o așeză din nou pe bancă. Stai jos și pune-ți capul pe umărul Wande.

- Nu am crezut că o să doară atât de tare, spuse Maddy în timp ce lacrimile începură să curgă.

-Nimeni nu se așteaptă la asta. Vorbind cu voce joasă, Wanda o mângâie pe braț.

- Dacă am ști cât de rău poate să fie, nu ne-am apropia de nici un bărbat. Dar tot facem

asta, pentru că uneori e tot ce se poate întâmpla mai bun.

- E oribil.

- Groaznic de oribil.

-Nu merită să plâng pentru el, oftă ea și își trecu mâna peste obraz.

-Nici unul nu merită asta. Cu excepția celui potrivit.

- Wanda, îl iubesc.

Wanda se îndepărtă destul cât să îi studieze fața lui Maddy.

- E sentimentul real?

- Da. Nu se mai sinchisi să-și șteargă lacrimile. Doar că el nu mă iubește. Nici măcar nu vrea ca eu să-l iubesc. Cumva, mereu am crezut că, atunci când o să simt asta, și cealaltă persoană o să simtă asta, și vom trăi fericiți până la adânci bătrâneți. Reed nici măcar nu crede că dragostea există.

-Asta e problema lui.

- Ba nu, e și a mea, pentru că de zile întregi am încercat să îl uit și nu pot s-o fac. Respiră adânc. Nu mai voia să plângă. Deci înțelegi de ce nu pot veni în seara asta.

- în nici un caz. Înțeleg de ce trebuie să vii.

-Wanda...

- Scumpo, dacă te duci acasă și-ți îngropi capul în nisip, o să te simți la fel și mâine. Când vorbi din nou, vocea ei avea o duritate care o făcu pe Maddy să se îndrepte. Ce faci

când publicul nu-ți oferă nici o reacție și se poartă de parcă ar fi mumii?

- Îmi vine să mă duc în cabina mea.

- Dar ce faci?

Maddy oftă și își trecu mâinile peste fața umedă.

- Stau pe scenă și fac față situației.

-Asta trebuie să faci și în seara asta. Și, dacă mă pricep la bărbați, și el o să facă același lucru. Am văzut cum se uita la tine când a venit la repetiții împreună cu tatăl lui. Hai să ne punem pe treabă! Trebuie să ne îmbrăcăm.

Maddy se hotărî să îi facă față lui Reed în același fel în care făcea față publicului. Își spuse că își știa replicile, își știa mișcările și că, dacă făcea o greșeală, avea să o mascheze înainte să o observe cineva. Alese o rochie strâmtă, care îi evidenția șoldurile și se mula într-un mod senzual pe corpul ei, având o crăpătură până la mijlocul coapsei. Dacă dădea greș, măcar avea să arate grozav în timp ce făcea asta.

Chiar și așa, în vreme ce stătea în fața ușii impunătoare a casei lui Edwin Valentine, trebui să se convingă să nu fugă. Se îndreptă și bătui la ușă. Era pregătită să îl înfrunte din nou. Era pregătită să se poarte normal. Nu se pregătise însă pentru posibilitatea ca Reed să deschidă ușa. Îl privi, uimită de câte emoții pot

exista în corpul uman.

El se miră că degetele lui nu rupseră clanța în timp ce o privea.

- Bună, Maddy.

- Reed. Nu avea să zâmbească. Nu putea încă. Dar nici nu avea să cadă la picioarele lui. Sper că nu am venit prea devreme.

-Nu. De fapt, tata te aștepta.

-Atunci, o să merg să îl salut chiar acum. O trompetă răsună pe hol. Să înțeleg că petrecerea e acolo.

Trecu pe lângă el, ignorând nodul din stomac.

- Maddy.

Ea se îmbărbăta și îl privi nonșalant peste umăr.

-Da?

- Ești... cum mai ești?

- Ocupată.

Sonerie se auzi în spatele lui, și ea ridică dintr-o sprânceană.

-Se pare că și tu ești ocupat. Ne vedem mai târziu.

Maddy se duse pe hol, clipind rapid ca să își limpezească vederea.

Petrecerea era în toi. Maddy păși în cameră și se lăsă cuprinsă de voie bună, distracție și camaraderie. Imbrățișă rapid câțiva oameni și îmbrățișă mai intim pe cineva.

-începusem să cred că ai dat înapoi. Wanda, care vorbise cu unul dintre muzicieni, se

apropie de ea, și, la o singură mișcare de cap, cântărețul plecă.

-Nu. Nimeni nu poate să zică despre un O'Hurley că e un laș.

- Poate o să te ajute să știi că tânărul Valentine a stat cu ochii pe ușă în ultima jumătate de oră.

- Da? Dădu să se întoarcă pentru a-l vedea, dar se opri. Nu, nu contează. Hai să bem ceva! Șampanie?

- Da. Domnul Valentine e un om de treabă. Wanda luă un pahar de șampanie și o bău pe toată dintr-o înghițitură. Nu e cu nasul pe sus. Se poartă ca și cum suntem oameni adevărați.

- Chiar suntem oameni adevărați.

-Nu mai spune și altora. O strălucire apăru în ochii Wandeii când se uită peste umărul lui Maddy. Uite-l pe Phil! M-am hotărât să îl las să mă convingă că are intenții serioase. Nu neapărat onorabile, adăugă ea în timp ce zâmbetul i se lărgi. Doar serioase.

- Phil? Intrigată, Maddy îl privi pe dansatorul care fusese partenerul Wandeii. Ei bine, are intenții serioase?

- Poate că da, poate că nu. Wanda luă un alt pahar de șampanie. Partea distractivă e când afli.

Maddy și-ar fi dorit să fie de acord. Se întoarse către masa cu mâncare unde se strânseseră grupuri de dansatori înfometați. „Mănâncă, bea și distrează-te”, își spuse.

„Pentru că mâine o să mergem în Philadelphia.”

- Maddy.

Înainte să aleagă între pateu și quiche, Edwin se apropie de ea.

- Domnule Valentine. Ce petrecere grozavă!

- Edwin, o corectă el în timp ce îi pupă mâna – un gest care o făcu să zâmbească. Trebuie să-mi spui Edwin dacă o să-mi oferi dansul pe care mi l-ai promis.

- Atunci, îți spun Edwin, și o să fie plăcerea mea. Cu o mână pe umărul lui, prinse imediat ritmul. Am luat legătura cu părinții mei. Sunt în New Orleans, dar o să ajungă în noaptea premierei în Philly. Speram că o să fii acolo.

- Nu aş putea rata asta. Maddy, piesa asta e cel mai bun lucru pe care l-am făcut pentru mine de ani întregi. Credeam că e momentul să mă las să îmbătrânesc.

- E cel mai ridicol lucru pe care l-am auzit vreodată.

- Ești atât de tânără. O mângâie pe spate, în zona taliei, unde mâna lui o ghida. Când ajungi la șaiszeci de ani, te uiți în jurul tău și îți spui că e momentul să o iei mai ușor. Ai câștigat acest lucru. E momentul să te relaxezi și să te bucuri de ultimii ani.

-Ultimii ani. Maddy își dădu părul pe spate și îi zâmbi.

- Cam asta e. El îi zâmbi, și ea se întrebă de ce Reed nu moștenise acei ochi blânzi și

întunecați. După ce m-am pensionat, mi-am dat seama că voiam mai mult decât să joc golf în fiecare miercuri. Am nevoie de tineret în jurul meu, de vitalitatea tinerilor. Reed mereu m-a menținut tânăr. Atât ca prietenul meu cel mai bun, cât și ca fiul meu. Un bărbat nu are cum să fie mai bun de atât.

- Te iubește foarte mult.

Ceva din tonul ei îl făcu să își plece privirea.

- Da, așa e. Am vrut să îi ofer șansa să se ocupe de afacere fără ca eu să fiu prin preajmă. S-a descurcat bine. Mai mult decât bine, spuse el cu un oftat. Reed s-a implicat cu totul în afacere. Poate asta e o greșeală.

- El nu crede că e așa.

- Nu? Am îndoieli. În orice caz, până la apariția acestei piese, nu știam ce urma să fac. Acum, cred că mi-am dat seama.

- Te-a cuprins febra Broadway?

- Exact.

Cumva, știuse că ea avea să îl înțeleagă. Nu putea decât să spera că avea să îl înțeleagă și pe fiul lui.

- Odată ce piesa este lansată, o să caut alta. Mă gândesc că am un expert a cărui opinie o pot cere și în care am încredere.

Maddy văzu întrebarea din ochii lui și apoi încuviință ușor.

- Edwin, dacă vrei ca tu să fii îngerul, nu mă deranjează să fiu eu avocatul diavolului.

- Știam că mă pot baza pe tine. Toată viața

mea am fost înconjurat de artiști. Mi-am câștigat traiul pe spinarea lor. Genul ăsta de lucru nu poate fi înlocuit de o minge de golf. O bătu prietenește pe umăr. Hai să-ți iei ceva de mâncare!

Maddy se uită la masa cu mâncare.

- Eroul meu.

Muzica se schimbă de la înceată la ritmată, în timp ce trei colegi ai ei de scenă începură să cânte un amestec de hituri Broadway. Nu dură mult până când Phil o trase pe Wanda în mijlocul ringului de dans. Corul de strigăte se transformă rapid într-o competiție după ce un alt cuplu începu să danseze.

- Hai, Maddy, îi spuse Terry în timp ce o luă de mână. Nu putem să îi lăsăm să ne întreacă.

- Ba putem face asta, îi spuse Maddy în timp ce luă din nou pateu.

- Nu. Avem o reputație de menținut. Ți amintești dansul din *Within Reach*!

- A fost cel mai mare eșec în care am apărut vreodată.

- De acord, piesa a fost îngrozitoare, dar dansurile noastre au fost grozave. Noi am primit singurele recenzii bune. Hai, Maddy, de dragul vremurilor trecute!

O trase de braț și zâmbi. Maddy nu putu rezista și începu să facă niște piruete care se terminară cu ei doi apropiindu-se. Cei câțiva dansatori care recunoscără mișcărilor aplaudară.

A fost un număr încet și seducător, cu mișcări lungi și prize ample, pentru care era nevoie de sincronizare perfectă și de control al mușchilor. Maddy își aminti dansul ca și cum l-ar fi repetat în acea după-amiază, nu în urmă cu patru ani. Corpul ei pur și simplu își aminti mișcărilor.

Îi simți pe Terry pregătindu-se pentru ridicare și se plie, ca să îl ajute. Cu încrederea unui dansator într-un alt dansator, se arcui până când părul aproape atinse covorul.

Apoi râse și îi sări în brațe.

- Poate nu a fost chiar așa un eșec, spuse ea gâfâind.

- Scumpo, a fost spectaculos.

Apoi îi dădu o palmă peste fund în timp ce muzica își schimbă ritmul și alți dansatori pășiră pe ringul de dans. Reed o privea. Când privirea ei fu atrasă de a lui, Maddy simți cum căldura se ridica la suprafață, alături de dorințe și regrete. Gândindu-se numai cum să scape, se întoarce și se duse pe terasă.

Aerul era fierbinte și înăbușitor acolo, ca și cum ar fi ricoșat de trotuar și s-ar fi ridicat. Maddy se rezemă de stâlp și absorbi zgomotul, mișcarea și viața din orașul care se întindea sub ea. Putea să tânjească, să își dorească, dar nu avea să regrete. Știa că Reed pășise pe terasă în spatele ei înainte ca el să vorbească. Greșise gândindu-se la fugă, voind să se ascundă în apartamentul ei. Chiar dacă nu îi

convenea, încă îl dorea.

- Spune-mi dacă ai prefera să plec.

Era tipic lui să îi prezinte opțiunile de la început. Se întoarse și îl privi.

- Nu, bineînțeles că nu.

El își strânse mâinile în buzunare.

- Maddy, ești generoasă cu toată lumea sau mai ales cu mine?

- Nu știu. Nu m-am gândit niciodată la asta.

El se apropie de balustradă, din dorința de a fi mai aproape de ea.

- Mi-a fost dor să te văd.

- Speram că o să-ți fie.

Stelele luminau, și luna era plină. Cel puțin, se putea concentra la asta.

- Aveam de gând să vin aici în seara asta și să fiu foarte detașată. Nu cred că îmi iese.

-Te-am privit dansând cu tatăl meu, și știi de ce anume mi-am dat seama?

Când Maddy clătină din cap, el se întinse spre ea, simțind nevoia să îi atingă chiar și numai o șuviță.

- Că nu ai dansat niciodată cu mine.

Ea se întoarse destul cât să îi studieze profilul.

- Nu m-ai invitat niciodată.

- Te invit acum.

Își întinse mâna, lăsând-o să aleagă. Ea își puse mâna într-a lui fără să stea pe gânduri. Se mișcă împreună până când fură doar o umbră pe podeaua terasei.

- Când ai plecat, săptămâna trecută, m-am gândit că așa a fost cel mai bine.

- Și eu.

El își trecu obrazul peste părul ei.

-Nu a trecut zi în care să nu mă gândesc la tine. Nu a trecut zi în care să nu te doresc.

Încet, fiindcă nu simți nici o urmă de rezistență, își coborî gura spre a ei. Buzele ei erau calde, ca întotdeauna. Corpul ei se potrivea cu al lui, ca și cum soarta ar fi creat-o special pentru el sau pe el pentru ea. Dorințele care treceau prin el îl speriată, dar se luptă cu această senzație.

- Maddy, vreau să te întorci.

- Și eu vreau asta. Îl mângâie pe obraji. Dar nu pot.

El o apucă de încheieturi, în timp ce panica se amplifică.

- De ce?

- Pentru că nu pot să respect condițiile tale, Reed. Nu pot să nu te iubesc, și tu nu vrei să te lași iubit de mine.

- La naiba, Maddy, îmi ceri mai mult decât îți pot oferi.

-Nu. Se apropie de el, și ochii ei erau strălucitori și direcți. Nu, niciodată nu ți-aș cere mai mult decât ai putea da, la fel cum nici eu nu îți pot oferi mai puțin. Reed, te iubesc. Dacă m-aș întoarce, nu m-aș putea opri din a-ți spune asta. Iar tu nu ai putea să tot dai înapoi.

-Te vreau în viața mea. Disperarea îi încordă

mâinile. Nu e de ajuns?

- Aș vrea să știu. Și eu vreau să fac parte din viața ta. Vreau ca tu să faci parte dintr-a mea.

- Căsătorie? Asta vrei? Reed se îndepărtă și se sprijini de stâlp. Maddy, ce naiba e căsătoria?

- Un angajament emoțional între doi oameni care își promet că vor face cum pot ei mai bine.

- La bine și la rău. Atunci se întoarse, însă fața lui era umbrită, și ea îi putu interpreta numai vocea. Câte durează?

- Presupun că doar cele în care cei implicați depun eforturi. Doar căsătoriile celor cărora le pasă destul de mult.

- Multe nu durează. Această instituție nu înseamnă nimic. E un contract legal rupt de un alt contract legal, însă până atunci e încălcat moral de zeci de ori.

Ei i se frânse o parte din inimă când îl auzi vorbind așa.

- Reed, nu poți generaliza așa.

- Câte mariaje fericite poți să numești? Câte care au durat? Uită de fericire!

- Reed, e ridicol. Eu...

- Nu poți să te gândești nici măcar la unul? Întrebă el.

Maddy își recăpătă controlul.

- Bineînțeles că pot. Familia Gianelli, de la primul etaj al blocului meu.

- Cei care țipă unul la altul mereu.

- Le place să țipe. Țipatul îi face incredibil de fericiți. Pentru că și ea începuse se țipe, se întoarce pe călcâie și se gândi. La naiba, dacă nu m-ai interoga, nu mi-ar fi așa greu. Ozzie și Harriet.

- Las-o baltă, Maddy!

-Nu. Cu mâinile în șolduri, îl privi. Jimmy Stewart a fost căsătorit vreme de o sută cincizeci de ani. Regina Elisabeta și prințul Philip se înțeleg destul de bine. Părinții mei, pentru numele lui Dumnezeu, continuă ea, făcându-și încălzirea. Sunt împreună dintotdeauna. Mătușa mea de-a doua Jo a fost căsătorită cincizeci și cinci de ani.

-A necesitat ceva efort, nu-i așa? Ieși din umbră, și Maddy văzu în ochii lui cinism. Ți-ar fi mai ușor să găsești mariaje eșuate.

- De acord, așa e. Asta nu înseamnă că întorci spatele sistemului doar pentru că oamenii care fac parte din el comit greșeli. În plus, nu ți-am cerut să te căsătorești cu mine, doar ți-am cerut să simți.

El o prinse înainte să intre din nou în cameră.

- Vrei să-mi spui că nu-ți dorești să te căsătorești?

Ea stătea fix în fața lui.

-Nu, nu o să-ți spun asta.

- Nu-ți pot promite căsătorie. Te admir, ca femeie și ca actriță. Sunt atras de tine... am nevoie de tine.

- Reed, toate lucrurile astea sunt

importante, dar nu sunt suficiente decât pentru o perioadă scurtă. Dacă nu m-aș fi îndrăgostit de tine, amândoi am fi fericiți cu ce avem. Nu cred că pot suporta mai mult.

Se întoarse și se prinse de balustradă ca și cum ar fi fost un colac de salvare.

- Te rog, pleacă!

Nu era ușor să se certe cu ea când Reed părea să se certe cu el însuși. Mișcările nu erau clare, următorul pas nu era atât de bine definit pe cât ar fi trebuit să fie. Fiindcă nu vedea o cale de ieșire, Reed dădu înapoi.

- Nu s-a terminat. Oricât am vrea ca lucrurile să stea altfel.

- Poate că nu. Dar m-am făcut de râs în fața ta pentru ultima oară. Acum, lasă-mă singură!

În momentul în care el plecă, ea închise ochii strâns. Nu avea să plângă. Imediat ce reușea să se controleze, avea să revină la petrecere și să se scuze ca să plece acasă. Nu fugea, ci doar înfrunta realitatea.

- Maddy.

Se întoarse și îl văzu pe Edwin. O simplă privire îi spuse că nu era cazul să afișeze un zâmbet larg.

- îmi pare rău. Am ascultat o parte din conversație și ai dreptul să fii supărată pe mine. Dar Reed e fiul meu și îl iubesc.

-Nu sunt supărată. într-adevăr, nu mai putea simți nimic. Dar trebuie să plec.

- Te duc eu acasă.

- Nu, ai invitați. O să iau un taxi.
- Nu o să-mi ducă dorul. Se apropie ca să o ia de braț. Maddy, vreau să te duc acasă. Am o poveste pe care ar trebui s-o auzi.

Pe drumul spre casă vorbiră foarte puțin. Edwin părea pierdut în propriile gânduri. Maddy nu avea dispoziția pentru conversații inteligente. Singurul lui comentariu fu când urcau scările către apartamentul ei și fu despre lipsa de siguranță.

- De fiecare dată când pășești pe scenă, devii din ce în ce mai cunoscută. Asta vine cu un preț.

Maddy se uită la holul slab luminat în timp ce își căuta cheile. Niciodată nu-i fusese frică acolo, dar, cu toate astea, știa că timpul ei în lumea liberă și pasageră a nomazilor aproape se terminase.

- O să pun de ceai.

Îl lăasă pe Edwin în sufrageria înghesuită.

-Ți se potrivește încăperea asta, spuse el peste câteva clipe. E prietenoasă, luminoasă, sinceră. Sigla luminoasă îl făcu să zâmbească în clipa când se așeză pe scaun. O să te fac să te rușinezi și o să-ți spun cât de mult admir ce ai făcut cu viața ta.

- Nu mă rușinez. Apreciez ce spui.

-Talentul nu e mereu de ajuns. Eu știu asta. Am văzut cum mulți, mulți oameni talentați au

alunecat în uitare tocmai pentru că nu aveau puterea sau încrederea de a ajunge în top. Tu ai ajuns acolo și nici măcar nu știi asta încă.

- Nu știu dacă am ajuns în top. Apăru cu o tavă în mâini. Dar sunt fericită unde sunt.

-Asta e frumusețea. Ți place unde ești. Ți place de tine. Edwin acceptă ceașca de ceai și își puse ușor o mână peste a ei. Reed are nevoie de tine.

- Poate dintr-un anumit punct de vedere. Se retrase puțin, pentru că durerea era prea mare. Mi-am dat seama că am nevoie de mai mult de atât.

- Și el, Maddy. Și el, dar este prea încăpățânat și poate îi este prea frică să recunoască asta.

-Nu înțelege de ce. Nu înțeleg cum poate să fie atât de... Se opri, înjurând. îmi pare rău.

- Nu are de ce. Cred că înțeleg. Reed ți-a povestit vreodată despre mama lui?

- Nu. Este unul dintre subiectele despre care nu discutăm.

- Cred că ai dreptul să știi. Edwin oftă și luă o gură de ceai, știind că urma să răscrolească niște amintiri nedorite și dureroase. Dacă nu aș fi sigur că ții cu adevărat la el și că ești persoana potrivită pentru el, nu aș putea să-ți spun niciodată asta.

- Edwin, nu vreau să-mi spui ceva ce Reed nu ar vrea să știi.

-Tocmai grija ta pentru el e motivul pentru

care o să-ți spun.

Își puse ceașca jos și se aplecă în față. Ceva îi spuse lui Maddy că nu mai avea cum să dea înapoi.

- Mama lui Reed a fost o femeie uluitoare. Este o femeie uluitoare, sunt sigur de asta, deși nu am văzut-o de mulți ani.

- Reed a văzut-o?

- Nu, refuză s-o facă.

- Refuză să-și vadă mama? Cum poate face așa ceva?

- Poate o să-nțelegi după ce îți spun mai multe. În vocea lui era o sfârșeală care o făcu să simtă compasiune. M-am căsătorit cu Elaine când eram amândoi foarte tineri. Aveam niște bani de la familie, iar ea era cântăreață, lucra în cluburi, înțelegi tu.

- Da, desigur.

-Avea talent. Nimic care să te dea pe spate, dar, cu managementul potrivit, ar fi putut să-și câștige traiul făcând asta. M-am hotărât să-i ofer acel management. Apoi m-am hotărât să mă căsătoresc cu ea. Îmi pare rău s-o spun, dar eram obișnuit să obțin ce voiam. Un an, doi a funcționat. Era recunoscătoare pentru ce făceam pentru cariera ei. Eu eram recunoscător că aveam o soție frumoasă. O iubeam și am muncit din greu ca ea să aibă succes, pentru că asta își dorea cel mai mult. Însă, undeva pe drum, lucrurile au început să se schimbe. Elaine era nerăbdătoare. Edwin se rezemă din nou, bău din ceai și studie

apartamentul lui Maddy. Ii dăduse soției lui tot ce putuse, însă ea nu fusese niciodată satisfăcută. Era tânără, spuse el, știind că asta nu era o scuză reală. Voia spectacole mai bune și începuse să urască sfaturile mele legate de vestimentația ei și de cum să-și facă părul, începuse să creadă că o trăgeam în jos și că o foloseam pentru a avansa în propria mea carieră.

- Probabil nu te-a înțeles prea bine.

Edwin zâmbi. Nu toată lumea era dispusă să ofere astfel de sprijin necondiționat.

- Poate că nu. Dar nici eu n-am înțeles-o pe ea. Mariajul nostru avea probleme. Aproape acceptasem faptul că se terminase, când mi-a spus că era însărcinată. Maddy, tu ești o femeie modernă. Și una plină de compasiune. Ar trebui să poți înțelege că, deși eu mi-am dorit foarte mult copii, Elaine nu voia.

Maddy privi în jos spre ceai, simțind compasiune.

- Nu poate decât să-mi pară rău pentru cineva care nu și-a dorit sau nu și-a putut dori copilul pe care îl purta.

Era răspunsul corect. Edwin îl trecu cu vederea.

- Elaine era disperată să aibă succes. Cred că l-a născut pe Reed pentru că-i era prea frică să facă altceva. Îi obținusem un contract mic de înregistrări. Decizia ei de a rămâne cu mine și cu Reed a fost mai mult o mișcare pentru cariera ei decât orice altceva.

-Tu încă o iubeai.

- încă aveam sentimente pentru ea. în plus, mai era și Reed. Când s-a născut, am simțit că mi s-a oferit cel mai de preț dar. Un fiu. O persoană care mă va iubi, va accepta dragostea pe care voiam să i-o ofer. Era frumos, un bebeluș minunat, care a devenit un copil minunat. Viața mea s-a schimbat în momentul când s-a născut. Voiam să-i ofer totul. Aveam o concentrare cum nu mai avusesem până atunci. Puteam să pierd un client, un contract, dar fiul meu era mereu acolo.

- Familia te ține cu picioarele pe pământ.

- Da, așa e. înainte să continui, vreau să știi că Reed nu mi-a oferit decât bucurie. Niciodată nu l-am considerat o datorie sau o corvoadă.

- Nu trebuie să-mi spui asta, se vede.

El își frecă tâmpilele, după care continuă:

- Când avea cinci ani, am suferit un accident. Cât am fost în spital, mi-au făcut multe analize.

Vocea lui se schimbă. Maddy se încordă fără să știe de ce.

- Rezultatul unuia dintre teste a arătat că eram steril.

Mâna în care ea ținea ceașca i se înmuie, și Maddy lăasă ceașca jos.

- Nu înțeleg.

-Nu puteam avea copii. Privirea lui era directă, intensă. Niciodată nu putusem avea

copii.

Maddy începu să tremure și simți un nod în stomac.

- Reed.

Cu un singur cuvânt, pusese toate întrebările și oferise numai dragoste.

-Nu era al meu. Nu-ți pot descrie ce lovitură a fost pentru mine.

- Edwin.

Se ridică imediat și îngenunche în fața lui.

-Am confruntat-o pe Elaine. Nici măcar nu a încercat să mintă. Cred că deja se săturase de minciuni. Mariajul se terminase, și ea știa că nu avea să dea vreodată lovitura ca artistă. Fusesse cu alt bărbat, unul care o părăsise când aflase că era însărcinată. Cred că a fost o lovitură grea pentru ea. Știa că nu aveam să pun întrebări, ci că pur și simplu aveam să accept copilul ca fiind al meu. În plus, știa că nu ar fi ajuns în nici unul din acele cluburi fără mine. Așa că a rămas.

- Probabil a fost o femeie foarte nefericită.

-Nu toată lumea găsește mulțumirea cu ușurință. Elaine era prea neliniștită ca să facă altceva decât să o caute. Dacă nu era mulțumită, trecea mai departe. Când am ieșit din spital, plecase. Reed stătea cu un vecin.

Inspiră adânc, pentru că, deși trecuseră atâția ani, încă îl dureau.

- Maddy, Elaine îi spusese adevărul.

- Dumnezeu! Săracul băiat!

își lăsă capul pe genunchiul lui și plânse pentru ei toți.

- Nici eu nu am fost mai breaz.

Edwin își puse mâna pe părul ei. Nu își imaginase că i-ar putea face bine să vorbească despre asta după atâția ani.

- Simțeam nevoia să plec, așa că l-am plătit pe vecin și l-am lăsat acolo. Am fost plecat aproape o lună, strângând bani ca să finanțez Valentine Records. Până ți-am întâlnit familia, nu cred că aveam de gând să mă întorc. Mi-e greu să mă iert pentru asta.

- Erai rănit. Tu..

- Reed a fost devastat, spuse el. Nu mă gândisem la ce efect urma să aibă vestea asupra lui. Mă aruncasem în jocul reușitei și încercasem să blochez ce lăsasem în urmă. Apoi i-am întâlnit pe părinții tăi. Pentru o seară, am văzut ce înseamnă familia.

Maddy își șterse lacrimile și îl privi.

- Și ai dormit în patul pliant din camera lor.

- Am dormit acolo și am văzut dragostea pe care și-o purtau părinții tăi unul altuia și pe care o simțeau pentru copiii lor. Era ca și cum cineva îmi dezvăluia ce înseamnă viața de fapt, ce e cu adevărat important. Mi-am pierdut cumpătul. Tatăl tău m-a scos la un bar, și i-am spus totul. Dumnezeu știe de ce.

- E ușor să vorbești cu tata.

- A ascultat tot, a simțit empatie în unele privințe, dar nu atât de mult pe cât credeam că

merit. După toți anii care trecuseră, Edwin își amintea și chiar putea râde de situație. Avea un pahar cu whisky în mână. L-a băut, m-a bătut pe umăr și mi-a spus că aveam un fiu la care să mă gândesc și că ar trebui să merg acasă la el. Văzuse ce era important, și avea dreptate. Niciodată nu am uitat ce a făcut pentru mine prin simplul fapt că a spus adevărul.

Maddy îl luă strâns de mână.

- Și Reed?

- Era fiul meu, mereu fusese și mereu va fi. Am fost un fraier să uit asta.

- Nu uitaseși, șopti ea. Nu cred că uitaseși.

-Nu. Edwin simți netezimea și puterea mâinilor ei între ale lui. În sufletul meu, nu uitasem. M-am întors. Se juca singur în curte. Băiatul ăsta, care nu împlinise încă șase ani, s-a întors și m-a privit cu ochi maturi. Il trecu un fior, rapid și violent. Nu am reușit să-mi șterg din minte acel moment când am înțeles ce i-am făcut eu și mama lui.

-Nu ai de ce să te învinovățești. Nu, adăugă, înainte ca Edwin să poată continua. V-am văzut pe tine și pe Reed împreună. Nu ai de ce să te învinovățești.

- Am făcut tot ce am putut ca să compensez, ca să readuc lucrurile la normal. De fapt, nu mi-a luat mult să uit ce făcuse mama lui. Reed însă nu a uitat. Încă poartă acea amărăciune. Maddy, asta am văzut în

ochii lui când avea cinci ani.

-Ce mi-ai spus mă ajută să înțeleg foarte multe. Inspirând adânc, ea se așeză la loc. Dar, Edwin, nu știu ce pot face eu.

- Îl iubești, nu-i așa?

- Da, îl iubesc.

- I-ai oferit ceva. Începe să aibă încredere în cineva. Nu-i lua acest lucru.

- Nu vrea ce am eu să-i ofer.

- Ba da, și o să-i intre mințile-n cap. Numai nu renunța la el.

Maddy se ridică și își strânse brațele de jur împrejur, după care se întoarse cu spatele.

- Ești sigur că are nevoie de mine?

- E fiul meu.

În timp ce ea se întoarse încet, Edwin se ridică.

- Da, sunt sigur.

Nu dormea. Nu putea dormi. Reed aproape se lăsase pradă dorinței de a se pierde într-o sticlă de scotch, dar se hotărî că nefericirea era o companie mai bună.

O pierduse. Pentru că nu reușiseră să se accepte drept cine erau cu adevărat, o pierduse. Îi era mai bine fără el. Era sigur de asta. Și totuși, Maddy fusese cel mai bun lucru care i se întâmplase vreodată.

O rănise, așa cum știuse că avea să facă, dar nu era ciudat cât de mult suferea și el?

„Mâine are să plece”, își spuse. Cel mai bun lucru pe care îl putea face era să uite și să îl

roage pe tatăl lui să se ocupe de piesă și de album. Avea să se rupă de asta și, prin urmare, avea să se curețe de amintirile cu Maddy O'Hurley. Începu să se îndrepte spre ferestre, dar își aminti cum Maddy fusese atrasă de ele. Înjurând, începu din nou să se plimbe. Ciocănitul de la ușă îl surprinse. Nu avea prea des vizitatori la ora unu dimineața. Nu voia vizitatori, așa că ignoră ciocănitul. Zgomotul continuă, încăpățânat. Iritat, Reed deschise ușa cu intenția de a se certa cu oricine avea ghinionul să fie acolo.

- Bună.

Maddy stătea cu o geantă de dans pe un umăr și mâinile în buzunarele unei fuste de blugi.

-Maddy...

- Eram prin zonă, spuse ea în timp ce intra. M-am hotărât să-ți fac o vizită. Nu te-am trezit, nu-i așa?

-Nu, eu...

- E bine. Eu mereu sunt prost dispusă când mă trezește cineva. Deci... își aruncă geanta pe jos. Ce zici de o băutură?

- Ce cauți aici?

- Ți-am zis, eram prin zonă.

Îndreptându-se spre ea, el o apucă de umeri.

- Ce cauți aici?

Ea își lăsă capul în jos.

- Nu am putut să stau departe de tine.

Înainte să se poată opri, el o mângâie pe obraz, după care își retrase mâna.

-Maddy, acum câteva ore...

-Am spus o groază de lucruri. Toate au fost adevărate. Reed, te iubesc. Vreau să mă căsătoresc cu tine. Vreau să-mi petrec viața cu tine. Și cred că am face o treabă bună. Dar, până când nu o să fii și tu de acord, va trebui să ne descurcăm.

- Faci o greșeală.

Maddy își dădu ochii peste cap.

- Reed, dacă am fi căsătoriți, poate, poate ai putea sugera ce e mai bine pentru mine. Dar, la cum stau lucrurile, iau singură deciziile. Chiar aș vrea ceva de băut. Ai vreun suc dietetic?

-Nu.

-Atunci, whisky. Reed, e foarte nepoliticos să refuzi să-i dai unui invitat ceva de băut.

El continuă să o țină, după care se lăsă pradă momentului și își coborî fruntea lângă a ei.

- Maddy, chiar am nevoie de tine.

- Știu. Ea îi cuprinse fața cu mâinile. Știu că ai nevoie de mine. Mă bucur că știi asta.

- Dacă aș putea să-ți ofer ce vrei...

- Am vorbit destul despre asta pentru moment. Mâine plec în Philadelphia.

-Să dansezi în ritmul inimii... acolo unde te cheamă muzica, șopti el.

- Exact. Și o să muncesc din greu, așa că nu vreau să vorbim. Nu vreau să ne certăm, nu în seara asta.

-Atunci, bine. O să pun ceva de băut.

Reed se duse la bar și alege o carafă.

-Știi, Reed, încă e un sentiment foarte ciudat pentru mine să mă dezbrac în afara scenei.

El râse. Cumva, ea mereu reușea să-l facă să râdă.

- Îmi imaginez asta.

- Port un corset și paiete și nu expun mai mult decât aş arăta pe o plajă publică, dar actul în sine este ciudat. Trebuie să reușesc să fac asta în fața câtorva sute de oameni peste doar câteva zile. Asta înseamnă repetiții, repetiții, repetiții. Când el se întoarce, ea îi zâmbea și își deschidea nasturii bluzei. Mă gândeam că o să-mi poți oferi o părere obiectivă despre prezența mea scenică. Să faci striptease e o artă, să știi. Își plimbă mâna spre centrul corpului în timp ce bluza i se desfăcu. Excitantă. Se întoarce cu spatele și îl privi peste umăr. Plină de fantezie. Își lăsă bluza să alunece ușor. Ce crezi?

- Cred că până acum te descurci de minune.

-Vreau să mă asigur că Mary o să fie realistă.

Își descheie fusta și o lăsă să cadă în vreme ce se întorcea. Corsetul din dantelă neagră pe care îl purta îl făcu să își pună paharul jos înainte să îl scape.

-Nu te-am mai văzut purtând așa ceva.

-Asta? Își mângâie din nou corpul. Nu e chiar stilul meu, nu e destul de confortabil. Dar

pentru Mary... Se aplecă și își eliberă o jartieră. E oarecum reprezentativ. Se îndreptă din nou și își trecu mâinile prin păr, ridicându-L Crezi că o să prindă?

- Cred că, dacă porți asta pe scenă, o să te sugrum.

Cu un zâmbet, ea își eliberă a doua jartieră, apoi își rulă ușor ciorapul în jos.

- Trebuie să-ți amintești că, odată ce cortina se ridică, voi fi Mary. Și o să fac din piesa aia a ta un hit.

Aruncă ciorapul spre el, după care începu aceeași rutină cu celălalt.

- Păcat că nu am o siluetă mai voluptuoasă.

- A ta este foarte bună.

- Crezi?

Zâmbind, începu să desfacă dantela care îi acoperea sânii.

- Reed, nu vreau să te bat la cap, dar nu mi-ai dat băutura aia.

- Îmi pare rău. Ridică paharul și i-l duse.

Maddy îl luă și, pentru o clipă, amuzamentul din ochii ei se transformă în ceva mai profund.

-Asta e pentru tatăl meu, spuse și își atinse paharul de al lui.

-Ce?

- Nu trebuie să înțelegi. Zâmbi din nou și bău whis-ky-ul, care curse prin ea ca lava. Ce părere ai despre spectacol până acum? Merită prețul unui bilet?

El voise să fie delicat. Să fie tandru, să îi

arate cât de mult însemna pentru el că ea se întorsese. Dar mâinile care se năpustiră în părul ei erau încordate.

- Niciodată nu te-am vrut mai mult.

Ea își lăsă capul pe spate și lăsă paharul gol să cadă pe covor.

-Arată-mi!

El o trase spre el cu disperare. Gustul whisky-ului îi rămăsese pe buze, amețitor. Brațele ei îl cuprinseseră, primind dorința arzătoare. Era prima oară, singura dată când simțise că el venea spre ea fără să dețină controlul. Sângele începu să îi pulseze la anticiparea pasiunii dezlănțuite. Când o trase pe podea, ea se lăsă de bunăvoie. Mâinile lui erau peste tot, atingând-o, mângâind-o, apăsând-o. O adusese în punctul în care nu îi putea decât gâfâi numele și cere mai mult.

Exista mai mult, mult mai mult.

Nerăbdător, îi desfăcu de tot corsetul, lăsându-i corpul liber. La fel de grăbite, degetele ei îi desfăcută halatul, până când simți mușchii și carnea caldă și dezgolită.

Covorul era moale pe spatele ei. Corpul lui era lipit de al ei. Iși auzi numele șoptit cu duritate. Apoi, el o umplu.

Niciodată nu fusese atât de rapid, atât de furios, atât de dezlănțuit. Se azvârli cu capul înainte într-un vârtej de plăcere. Corpul ei tremură, la fel ca al lui. Dragostea și pasiunea erau amestecate atât de intim, că nu le mai putea diferenția și nici nu mai încerca să o

facă. Era acolo pentru el. Atât timp cât el accepta brațele ei în jurul său, și el era acolo pentru ea.

capitolul 10

- Ar fi mai bine să mergem pe jos.

Maddy încetini și o luă printr-o altă groapă, după care îi zâmbi Wandeii.

- Unde ți-e simțul aventurii?

- L-am pierdut în șanțul ăla prin care am trecut.

- Nu era un șanț, o corectă Maddy, în timp ce își făcea drum prin traficul din Philadelphia. De ce nu te uiți pe geam și spune-mi când trecem pe lângă ceva care are importanță istorică?

-Nu mă pot uita pe geam. Wanda își așează picioarele lungi într-o poziție mai confortabilă. Nu era ușor, din moment ce Maddy alesese să închirieze o mașină înghesuită cu scaune care mai aveau puțin și erau lipite de bord. Mi se face rău când clădirile se mișcă în sus și jos.

- Nu clădirile fac asta, ci mașina.

-Așa e. Wanda se prinse de mânerul ușii. De ce ai închiriat hârbul ăsta?

- Pentru că niciodată nu conduc în New York. Acolo e Independence Hall?

Când Maddy se întoarse să se uite, Wanda o lovi nu tocmai delicat în umăr.

- Draga mea, fii atentă la drum dacă vrei să te întorci în New York.

Maddy se opri brusc la un semafor.

- îmi place să conduc, spuse ea relaxată.

-Unora le place să sară din avioane, șopti Wanda.

- Mi-aș lua o mașină în New York dacă aș crede că aș apuca să o folosesc. Cât timp avem?

- Cincisprezece minute pline de distracție. Wanda se pregăti în timp ce Maddy porni din nou. Știu că ar fi trebuit să întreb asta înainte să iau mașina, dar când a fost ultima oară când ai condus?

-Nu știu. Acum un an. Poate doi. Cred că ar trebui să trecem pe la magazinele astea de pe South Street după repetiție.

- Dacă trăim s-o facem și pe asta, șopti Wanda, după care apăsă frâna invizibilă din partea ei, în timp ce Maddy ocoli brusc o altă mașină. Știi, Maddy, omul de rând ar putea crede că ești cea mai fericită ființă din lume. Cine te cunoaște mai bine e posibil să știe că îți va pieri entuziasmul dacă nu o iei mai ușor.

Maddy încetini în timp ce mașina trecu peste o altă groapă.

- E chiar atât de evident?

- Destul de evident. Ce se întâmplă cu tine și cu Domnul Minunat?

Maddy oftă îndelung.

- Ne bucurăm de fiecare zi în parte.

- Și ești genul care trebuie să știe clar ce se întâmplă săptămâna următoare.

Era adevărat, prea adevărat, dar clătină din

cap.

- Are un motiv bun pentru a simți ce simte.
- Dar asta nu schimbă ce simți tu.
- Presupun că nu. Niciodată nu am crezut când oamenii spuneau că viața e complicată. Oprește-mă dacă discuția devine prea personală, zise ea, iar Wanda ridică din umeri. Când ai fost căsătorită, ai crezut că o să fie pentru totdeauna?

Wanda își țuguie buzele.

-Aș spune că eu am crezut asta, dar el, nu.

-Ei bine... dacă ai întâlni pe cineva la care ții, te-ai căsători?

- Din nou?

Wanda începu imediat să râdă, după care se gândi mai bine la asta. Dacă ar exista cineva cu care lucrurile s-ar lega natural, e posibil. Dar m-aș gândi mai mult la asta. Nu, la naiba, nu aș face asta. M-aș azvârli cu capul înainte.

- De ce?

- Pentru că nu există garanții. Dacă aș crede că există o șansă, aș profita de ea. E ca la loterie. Nu ar fi trebuit să virezi aici?

- Să virez? La naiba! Bombănind, Maddy făcu un ocol. Acum o să întârziem.

- Oricum, e bine că apuci să spui ce te apasă.

- Speram că o să fie aici. Maddy întoarse din nou și reveni pe drumul cel bun. Știu că nu ar fi putut petrece toată săptămâna aici în timp

ce repetăm, dar plănuisem oarecum să vină azi.

- N-a venit?

- A intervenit ceva. A fost vag în privința asta, o problemă legată de niște melodii, ceva de genul ăsta.

- Puștoaico, toți trebuie să ne facem treaba.

-Da.

Cu o manevră pe care până și Wanda o admiră, Maddy se înghesui într-un spațiu minuscul de parcare, vizavi de teatru. Presupun că e mai bine să mă gândesc la treaba mea. încă doua repetiții complete și începem.

-Nu-mi aminti. Wanda își duse mâna la abdomen. De fiecare dată când mă gândesc la asta, un Boeing îmi aterizează în stomac.

- O să fii grozavă.

Maddy ieși din mașină și trânti ușa. În colțul clădirii, cineva vindea flori tăiate. Își puse în minte să se răsfete puțin după repetiție.

- O să fim grozave.

-Așa să fie. Ultima piesă în care am apărut s-a închis după două reprezentații. M-am gândit serios să îmi vâr capul în cuptor și să dau drumul la gaz. Dar era electric.

- Uite cum facem! Maddy se opri lângă ușa și zâmbi. Dacă dăm greș, îl poți folosi pe al meu. E pe gaz.

- Mulțumesc mult.

- Pentru asta sunt prietenii.

Maddy deschise ușa, pași înăuntru, după care scoase o exclamație. Cu o doză de curiozitate, Wanda o urmări când o luă la fugă pe coridor și se avântă înspre un grup de oameni.

- Sunteți aici. Sunteți toți aici.

- Și unde altundeva să fim?

Frank O'Hurley își luă în brațe fata și o învârti.

- Dar sunteți toți! În momentul când picioarele îi atinseră podeaua, Maddy o îmbrățișă strâns pe mama ei, până când coastele începură să îi trosnească. Arăți grozav, absolut grozav.

-Și tu.

Molly o îmbrățișă la rândul ei.

- Și ai întârziat la repetiție, ca de obicei.

- Am ratat locul în care trebuia să virez. Oh, Abby! O îmbrățișă strâns pe sora ei. Mă bucur atât de mult că ai putut veni. Mi-era teamă că nu vei putea pleca de la fermă.

- O să fie acolo când ne întoarcem. Cât de des are sora mea o seară de premieră?

Însă grija îi întunecă ochii lui Abby. Își cunoștea sora la fel de bine cum se cunoștea pe ea însăși și nu credea că tensiunea pe care o simțea în Maddy avea de-a face cu spectacolul. În timp ce o îmbrățișă în continuare pe Abby, Maddy îl luă de mână pe cumnatul ei.

- Dylan, mulțumesc mult că ai adus-o.

- Cred c-a fost invers. Cu un zâmbet, o

pupă pe Maddy pe obraz. Dar cu plăcere.

- Păcat că nu i-ai putut lua și pe băieți, spuse ea în timp ce-i făcu cu ochiul lui Abby.

- Suntem aici.

Maddy se uită deliberat în direcția opusă.

- Am auzit ceva?

- Și noi am venit.

- Mergem la New York.

-Aș fi putut jura că... Maddy își lăsă cuvintele în aer în timp ce se concentrează asupra nepoților ei. Iși păstră expresia nedumerită pentru o clipă, după care făcu ochii mari. Nu e posibil să fiți Ben și Chris, nu-i așa? Ei sunt mai mici. Voi sunteți prea înalți ca să fiți Ben și Chris.

- Ba noi suntem, interveni Chris. Am crescut.

Maddy îi studie fără grabă pe amândoi.

- Nu mă păcăliți.

- Hai, Maddy! Deși încercă să nu pară prea încântat, Ben zâmbi larg și se agită. Știi că noi suntem.

- Va trebui să îmi demonstrați asta. Imbrățișați-mă!

Se aplecă pentru a-i prinde strâns pe amândoi.

-Am venit cu avionul, spuse Chris. Am stat la fereastră.

- Domnișoară O'Hurley, ești chemată la garderobă.

- La naiba! Maddy le dădu drumul nepoților ei și se îndreptă. Unde stați? Există o listă

întreagă de hoteluri, pot să...

- Stăm la hotelul tău, îi spuse Molly. Acum, du-te, o să avem destul timp.

- Bine. O să stați la repetiții?

- Crezi că ne pot opri? Întrebă Frank.

Când își auzi numele din nou, Maddy se îndreptă spre hol, uitându-se la ei pentru o clipă.

- Cum terminăm, mergem să sărbătorim. Fac cinste.

Frank râse și își luă soția de umeri.

- Crede c-o să refuzăm? Hai să ne așezăm în primul rând!

- Domnul Selby a venit să vă vadă, domnule.

Hannah își menținu zâmbetul profesional pe față în timp ce îl invită pe Selby în biroul lui Reed.

- Mulțumesc, Hannah. Oprește-mi apelurile.

Azi nu aveau să fie nici o tavă de cafea și dulciuri. Reed observă privirea dezaprobatore a lui Hannah înainte să închidă ușa.

- Ia loc, Selby.

- Presupun că bătrânul e mândru de tine. Selby se uită prin birou înainte să se așeze. Ai păstrat compania în top. Am auzit că ai semnat cu grupul ăla mic din D.C. O mișcare riscantă.

Reed abia își mișcă sprâncenele și își menținu privirea neclintită. Știa că Galloway oferise grupului un contract. Valentine pur și

simplic le oferise unul mai bun.

- Nu ne deranjează câteva riscuri.

- Mereu te ia durerea de cap când trebuie să convingi posturile de radio să includă în listă un talent nou. O piesă de la un necunoscut moare dacă nu are parte de promovare serioasă. Selby scoase un trabuc mic, subțire, apoi se jucă cu bricheta. De asta sunt aici. Am considerat că ar fi înțelept să vorbim înainte de întâlnirea RIAA^I din această după-amiază.

Reed aștepta relaxat ca Selby să-și aprindă trabucul. Imediat ce aflase că Selby voia să discute cu el, știuse că celălalt bărbat fugise speriat. RIAA nu organiza întâlniri private în fiecare zi. Cei implicați erau conștienți că șefii companiei aveau să voteze dacă organizația ar trebui să investigheze promotorii independenți. Unele companii importante, inclusiv Galloway, încă foloseau promotori independenți, deși umbra unui scandal, răsplățile și mita pândeau neîncetat în această profesie.

-Uite ce e, Valentine, începu Selby în timp ce Reed rămase tăcut. Nici unul din noi nu lucrează în domeniu de ieri. Știm care e țelul. Difuzarea la radio. Fără difuzare la posturile importante, o melodie moare.

I Acronim pentru The Recording Industry Association of America (n.red.)

Transpira, observă Reed calm. Sub costumul pastelat la modă și bronzul de salon, emoțiile erau la cote maxime. „Ce va însemna o investigație completă pentru Galloway?” speculă Reed.

- Selby, când plătești pentru difuzare, călărești un cal bolnav. Mai devreme sau mai târziu, o să cadă sub tine.

Selby suflă fumul și se aplecă în față.

-Amândoi știm cum funcționează sistemul. Ce rău e în a da câteva sute de dolari unui director de programe?

- Sau să ameninți același director de programe dacă nu face ce vrei?

-Asta e o prostie, zise, dar îi alunecă un strop de transpirație pe la tâmplă.

- Dacă e așa, atunci investigația o să lămurească totul. Intre timp, Valentine Records o să obțină difuzarea noilor cântece fără să folosească promotori independenți.

- Strici și ce e bun, răbufni Selby, după care se ridică. Posturile de radio le anunță cumpărătorilor listele de melodii. Dacă un cântec nou nu ajunge la cumpărători, ar putea la fel de bine să nu existe. Asta e sistemul.

- Poate că sistemul trebuie refăcut.

- Ești la fel de îngust în viziune și de direct ca bătrânul tău.

Un zâmbet slab curbă buzele lui Reed.

- Mulțumesc.

- E ușor pentru tine, nu-i așa? Selby se

întoarce către Reed. Stai aici, în biroul tău confortabil, niciodată nu-ți murdărești mâinile. Tatăl tău a făcut asta pentru tine.

Reed se stăpâni.

- Dacă te uiți cu atenție, spuse el încet, o să vezi că mâinile tatălui meu sunt curate. Valentine nu a folosit niciodată mite sau amenințări dure.

- Nu ești chiar atât de pur, Valentine.

- Hai să spunem că, într-o oră, Valentine Records o să voteze pentru o investigație completă.

- Nu o să-ți iasă. Selby zâmbi când își stinse trabucul, însă mâinile îi tremurau. Venise la Reed pentru că Valentine avea reputația și puterea de a influența votul. Acum, se sufoca. Selby își desfăcu nodul de la cravată. Prea multe companii își urmăresc interesul. Chiar dacă investigăți, nu o să pierd. Câteva capete o să cadă, dar nu și al meu. Acum zece ani, Galloway era o nimica toată. Acum, e unul dintre numele de top din industrie. Eu am dat lovitura pentru că am jucat jocul, am fost atent la unghiuri. Când se liniștesc lucrurile, eu o să continui să fiu în top.

- Sunt sigur ca așa e, murmură Reed în timp ce Selby ieși valvârtej din biroul lui.

Bărbații ca el nu plăteau niciodată pentru acțiunile lor. Aveau o mulțime de țapi ispășitori. Dacă Reed ar fi vrut o răzbunare personală, ar fi putut începe o investigație

proprie. Deja avea informații despre un DJ. care fusese bătut pentru că nu difuzase anumite melodii. Mai era soția directorului de programe din New Jersey, care fusese amenințată. Mai era o persoană care călătorea des în Vegas și juca la greu - mult mai mult decât i-ar fi permis salariul anual. Făcea parte din joc. Nu era însă un joc pe care Reed voia să-l joace. Dar era puțin probabil ca Selby să plătească pentru acțiunile lui. Oare făcea cineva asta? Ridicându-se, verifică conținutul servietei. Era adevărat că intrase într-o afacere care era deja pe picioarele ei. Nu trebuise să lupte pentru asta. Dacă ar fi fost nevoit s-o facă, oare ar fi căutat o scurtătură? Nu știa, nu putea fi sigur. Reed se hotărî să lase investigația pe seama celor de la RIAA. Avea să lase lucrurile să se liniștească. Urma să fie o întâlnire lungă, probabil urâtă, se gândi Reed în timp ce ieși din birou.

- Nu o să mă întorc azi, Hannah.

- Mult noroc, domnule Valentine. Ați primit câteva apeluri în timp ce vorbeați cu acel bărbat.

Gura lui zvâcni ușor când îi auzi tonul.

- Ceva important?

- Nu, nimic care să nu poată aștepta. Ați primit un apel de la domnișoara O'Hurley. Hannah îi zâmbi inocent și speră să obțină o reacție. Faptul ca el ezită îi spuse tot ce voia să știe.

- Dacă sună din nou, spune-i...

- Da, domnule Valentine?

- Spune-i că o sun eu.

Dezamăgirea se simți în aer pentru o clipă.

- Domnule Valentine?

-Da?

Hannah simțea nerăbdarea lui, dar îl mai chinui puțin.

- Mă întrebam dacă mergeți în Philadelphia pentru premieră sau dacă vreți să trimit flori.

Se gândi la întâlnirea la care trebuia să meargă, la treburile ce nu puteau fi ignorate.

Se gândi la fața lui Maddy și la confuzia care îl învăluisese în ultimele zile. Sentimentele ei, ale lui, nevoile lui, ale ei. Erau aceleași sau erau atât de opuse, încât nu ar putea fi niciodată împreună?

-Tatăl meu merge. Dacă nu ajung, vom fi reprezentați.

- Înțeleg, spuse Hannah strâmbând din nas și își aran- jă hârtiile de pe birou.

- O să mă ocup eu de flori.

-Ai face bine s-o faci, bombăni ea în timp ce Reed ieși pe ușă.

Mersese bine. Maddy se aruncă pe pat și se gândi din nou la repetiție. Nu avea să cobească spunând că totul mersese perfect, dar putea gândi asta. Atât timp cât o gândea foarte, foarte încet.

Mâine-seară. Mâine-seară pe timpul ăsta urma să fie la garderobă. Douăzeci și patru de

ore. Se întinse pe spate și se uită la tavan. Cum avea să treacă de următoarele douăzeci și patru de ore?

El nu o sunase înapoi. Maddy se uită din nou la telefon. Nu vorbiseră decât de câteva ori de când ea plecase în Philadelphia și, de fiecare dată, simțise că el încerca să se îndepărteze. Poate reușise să facă asta.

Durerea nu le era străină dansatorilor. O simțeau, o conștientizau, după care se adaptau și mergeau mai departe. Supărările emoționale erau însă mai greu de înfruntat decât un mușchi dureros, dar avea să meargă mai departe. Avea să supraviețuiască. Mereu se mândrise cu faptul că era o supraviețuitoare. Familia ei era acolo. Ridicându-se din pat, se duse la șifonier. Avea să se schimbe, să își pună zâmbetul pe buze și să își scoată familia în oraș. Nu toată lumea era la fel de norocoasă ca ea, își reaminti Maddy în timp ce își dădu jos pantalonii de trening. Avea o familie care o iubea, care o susținea, care o considera perfectă așa cum era.

Avea o carieră în ascensiune. Chiar dacă avea să rateze lozul cel mare, nimeni nu îi putea lua dansul. Dacă ar trebui să o ia de la capăt și să danseze prin cluburi, să facă teatru itinerant, să joace în piese mai puțin celebre, tot ar fi fericită. Maddy O'Hurley nu avea nevoie de un bărbat care să îi completeze

viața, pentru că viața ei era completă. Nu voia un cavaler pe un cal alb care să o ia departe de toate astea. Ii plăcea unde era, cine era.

Dacă Reed ar ieși din viața ei, ar putea... Se sprijini de ușa închisă și oftă. Era probabil cea mai nefericită persoană din lume. Nu, nu avea nevoie ca el să o salveze sau să o protejeze. Avea nevoie ca el să o iubească și, deși nu credea că Reed putea înțelege asta, avea nevoie ca el să o lase să îl iubească.

Când auzi un ciocănit la ușă, Maddy ieși din starea periculos de apropiată de depresie.

- Cine e?

- Abby.

Lăsându-și halatul deschis, Maddy fugi la ușă. Abby arăta minunat într-o rochie albă mulată.

- Toți sunteți gata. Eu nici măcar n-am început.

- M-am îmbrăcat mai devreme ca să pot să vin să vorbim.

- Înainte să spui ceva, trebuie să-ți zic cât de minunat arăți. Poate e de la Dylan, poate e aerul de țară, dar niciodată nu ai arătat mai bine.

- Poate e de la sarcină.

- Poftim?

- Am aflat chiar înainte să plecăm de acasă. O apucă pe Maddy de umeri - și arăta ca și cum ar fi putut cuceri lumea. O să am un alt

copil.

- Dumnezeu, Abby, e grozav. O să plâng.
- Hai să stăm jos în timp ce faci asta!

Maddy căută, fără succes, un șervețel în buzunarul halatului.

- Ce părere are Dylan despre asta?
- E șocat.

Abby râse în timp ce luară amândouă loc. Ochii ei erau blânzi. Nuanța de roz îi scotea în evidență forma obrazilor. Iși dădu părul ondulat pe spate și o luă pe Maddy de mâini.

- O să facem anunțul diseară, la cină.

-Și o să începi să ai mai multă grijă de tine. Nu o să mai cureți grajdurile. Vorbesc serios, Abby, continuă ea înainte ca sora ei să poată spune ceva. Dacă trebuie să-i țin o prelegere lui Dylan, o s-o fac.

- Nu trebuie. Dacă ar fi după el, m-ar ține în puf în următoarele șapte luni. Dar noi nu am fost făcute pentru asta, Maddy, știi foarte bine.

- Poate că nu, dar poți s-o lași mai ușor. Iși îmbrățișă strâns sora. Sunt atât de fericită pentru tine.

- Știu. Acum, vreau să vorbești cu mine. Fermă, Abby se îndreptă. Chantel m-a sunat și mi-a spus că ai înnebunit din cauza unui bărbat.

- Bineînțeles că a făcut asta, bombăni Maddy. Nu înnebunesc din cauza nimănui. Nu e stilul meu.

Abby își dădu jos pantofii.

- Cine e?
- Numele lui e Reed Valentine.
- Valentine Records?
- Da. De unde știi?
- Încă țin pasul cu industria. Dylan a lucrat cu el la o carte, acum ceva timp.

- Da, Reed mi-a spus asta.

-Și?

- Și nimic. L-am întâlnit, m-am îndrăgostit de el, m-am făcut de râs. Încerca să-și mențină un ton relaxat și aproape reuși. Iar acum stau aici, mă uit la telefon și aștept să sune. Ca o adolescentă.

- Nu prea ai avut ocazia să fii adolescentă când aveai șaisprezece ani.

- Nu-mi pasă prea mult. E un bărbat bun. De treabă și gentil, deși el nu vede asta la el însuși. Pot să-ți povestesc despre el?

- Știi că da.

O luă de la început și nu sări peste nimic. Nici prin cap nu-i trecuse că trăda intimitatea lui Reed. De fapt, nu o făcea. Orice le spunea lui Abby sau lui Chantel era ca și cum și-ar fi spus ei propriile gânduri.

Abby o ascultă calmă, în timp ce Maddy îi spuse totul: despre dragoste, compromisuri, trauma care marcase copilăria lui Reed și îi afectase întreaga viață. Pentru că erau atât de apropiate, Abby suferea când sora ei suferea.

- Vezi tu, oricât de mult îl iubesc, nu pot schimba ce i s-a întâmplat sau ce simte.

- îmi pare rău. Se mișcă împreună, cu brațul lui Abby în jurul umărului lui Maddy. Știu cât de dureros e. Pot să-ți spun doar că știu cu siguranță că, dacă iubești destul de tare, poți înfăptui miracole. Dylan nu a vrut să mă iubească. Adevărul este că nici eu nu am vrut să-l iubesc. Era ușor să privească în urmă și să-și amintească. Amândoi luaserăm decizia să nu mai riscăm vreodată cu un asemenea angajament. A fost o decizie logică, luată de doi oameni inteligenți. Zâmbi, sprijinindu-și capul de Maddy. Dragostea are un fel de a da la o parte totul, mai puțin ce contează.

- Am încercat să-mi spun asta. Doar că, Abby, el nu a fost nesincer cu mine. Mi-a spus clar de la început că nu vrea o relație serioasă. Urma să fie o relație relaxată, ceea ce nu prea înseamnă relație. Eu sunt cea care a trecut linia, deci eu sunt cea care a trebuit să se adapteze.

- Asta e o abordare foarte logică. Ce s-a întâmplat cu optimismul tău?

- L-am lăsat acasă, într-un sertar.

- Atunci, e timpul să-l scoți de acolo. Tu nu ești genul care să își plângă de milă și să vadă partea întunecată. Tu erai cea care se așeza cu picioarele ferm înfipite în pământ și nu se dădea la o parte până când lucrurile nu erau cum voiai.

- Acum, e diferit.

- Ba nu. Nu știi cât de mult mi-am dorit mereu să am la fel de multă încredere în mine cum ai tu în tine? Mereu am invidiat calitatea asta la tine, Maddy, când mie îmi era în fiecare zi frică să nu dau greș.

- Abby.

- E adevărat, și nu mă poți dezamăgi acum. Dacă îl iubești cu adevărat, atunci trebuie să te ții pe poziție până când și el va recunoaște că te iubește.

- Abby, mai întâi, trebuie să simtă asta.

- Cred că simte. Amintește-ți tot ce mi-ai spus, dar de data asta ascultă-te! Bărbatul ăla e înnebunit după tine, Maddy, doar că nu a recunoscut încă asta, nici față de tine, nici față de el.

Speranța, niciodată prea departe de suprafață, începu să apară din nou.

- Am încercat să cred asta.

- Nu încerca, fă-o! Eu am trecut prin ce are o relație mai groaznic de oferit. Iar acum, gust din ce e mai bun. Își puse mâna instinctiv pe abdomen, unde creștea o nouă ființă. Nu renunța! Dar nu o să stau aici și să văd cum te perpelești să-ți arunce câteva firimituri. Imbracă-te, îi ordonă Abby. Ieșim să sărbătorim.

- Cât de autoritară ești! Maddy zâmbi în timp ce se îndreptă spre șifonier. Mereu ai fost autoritară.

Reed lăsă telefonul să sune de câteva ori,

după care închise. Era aproape miezul nopții. Unde naiba era? De ce nu era în pat, odihnindu-se pentru ziua următoare? Era sigur de un lucru - și anume, că Maddy se antrenase pentru acel rol la fel de riguros ca un atlet. Antrenamentul însemna dietă, exerciții, atitudine și odihnă. Deci unde naiba era?

„În Philadelphia”, se gândi el dezgustat în timp ce se duse până la ferestre și înapoi. Era la mulți kilometri depărtare, în Philadelphia, în lumea ei, cu oamenii ei. Ar fi putut face orice, cu oricine. Iar el nu avea nici un drept să îi ceară socoteală. „La naiba cu drepturile”, își spuse în timp ce ridică telefonul din nou. Ea era cea care vorbea despre dragoste, angajamente, încredere. Și tot ea era cea care nu răspundea la telefon.

Încă își amintea cât de dezamăgită fusese când îi spusese că nu era sigur că avea să ajungă la premieră. Avea afurisita de întâlnire RIAA și încă nu putea anticipa consecințele. Urma să fie un scandal, acum că investigația fusese aprobată. Un scandal avea să afecteze pe toată lumea, fiecare companie, fiecare director, până și pe cei care nu fuseseră implicați în treburile murdare.

De dimineață, urma să aibă probabil zeci de apeluri, de la reporteri, posturi de radio, firme de consultanță, propriii angajați. Nu putea renunța la tot ca să urmărească premiera unei piese.

„Nu e însă o piesă oarecare”, se gândi el în

timp ce telefonul tot suna. Era piesa lui Maddy. Ba nu, piesa lui, își aminti Reed în timp ce închise telefonul din nou. Valentine Records o susținea, așa că el avea datoria să-și protejeze interesele. Tatăl lui urma să fie acolo, era de ajuns. Dar el era președintele companiei, își reaminti Reed.

Încerca să-și găsească o scuză pentru a merge sau pentru a nu merge?

Nu conta cu adevărat. Nimic nu conta. Ce conta era doar că Maddy nu răspundea la telefon. Avea dreptul la propria viață. La naiba cu asta!

Reed își trecu o mână prin păr. Se purta ca un fraier. În încercarea de a se calma, se duse să-și toarne ceva de băut, și planta îi atrase privirea. Noi muguri ieșeau la iveală, tineri și sănătoși. Frunzele bătrâne și îngălbenite căzuseră. Intrigat, se întinse să atingă una dintre frunzele netede în formă de inimă.

Un mic miracol? Poate, dar, până la urmă, era numai o plantă. O plantă foarte încăpățânată, recunoscui el. Una care refuzase să moară când ar fi trebuit, una care răspunsese din plin la grija și atenția primite.

Avusese noroc cu plantele. Și ce dacă? Se întoarse în mod deliberat și își privi apartamentul gol. Nu ar fi fost înțelept să se cramponeze de faptul că fusese a lui Maddy. La fel cum nu ar fi fost înțelept să se cramponeze de faptul că Maddy nu era în camera ei. Avea alte lucruri la care să se gândească, alte lucruri de făcut. Dar își lăsa

băutura neatinsă.

În cameră era beznă când un ciocănit o trezi din somn. Maddy se întoarse într-o parte, îmbrățișă perna și se pregăti să-l ignore. Când acesta continuă, se trezi buimacă.

Era miezul nopții, își reaminti cu un căscat. Mai erau câteva ore până când avea să pășească pe scenă. Dar ciocănitul era cu siguranță la ușa ei și se auzea din ce în ce mai tare.

- Imediat, strigă ea iritată și se frecă la ochi. Dacă una dintre dansatoare avea emoții, avea să o trimită înapoi în cameră ca să se culce și să-i treacă. Nu-și putea permite să facă pe dădaca la trei dimineața. Stai un pic, da?

Bombănind, aprinse lumina, apoi își puse un halat. Deschise ușa până când lanțul era întins la maximum.

-Uite care e treaba... Reed!

Maddy se trezi imediat și îi închise ușa în față, după care se chinui să desfacă lanțul. Când deschise ușa din nou, îi sări în brațe.

- Ești aici! Nu credeam că o să vii. Aproape mă obișnuisem cu ideea că nu vei veni. Ba nu, nu e adevărat, recunosc eu și îți lipi buzele de ale lui. Simțise nevoia, tensiunea. Ce cauți aici la trei dimineața?

-Te deranjează dacă intru?

- Bineînțeles că nu. Făcu un pas înapoi și așteptă în timp ce el aruncă o geantă mică pe

scaun. E ceva în neregulă? începu ea, după care îl prinse de bluză. Dumnezeuule, e ceva în neregulă cu tatăl tău? Reed...

- Nu, tata e bine. O să vină mâine.

Degetele ei se relaxară, dar rămaseră unde erau.

- Ești supărat.

- Sunt bine.

Se îndepărtă de ea și se plimbă prin cameră. Observă că deja o personalizase, cu colanți, șosete și pantofi aruncați din loc în loc. Măsuța de toaletă era plină de sticle, pahare și bucăți de hârtie. Ii căzuse puțină pudră și nu o ștersese. Își trecu degetele prin ea, și mirosul ei i se imprimă în piele.

-Nu am reușit să dau de tine în seara asta.

-Am ieșit la cină cu...

- Nu-mi datorezi nici o explicație.

Furios, deși numai pe el însuși, se întoarce. Ii dădu părul de pe față la o parte și își dori ca ea să îl înțeleagă.

Era trei dimineăta, își reaminti ea. Reed era evident nervos. Ea era obosită. Cel mai bine era s-o ia încet.

- Bine. Reed, doar nu o să-mi spui că ai condus până în Philadelphia pentru că nu am răspuns eu la telefon.

În timp ce o privea, el văzu cum nedumerirea se transformă în amuzament, și amuzamentul, în încântare.

- Chiar asta ai făcut? Se duse la el, îl îmbrățișă și își lipi obrazul de pieptul lui. Cred

că e cel mai drăguț lucru pe care l-a făcut cineva pentru mine. Nu știu ce să spun. Eu...

Dar, când privi în sus, îi văzu ochii. Toată plăcerea se scurse dintr-ai ei în timp ce se dădu înapoi.

-Ai crezut că sunt cu altcineva. Vocea ei era joasă, iar cuvintele – foarte clare. Ai crezut că m-am culcat cu altcineva, așa că ai venit să vezi cu ochii tăi. Un gust amarui îi umplu gura. Era un gust pe care foarte rar îl simțise. Făcu un semn către patul gol. Îmi pare rău să te dezamănesc.

- Nu face asta. O apucă de încheietură înainte să se întoarcă, pentru că deja îi văzuse lacrimile. Nu a fost asta. Sau... la naiba, poate mi-a trecut și asta prin minte. Ai avea dreptul să faci asta.

- Mulțumesc. Își trase mâna și se așeză pe marginea patului, însă nu-și putu opri lacrimile. Acum, că ești satisfăcut, de ce nu pleci? Trebuie să dorm.

- Știu. Își trecu ambele mâini prin păr și se așeză lângă ea. Știu asta, și, fiindcă se făcuse târziu și nu reușisem să dau de tine, mi-am pus întrebări. Când ea îl privi, Reed se blestemă. Bine, m-am întrebat dacă ești cu altcineva. Nu am nici un drept asupra ta, Maddy.

- Ești un idiot.

- Știu și asta. Dar dă-mi un minut. Anticipându-i mișcările, Reed o apucă de ambele mâini înainte ca ea să poată refuza. Te rog, m-am întrebat și am urât ideea. Apoi mi-

am făcut griji. Tot timpul cât am condus am fost îngrijorat că ți s-a întâmplat ceva.

-Nu fi ridicol. Ce s-ar fi putut întâmpla?

-Nimic. Orice. Mâinile lui le strânsesă pe ale ei, pline de frustrare. Trebuia să fiu aici. Să te văd.

Furia începea să dispară, dar ea nu știa ce avea să vină în loc.

- Ei bine, m-ai văzut. Acum, ce urmează?

- Depinde de tine.

- Nu. Ea se retrase și se ridică. Vreau să-mi spui. Vreau să te uiți chiar acum la mine și să-mi spui ce vrei.

- Te vreau pe tine. Reed se ridică încet. Vreau să mă lași să stau. Nu ca să fac dragoste cu tine, Maddy. Ci doar ca să fiu aici.

Ea ar fi putut foarte ușor să se lase copleșită de durere. La fel de ușor putea să-și dea la o parte sentimentele rănite și să fie deschisă față de el. Cu un zâmbet, se apropie de Reed.

- Nu vrei să faci dragoste cu mine?

-Vreau să fac dragoste cu tine până ne prăbușim amândoi. Uimit că ce spunea era adevărat, îi mângâie obrazul. Dar tu trebuie să dormi.

- Îți faci griji din cauza investiției?

Maddy își plimbă degetele peste cămașa lui, desfăcându-i nasturii.

- Da. îi cuprinse fața cu mâinile. Da, sunt îngrijorat.

-Nu ai de ce. Privindu-l, îi dădu cămașa jos. Ai încredere în mine. Cel puțin în seara asta, ai

încredere în mine.

capitolul 11

Asta voia și el. Iși dorea enorm să aibă încredere în ea. Iși dăduse seama cândva, pe parcursul acelei nopți frustrante, că, dacă avea încredere în ea, în ceea ce era ea, în ce spunea ea, în ce simțea, atunci viața lui avea să se transforme. Dar nu putea fi sigur că, dacă o făcea, avea să găsească răspunsurile pe care le căuta. Dar atingerea ei era atât de firească și privirea ei era atât de caldă... În acea noapte, doar pentru acea noapte, nimic nu mai conta. Ii luă mâinile și și le duse la buze, ca și cum ar fi încercat să-i arate ceea ce nu îndrăznea să îi spună prin cuvinte sau nu îndrăznea nici măcar să gândească. Ea îi zâmbi, mișcată, ca de fiecare dată, de tandrețea de care era capabil. Lumina de lângă pat continua să arunce raze strălucitoare când ei se așezară pe așternuturile deja mototolite.

Ea rămase cu ochii deschiși, iar privirea i se înțețoșa pe măsură ce sărutările lui îi acopereau fiecare centimetru de piele. Ii prinse vârfurile degetelor între buze și-l privi provocator în ochi. El nu-și feri privirea și o mângâie încet pe picior, zăbovind pe pielea fină a coapsei. O simți cum începe să respire mai greu și își continuă explorarea, urcând

treptat, făcând-o să tremure, apoi îi desfăcu halatul o lipi de el.

- Am tot visat să te ating ca acum, murmură Reed în timp ce-i mângâia cu gingășie sânii mici și fermi. Visez la asta de prima dată când am făcut dragoste.

-Voiam să fii aici.

Mâinile ei porniră, la rândul lor, în explorare. Începu să-i tragă în jos pantalonii, fără să-și desprindă privirea dintr-a lui, dornică să vadă focul ce i se aprindea în ochi.

- în fiecare noapte, înainte să adorm, mă prefăceam că a doua zi vei fi lângă mine. Iar acum, chiar vei fi.

Îl sărută pe umăr, fără să înceteze să-l caute, să-l atingă. Se mișcau încet, aproape leneș. Se savurau unul pe celălalt știind, fiecare pentru el, că aveau tot timpul din lume. Nu aveau de ce să se grăbească. Noaptea aceea era în primul rând pentru sufletele lor. Dorește-mă... în liniște. Tânjește după mine... dar cu gingășie. Pierde-ți mințile după mine... dar cu răbdare.

Așternuturile de sub ei erau mototolite deja, cu toate că noaptea era abia la început. Erau deja încălzite de pasiunea unei nopți care, spera ea, nu avea să se sfârșească vreodată. Degetele li se împreunau, la fel și buzele, într-un sărut prelung și copleșitor. Dintre toate gusturile pe care le experimentase cu nesăbuintă în acea seară, nimic nu se compara

cu aroma sărutului lui. Vinului îi lipsise buchetul, iar condimentele fuseseră fade în comparație cu savoarea buzelor lui lipite de ale ei. El era hrana sufletului ei. Și, cumva, își dorea ca și ea să devină hrana sufletului lui. Iar el îi simțea, cu fiecare mișcare și fiecare atingere, generozitatea cu care îi oferea totul, cu care i se oferea pe de-a-ntregul.

Era acolo cu el și pentru el. Era partenera pe care și-ar fi dorit-o orice bărbat. Iar el nu știa cum să o răsplătească, nu știa cum să-i ofere, la rândul lui, ceea ce ea îi oferea. Știa doar să o iubească temeinic, atent, cu grijă. Dacă ar fi putut, ea i-ar fi spus că, deocamdată, nici nu voia altceva de la el. Simțea că ia foc când o atingea, iar inima i se umplea de bucurie când el îi rostea numele. Când ajunseră împreună la extaz, cu tot focul și intensitatea amantilor regăsiți, dragostea pentru el o consumă aproape-n întregime.

Spre dimineață, Maddy era deja trează și își făcea de lucru, cuprinsă de agitație. În doar câteva ore, avea să fie totul sau nimic. Avea să aibă lumea la picioare sau să piardă totul. Pur și simplu, nu putea să se țină departe de teatru.

- Credeam că nu e nevoie să fii acolo înainte de prânz, spuse Reed în timp ce ea îi indica o scurtătură de la hotel la teatru.

- N-am repetiție, dar azi e ziua cea mare, azi se întâmplă totul.

- Eu credeam că diseară se întâmplă totul.

- Fără acum, nu va exista diseară. Trebuie pregătite în detaliu luminile, recuzita, totul.

- Nu știam că cei de pe scenă își bat prea mult capul cu partea tehnică a producției.

- Dacă nu e totul pus la punct în cel mai mic detaliu, un musical își poate pierde mult din forță. Uite un loc de parcare. Crezi că poți parca acolo?

Reed zâmbi și, din câteva manevre, parcă BMW-ul.

- E bine așa?

- Super! exclamă ea și se aplecă să îl sărute. Tu ești super. Și mă bucur mult că ești aici, nu știu dacă ți-am mai spus.

- Doar de câteva ori. Își petrecu un braț pe după umerii ei, trăgând-o mai aproape. Să o aibă aproape devenise imperios necesar. Ar fi trebuit să mă străduiesc mai mult să te conving să rămâi în pat. Să te odihnești. Parcă ești în fibrilații, nu ai stare.

- E starea normală de dinainte de marea premieră. Să-ți faci griji când o să mă vezi relaxată. A, și cred că se cuvine să vezi în ce-ai băgat banii. Nu ești genul interesat doar de produsul finit. Hai cu mine! Hai în culise!

Intrară împreună în teatru. Maddy îi făcu paznicului cu mâna, apoi se îndreptă spre sursa zgomotelor. Se auzea sunetul unui fierăstrău electric. Plus voci, voci care strigau, se plângeau sau vorbeau normal. În jurul lor mișunau bărbați și femei care fie dădeau

ordine, fie le executau. Reed se simțea confuz. N-ar fi pus pariu că totul avea să fie pregătit înainte de ridicarea cortinei. Nu vedea nimic din strălucirea și mirajul unui spectacol. Doar praf, transpirație și efort. Un bărbat cu căști la urechi stătea în mijlocul scenei, cu brațele ridicate deasupra capului, și vorbea la microfon.

- El e regizorul de lumini, cred că l-ai cunoscut.

- În treacăt.

- Toate luminile trebuie reglate, una câte una.

- Câte sunt?

- Zeci.

- Premiera e la opt seara. N-ar fi trebuit ca partea cu luminile să fie deja gata?

- La repetiția de ieri s-au făcut niște ajustări. Nu-ți face griji, spuse ea și-l luă de braț. Chiar dacă luminile nu-s gata, spectacolul va începe la ora stabilită.

Reed mai aruncă o privire în jur, la mașinăriile, sforile, cablurile și la cei care le manevrau.

-Acum, fixează decorurile, îi spuse ea. Toate sunt cântărite și au contragreutăți, iar membrii echipei trebuie să știe exact cât de jos să le lase și cât de mult să le urce. Hai să-ți arăt unde se-ntâmplă magia!

Maddy își făcu loc prin culise, printre cutii și

pârghii, funii și cabluri, multe cabluri.

- Domnișoară O'Hurley! o strigă unul dintre electricieni. Arătați bine!

-Ai grijă să mă faci să arăt și mai bine diseară!

De un perete erau aliniate mai multe dulapuri înalte, majoritatea cu abțibilduri de la alte spectacole. Maddy se strecură pe lângă ele.

- În teatrul ăsta e mai simplu să o iei pe sub scenă ca să ajungi dintr-o parte în alta. Nu e suficient loc în culise. Așa că o iei pe dedesubt ca să ajungi la timp pentru următoarea intrare.

- N-ar fi mai organizat totul dacă...

-Asta e lumea teatrului, spuse Maddy. II luă de mână, și intrară împreună pe o ușă îngustă. Asta-i organizarea în teatru. Hai, urcă pe aici!

Urcară pe o scară abruptă și intrară pe o altă ușă.

Reed avea senzația că se afla pe puntea unui vapor - una clătinată zdravăn de o furtună. Erau frânghii peste tot, Unele mai groase ca brațul lui Maddy, altele foarte subțiri. Atârneau din tavan și se întindeau pe podea, fără vreo logică în ochii lui. Unele erau grupate, înclinate în sus, coborând apoi pe lângă un stâlp metalic uriaș.

Intr-un colț era o măsuță plină cu hârtii, inclusiv în jur, iar în vârful hârtiilor trona o scrumieră plină ochi. Câțiva bărbați legau frânghii cu relaxarea unor marinari pricepuți. Spațiul mirosea a funii, țigări și sudoare - fa-

miliarele mirosuri persistente ale unui teatru.

-Aici se folosesc fibre de cânepă, începuse ea. Nu au mai rămas prea multe locuri de genul ăsta în State. E mare păcat, pe bune. Ai mai multă flexibilitate cu frânghii și saci cu nisip decât cu contragreutăți. Toate

elementele mobile sunt manevrate de aici de sus. Cortina cu mărgele, zise ea și puse o mână pe un mănunchi de funii cu etichetă, cântărește peste două sute douăzeci de kilograme. Când e timpul să fie trasă, în actul al treilea, regizorul de scenă îi dă semnal vocal celui responsabil de cortine, iar regizorul de lumini îi semnalează același lucru printr-o lumină.

- Pare destul de simplu.

- Sigur. Asta dacă nu ai semnale unul după altul și dacă nu e o cortină atât de grea, încât e nevoie de trei oameni pentru a o manevra. Asta e un spectacol de amploare. Tipii aflați aici, în spate, nu prea vor avea pauză de cafea.

- Cum de știi atâtea despre teatre?

- Mi-am petrecut toată viața pe diverse scene, e normal să știu.

Un tip apăru pe ușă, își făcu loc pe lângă ei și începu să discute cu doi bărbați care securizau frânghiile.

- Hai pe puntea pentru vopsit! E o priveliște pe cinste.

Ea se strecură pe lângă mai multe frânghii și pe sub o bară de oțel și păși pe o platformă metalică îngustă. Dedesubt, mișunau mașiniștii. Deși părea la fel de haotic și din unghiul ăsta, Reed începu să simtă efectul spiritului de echipă.

- Dacă e nevoie să fie ceva vopsit, aici se face. Privi în jos și clătină din cap. Nu mă dau în vânt după asta.

De jos, se auziră înjurături. O cortină coborî silențios. Apoi un reflector se îndreptă înspre ea, lumina stabilizându-se cu dificultate. Maddy își trecu mâinile de-a lungul balustradei.

-Acolo e locul meu din actul întâi, scena a treia.

- Dacă nu te-aș cunoaște, aș zice că ești stresată.

-Nu-s stresată. Sunt îngrozită.

- De ce? Știi foarte bine ce ai de făcut. Și cât ești de capabilă.

- Știu de ce am fost capabilă până acum. Nu și de ce voi fi capabilă-n seara asta. Când o să se ridice cortina, va fi prima dată când voi pune-n scenă tot ce-am repetat în ultimele luni. Uite-l pe tatăl tău! Văd că stă de vorbă cu directorul teatrului. Ar trebui să fii și tu acolo.

- Nu. Trebuie să fiu aici, cu tine.

Începea să conștientizeze cât adevăr era în acele cuvinte. Nu se urcase în mașină în miez de noapte ca să se ducă în Philadelphia pentru că nu avea încredere în ea. Nu o însoțea în acea dimineață pentru că se plictisea și nu avea ceva mai bun de făcut. Făcuse tot ce făcuse pentru că simțea că locul lui era alături de ea, oriunde ar fi ea. Ea își urma ritmul inimii, iar el începea să facă la fel, chiar dacă era speriat de moarte.

Ajunseră la zece metri deasupra scenei, pe o platformă îngustă, și în acel moment îi fu teamă că avea să cadă în gol – și nu doar fizic.

- Hai să coborâm!

Voia să aibă lume în jur. Voia să fie înconjurat de străini, de cunoscuți, de zgomot, de orice l-ar putea distra de la ce-i încolțea în suflet.

- Bun. Uite-i pe-ai mei! Nu mai simțea agitație sau emoții. Era pur și simplu încântată de tot ce se întâmpla, și își trecu brațul în jurul lui Reed fără să se mai teamă că avea să îl facă să se crispeze. Acolo e tata. îl vezi? E tipul acela mic și slab care îi dă indicații tâmplarului de-acolo. Tata ar putea coordona orice la un spectacol - recuzită, lumini, orice. Ar putea fi chiar regizor sau coregraf. Doar că nu-i place. Nu asta își dorește. El e făcut să fie pe scenă. Să apară, să fie în centrul atenției, spuse ea, cu chipul strălucind de admirație și iubire.

- Dar tu pentru ce ești făcută?

Mi se spune că semăn cel mai mult cu el. Uite, e și mama acolo. O vezi pe femeia aceea frumoasă, cu un băiețel lângă ea? El e nepotul meu cel mai mic, Chris. Ieri a anunțat familia că vrea să se facă regizor de lumini, pentru că unul dintre colegi l-a plimbat cu liftul lor special. Femeia tânără e sora mea Abby. Nu-i adorabilă?

Reed privi în jos înspre femeia suplă cu păr ondulat. Părea extrem de liniștită și emana încredere și mulțumire, deși se afla în plin haos. Iși puse o mână pe umărul unui alt băiețel și-i arătă ceva în sală.

-Abby îi arată lui Ben unde sunt locurile pe

care le vor ocupa la spectacolul de diseară. Deși el e mai încântat că mâine vor merge la New York. Dylan are o întâlnire cu reprezentanții editurii.

Reed îl privi pe Dylan, care tocmai îl ridica pe Chris pe umeri. Strigătele de încântare ale puștiului răsunau în toată sala.

- Sunt niște copii grozavi. Hai să mergem să-i salutăm pe toți!

Ajunseră pe scenă, unde ea se strecură pe după un șir de instalații luminoase colorate. În câteva ore aveau să strălucească pentru ea. Il luă pe Reed de mână și-l feri la timp de cortina brodată cu mii de paiete și mărgelile multicolore care începea să coboare.

- E nemaipomenit, așa-i?

Reed privi cu atenție mulțimea de paiete.

- Nu va lăsa pe nimeni indiferent, asta-i clar.

- O vom folosi la scena în care eu visez că sunt balerină, nu dansatoare de striptease, și în care fac piruetă

după piruetă până aterizez la Jonathan în brațe. Cel mai frumos lucru la teatru - și la vise - este că tot ce-ți dorești poate deveni realitate.

Se apropiată mai mult de grupul familiei ei, când îl auziră pe tatăl ei strigând:

-Valentine! Ei, să fiu al naibii! Micul și subțirelul Frank O'Hurley îl cuprinse într-o îmbrățișare pe solidul tată al lui Reed. Mi-a

povestit fică-mea că ai luat piesa asta sub oblăduirea ta. Câți ani au trecut de când nu ne-am mai văzut? întrebă Frank, cu fața toată un zâmbet.

- Prea mulți, răspuse Edwin strângându-i mâna. Mult prea mulți. N-ai îmbătrânit deloc.

- Ți se pare, pentru că ți-a slăbit vederea.

- Uite-o și pe Molly! Edwin o sărută pe amândoi obrații. Ai rămas la fel de frumoasă.

- Stai liniștit, Edwin, vederea ți-e excelentă, îl asigură ea. Mă bucur tare mult să revăd un vechi prieten.

- Nu v-am uitat, să știți. Și te invidiez în continuare pentru ce soție minunată ai, Frank.

- În cazul ăsta, îți dau voie să o săruți din nou. Ui- te-o și pe Abby a mea. Pe ea cred că-ți e mai greu să o recunoști.

- A, una dintre triplete! exclamă el, luându-i mâinile între ale lui. Care dintre ele ești?

- Mijlocia, răspuse ea.

- Ție ți-oi fi schimbat scutecul pe-atunci?

Abby râse și se întoarse spre Dylan.

- El e soțul meu, Dylan Crosby. Domnul Valentine este, după cum se pare, un prieten de familie foarte vechi și foarte intim.

-Crosby... V-am citit cărțile. N-ați colaborat cu fiul meu la una dintre ele?

- Ba da, răspuse Dylan, împletindu-și degetele cu ale lui Ben. Dumneavoastră erați plecat din oraș atunci și n-am avut ocazia să vă

cunosc.

- Ia uite, aveți și nepoți! exclamă Edwin către Frank și Molly, apoi se aplecă spre Ben. Ce faci? Sunteți foarte simpatici, spuse el și dădu mâna cu ambii băieți. Și pentru asta te invidiez, Frank.

-Sunt niște pușlamale, dar mor de dragul lor, recunosc Frank. Iar Abby e pe cale să-l aducă pe lume și pe-al treilea, la iarnă.

- Felicitări, spuse Edwin cu un amestec de bucurie și invidie în glas. Dacă nu aveți alte planuri, mi-ar plăcea mult să luăm cina împreună înainte de spectacol.

-Uiți că vorbești cu familia O'Hurley, râse Frank. Noi n-avem niciodată planuri bătute-n cuie. Ce-ți face băiatul, Edwin?

- Foarte bine. Ia te uită, tocmai a apărut. Cu fiica voastră.

Când întoarse capul și-i văzu, Frank rămase fără replică. Fiica lui se apropia, ținând de mână un bărbat înalt, suplu, cu trăsături parcă sculptate. Privirea ei era strălucitoare, plină de căldură și de un pic de nesiguranță. Fetița lui era îndrăgostită. Inima-i tresări de bucurie și de tristețe deopotrivă. Dar uită de toate când Maddy îl luă de mână.

Se făcură din nou prezentările. Frank nu-l scăpa din ochi pe Reed. Dacă el era într-adevăr alesul fetei lui, îi revenea obligația să se asigure că era o alegere bună.

- Deci tu ești șeful companiei Valentine Records, începu Frank, care nu era adeptul diplomației. Și-nțeleg că faci o treabă bună.

- Așa-mi place să cred.

Lui Reed i se părea că bărbatul din fața lui era ca un cocoș - mic și înfoiat. Frank avea însă ochii de un albastru uimitor, iar Reed se întrebă de ce oare, când se uita la el, o vedea pe Maddy, cu toată că nu exista nici o asemănare evidentă.

-Treabă serioasă să conduci așa o firmă, continuă Frank. E nevoie de o mână forte și de viziune. De un om pe care se poate conta. Ia zi, băiete, ești însurat?

- Nu, nu sunt, răspunse Reed și zâmbi fără voie.

-Nici n-ai fost?

- Tată, ți-am arătat cum am schimbat finalul? interveni Maddy. Iși luă tatăl de mână și-l trase în cealaltă parte a scenei. Ce faci?! îl întrebă șoptit.

- Ce fac? întrebă el și o sărută pe ambii obraji. Ce fățucă dulce ai! Tot fetița mea ai rămas.

- Dacă mă lingusești, n-o să te-alegi decât cu un pumn în nas. Nu-l mai lua la trei păzește pe Reed, te rog. E atât de... evident!

- Singurul lucru evident e că ești fata lui tata și că am dreptul să vreau să-ți fie bine... măcar în puținul timp când am ocazia s-o fac.

- Crezi c-ai făcut o treabă bună prin felul în care m-ai crescut? întrebă ea.

- Cea mai bună.

- Ce zici, sunt o femeie responsabilă și cu capul pe umeri?

- Al naibii să fiu dacă nu! se înfoie Frank. Cine spune altfel o să aibă de-a face cu mine.

- Perfect, spuse ea și-l sărută apăsător. Atunci, cară-te și vezi-ți de treabă, O'Hurley! Ii dădu în joacă o palmă peste obraz, apoi se întoarse în mijlocul scenei. Știu că aveți program în după-amiaza asta, le spuse alor ei, făcându-i mamei cu ochiul. Eu mă duc în sala de repetiții să îmi încălzesc un pic oasele.

Începu să își facă încălzirea atent, temeinic, întinzându-și fiecare mușchi ca să prevină o accidentare. În sală era doar ea. Ea și un perete plin cu oglinzi. De pe hol se auzea zumzetul mașinii de spălat de lângă garderobă. În chicineta de la capătul culoarului, cineva tot închidea și deschidea ușa frigiderului. Doi tehnicieni care tocmai luaseră o pauză trăncăneau în dreptul ușii. Maddy le auzea vag conversația, în timp ce se apleca până când bărbia îi atinge genunchii. Ea și peretele de oglinzi. Macke avusese ideea să introducă în piesă secvența cu visul, iar momentul era mai aproape de balet decât de musical. Când ea îi spusese că nu mai stătuse pe poante de jumătate de an, replica lui fusese că ar fi cazul să treacă la treabă. Iar ea făcuse întocmai. Orele de balet se adăugaseră astfel deja foarte aglomeratului ei program zilnic. Acum, nu putea decât să spere că efortul meritase.

Muncise din greu, repetase totul în cele mai mici detalii, iar mișcările și muzica îi pătrunseseră în minte și-n suflet. Și totuși, scena visului încă îi dădea emoții. Patru minute în care avea să fie singură pe scenă. Doar ea, luminile albastrei și cortina sclipind în valuri luminoase. Muzica avea să înceapă...

Maddy apăsă butonul casetofonului și se așează în fața oglinzilor. Își încrucișă brațele-n jurul trupului, cu palmele atingându-i umerii. Se ridică în poante. Încet, foarte încet. Și începu. Nu mai auzea nimic din forfota de afară. Se lansă într-o serie de piruete. Parcă plutea pe nori. Nu mai era Mary, era visul cel mai intim, cel mai special al lui Mary. Trebuia să facă totul să pară ușor. Să pară că zbura, dar fără pic de efort. Desprinderile să fie line, chiar dacă mușchii sufereau și se tensionau. Era o iluzie cu tutu și tiară. Își imagina că mâinile și picioarele i se mișcau precum cursul unei ape. Fluiditate, asta trebuia să obțină. Avea să ridice mâinile într-un arabesc, iar atunci pe scenă avea să i se alăture Jonathan.

Maddy își lăsă brațele în jos și le scutură ca să le relaxeze. De aici încolo, nu mai putea repeta fără partener. Se duse la casetofon, derulă înapoi și porni din nou muzica. De la capăt. Mereu de la capăt.

- Nu te-am mai văzut dansând așa, îi spuse Reed din cadrul ușii.

-Nu e stilul meu obișnuit, replică ea și opri muzica. Nu știam că încă ești pe-aici.

- Mă uimești clipă de clipă, murmură el intrând în sală. Dacă nu te-aș fi cunoscut, aș fi crezut că am nimerit în plină repetiție a unei prim-balerine.

Cuvintele lui o încântau, dar încercă să nu le dea importanță.

- Câteva mișcări de balet nu-nseamnă chiar *Lacul lebedelor*, zise ea.

El îi luă prosopul din mână și îi șterse tâmplele.

- Cred că aș fi genul de balerină care în mijlocul acțiunii din *Frumoasa și Bestia* ar simți nevoia copleșitoare să bage un număr de step.

- Ești o pierdere pentru balet și un câștig pentru Broadway.

-Mai zi-mi, mai zi-mi, că zici bine. Am nevoie de asta, glumi Maddy.

- Deja repeți de aproape două ore. Ai grijă să nu te epuizezi înainte să se ridice cortina.

- Azi am suficientă energie pentru trei reprezentații.

- De mâncat ai mâncat ceva?

- Se-aude că în culise se gătește gulaș. Dacă gust și eu pe la cinci, o să reușesc să nu vărs în primul act.

- Mă gândeam să te scot în oraș la masă.

- Nu pot, Reed, nu pot să ies acum... E seara premierei. După spectacol, cu plăcere. O să luăm o cină târzie când plecăm de aici, îi spuse, luându-l de mână.

- Bine.

El îi simți mâinile reci, chiar dacă se antrena de atâta vreme. Prea reci, prea tensionate. Și nu știa cum să o liniștească.

- Așa ești mereu înainte de premieră?
- Mereu.
- Chiar dacă ești sigură că va fi o reușită?

- Faptul că sunt sigură nu înseamnă că nu trebuie să fac eforturi pentru asta. Și asta e partea care mă face să mă simt sub presiune. Lucrurile pe care chiar merită să le ai vin cu multă luptă și cu efort.

- Așa e, spuse el, privind-o cu intensitate.

Deja nu mai vorbeau despre premiere și teatru. Când vorbi din nou, degetele lui erau tensionate și încordate.

- Crezi sincer că, dacă faci eforturi mari pentru ceva ce îți dorești și dacă într-adevăr crezi în acel ceva, eșecul e imposibil?

- Da, chiar cred.
- E valabil și pentru noi?
- Da, și pentru noi.
- Chiar dacă soarta ne e potrivnică?
- N-are legătură cu soarta, Reed. Doar cu oamenii.

El îi lăsă mâinile și se îndepărtă. Avea din nou senzația aceea de cădere în gol. De frică de înălțime.

- Mi-ar plăcea să fiu la fel de optimist ca tine. Doar că nu cred în minuni.

Ea simți cum speranța care începuse să-i crească în suflet pălea încet.

- Și mie mi-ar plăcea să fii optimist ca mine.
- Căsătoria e un lucru important pentru tine, știu.

O privea în oglindă. Era mică, dar cu spatele drept, cu o postură perfectă.

- Da. Angajamentul e important. Am fost crescută să îl respect, să înțeleg că mariajul e un început, nu un sfârșit. Deci, da, căsătoria contează pentru mine.

- E un contract, o corectă el, vorbind ca pentru sine. Unul legal și care nu obligă la prea multe. Știm amândoi cum e cu contractele, Maddy. Am putea semna unul.

Ea deschise gura, apoi o închise înainte să încerce să spună ceva.

- Poftim?
- Ziceam să semnăm un contract. Pentru tine contează mai mult decât îmi dădeam seama. Iar pentru mine... nu la fel de mult. Ne facem analizele, ne luăm permisul și gata, s-a rezolvat.

-Analizele... Se împletici către o masă din colțul sălii. Un permis... Ce să zic, cu asta chiar ai anulat toate prostiile romantice, nu-i așa?

- E doar o formalitate.

O senzație ciudată, neplăcută începea să pună stăpânire pe el. Era limpede ce făcea. Voia să-și închidă singur ușa cuștii. Motivul pentru care o făcea era deja altă problemă.

- Nu-s sigur ce prevede legea, dar, dacă vrem, putem pleca luni cu mașina la New York și să rezolvăm totul. Și să te întorci la timp pentru spectacolul de marți seară.

- Da, să nu care cumva să ne dăm programul peste cap, murmură ea.

Ea știuse că el avea să o rănească, dar nu crezuse că avea să îi frângă, pur și simplu, inima.

- Îți mulțumesc pentru propunere, Reed, dar am s-o refuz.

Apăsă pe butonul casetofonului, și muzica reîncepu.

- Ce vrei să spui? Întrebă el și o prinse de mână.

- Exact ce am spus. Acum, te rog să mă lași să-mi văd de repetiție.

Vocea îi era rece, ca niciodată. Rece și plată. Distantă.

-Ai vrut să ne căsătorim, iar eu tocmai am fost de acord. Ce mai vrei, Maddy?

- Mai mult, mult mai mult decât ești dispus să-mi dai. Doamne, mi-e teamă că vreau cu mult, mult mai mult decât ești capabil să-mi dai. Să te ia dracu', Reed, n-am nevoie de-o nenorocită de hârtie! N-am nevoie să-mi faci tu favoruri. „Micuța Maddy vrea să se mărite și, cum mie oricum nu-mi pasă, o să mergem să dăm cu subsemnatul ca să fie ea mulțumită.” Du-te dracului!

- Nu asta voiam să spun.

Ar fi vrut să o apuce de umeri, dar ea se retrase, parcă ghicindu-i intenția.

- Știu prea bine ce-ai vrut să spui. Pentru tine, căsătoria nu e decât un contract, iar contractele pot fi anulate. Poate ai vrea să incluzi și o clauză specială care să te acopere când te plictisești și vrei să-ți vezi de treabă. Nu, mulțumesc.

Oare chiar așa sunaseră cuvintele lui? Reci și... demne de dispreț?

- Maddy, n-am venit aici cu un plan, n-am crezut că ajungem cu discuția-n punctul ăsta. S-a întâmplat, pur și simplu.

-A, și a fost totul prea spontan pentru tine? Nici sarcastică nu mai fusese cu el. Ia du-te și mai pune-ți replicile la punct, Reed. Actualizează-le un pic.

- Dar tu ce vrei, de fapt? Să cad în genunchi și să te cer la lumina lumânărilor? N-am depășit faza asta?

- M-am săturat să-ți tot spun ce vreau. Focul din privirea ei dispăruse. El privea cu ochi reci, distanți. În câteva ore trebuie să fiu pe scenă, și deja mi-ai îngreunat suficient situația. Apăsă din nou pe buton, și melodia reîncepu. Lasă-mă-n pace, Reed! Vreau să fiu singură.

Începu numărătoarea și se avântă în dans. Și continuă să danseze și după ce ușa se închise în urma lui, iar lacrimile începură să îi curgă.

capitolul 12

Pe hol, Reed dădu nas în nas cu tatăl său.

- Maddy e tot sus? întrebă Edwin, bătându-l pe umăr. Tocmai am avut o discuție cu managerul general. Se pare că toate biletele la premieră s-au vândut. Plus biletele la spectacolele din întreaga săptămână. Mă gândeam să mă duc să-i zic.

- Las-o un pic singură, răspunse Reed și își băgă mâinile-n buzunare, cu un gest de puștan nemulțumit. Repetă o scenă anume.

-Am înțeles. Exact cum se aștepta. Vino un pic cu mine. Intrară în biroul regizorului. Obişnuiai să-mi spui când aveai probleme.

- Cred că am ajuns într-un punct în care ar trebui să mi le pot rezolva singur.

-Nu neg că îți iese bine, de obicei. Dar, Reed, asta nu înseamnă că nu poți să mi le împărtășești măcar.

Acestea fiind spuse, își aprinse o țigară și așteptă.

-Am cerut-o pe Maddy în căsătorie. De fapt, nu. Se întrerupse ca să reformuleze, căci văzuse licărul de încântare din ochii tatălui său. Iar veștile pe care avea să i le dea numai bune nu erau. De fapt, i-am prezentat lui Maddy ce etape trebuie să bifăm în vederea căsătoriei. I-am prezentat aranjamentele. Iar

ea a dat cu ele de pământ.

- Aranjamente? Să bifați? Ce vorbe-s astea?

- Da, exact cum ai auzit, răspunse Reed pe un ton defensiv și, în același timp, ridicat și nerăbdător. I-am explicat că trebuie să ne facem analizele și să luăm autorizația de căsătorie, și că trebuie să facem toate astea ținând cont de programul încărcat al fiecăruia.

- Zău? întrebă Edwin neîncrezător. Descrui totul foarte rece și la obiect. Ca un plan de afaceri. Fără cunună de flori și toate cele?

- Li fac rost de o remorcă-ntreagă plină cu flori dacă asta își dorește.

Încăperea era prea mică să se apuce să o parcurgă în lung și-n lat, cum îi era obiceiul. Așa că rămase nemișcat, încercând să își controleze emoțiile și cuvintele.

- Dacă asta își dorește, repetă Edwin.

Înțelegea chiar prea bine ce se întâmpla cu fiul lui, așa că se așeză încet pe scaunul de la birou.

- Reed, unei femei ca Maddy nu îi poți prezenta căsătoria în asemenea termeni. Iar dacă o faci, meriți să dea cu o asemenea propunere de pământ.

-Așa o fi. Dar poate e mai bine așa. Nici nu știu de ce am declanșat toată tăărășenia asta.

- Pentru că o iubești, mă gândesc.

- Dragostea-i un cuvânt bun pentru felicitări cu mesaje siropoase.

- Dacă aș ști că asta gândești cu adevărat, aș considera că am eșuat total ca părinte.

- Nu! strigă Reed revoltat. Tu nu ai eşuat niciodată ca nimic.

- Greşit. Am eşuat ca soţ. Căsnicia mea a fost un eşec.

- Nu a fost eşecul tău.

Amărăciunea era deja prea mare. N-o mai putea ignora.

- Ba da. Ascultă-mă! Până acum, nu am discutat cum trebuie despre asta, dar poate că acum este momentul. Tu ai refuzat mereu, iar eu am lăsat-o așa pentru că am fost de părere că ai suferit deja destul. N-ar fi trebuit să las lucrurile așa. Edwin își privi țigara, apoi o strivi. Când m-am căsătorit cu mama ta, știam că nu mă iubește. Am crezut că o voi putea ține lângă mine pentru că eram capabil să-i ofer mereu ce-și dorea. Ii făceam toate capriciile, dar, cu cât făceam mai mult, cu atât mai captivă se simțea ea. Iar când, într-un final, a evadat, vina a fost deopotrivă a ei și a mea.

- Ba nu.

- Ba da. În căsnicie, sunt doi oameni, Reed. Nu e o afacere, nu e un aranjament. Și nici unul din cei doi nu trebuie să-l facă pe celălalt să i se simtă îndatorat, să simtă că e de datoria lui să îi rămână alături.

- Chiar nu înțeleg ce vrei să spui și nu văd de ce-am vorbi acum despre asta, protestă Reed.

- Ba știi foarte bine de ce. Iar motivul e chiar acum în sala aceea de repetiții.

Reed se opri exact când era gata să deschidă ușa ca să iasă din birou. Se întoarse încet către tatăl lui.

- Mama ta nu m-a iubit și nu te-a iubit nici pe tine. Așa este. Îmi pare rău că așa au stat lucrurile, dar dragostea nu vine automat prin naștere sau din datorie. Dragostea vine din inimă.

- Dar te-a trădat. Acea femeie te-a trădat.

- Da. Dar, în același timp, mi te-a oferit pe tine. Iar pentru asta n-am cum s-o urăsc vreodată, Reed. Cred că e momentul să n-o mai lași să-ți distrugă viața prin ceea ce a făcut.

- Poate voi deveni ca ea. Poate sunt deja ca ea.

-Asta e problema? Edwin se ridică și-l apucă pe Reed de brațe. De cât timp duci povara asta cu tine?

- Poate voi deveni ca ea, repetă Reed. Sau ca tipul cu care s-a culcat, deși nici măcar nu știu cine era.

Edwin slăbi strânsoarea.

- Și vrei să știi?

Reed își trecu mâinile prin păr.

-Nu. Nici unul din ei nu înseamnă nimic pentru mine. Dar cum pot să știu ce zace în mine? Cum pot să știu că nu port acea genă a trădării?

- N-ai cum să știi. Poți, în schimb, să te uiți în oglindă și să-ți amintești cine ești și cum

ești. Nu să gândești vrute și nevrute. Și aș vrea să crezi, așa cum cred eu, că acești treizeci și cinci de ani pe care i-am petrecut împreună sunt mai importanți decât ce-ți imaginezi tu că ai putea deveni.

-Știu, dar...

-Nici un dar!

- Sunt îndrăgostit de Maddy, aproape că strigă Reed, distrugând toate scuturile și toate mecanismele de apărare pe care și le construisese încă din copilărie. De unde știu că peste o lună sau peste un an voi simți la fel? De unde să știu că-i pot oferi ce-și dorește, până la sfârșitul vieții?

- N-ai cum să știi. De ce nu existau, oare, răspunsuri simple? Lui Edwin i se părea că pentru Reed ele nu existaseră niciodată. Dar trebuie să riști. Trebuie să-ți dorești și trebuie să faci eforturi. Iar dacă o iubești, nu va fi o problemă.

- Mă îngrozește gândul că s-ar putea să o rănesc. Ea e cel mai bun lucru care mi s-a întâmplat.

- Ceva-mi spune că nu i-ai zis și asta în timp ce-i prezentai aranjamentele pentru căsătorie...

-Așa e. Am făcut-o de oaie, spuse Reed spăsit, luându-și capul în mâini. Am încercat să o îndepărtiez tocmai pentru că-mi era frică să fac eu pasul spre ea.

-Ascultă la mine, zise Edwin. Nici un fiu al

meu n-o să lase să-i scape o femeie ca Maddy O'Hurley doar pentru că se teme că nu e perfect.

- De ce am senzația că-mi lansezi o provocare? întrebă Reed, reușind, totuși, să zâmbească.

- Ba bine că nu! Și sunt convins că n-ai s-o faci. Acum, hai să-i faci cinste bătrânului tău tată cu ceva de băut.

Cu părul prins cu un elastic gros, îmbrăcată într-un halat abia legat în jurul taliei, Maddy stătea în fața oglinzii și își aplica genele false. Machiajul era aproape gata și, cu toate că își pusese genele false doar la un ochi, respira deja aerul exotic al lui Mary, cu puțin roșu în obraji, cu un pic prea mult fard strălucitor pe pleoape, cu un roșu un pic prea aprins pe buze. Termină cu genele și așteaptă să-i treacă nodul din stomac. „Sunt emoțiile normale din seara premierei”, încercă să se convingă. Emoții firești. Își contură pleoapa cu dermatograf, conștientă că, în realitate, tumultul din ea nu avea legătură doar cu apropiata ieșire pe scenă.

Căsătorie. Reed pomenise despre căsătorie, dar o făcuse în termenii lui. Ea sperase, chiar sperase, că el avea să își dea seama, cât de curând, că își aparțineau unul celuilalt. O parte din ea vedea mereu ce era bun și frumos în viață, în oameni. Vedea partea plină a paharului. Și acea parte din ea fusese mereu

convinsă că avea să vină acel moment în care el urma să își dea seama că sunt făcuți unul pentru altul. Iar acum, iată că ea voia mai mult. Nu-i putea accepta propunerea. Pentru că ce-i oferea el era doar o hârtie, nu și promisiunea unei vieți fericite. Ii oferea un contract care avea să-i lege unul de celălalt în fața legii. Zero emoție. Asta îi oferea. Ii oferise. „De-ajuns”, își spuse Maddy. Simțea că se săturase. Prea multă simțire, prea puțină rațiune. O femeie rațională ar fi acceptat propunerea lui Reed și termenii lui și ar fi profitat de ele. Ea, în schimb, pune punct relației. Maddy își privi imaginea în oglindă. Seara aceea avea să fie a unor noi începuturi, dar și a punctului final.

Se ridică și se îndepărtă de oglindă. Se văzuse suficient deja.

Pe hol începuse frenezia de dinaintea spectacolului. Maddy auzea zgomotele, simțea emoțiile și energia tipice premierelor. Cabina îi era plină de flori și aproape sufocantă din pricina aromelor. Chantel îi trimisese trandafiri albi. Gardeniile din vază erau sigur de la Trace, nici nu era nevoie să se uite la felicitare. De la părinți primise un buchet de margarete. Păreau sălbatice și adorabile. Mai erau diverse buchete și aranjamente, dar nici unul nu era de la Reed. Își reproșă amar că, în loc să se bucure de frumusețea care o înconjură, căuta ceva ce nu era acolo.

- Mai sunt treizeci de minute, domnișoară O'Hurley.

Maddy auzi apelul și își apăsă ușor palma pe burtă. Mai avea treizeci de minute. De ce și le-ar petrece gândindu-se la Reed? De ce tocmai acum? Voia să lase totul baltă. Nu voia să iasă pe scenă, să cânte, să danseze și să facă să râdă câteva sute de străini. Voia să se ducă acasă și să se cuibărească în pat, în beznă. Cineva bătu la ușă. Nici nu apucă să răspundă, că părinții ei își făcură apariția.

- Ce zici, ai chef de niște fețe prietenoase? întrebă Molly.

- Cum să nu?! răspunse Maddy, întinzând brațele înspre mama ei. Am mare nevoie.

-Sala se umple, va fi plină ochi.

Chipul lui Frank strălucea de mândrie. Pe ușa cabinei fetei lui era o stea care indica cine era vedeta spectacolului. Abia își încăpea în piele.

-Nu mai sunt locuri decât în picioare, îi spuse lui Maddy.

- Ești sigur?

- Sigur că sunt sigur. Tocmai am vorbit cu managerul. Mai că nu-i sar pingecele de la cum dansează de bucurie.

- Mai bine ar dansa după ce se lasă cortina. Maddy duse din nou mâna la burtă.

- Ia zi, sunt doar emoțiile premierei sau ai să ne spui ceva? vru să știe Molly.

Maddy avu un moment de ezitare, dar îl

alungă repede. Ea și ai ei nu aveau secrete.

- Păi, ce să spun? Sunt îndrăgostită de un prost fără pereche.

-Știu sentimentul, comentă Molly, aruncându-i o privire lui Frank.

- Stai așa, vru el să intervină, dar soția lui îlgoni din cabină fără prea multe menajamente.

- Afară, Frank! Maddy trebuie să se schimbe.

-Și ce mare lucru? Uiți că i-am schimbat scutecele și am dat-o cu talc la fund? mârâi Frank nemulțumit. Să-i faci praf, puștoaico!

Ii făcu vesel cu ochiul și ieși.

- E nemaipomenit, nu? zise Maddy.

-Are și el momentele lui. Asta e pentru premieră? întrebă Molly arătând spre un costum cu paiete și pene.

-Da.

- Hai să te ajut!

Molly luă costumul de pe umerăș, iar Maddy își dădu jos halatul.

- Prostul cel fără de pereche e cumva Reed Valentine?

- Da. Chiar el, răspunse Maddy, strecurându-se în costum.

-Am luat cina cu el și cu tatăl lui în seara asta, comentă Molly în timp ce prindea cu pricepere sutienul atașat costumului. Pare un tânăr tare plăcut.

- Chiar este. Și nu vreau să-l mai văd în viața mea.

- Da, sigur...

- Mai aveți cincisprezece minute, domnișoară O'Hurley!

- îmi vine să vomit, șopti Maddy.

- Ba nu-ți vine. La cină, Reed mi s-a părut cam absent.

-Are multe pe cap. Maddy se întoarce la stânga și la dreapta ca să se asigure că avea costumul bine prins. În special contracte, continuă ea. În fine, nu mă mai interesează.

- Da, văd. N-au darul să ne facă viața ușoară, să știi.

- Cine?

- Bărbații. Molly o prinse de umeri și o întoarce spre ea. Rolul lor pe lume nu e să ne facă viața ușoară. Nici nu știu care e rolul lor. Doar că există pe lângă noi.

Pentru prima dată în ultimele ore, Maddy simți că o apucă râsul.

- Nu te-ai gândit niciodată că amazoanele știau ce făceau?

- Amazoanele? Acele femei care îi omorau pe bărbați după ce făceau sex cu ei? Nu, la asta chiar nu m-am gândit. Mie-mi place ideea de a avea un bărbat alături până la sfârșitul vieții. Te obișnuiești cu el, cred. Unde-s pantofii?

-Aici.

- Încă-l iubești pe tata, nu? întrebă Maddy în timp ce se încălța. Vreau să spun... îl iubești de-adevăratelea, ca înainte?

-Nu.

Maddy rămase blocată, cu gura căscată.

-Nimic nu rămâne la fel, continuă Molly. Îl iubesc pe Frank altfel decât îl iubeam acum treizeci de ani. Acum, avem patru copii, o viață de certuri, împăcări, lacrimi și hohote de râs. La douăzeci de ani n-aș fi putut să-l iubesc ca acum. Și mă-ndoiesc că acum îl iubesc la fel cum îl voi iubi la optzeci de ani.

-Mi-aș dori...

Nu-și mai duse la capăt ideea.

- Spune-mi! Spune-mi ce ți-ai dori, îi ceru Molly cu blândețe. O fată-i poate spune mamei ei orice. În special ce dorințe are.

- Mi-aș dori ca Reed să înțeleagă toate astea. Și să vadă că de multe ori căsniciile chiar funcționează. Îl iubesc așa mult...

- Atunci, îți dau un sfat, spuse Molly și-i luă mâinile într-ale ei. Nu renunța la el.

- Cred că la mine renunț.

-Asta ar fi o premieră în istoria familiei O'Hurley. Stai jos, fetițo! Poate peruca asta o să te-ajute să-ți bagi mințile-n cap.

- Mulțumesc.

Se auzi apelul care anunța că mai erau cinci minute până la ridicarea cortinei. Molly se îndreptă spre ușă și se opri să-i arunce fiicei încă o privire.

- Fugi. Să nu-ți ratezi intrarea.

- Mamă, o să vezi că o să ridic sala-n picioare.

- Contez pe asta.

Când Maddy ieși din cabină, mai erau patru minute până la începerea spectacolului. Una dintre fetele din ansamblu cobora în grabă scările, cu o enormă tiară cu pene de struț pe cap. Wanda purta un costum decorat tot cu pene și făcea exerciții de respirație ca să-și calmeze nervii încordați.

- Gata, îi dăm drumul.

Maddy îi zâmbi.

- Care e recordul de dați când ai fost rechemată pe scenă după căderea cortinei, Wanda?

- Cred că șaptesprezece.

Maddy își puse mâinile în sold.

- O să batem recordul în seara asta.

Se duse pe scenă și își ocupă locul. Ceilalți dansatori se așezară și ei pe locurile indicate. Dinspre sală se auzeau deja murmure nerăbdătoare. Se simțeau vibrația și energia publicului. Decorul de club de noapte era cufundat în beznă. Macke îi privea pe toți din dreapta scenei. Maddy se uită la el și înclină capul. Era pregătită.

- Luminile!

Trase aer în piept. Un curcubeu multicolor o învălui.

Cortina se ridică.

Porni și muzica.

Când Maddy ieși de pe scenă pentru prima schimbare de costum, atmosfera era deja electrizantă. Fetele de la garderobă începură să o dezbrace în mare viteză de costum și să i-l

pună pe următorul. Respiră relaxată când îi scoaseră peruca.

- Dacă reușești să menții energia asta până cade cortina, îți fac cinste la cel mai tare restaurant din Philadelphia, spuse Macke.

-Așa să faci! îi răspunse ea.

Costumul îi fusese schimbat, pantofii la fel, iar machiajul, refăcut. Ii mai aruncă un zâmbet lui Macke și o luă la goană pe sub scenă, ca să ajungă la locul de unde urma să își facă intrarea. Jonathan al ei și actorul care juca rolul celui mai bun prieten își spuneau replicile. Spectatorii râdeau. Undeva în culise trecu pe lângă câțiva tehnicieni care se adunaseră în jurul unui mic televizor și se uitau la un meci de baseball. Sonorul era dat încet. Maddy zăbovi un pic lângă ei. Știa că mai avea timp până la intrarea în scenă.

- Cine joacă?

- New York Mets și Pittsburgh Pirates.

- Și cine câștigă?

- E egalitate deocamdată.

- Pun pariu că o să bată Mets.

Unul dintre tehnicieni râse.

- O să pierzi.

- Pun pariu pe cinci dolari, insistă ea.

- S-a făcut.

- Poți să fii sigur de asta, îi mai aruncă din colțul buzelor.

Apoi urcă treptele și păși pe scenă la timp pentru prima întâlnire cu Jonathan C. Wiggings al III-lea. Chimia dintre ei era

excelentă. Mary și Jonathan se întâlneau pe treptele bibliotecii. Se vedeau și se plăceau. Publicul era captivat de povestea de amor dintre dansatoarea de striptease și inocentul fiu al miliardarului. Ultima scenă de dinainte de pauză era dansul de striptease al lui Mary.

Intră în scenă ca o furtună, așa cum făcuse și la repetiții. Dialogul cu Wanda fu spumos și plin de vervă, cearta cu Terry fu dură. Apoi scena se luminează în nuanțe de roz și roșu. Începu dansul plină de energie și nu cedă nici o fărâmbă din ea până la final. Scoase șiragul cu pene și îl aruncă în public. Acesta ateriză, culmea, chiar în poala tatălui ei. Iar ea îi făcu discret cu ochiul. Ca și cum i-ar fi spus: „Momentul ăsta e pentru tine, pentru că m-ai învățat tot ce știu”.

Maddy se ținu de cuvânt și îi făcu pe toți praf.

Pauza nu era câtuși de puțin pentru relaxare. Costumele trebuiau schimbate, machiajele trebuiau împrospătate, bateriile dansatorilor trebuiau reîncărcate. Lui Maddy i se trimise vorbă că cei de la Mets erau conduși. Ea abordă situația din perspectivă filosofică – deja pierduse ceva mult mai important în acea zi. În timp ce lua câteva guri de apă în culise, privi spre sală. Luminile erau aprinse, iar spectatorii se foiau. Li se simțea entuziasmul. Iar ea avusese o contribuție importantă. Apoi îl văzu pe Reed. Lângă el

stătea tatăl ei, care era cu mult mai scund, dar parcă mult mai plin de viață. Frank râdea și-l ținea pe Reed pe după umeri. Imaginea îi încălzi sufletul. Își spuse că nu avea nici o importanță, că nu mai conta, dar tot o impresiona aproape până la lacrimi să-și vadă tatăl râzând și glumind cu bărbatul pe care ea îl iubea. Maddy se retrase.

- Cu fața asta o să-i pui pe toți pe fugă înainte să se termine spectacolul.

Maddy se întoarse către Wanda. Amândouă erau îmbrăcate în cămăși de noapte, pentru scena care se petrecea în apartamentul lor. În curând, avea să cadă cortina cea strălucitoare și să înceapă scena visului lui Mary.

- N-ai să vezi. Ți-am zis că trebuie să depășim numărul ăla de chemări la rampă.

- E și el în public?

- Este.

Luminile începură să se stingă și să se reaprindă, iar Wanda își reluă exercițiile de respirație.

- În cazul ăsta, cred că ai ceva de demonstrat.

„Că pot supraviețui”, își spuse Maddy. „Că-mi pot vedea de viața mea.”

- Da, șopti ea. Mie am ceva să-mi demonstrez. Nu lui. Mie.

În piesele de teatru, autorul poate manipula întâmplările, le poate suci și răsucii până când, într-un final, totul se termină cu bine. La final,

Mary și Jonathan rămâneau împreună. Depășeau împreună o serie de decepții, diferențe, minciuni și deziluzii. Pentru ei, se știuse de la bun început că finalul avea să fie fericit.

Apoi începură aplauzele. Prelungi, aproape tunătoare. îi însoțiră pe membrii ansamblului de dans în timp ce-și făceau reverențele. Se întetiră când la rampă veniră actorii cu roluri principale. Maddy își aștepta rândul, cu mâinile împreunate. Urma să apară ultima.

Zâmbi, ridică ușor capul și porni spre scenă. Aplauzele se intensificară. Le simțea precum lava, calde și fluide. Cei din balcoane începură să ovaționeze, iar ovațiile se extinseră la parter, devenind tot mai puternice. Ea făcu prima reverență. Atunci, spectatorii începură să se ridice. Câte unul, câte doi, câte zece... până când sute de oameni ajunseră să o ovaționeze în picioare. Maddy rămase fără glas. Fără reacție. Nu putea decât să stea și să-i privească.

- Mai fă o reverență, îi șopti Wanda. Meriți ovațiile astea.

Maddy ieși din transă și se plecă din nou în fața publicului, apoi își luă de mână partenerii de scenă. Toți cei din distribuție făcură o reverență la unison, apoi cortina căzu. Aplauzele continuară însă. Maddy o îmbrățișă strâns pe Wanda. Erau împreună, uniți cu toții, dansatori, cântăreți. Cu toții munciseră ore-n șir pentru acel moment unic. Pe care aveau să

îl savureze pe îndelete ceva mai târziu, pentru că publicul voia să îi revadă – și voia chiar acum.

- O luăm de la capăt, spuse Maddy.

Cortina căzu și se ridică din nou de douăzeci și șase de ori.

Lu,i Maddy îi luă ceva timp să ajungă înapoi la cabină. Avea de îmbrățișat o mulțime de oameni. Atmosfera era exuberantă. Nu lipseau nici lacrimile de bucurie. Macke o ridică-n brațe și o sărută direct pe gură.

-Ai face bine să fii la fel de bună și mâine, o avertiză el.

În culise, se declanșase haosul. întreaga echipă punea la cale o petrecere de zile mari. Aveau de gând să sărbătorească pe cinste. Cineva cânta la trompetă. Reușiseră. Indiferent de cât de mult avuseseră de tras, de câte sacrificii făcuseră, acum simțeau că totul meritase. Spectacolul avea succes, și nimic altceva nu mai conta. Maddy reuși să se strecoare într-un sfârșit până la cabină. închise ușa și se prăbuși pe scaun. Se privi în oglindă, și un zâmbet mare i se așternu pe față. Reușise.

Chiar atunci, ușa cabinei se deschise și câțiva dintre petrecăreți își făcură loc înăuntru. îl văzu întâi pe tatăl ei, cu șiragul de pene la gât, ca un însemn al victoriei. Nu se mai putu abține și-i sări în brațe.

- Tați, a fost grozav! Spune-mi c-a fost grozav!

- Ce vorbă-i asta? Douăzeci și șase de chemări la rampă înseamnă mai mult decât grozav.

- Nu pot să cred! Le-ai numărat?

- Normal! O strânse tare în brațe, până când o ridică de pe podea. Ce fată am! I-ai lăsat pe toți cu gurile căscate. Sunt așa mândru de tine, Maddy!

- Haide, tati, nu plânge! Îi ceru ea, deși simțea, la rândul ei, că i se umplu ochii de lacrimi. Ai fi fost mândru de mine și dacă o făceam lată. De-asta te iubesc.

Îi scotoci prin buzunare după o batistă și îi șterse ochii înlăcrimați.

- Pe mama n-o îmbrățișezi? Molly întinse brațele și o strânse pe Maddy la piept. Tot spectacolul m-am gândit doar la momentul când ai încălțat prima dată pantofii de step. Nu-mi venea să cred cât ești de puternică, de plină de viață, de energică. Ești o forță a naturii, Madeline O'Hurley!

- Încă-mi bate inima nebunește, spuse și Abby când îi veni rândul să își ia sora în brațe. De fiecare dată când apăreai pe scenă, îl strângeam pe Dylan de mână. Cred că i-am rupt câteva degete. Iar Ben îi tot spunea femeii de pe scaunul de alături că ești mătușa lui. Mi-aș fi dorit...

- Știu. Să fie și Chantel cu noi, spuse Maddy și se aplecă să îl îmbrățișeze pe Ben, în timp ce Chris moțăia în brațele lui Dylan.

- Să știi că n-am adormit, zise Chris căscând. M-am uitat până la sfârșit. A fost tare.

- Mulțumesc. Dylan, tu ce zici? Spectacolul va fi suficient de bun pentru Broadway?

- O să-i dați pe spate. Felicitări, Maddy! Și să știi că nici costumele nu-s de lepădat.

-Trebuie să ducem copiii la hotel, spuse Abby. Ne vedem mâine. Sună-mă! O să mă gândesc la tine, încheie ea, atingând-o ușor pe braț.

- O luăm și noi din loc, spuse Frank, aruncându-i lui Molly o privire cu subînțeles. Să te duci să sărbătorești cu colegii.

-Știți că sunteți bine-veniți dacă..., începu Maddy.

- Exclus. Trebuie să ne odihnim. Avem și noi un spectacol în câteva zile, în Buffalo. Haideți, să lăsăm fata să se schimbe. Ești cea mai bună, scumpete.

- Ba tu ești, șopti ea, amintindu-și brusc totul, toată răbdarea lui, bucuria pe care i-o insuflase, magia pe care i-o transmisese când o învățase să danseze.

După ce ai ei plecară, Maddy se ridică de pe scaun și se așeză la loc. Nu avea stare. Luă un trandafir dintr-o vază și îl apropie de obraz. Cea mai bună. Ii spusese că era cea mai bună. De ce oare asta nu-i era de ajuns? închise

ochii. Când ușa se deschise din nou, ea se îndreptă pe scaun și își afișă zâmbetul. Doar că în prag stătea nimeni altul decât Reed. Maddy așeză cu grijă trandafirul la loc. Zâmbetul strălucitor nu i se mai părea prea necesar.

- Pot să intru?

-Da.

Îi răspunsese fără să îl privească. Se întoarse spre oglindă și începu să își scoată genele false.

- Cred că nu e nevoie să-ți spun cât de grozavă ai fost.

Închise ușa ca să țină cumva la distanță larma de pe culoare.

- Poți să-mi spui, nu-i nici o problemă. Nu mă satur s-o aud. Luă un pic de cremă și începu să o aplice pe față. Deci ai rămas, până la urmă, să vezi spectacolul.

- Normal.

Îl făcea să se simtă ca un idiot. Nu curtase niciodată o femeie. Nu în felul acela. Și era conștient că, dacă mai făcea un pas greșit, avea să o piardă definitiv. Veni în spatele ei și observă că, la apropierea lui, mâinile ei începură să tremure. Asta îl mai destinsese un pic. Însemna că încă nu o pierduse.

- Se pare că ai ieșit pe profit, spuse ea, scoțând un șervețel demachiant și ștergând cu el crema și machiajul.

- Așa se pare.

Scoase o cutie mare, albastră și o puse pe colțul măsuței ei de toaletă. Ea făcu eforturi să

o ignore.

- Tata a decis să preia spectacolul - ca afacere. M-a rugat să îți transmit că i-a plăcut la nebunie și că ești incredibilă.

- Credeam că o să vină și el aici.

- Știa că trebuia să fiu singur cu tine.

Când aruncă șervețelele în coș, era din nou 100% Maddy. Mary dispăruse cu desăvârșire. Se ridică și întinse mâna după halat.

- Trebuie să-mi scot costumul. Te deranjează?

-Nu, răspunse el, privind-o în ochi. Nu mă deranjează.

Văzând că nu avea de gând să plece, Maddy trecu în spatele unui paravan.

- îmi imaginez că mâine te întorci la New York.

-Nu.

Găicile îi scăpară din degete, dar Maddy strânse din dinți și făcu încă o încercare.

- Dacă tatăl tău a preluat partea asta, n-ai de ce să mai stai.

- Nu plec nicăieri, Maddy. Dacă vrei să mă vezi târân- du-mă în genunchi în fața ta, ai acest drept.

Ea scoase costumul și îl puse pe paravan.

-Nu vreau să te târăști, e ridicol.

- Zici? M-am purtat ca ultimul prost. Recunosc asta. Iar dacă nu ești pregătită să accepți asta, pot să aștept.

Ea își legă halatul, apoi ieși de după

paravan.

- Nu joci cinstit. Ca de obicei.

-Așa e. Și asta m-a costat. Dacă trebuie să o iau de la zero din acest punct, să știi că o voi face. Te vreau, Maddy, te vreau mai mult decât am dorit vreodată ceva sau pe cineva.

- De ce faci asta? Își trecu degetele prin păr. Căuta o scăpare, dar nu găsea nici una. De fiecare dată când încerc să îmi spun că e moartă și-ngropată, de fiecare dată când îmi spun OK, Maddy, las-o baltă, apari tu și-mi tragi iar preșul de sub picioare. M-am săturat să mă destabilizezi, Reed. Vreau să fiu din nou pe picioarele mele. Să nu-mi mai fugă pământul de sub ele.

De data asta, Reed nu mai ezită. Făcu hotărât cei câțiva pași care îl despărțeau de ea. Nimic nu-l mai putea opri. Ochii îi erau întunecați, dar în ei nu se mai citea panică.

- Știu bine că poți trăi fără mine. Știu că poți ajunge pe culmile succesului fără mine. Că poți avea totul. Și e posibil, doar posibil, ca și eu să supraviețuiesc fără tine. Dar nu vreau să risc. Și voi face tot ce-mi stă în puteri pentru a nu fi nevoit să ajung în situația asta.

-Nu-nțelegi că, dacă fundația nu e solidă, dacă nu ne înțelegem unul pe celălalt, n-are cum să meargă? Te iubesc, Reed, dar...

- Te rog, nu mai spune nimic. O trase spre el, deși ea încerca să se țină tare. Lasă-mă să-ți spun. M-am gândit mult, și s-au schimbat

multe în mine de când ne-am cunoscut. Înainte, totul era în alb și negru. Tu ai adus culoarea în viața mea, și nu vreau să pierd asta. Te rog, nu spune nimic acum, repetă el. Doar deschide cutia.

- Reed...

- Te rog, deschide-o mai întâi.

Dacă o cunoștea atât de bine pe cât credea și spera, conținutul cutiei avea să-i transmită ceea ce el nu reușea să facă.

Puternică. Mama ei îi spusese că era puternică. Iar acum trebuia să creadă și ea asta. Maddy ridică încet capacul cutiei și, pentru o clipă, rămase nemișcată.

- Nu ți-am trimis flori, continuă el. M-am gândit că oricum vei primi o mulțime. Și mi-am spus că... De fapt, am sperat că asta va însemna mai mult. Hannah s-a chinuit ceva s-o aducă până aici.

Maddy scoase planta din cutie. Ar fi vrut să spună ceva, dar îi era imposibil. Când i-o adusesese lui Reed la birou, frunzele îi erau îngălbenite și aproape uscate. Acum, planta era verde și plină de viață - și chiar îi apăruseră frunze noi. Puse ghiveciul la loc pe masă, de teamă că l-ar putea scăpa, la cum îi tremurau mâinile.

- O mică minune, șopti Reed. N-a murit. S-a încăpățânat să trăiască. A luptat. Când îți dorești cu adevărat ceva, miracolele sunt posibile. Mi-ai spus asta cândva, și nu te-am crezut. Acum, știu că e adevărat.

Ii atinse părul și așteaptă până când privirea ei o întâlnește pe a lui.

- Te iubesc. Tot ce-ți cer e să-mi dai șansa să-ți-o dovedesc pentru tot restul vieții.

Ea făcu un pas și se lăsă moale în brațele lui.

- Poți să-ncepi acum.

El râse ușurat. Iși apropie buzele de ale ei și se simți din nou bine-venit. Maddy îl trase spre ea cu un oftat adânc, dăruindu-se cu toată dragostea și puterea ei.

- N-am avut nici o șansă, murmură el. Din clipa în care te-am văzut, am fost pierdut. De atunci, nimic n-a mai fost la fel, slavă Cerului! O îndepărtă ușor, căci simțea că trebuia să mai lămurească ceva. Ceva care îi stătea pe suflet. Tot ce ți-am spus după-amiază...

Ea îl întrerupse și îi puse un deget pe buze.

- Nu, nu! Nu mai poți să dai înapoi acum. M-ai cerut de nevastă, gata!

- Nu despre asta e vorba. Nu te pot cere până nu știi totul despre mine. Maddy, tatăl meu...

- E un om excepțional, continuă ea, luându-l de mână. Reed, tatăl tău mi-a spus totul acum câteva săptămâni.

- Ți-a spus?

- Da. Credeai că asta schimbă ceva pentru mine?

- Nu aveam cum să știu sigur.

Ea clătină din cap, apoi se ridică pe vârfuri și îl sărută din nou, învăluindu-l cu toată dragostea ei.

-Acum, știi sigur. Uite, n-avem lumânări și nici în genunchi nu vreau să cazi. Dar vreau să mă ceri.

El îi luă mâinile și apoi le duse la buze, fără să-și desprindă privirea de a ei.

- Te iubesc, Maddy. Vreau să-mi petrec viața cu tine, să am copii cu tine, să îmi asum riscuri alături de tine. Vreau să stau în primul rând și să te văd explodând pe scenă, știind că, după ce cade cortina, vii cu mine acasă. Vrei să te măriți cu mine?

Zâmbetul îi lumina treptat fața. Era un zâmbet care venea din interiorul ei și care parcă o cuprindea într-o lumină magică. Deschise gura, dar, până să spună ceva, cineva bătu la ușă.

- Oricine-ar fi, trimite-l la plimbare, spuse Reed.

Maddy îi strânse ușor mâinile.

- Nu te mișca de-aici. Nici să nu respiri, întredeschise ușa, pregătită să o închidă repede la loc.

- Uitați cei cinci dolari, domnișoară O'Hurley, îi spuse unul dintre tehnicieni zâmbind. Cei de la Mets au câștigat până la urmă. Se pare că-n seara asta sunteți pusă pe câștig. Totul vă iese!

Ea luă bancnota și o mângâie. Privi apoi peste umăr și îi zâmbi lui Reed.

-Nici nu știi câtă dreptate ai.